

# Evangelischer



# Kalender 🖁



auf das Jahr unseres herrn

1926.



Herausgegeben von der

Evangelischen Synode von Nord-Amerika.

EDEN PUBLISHING HOUSE,

#### 1. Beitberechnung.

Das Jahr 1926 nach der Geburt unsers Hern ist ein gewöhnliches Jahr von 365 Tagen. Nach stüdischer Rechnung beginnt am 8. September das 5687. Jahr nach Erschaftung der Welt. Nach dem mohammedanischen Kalender beginnt am 11. Jult das 1345. Jahr seit der Flucht Wohammeds (Hedschap). Seit der Reformation durch Dr. Wartin Luther ist es das 409. Jahr und seit der Unabhängigkeit der Bezeinigten Staaten das 150.

#### 2. Zeitangabe.

Die im Kalendarium angegebene Zeit ist die von St. Louis (38° 38' nördliche Breite und 90° 12' westliche Länge). Es ist das Zentralzeit. Die östliche Zeit ist eine Stunde früher, die Bergzeit ("Mountain Time") eine, die westliche Zeit ("Paccific Time") zwei Stunden später.

#### 2. Bon ben Jahreszeiten.

Der Frühling beginnt am 21. März, 3 Uhr des Morgens; der Sommer am 21. Juni, 10 Uhr des Abends; der Herbst am 23. September, 7 Uhr des Abends; der Winter am 22. Dezember, 3 Uhr des Abends.

#### 4. Finfterniffe im Jahr 1926.

Im Jahre 1926 gibt es zwei Finfterniffe ber Conne, feine des Mondes.

- 1. Die erste Finsternis, am 14. Februar, ist total. Sie ist sichtbar im östilichen Mittelteile Afrikas und auf dem Indischen Ozean bis zu einem Punkt im Stillen Weer zwischen Australien und Japan.
- 2. Die zweite ist eine ringförmige Sonnenfinsternis am 9. und 10. Juli. Sie ift sichtbar auf bem Stillen Dzean.

#### 5. Morgen= und Abendfterne.

Morgensterne. (Westlich von der Sonne.)

Merkur: Vom 1. Januar bis 16. Februar, bom 1. April bis 4. Junt, bom 7. August bis 19. September, bom 26. Robember bis zum Jahresschluß.

Benus: Bom 7. Februar bis 21. Robember.

Mars: Bom 1. Januar bis 4. No-

Jupiter: Bom 25. Januar bis 15. August.

Saturn: Vom 1. Januar bis 14. Mai, vom 21. November bis zum Jahresichluk.

Uranus: Bom 16. März bis 21. September.

Nepfun: Bom 1. Januar bis 12. Februar, vom 18. August bis zum Jahresschluß. Abendsterne. (Destlich von der Sonne.)

Merkur: Vom 17. Februar bis 31. Märn, dom 5. Juni bis 6. August, dom 20. September bis 25. November.

Benus: Bom 1. Januar bis 6. Februar, bom 22. November bis zum Jahresichluß.

Mars: Bom 4. November bis zum Jahresschluß.

Jupiter: Vom 1. Januar bis 24. Januar, bom 15. August bis zum Jahresichluß.

Saturn: Bom 15. Mai bis 20. Nobember

Uranus: Vom 1. Januar bis 15. Märs, bom 21. September bis zum Jahresfchluß.

Neptun: Bom 13. Februar bis 17. August.

#### 6. Ofterfeste bis 1933.

1926. . . . 4. April | 1928. . . 8. April | 1930. . . 20. April | 1932. . . . 27. März 1927. . . 17. April | 1929. . . 31. März | 1931. . . 5. April | 1933. . . . . 16. April

## Zum neuen Jahr.

Nun frisch und stark hinausgeschaut!
Und kannst du Nacht und Nebel nicht durchdringen, Nicht sehen, ró alsbald dein Worgen graut, Kaum glauben, daß ein lichter Tag dir blaut: Haum glauben, daß ein lichter Tag dir blaut: Haum glauben, bei still — Geduld und Glauben hilft den Sieg erringen! Des Jahres Worgengloden klingen Verheißungsvoll
Dem, der allein auf Gott vertraut.

Drum froh und stark emporgeschaut Zu ihm, wenn wir um heilge Wahrheit ringen, Was auch die Welt an Babeltürmen baut Und was an Gift die Höll zusammenbraut: Mit ihm, mit ihm Ift Welt und Hölle zu bezwingen. — Des Jahres Morgenglocken klingen Verheißungsvoll Dem, der allein dem Herrn vertraut.

Auch still und stark zurückgeschaut! Mußt um vermeintlich Elück du Tränen bringen, Um Fehl dich kümmern, daß dir graut: Ein lindes Gotteströsten taut Zu dir hernieder wie auf weichen Schwingen. Getrost — getrost! Des Jahres Morgenglocken klingen Berheißungsvoll Dem, der allein dem Herrn vertraut.

August Tedlenburg.

#### Der 52. Dezember.

(Gine Ralendermerkwürdigkeit.)

Der 32. Dezember ift burchaus kein Scherz, er existiert vielmehr wirkslich, und zwar handelt es sich dabei um eine Zeitbezeichnung, gegen deren Rechtmäßigkeit und Genauigkeit unter besondern Bedingungen allen Kalenders bestimmungen zum Trot kein logischer Einwand gemacht werden kann. Der 32. Dezember existiert tatsächlich für alle jene Leute, die zum Ende des Jahres die Seereise von Ostasien nach der neuen Welt zurücklegen. Denn da die Dampfer dabei ständig ostwärts sahren, sparen sie auf ihrem Weg einen Tag, und wenn daher die Fahrt mit dem Monatsende zusammenfällt, muß in den Schiffsauszeichnungen entweder der letzte und erste Tag mit 36 Stunden gerechnet werden, oder aber man trägt, um noch genauer zu sein, den 32. Dezember als den letzten Reisetag in das Schiffsbuch ein.

#### Berthel Thorwaldsen.

(Bu unserm Titelbild.)

Der berühmte dänische Bildhauer Thorwaldsen hat es verstanden, den Geist und die Schönheit klassischer Kunst mit einer eignen reichen Phantasie und edelm Formgesühl zu verdinden. Sein bekanntestes Werk ist der "Segenende Christus," der letztes Jahr unser Titelblatt schmückte. Dieses Werk sührte er eigenhändig aus, und zwar war es ihm so sehr darum zu tun, ein wirklich schönes Kunstwerk sür die Liebkrauenkirche in Ropenhagen zu schaffen, daß ihn erst das sechste Wodell befriedigte. Es stellt den Auferstandenen mit dem "Friede sei mit euch" dar. Die reiche Lockensülle, das großartige Gewand, das, über die linke Schulter fallend, rechts Arm und Brust mit dem Lanzenzeichen freiläßt, vor allem aber der weihevolle Gesichtsausdruck dieses Christus, der einladend die Hände vorhält, machten diese Statue zur schönsten Zierde des Gotteshauses. Neben andern Werken seiner künstlerischen Hand bon seinen Schülern aussühren ließ. Unser dieszähriges Titelblatt stellt die Statue des Petrus dar.

Ein Tag, der sagt's dem andern, Mein Leben sei ein Wandern Zur großen Ewigkeit. O Ewigkeit, du schöne, Mein Herz an dich gewöhne. Mein Heim ist nicht in dieser Zeit.

Terfteegen.

#### Ein Gleichnis jum neuen Jahr.

In der Reformationszeit lebte in Lothringen eine Familie mit dem Nasmen Weiß. Sie übersetzen ihren Namen nach dem Beispiel vieler Humasnisten in das wohlklingende Candidus. Seit jener Zeit vererbten sie durch Jahrhunderte das Predigtamt vom Bater auf den Sohn.

Im Jahre 1873 starb der letzte Candidus, der lange an den Ufern des Schwarzen Meers, in Odessa, das Pfarramt bei der deutschen protestantischen Gemeinde versehen hatte.

Aus seinen Dichtungen, die seinerzeit den Beifall J. Grimms gefunden haben, stammt folgende kleine Parabel:

Ein Mann ging überfelb mit seinem Kind. Erst sprang das Knäblein vor dem Vater her, Doch bald ermüdet faßt es dessen Hand, Und später noch da blidt es zu ihm auf: "Trag mich!" — er nimmt's, und sest umhalst es ihn.

> Du bist das Kind, Das Leben ist die Reise, Bollkommenheit das Ziel, Und Gott dein Vater.



×		0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0	0-0-0-0-0-0-0-0-0	-0-0-0-0-0-0				
	age.	1926.	Januar.	Sonnen= Mond= Aufg.				
Boch.	Mon	Fefte und Gedenftage.	Bibel-Lefe-Tafel.	Aufg. unt'g u. M.				
		ahrstag Ev. L	uř. 2, 21.	Die Beschneidung				
	cuj	ep. e	Bal. 3, 1—17.	Christi.				
F	1		Psalm 90	7.18 4.49 7.21				
S	2		Luf. 2, 41—52	7.18 4.50  8.16				
9	onn	it. u. Renjahr Ev. I	Ratth. 2, 13-—23. itus 3, 4—8.	Die Flucht nach Aeghptenland.				
5	3		Sef. 40, 1—8	7,18 4,50  9,12				
M	4	Moses Stuart †1852		7.19 4.51 10.10				
D	5		Matth. 4, 1—11	7.19 4.52 11.08				
M	6	Epiphanias .	30h. 1, 35—51	7.19 4.53 mora.				
D	7	Widufind getauft 789	Joh. 2, 1—12	7.19 4.54 12.06				
F	8	Galileo Galilei †1642	Joh. 2, 13—22	7.19 4.54 1.07				
S	9	Matth. Zeu †1584	30h. 3, 1—21	7.19 4.55 2.09				
1.	<u></u> 6	ount. n. Epiph. Ev. g	uf. 2, 41—52. öm. 12, 1—6.	Der zwölfjährige Jesus.				
S	10		130h. 4, 1—26	7.19 4.56 3.16				
M			309. 4, 1—20 309. 4, 46—54	7.19 4.57 4.24				
D	12	Johann H. Pestalozzi *1746	Luf. 4, 16—30	7.18 4.58 5.32				
M	200		Qut. 5, 1—11	7.18 4.59 6.38				
D	14		Mark. 1, 21—34	7.18 5.00 Untg.				
F	15		Mark. 1, 35—45	7.18 5.02 6.57				
S	16	Joh. W. Neander *1789	Luf. 5, 17—32	7.17 5.03 8.10				
2.	8	annt n Chinh Eb. 3	ob. 2, 1—11.	Die Hochzeit zu Kana.				
S	17		öm. 12, 6—16.	7.17 5.04 9.22				
	18	Benjamin Franklin *1706 Daniel Webster *1782	30h. 5, 1—16  Luf. 6, 1—11	7.16 5.05 10.32				
1	19		Quf. 6, 12—26	7.16 5.06 11.38				
	20		Matth. 5, 1—16	7.15 5.07 morg.				
	21		Qut. 6, 27—38	7.15 5.08 12.43				
	22	Ronitantin †337	Quf. 7, 2—17	7.14 5.09 1.46				
	23	Guido F. Verbeck *1830	Qut. 7, 18—35	7.14 5.11 2.47				
$\frac{1}{3}$			atth. 8, 1—13. Der A1	usfähige und der				
				inn zu Kapernaum.				
1	24		30h. 7, 38—53	7.13 5.12 3.46				
	25		Matth. 12, 22—37	7.12 5.13 4.42				
	26 27		Matth. 12, 38—50	7.11 5.14 5.34 7.11 5.15 6.22				
	28		Matth. 13, 1—23	7.11 5.15  6.22  7.10 5.17  7.06				
	29		Matth. 13, 24—30   Matth. 13, 31—51	7.09 5.18 7.44				
	30	Ende des 30jähr. Kriegs 1648		7.08 5.19 Aufg.				
		au. do	Ratth. 20, 1—16.	Die Arbeiter im				
9	viii	Ep. 1.	Ror. 9, 24—10, 5.	Weinberg.				
- A	31		Mark. 5, 1—20	7.07 5.20 8.03				
M	oni	dwechfel: Lettes Biertel d. 7.	1.21 mrgs. Neumond d.	14., 12.34 mrgs.				
	Erstes Biertel d. 20., 4.30 alds. Bollmond d. 28., 3.34 abds.							



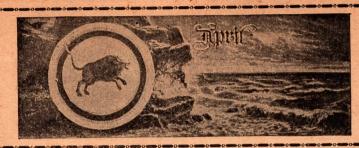
· -	-0	0-0-0-0-0-0-0-0-0	0-0-0-0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0-0-0-0-0	-0
Ing		1926.		Rebruar.	Sonnen=	Mond=
臣	on.				Anig.   Unt'g	Aufg.
Boch.	30	Feste und Gedenktage		Bibel=Lese=Tafel.	unig. unt'g	u. w.
M	1	Ignatius	+107	Luf. 8, 41—56	7.07 5.21	
D	2	Mariä Reinigung	110.	Luf. 9, 1—9	7.06 5.22	
NO. 12	3		4965	Qut. 9, 10—17	7.05 5.23	The second second second
M		Ansgar		Matth. 15, 21—28	7.04 5.24	11.57
D.	4	Mhabanus Maurus			7.03 5.25	
F	5			Matth. 15, 29—39	7.03 5.26	
S	6	Imandus	1001	Matth. 16, 1—12	11.03 0.20	12.00
~		. ~	Oth Ru	ıř. 8, 4—15.	Das b	ierfache
SI	ınıı	t. Segag.	Ep. 2.	Ror. 11, 19—12, 9.	थदे ६	erfeld.
	4				1= 001= 00	1 0 0 0
S	7	George Wagner		Mark. 8, 22—38	7.02 5.28	
M	8	Alex. M. Macken		Matth. 17, 1—23	7.00 5.29	
D	9	E. W. Hengstenberg		Matth. 18, 12—35	6.59 5.30	
M	10	R. C. Detinger	†1782	30h. 10, 1—18	6.58 5.31	
D	11	Thomas A. Edison	*1847	Qut. 10, 1—20	6.57 5.32	
F	12	Abraham Lincoln	*1809	Qut. 10, 21—42	6.56 5.34	
S	13	Cotton Mather	†1728	Qut. 12, 13—31	6.55 5.35	Untg.
					2.5.0.1	***
6	11111	t. Quinqua.		uř. 18, 31—43.	Jesus ber	
			Ep. 1.	Ror. 13, 1—13.	Jein &	tiven.
SI	14	St. Valentinus		12uf. 13, 1—17	16.53 5.36	8.11
	15	S. E. Lessing	+1781	30h. 11, 1—16	6,52 5,37	
D	1	Kastnacht	11.01	Soh. 11, 17—45	6.51 5.38	
M		Uschermittwoch		Luf. 14, 15—24	6.50 5.39	
D	1 3 mg		+15/6	Qut. 15, 1—10	6.48 5.40	
	19	Martin Luther		Quf. 15, 11—32	6.47 5.42	
		Nikolaus Kopernikus Louis Nollau		Quř. 16, 1—17	6.46 5.43	
S	20	Louis Houau	11000	ηειι. 10, 1—11	10.40 0.10	1 1.10
æ.		rt. Invokavit	Eb. W	Ratth. 4, 1—11.		hristi
91	omi	it. Audotubit	Ep. 2.	Ror. 6, 1—10.	Ver	suchung.
- C	011	m	41677	10	6.44 5.44	2.37
S		Benedikt Spinoza		Quf. 16, 19—31	6.43 5.45	The second second
M		George Washington		2 Luf. 17, 11—30	$\begin{vmatrix} 6.45 & 5.45 \\ 6.42 & 5.46 \end{vmatrix}$	
D		Barth. Ziegenbalg		Qut. 18, 1—14	6.41 5.47	
	24	W. Grimm		3 Quf. 18, 15—30		
	25	Isaac Newton		2 Matth. 20, 1—16	6.40 5.48	
	26	Nestorius		Quf. 19, 1—10	6.38 5.49	
S	27	M. Buger	†1551	l   Luf. 19, 11—28	6.37 5.50	6.52
			Och or	Ratth. 15, 21—28.	6:	Ye . PP .
9	oni	it. Reminiszere		Thess. 4, 1—7.	Kirdyb	autasse.
		HA STATE OF THE ST				1 - 0
S	28	Berliner Miff.=Gefellich.	1824	1 Pfalm 22, 1—23	6.35 5.51	7.21
-	-					TO STORY OF STREET

Mondwechfel: Lettes Biertel d. 5., 5.24 abds. Neumond d. 12., 11.49 mrgs. Erstes Biertel d. 19., 6.35 mrgs. Bollmond d. 27., 11.50 mrgs.



*	-0-0	000000000000000000000000000000000000000		000000000000000000000000000000000000000	0-0-0-0-0	0
	age.	1926.		März.	Connen=	Mond=
C. C.	0111.	1920.		guara.	9/11/2   11/11/2	Aufg.
Both.	1306	Feite und Gedenktag	2.	Bibel:Lefe: Tafel.	u.w. u. w.	1. M.
M	1	Suitbert	+713	Matth. 20, 20-34	[6.34]5.52]	7.53
D	2	John Wesley	+1791		6.32 5.53	8.51
M	3	Luther verl. Wartburg	1522			9.50
D	4	Bibelgesellsch. in Rom	1872			10.51
F	5	Thomas v. Aguino		Mark. 12, 1—12		11.53
S	6	F. W. v. Bodelschwingh		Matth. 22, 1—14		
2	01	v. 28. v. Doversujoringt			10.20[3.31]	morg.
8	onr	nt. Ofuli		if. 11, 14—28. □ 5, 1—9.	iakonissenson	ntag.
S	7	Brit. Bibel-Gesellsch.	1804	3oh. 12, 20—36	6.25 5.58	12.58
M	8	S. W. Beecher	†1887	Luf. 21, 1—22	6.23 5.59	2.02
D	9	Dt. Evang. Miff.=Gefell	. 1865	Matth. 25, 1—13	6.22 6.01	3.03
M	10	Benjamin West	+1820		6.20 6.02	4.00
D	11	Anfunft der Salzburger		Matth. 25, 31—46	6.19 6.03	4.52
F	12	Vaul Gerhardt	*1607	Luf. 22, 1—6	6.17 6.03	5.37
S	13	Ankauf von Alaska	1867	Qut. 22, 7—14	6.16 6.04	6.17
=						
9	onn	it. Lätare	Ep. 50	b. 6, 1—15. il. 4, 21—31.	Die Sp der 5	
S	14	R. G. Alopstock	†1803	30h. 16, 1—16	6.14 6.05	6.54
M	15	Thomas Cranmer	†1556	Luf. 22, 24—30	6.13 6.06	Untg.
D	16	Georg Neumark	*1621	3oh. 13, 1—20		9.16
M	17	Rudolf Stier	*1800	Luf. 22, 15—23	6,10 6.08 1	10.23
D	18	Merander	†251	Joh. 13, 33—38	6.08 6.09 1	11.28
F	19	David Livingstone	*1813	Luf. 22, 31—38	6.07 6.10 1	norg.
S	20	Johann Gogner		Mark. 14, 26—31	6.05 6.11 1	
8	onn	t. Judika	Eb. Jo Ep. He	b. 8, 46—59. br. 9, 11—15.	Die Sündlo Christ	
S	110	Johann Sebastian Bach	*1695	30h. 17.	6.04 6.12	1.25
M		Wolfgang v. Goethe	†1832	Matth. 26, 36—46	6.02 6.13	2.16
D		Jonathan Edwards		30h. 18, 1—12	6.00 6.14	3.02
M		Henry W. Longfellow		30h. 18, 19—23	5.59 6.15	3.44
D		Mariä Verfündigung	11002	Matth. 26, 57—68	5.57 6.16	4.21
	26	Ludwig v. Beethoven		Matth. 26, 69—75	5.56 6.17	4.54
S		Herm. Th. Wangemann		Luf. 22, 66—71	5.54 6.18	5.23
2	411	Detni. Ly. Wungemunn	1010	Eut. 22, 00—11	0.04 0.10	0.45
Pi	ılm	fountag		il. 2, 5—11.	Christi Einzi Jerusale	
S	28	Raffael	*1483	Jes. 53, 1—12	5,53 6,19	5.52
M		Charles Weslen	†1788	Luf. 23, 1—16	5.51 6.20	6.22
D		Friedrich Aug. Tholuck		Luf. 23, 17—32	5.50 6.21	6.47
M		Joseph Handn		Luf. 23, 33—48	5.48 6.22	7.16
2			1			

Mondwechfel: Lestes Biertel b. 7., 5.49 mrgs. Reumond b. 13., 9.19 abds. Erstes Biertel b. 20., 11.11 abds. Bollmond b. 29., 3.59 mrgs.



0		0 0 0 0	3 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0000	0-0
Woch. H	1926. Feste und Gedenktag	e.	April. Bibel-Lese-Tafel.	Aufg. Unt'g u. M. u. M.	Monds Aufg. U. M
D 1	Gründonnerstag		Зор. 19, 18—34	5.47 6.22	9.49
Karf	reitag	Ep. Je	р. 19, 1—42. г. 53.	Christi und S	terben.
F 2 3	Samuel Morse V. Tersteegen		Matth. 27, 50—61 Matth. 27, 62—66	5.45   6.23   5.43   6.24	
Oster	fonntag	Eb. W. Ep. 1.	Anri. 16, 1—8. Nor. 5, 6—8.	Auferf	risti tehung.
S 4 M 5 D 6 M 7 D 8 F 9 S 10	Ambrojius Oftermontag Albrecht Dürer Joh. Hinrich Wickern M. Chennik Mordbeutiche Wisj. 2Ges. Hordbeutiche Wiss. 2Ges.	†1528 †1881 †1586 1836	Soh. 20, 1—10 Soh. 20, 11—18 Pfalm 16 Siob 19, 23—29 Watth. 28, 9—15 Luf. 24, 13—27 Luf. 24, 28—35	5.42   6.25 5.40   6.26 5.39   6.27 5.37   6.28 5.35   6.29 5.34   6.30 5.32   6.31	12.56 1.54 2.46 3.31 4.12 4.48
Son	nt. Quasimod.	Eb. T Ep. 1	oh. 20, 19—31. . Joh. 5, 4—10.	Der zwi	
S 11 M 12 D 13 M 14 D 15 F 16 S 17	David Zeisberger Aboniram Judjon Sdift v. Nantes G. F. Händel Simon Tach Peter Waldus Benjamin Franklin	†1850 1598 †1759 †1659 †1197	Luf. 24, 36—43 Luf. 24, 44—49 Pjalm 2 Pjalm 8 Jef. 63, 7—16 Jef. 35, 3—10 Hojea 6, 1—11	5.31 6.32 5.29 6.33 5.28 6.34 5.26 6.35 5.25 6.36 5.24 6.37 5.23 6.38	5.55 6.29 Untg. 10.14 11.14
Son	nt. Mis. Domini	Eb. J Ep. 1	oh. 10, 12—16 . Petri 2, 21—25.		er gute Hirte.
S 18 M 19 D 20 M 21 D 22 F 23 S 24		1775 †1867 †1109 †254 †1616 †709	Joh. 20, 27—40   Röm. 4, 13—25   Sebr. 10, 19—31   Šebr. 11, 1—10   Röm. 14, 1—10   I. Petri 1, 3—12   I. Petri 1, 17—25	5.21   6.39 5.20   6.40 5.18   6.41 5.17   6.42 5.15   6.43 5.14   6.44 5.12   6.45	12.59 1.42 2.21 2.54 3.25 3.54
Son	nt. Inbilate	Ep. 1	50h. 16, 16–-23. . Petri 2, 11—20.	Distri Angelege	nheiten.
S 25 M 26 D 27 M 28 D 29 F 30	Alexander Duff Ulvises S. Grant Friedrich Myconius Wilhelm Vinner Washingtons Einführ.	*1806 *1822 †1546 *1808 1789	0 1. Nor. 15, 1—10 3 1. Nor. 15, 12—21 2 1. Nor. 15, 35—50 3 1. Nor. 15, 51—58 2 2. Tim. 2, 5—13  Phil. 2, 5—11	5.11 6.46 5.10 6.47 5.08 6.48 5.07 6.49 5.06 6.50 5.04 6.51	4.49 5.18 5.49 6.25 7.02

Mondwechfel: Lettes Liertel b. 5., 2.49 abds. Reumond b. 12., 3.55 mrgs. Erstes Biertel b. 19., 5.22 abds. Bollmond b. 27., 6.16 abds.



-	0-0-0-0-0-0-0-0-0-0	-0-0-0-	0-0-0-0-0-0-0-0	0-0-0-0-0-0
Tage.	1926.		Mai.	Sonnen= Mond= Aufg.
Wod.	Fefte und Gedenftage		Bibel-Lefe-Tafel.	Aufg. unt'g u. M. u. M.
S 1	Schlacht von Manila		1. Petri 2, 19—25	5.03 6.52 10.52
			oh. 16, 5—15.	Christi Heimgang
Som	it. Kantaté	Ep. 30	at. 1, 17—21.	zum Bater.
S 2	Athanafius	†373	Soh. 21, 1—14	5.02 6.52 11.50
M 3	Nikolaus Hermann		30h. 21, 15—25	5.01   6.53   morg.   5.00   6.54   12.43
D 4 5	0		1. Kor. 13  Pjalm 118, 14—24	4.59 6.55 1.31
M 6	Friedrich der Weise Alex. v. Humboldt	*1859	Rol. 3, 1—15	4.58 6.56 2.11
F 7	Otto I.		Sebr. 7, 26—8, 10	4.57 6.57 2.48
S 8	Amer. Bibel=Gefellich.	1816	Sebr. 9, 11—28	4.56 6.58 3.21
	nt. Rogate	Ev. 3	oh. 16, 23—30. at. 1, 22—27.	Muttertag.
S 9	Binzendorf		Seset. 37, 1—13	4.55 6.59  3.54
M 10	Londoner Traktat=Ges.		Ñöm. 6, 1—11	4.54 7.00 4.26
D 11	Johann Arndt	†1621	Röm. 8, 1—17	4.53 7.01 5.00
M 12	Panfratius	†305	Sef. 44, 1—6	4.51 7.02 5.36
Him	melfahrt	Ev. N	Rarf. 16, 14—20. pg. 1, 1—11.	Christi Himmelfahrt.
D 13	Jamestown gegründet		Quf. 24, 50—53	4.50 7.03  6.16
F 14	Bonifacius		Apg. 1, 1—12	4.49 7.04 Untg.
S 15	Kasper Olevianus	†1587	30h. 17, 11—26	4.48 7.05 10.51
Son	nt. Egandi	Ev. I.	oh. 15, 26—16, 4. Petri 4, 8—11.	Die Gake des Trösters.
S 16	5 Märthrer v. Lyon	†1553	2. Ror. 4, 7—14	4.47 7.05 11.39
M 17	Bruno		2. Ror. 5, 10—21	4.47 7.06 morg.
D 18	Amerik. Baptistenmission	n 1814	4. Mose 11, 23—30	4.46 7.07 12.19
M 19	Shn. Heidenmission		Sefek. 36, 22—28	4.45 7.08 12.55 4.44 7.09 1.26
D 20	Gottfried Arnold	*1790	Joel 3   Joel 4, 9—21	4.44 7.09  1.26  4.43 7.10  1.55
F 21 S 22	Elifabeth Frh Nathaniel Hawthorne	+1864	Apg. 1, 13—26	4.43 7.11 2.23
The second second			oh. 14, 23—31.	Die Sendung bes
AND DESCRIPTION OF THE PERSON	gstsonntag	Ep. A	lvg. 2, 1—13.	Heiligen Geistes.
S 23	Hieron. Savanarola	†1498	3 Apg. 2, 1—13	4.42 7.12 2.50
M 24	Pfingstmontag.	4.000	Apg. 2, 14—24	4.41 7.13 3.17
D 24	Augustinus v. Canterb.		2 Apg. 2, 25—36 Apg. 2, 37—47	$\begin{vmatrix} 4.40 & 7.13 & 3.47 \\ 4.40 & 7.14 & 4.20 \end{vmatrix}$
M 26 D 27	Graf v. Zinzendorf		apg. 2, 51—41   apg. 3, 1—8	4.39 7.15 4.58
F 28	Johann Kalvin John Eliot		Apg. 3, 1—3	4.39 7.16 5.52
5 29	Konstantinopel erob.		3 Apg. 4, 1—12	4.38 7.17 Aufg.
	itatissonntag	Ev. 3	oh. 3, 1—15. dóm. 11, 33—36.	Sonntag für Innere Mission.
<u> </u>		ep. 31	Apg. 4, 13—23	4.37 7.17 10.41
S 30 M 31	00	+1680	Apg. 4, 13—23 Olapg. 4, 32—37	4.37 7.18 11.31
	Enftas Miertel & 19 11 47	mras S	Rollmond b. 27., 5.48 m	ras.
mot	ibmechfel: Lettes Bierte	I b. 4.	, 9.12 abds. Neumond	d. 11., 4.54 abbs.



<b>***</b>		0-0-0-0	0-0-0-0-0-0-0-0	0 0 0 0 0 0 0 0 0
Tage.	1926.		- 970000	Connen=   Mond=
Bod).			Juni.	Aufa lint'a Aufg.
8 8	Feste und Gedenktag	ge.	Bibel=Lefe=Tafel	· Aufg. Ant'g u. M
D  1	J. F. Oberlin	†1826	Mpg. 5, 1—11	4.37 7.18 morg.
M 2	Robert Browne		Apg. 5, 14—26	4.37 7.19 12.13
D 3	Hudson Taylor	†1905	Apg. 5, 27—42	4:37 7.19 12.51
F 4	Erfte Bibel in Amer.	1743	Apa. 6	4.36 7.20 1.25
S 5	Winfrid	†755	Apg. 7, 51-59	4.36 7.21 1.57
1. ©	onnt. n. Trinitatis		tt. 16, 19—31. Joh. 4, 16—21.	Der reiche Mann.
S 6	D. M. C. A. gegründet	1844	Apg. 8, 26-40	4.36 7.21  2.28
M 7	Baul Gerhardt	†1676	Ang. 9, 1—16	4.35 7.22 2.59
D 8	Aug. Herm. Francke	+1727	Apg. 9, 1—16 Apg. 9, 17—31	4.35 7.23 3.31
M 9	Wilhelm Caren	†1834	Apg. 10, 1—16	4.35 7.23 4.11
D 10	F. A. G. Tholuck	÷1877	Apg. 10, 17—33	4.35 7.24 4.52
F 11	Roger Bacon	†1294	Apg. 10, 44—11,	
S 12	Wm. Cullen Brhant	†1878	Apg. 12, 1—17	4.34 7.25 Unta.
0 ~				113-
2. 6	onnt. n. Trinitatis	Ep. 1.	f. 14, 16—24. Joh. 3, 12—18.	Kindertag.
<b>S</b> 13	Luthers Heirat	1525	Apg. 13, 1—15	4.34 7.25 10.16
M 14	Flaggentag	1777	Apg. 13, 38-51	4.34 7.26 10.54
D 15	Magna Charta	1215	Apg. 14, 1—14	4.34 7.26 11.27
M 16	Joh. Tauler	†1361	Apg. 14, 15—28	4.34 7.27 11.57
D 17	Brüdergemeine	1722	Apg. 16, 1—15	4.34 7.27 morg.
F 18	Albert Anapp	†1864	Apg. 16, 16—28	4.34 7.27 12.25
S 19	Chas. Hodge	†1878	Apg. 16, 29-40	4.34 7.28 12.51
3. €	onnt. n. Trinitatis		f. 15, 1—10. Petri 5, 6—11.	Das berlorene Schaf.
S 20	Baster Mission			
M 21	Märthrer v. Prag	+1691	Apg. 17, 1—15 Apg. 17, 16—34	4.35 7.28 1.18
D 22	Lt. Greelen gefunden	1994	Apg. 17, 10—34 Apg. 19, 1—11	$\begin{vmatrix} 4.35 & 7.28 & 1.47 \\ 4.35 & 7.28 & 2.17 \end{vmatrix}$
M 23	Pros. zu Elmhurst	1873	Apg. 19, 1—11 Apg. 19, 23—40	
D 24	Labrador entdect	1/107	Apg. 20, 1—16	$egin{array}{c c c}  4.35 & 7.28 & 2.52 \\ 4.36 & 7.28 & 3.33 \\ \hline \end{array}$
F 25	Augsburger Konfession	1530	Apg. 20, 1—10 Apg. 20, 17—38	4.36 7.29 4.22
S 26	Pelagius	+925	Apg. 21, 17—30	4.36 7.29 5.19
				4.30 7.29 3.19
4. 8	onnt. n. Trinitatis	Eb. Lu Ep. Rö	f. 6, 36—42. im. 18, 18—23.	Der Splitter und Balken.
S 27	J. V. Andreas	†1654	Apg. 21, 31—40	4.37 7.29  Aufg.
M 28	Frenäus	†202	Apg. 23, 41—31	4.37 7.29 10.12
D 29	Am. Board C. F. M.		Apg. 24, 27—25, 1	
M 30	Naimundus Lullus		Apg. 27, 1—17	4.38 7.29 11.27

Mondwechfel: Lettes Biertel b. 3., 2.08 mrgs. Reumond b. 10., 4.07 mrgs. Erstes Biertel b. 18., 5.13 mrgs. Bollmond b. 25., 3.12 abds.



		0000000000
Tage. 1926.	Justi. Bibel-Lefe-Tafel.	Sonnen=   Mond= Aufg. Unt'g U. M. U M
F 2 Emmaus=Aspl eröffnet 18 S 3 Egede in Grönland 1	889 Apg. 27, 18—32 893 Apg. 27, 33—44 721 Apg. 28, 1—10	4.38 7.29 morg.  4.39 7.29 12.00  4.39 7.28 12.31
5. Sonnt. n. Trinitatis Eb	. Luf. 5, 1—11. . 1. Petri 3, 8—15.	Der reiche Fischzug.
D 6 Johann Hus †1 M 7 Willibald † D 8 Kilian † F 9 Johann Scheffler †1	860 Apg. 28, 21—31 415 1. Moje 1, 1—22 781 1. Moje 1, 23—31 689 1. Moje 2, 7—24 677 1. Moje 3, 1—24 584 1. Moje 4, 1—16	$ \begin{array}{c cccc}  4.40  & 7.28  & 1.02 \\ 4.40  & 7.28  & 1.35 \\ 4.41  & 7.28  & 2.10 \\ 4.41  & 7.28  & 2.50 \\ 4.42  & 7.27  & 3.33 \\ 4.43  & 7.27  & 4.22 \\ 4.43  & 7.26  & 5.14 \\ \end{array} $
6. Sonnt. n. Trinitatis St	o. Matth. 5 20—26. Röm. 6, 3—11.	Die Gerechtigkeit der Pharisäer.
D 13 Berliner Bertrag 1 M 14 J. A. Reander †1 D 15 Jerufalem erobert 1 F 16 Anna Askew †1	— 1. Mose 6, 5—22 819 1. Mose 7 878 1. Mose 8 850 1. Mose 9, 1—19 099 1. Mose 9, 20—29 546 1. Mose 11, 1—9 200 1. Mose 12, 1—10	4.44 7.26  6.09  4.45 7.26  Unitg.  4.45 7.25  9.58  4.46 7.25 10.28  4.47 7.25 10.54  4.48 7.24 11.20  4.48 7.24 11.47
7. Sount. n. Trinitatis E		Jesus speist die 4000 Mann.
M 19 Königin Louife †1 D 20 Armada befiegt 1 M 21 Friedrich Froedel †1 D 22 Schlacht v. Tours F 23 Kufd. A. Krion †1	870   1. Moje 13, 1—18 810   1. Moje 14, 8—24 588   1. Moje 15, 1—7 852   1. Moje 17, 1—8 732   1. Moje 18, 1—15 870   1. Moje 18, 16—38 471   1. Moje 19, 1—28	4.48   7.23   morg.   4.49   7.23   12.15   4.50   7.22   12.47   4.51   7.21   1.25   4.51   7.21   2.09   4.52   7.20   3.01   4.53   7.19   4.03
	v. Matth 7, 15—23. p. Köm. 8, 12—17.	Die falschen Propheten.
M 26 Robert Fulton *1 D 27 Erstes amerik. Kabel †1 M 28 J. S. Bach †1 D 29 Bm. Wilberforce †1	1798   1. Mofe 22, 1—19   1765   1. Mofe 24, 1—15   1866   1. Mofe 24, 17—38   1750   1. Mofe 24, 50—67   1833   1. Mofe 27, 1—25   1420   1. Mofe 27, 26—45   1566   1. Mofe 28, 10—22	

Mondwechfel: Leties Biertel d. 2., 7.01 mrgs. Neum. d. 9., 5.05 abds. Erlies Biertel d. 17., 8.54 abds. Bollm. d. 24., 11.12 abds. Leties Biertel d. 31., 1.24 abds



0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0	0 0 0 0 0 0 0 0
Tage. 1926.	August.	Connen: Mond:
Hoge Feste und Gedenktag		Aufg Unt'g Aufg. u.M. u m. u. m.
9. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Luf. 16, 1—9. Ep. 1. Kor. 10, 6—13.	Der ungerechte Haushalter.
S 1 Robert Morrison	†1834 1. Moje 29, 1-20	5.00 7.12 morg.
M 2 Märthrer unter Nero	64 1. Moje 31, 1—7	5.01 7.11 12.12
D 3 Victoria Myanza entd.	1858 1. Mose 32, 1—14	5.02 7.10 12.50
M 4 Hans Andersen	†1875 1. Mose 33, 1—20	5.03 7.09 1.32
D 5 Evang. Salzburger F 6 Verklärung Christi	1731 1. Moje 37, 1—36	5.04 7.08  2.18
F 6 Verklärung Christi S 7 Heinrich IV.	1. Mose 39, 1—23	5.05 7.07  3.09
1 1 8	†1106 1. Mose 40, 1—23	5.06 7.06  4.03
10. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Luf. 19, 41—48. Ev. 1. Kor. 12, 1—11.	Die Zerstörung Jerusalems.
S 8 Norw. Missions=Ges.	1842 1. Moje 41, 1—27	5.07 7.05  5.00
M 9 Robert Moffat	†1883 1. Mose 41, 28—57	7   5.08   7.04   5.57
D 10 Jerusalem zerstört	70 1. Mose 42, 1—38	5.08 7.02 6.54
M 11 Japan wird christl.	1884 1. Moje 43, 1—34	5.09 7.01 Untg.
Vinico ot. Zoiben	†1891 1. Moje 44, 1—18	5.10 7.00 9.23
F 13 Sippolytes S 14 Eusebius	†258 1. Moje 45, 1—28	5.11 6.58 9.49
	†303 1. Moje 46, 1—7	5.12 6.57 10.16
11. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Luf. 18, 9—14. Ep. 1. Kor. 15, 1—10.	Der Pharifäer und der Zöllner.
S 15 Matthias Claudius	*1740 Siob 1, 1—42	5.12 6.56 10.46
M 16 Leipziger Miff. Sef.	1819 Siob 2, 1—13	5.13 6.54 11.20
D 17 Friedrich der Große	†1786 Siob 42, 1—17	5.14   6.53   11.59
M 18 Erdm. Neumeister D 19 Evang Migns	†1756 2. Moje 1, 1—22	5.15 6.52 morg.
D 19 Evang. Allianz F 20 Pastor Foseph Rieger	1846 2. Moje 2, 1—25	5.16 6.50 12.46
S 21 Brüdermission	†1869 2. Moje 3, 1—22 1732 2. Moje 4, 1—23	$\begin{vmatrix} 5.17 &   6.49 &   1.42 \\ 5.18 &   6.48 &   2.46 \end{vmatrix}$
12. Sonnt. n. Trinitatis	©v. Mari. 7, 31—37.	Der
	Ep. 2. Ror. 3, 4—9.	Taubstumme.
S 22 Santa Fé erobert M 23 Brager Friede	1846[2. Mofe 5, 1—23	5.19 6.47 3.58
	1866 2. Mofe 7, 14—29	5.20 6.45 5.14
D 24 Bartholomäusnacht M 25 Konzil zu Nicäa	1572 2. Moje 8, 1—28 325 2. Moje 9, 1—35	5.21   6.43   6.29
D 26 Ulfilas	†381 2. Moje 10, 1—35	5.22 6.42 Aufg.  5.23 6.41  9.04
F 27 J. G. Hamann	*1730 2. Moje 11	5.24 6.40 9.37
S 28 St. Augustin	†430 2. Moje 12, 1—20	5.25 6.38 10.11
13. Sonnt. n. Trinitatis	Eb. Luf. 10, 23-37.	Der barmberzige
	Ep. Gal. 3, 15—22.	Samariter.
S   29   Ulrich v. Hutten   M   30   Melanchthon = Sem. iiberr	†1523 2. Moje 12, 21—42	5.26 6.37 10.48
D 31  John Bunhan	1. 1871 2. Moje 14, 5—31 +1688 2. Moje 15, 1, 97	5.26 6.35 11.30
Manamachial Paumana	†1688 2. Moje 15, 1—27	5.27 6.33 morg.

Mondwechfel: Neumond d. 8., 8.48 mrgs. Erstes Biertel d. 16., 10.38 mrgs. Bollmond d. 23., 6.37 mrgs. Lebtes Biertel d. 29., 10.39 abbs.



	0-	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Connen=   Mond=
	ge.	1926.	September.	uuig.
4	on.		Bibel:Lefe:Tafel.	Autg. Unt'g u. M. U M, u. M.
Bod.	Meon.	Feste und Gedenktage.		5.28 6.32 12.15
M	1	Verena †30	00 2. Mose 16, 1—36	5.29 6.30 1.05
D	2		34 2. Moje 17, 1—17	5.29 6.29 1.58
F	3	Cliver Cromwell †16	58 2. Mose 19, 1—13	5.30 6.27 2.54
S	4	Ida tca. 89	20 2. Mose 29, 1—17	10.00 0.2.1
-		~	Qui. 17, 11-19.	Die zehn
14	ł. @	Sount. n. Trinitatis &	Gal. 5, 16—24.	Ausfähigen.
	~ 1	9 1 9	7412. Moje 32, 1—35	5.31 6.26  3.51
S	5	0.01.01.01.0	2. Moje 34, 1—11	5.32 6.24 4.48
M	6	Arbeitertag	18 4. Mose 13, 17—33	5.33 6.22 5.45
D	7	1.0	01 4. Mose 14, 1—24	5.34 6.21 6.42
M			60 4. Mose 16, 1—35	5.35 6.19 Untg.
D	9	~ . Ethana3 +3	03/4 Mose 20, 1—21,	7 5.36 6.17 8.19
F	10	Sohannes Brenz †15	70 5. Mose 34, 1—13	5.37 6.16 8.47
S	11	000		or the mission
1	5	Sonnt. n. Trinitatis &b.	Matth. 6, 24—34. Pre Gal. 5, 25—6, 10. Pre	digt über Mission.
1	<b>U</b> +	· ·		5.38 6.14  9.19
S	12	Francis Guizot †18	74 301. 1, 1—18	5.39 6.13 9.55
	13	Withalm Garel T10	65 301. 3, 1—17	5.40 6.11 10.35
	14	Churianus 72	58 301. 24, 1—16	5.41 6.10 11.28
-	15	Baster Mission 18	15 Richt. 6, 1—24	5.42 6.09 morg.
	16	Gustav=Adolph=Ver. 18	42 Richt. 7, 1—22	5.43 6.07 12.27
F	17		75 Richt. 14, 1—20	5.43 6.05 1.33
S	18	G. A. Spangenberg †17	92 Richt. 16, 4—31	
-	0	~ Prinitatie Eb	But. 7, 11—17.	Der Jüngling zu Nain.
1	.6.	Sount. n. Trinitatis &p	Eph. 3, 13—-21	
-	7140	Dr. Th. Barnardo †19	905   Ruth 1, 1—22	5.44 6.04 2.45
	19	massalana Quether +11	5421 Ruth 2, 1—20	5.45 6.02 4.00
	120	Tim Martan Gentt +11	332 Muth 4, 1—11	5.46 6.00 5.16
	$ 21 \  22$	O w Savar Mission 1	795 1. Sam. 1, 1—18	5.47 5.59 6.31
	23	me init de Mission 1	328 1. Sam. 3, 1—21	5.48 5.57 Aufg.
	F 24	41	046 1 Sam. 4, 1—18	
	5 25	2	555 1. Sam. 7, 1—17	5.49 5.54 8.44
			. Luf. 14, 1—11.	Sammeltag für
	17.		Eph. 4, 1—6.	Sonntagschulen.
			182 1. Sam. 8, 5—22	5,50 5.52  9.25
-	S 26	Meurin S. Sollelle	182 1. Sam. 8, 3—22 817 1. Sam. 9, 1—20	5.51 5.50 10.09
1	M 27		959 1 Form 10 17—2	7 5.52 5.49 10.59
	D 28	Rreugische Union Baisenhaus, St. Louis 1	887 1. Sam. 11, 1—15	
	M 2	9 Raft. J. B. Goever	785 1. Sam. 16, 1—23	
	<b>D</b>  3	0 3. 3. 200 00		
		war v. Maumans & 6	11.44 abds. Erftes Bierte	l d. 14., 10.26 abds.

Mondwechsel: Reumond d. 6., 11.44 abds. Erstes Biertel d. 14., 10.26 abds Bollmond d. 21., 12.18 abds. Lettes Biertel d. 28., 11.47 mrgs,



		0-0-0-0-0-0-0-0-0-0	0-0-0-0-0-0-0-0	0-
í	Eage	1926.	Oktober.	Connen= Mond=
3	Sill on	Catha and Chabanthan		Aufg. Unt'g Aufg.
8	3   8		Bibel=Lefe=Tafel.	u.m.u.m.u. m.
I		102	9 1. Sam. 17, 1—31	5.55 5.44 12.47
. 5	2	Johann Gutenberg †146	8 1. Sam. 17, 32—54	5.56 5.42 1.44
1	8	Sonnt. n. Trinitatis Ev.	Matth. 22, 34—46.	Das vornehmite
_	.0.	Count. n. Limituits Ep.	1. Kor. 1, 4—9.	Gebot.
S	3		0 1. Sam. 18, 1—16	5.57 5.41  2.42
N	I 4	Theodor Fliedner †1864	4 1. Sam. 20, 17—42	5.58 5.39 3.39
I	5		7 1. Sam. 24, 1—13	5.59 5.38 4.36
M	6		3 1. Sam. 26, 1—25	6.00 5.37 5.34
D	7		7 1. Sam. 28, 1—25	6.01 5.35 6.32
F	8		9 1. Sam. 31, 1—13	
S			7 2. Sam. 7, 1—29	
-	-			6.02 5.32  Untg.
1	9.		Matth. 9, 1—8. Evh. 4, 22—28.	Der Gicht=
5	110			brüchige.
M			9 2. Sam. 9, 1—13	6.03 5.31 7.55
	12	Suldreich Zwingli †1531	2. Sam. 12, 1—23	6.04 5.29 8.35
	13	Entdeckung Amerikas 1492	2. Sam. 15, 1—26	6.05 5.27 9.22
	14	Kaiserswerther Diak. 1836	3 2. Sam. 16, 5—14	6.06 5.26 10.17
F	15	Schlacht v. Haftings 1066	3 2. Sam. 17, 1—23	6.07 5.24 11.18
		Kirchenver. des Westens 1840	2. Sam. 18, 1—15	6.08 5.23 morg.
S	16	J. Brown, H. F. 1859	2. Sam. 18, 24—33	6.09 5.21 12.26
2	0. (	Sonnt. n. Trinitatis Sb. 2	natth. 22, 1—14.	Das hochzeitliche
7	17		ph. 5, 15—21.	Aleid.
		Andreas Ofiander †1552	2. Sam. 24, 1—25	6.11 5.20 1.37
M		Edikt v. Nantes aufg. 1685	1. Rön. 3, 1—15	6.12 5.18 2.50
	19	Nebergabe v. Yorktown 1781	1. Rön. 3, 17—28	6.13 5.17 4.04
	20	Figure 20 Schaff \$1893	1. Aön. 5, 1—18	6.14 5.15 5.18
DF	21	Schlacht v. Trafalgar 1805	1. Rön. 8, 22—50	6.15 5.14 6.31
	22	Karl Martell †741	1. Rön. 9, 1—9	6.16 5.13 7.43
S	23	Wm. Penn landet 1682	1. Rön. 10, 1—13	6.17 5.11 Aufg.
2	L. (	Sount. n. Trinitatis Cb. I	oh. 4, 46—54.	Der Sohn des
-		Ep. 6	ph. 6, 10—17.	Königischen.
	24	D. Lohr, Indien 1867	1. Kön. 11, 4—13	6.18   5.10   8.00
	25	Hermannsburger Miff. 1849	1. Rön. 12. 1—15	6.19 5.09 8.49
	26	griedrich 3., der Fr. 71576	11. Rön. 12, 16-33	6.20 5.08 9.42
	27	wc. Servet verbrannt 1553	1. Rön. 14. 1—18	6.21   5.07   10.37
	28	Fredigerieminar geweiht 1883		6.22 5.06 11.34
	29	attreo der Große 4900	1. Kön. 17, 8—24	6.23 5.04 morg.
S	30	Hiram Bingham *1789		6.24   5.03   12.33
M.	for	mationsfest		
-	int	materialch	Predigt über bas Pre	digerseminar.
S	31	Luthers Thesen 1517	1. Kön. 18, 25—46	
-		2011	2. 0.01. 10, 20-40	0.20 0.02 1.30

Mondwechfel: Neumond d. 6., 4.12 abds. Erstes Viertel d. 14., 8.27 mrgs. Bollmond d. 20., 11.14 abds. Lettes Viertel d. 28., 4.56 mrgs.



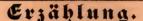
	0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0	-0
tage. 1926.	ttage. Bibel-Lefe-Tafel.	Tufg   Unt'g   U. M. U. M.
M 1 Friedrich Affeld D 2 Fennh Lind M 3 B. F. Capito D 4 F. Mendelssohn=Ba F 5 Ludwig Harms S 6 Gustav Abolph	*1810   1. Kön. 18, 25—46 †1887   1. Kön. 19, 1—21 †1541   1. Kön. 21, 15—29 rth. †1847   1. Kön. 22, 14—37 †1865   2. Kön. 2, 1—15 †1632   2. Kön. 4, 1—16	6.26 5.01      2.28         6.27 5.00      3.25         6.28 4.58      4.23         6.30 4.57      5.21         6.31 4.56      6.22         6.32 4.55      7.24
23. Sonnt. n. Trinitat	is Ep. Matth. 22, 15—22. Ep. Khil. 3, 17—21	Der Zins= groschen.
S   7   Willibrod     M   8   John Milton     D   9   Emil Frommel     M   10   Martin Luther     D   11   Ehr. Waisenhaus     F   12   Theo. Passant     S   13   Stephen Gardiner	†739 2. Kön. 4, 18—37 †1674 2. Kön. 5, 1—17 †1896 2. Kön. 5, 20—27 *1483  Jona 1, 1—16 1860  Jona 2, 1—11 †1864  Jona 3, 1—10 †1555  Jona 4, 1—11	6.33   4.54   Unitg.   6.34   4.53   7.19   6.35   4.52   8.12   6.36   4.51   9.08   6.38   4.50   10.15   6.39   4.49   11.24   6.40   4.48   morg.
24. Sonnt. n. Trinita	tis Ev. Matth. 9, 18-–26. Ev. Kol. 1, 9—14.	Die Tochter des Jairus.
S 14 Fean Paul M 15 Johann Kepler D 16 Suez-Kanal eröffin M 17 David Zeisberger D 18 Ludwig Hofader F 19 Thorwaldsen S 20 John Williams	†1825   2. Kön. 17, 1—28 †1630   2. Kön. 22, 1—20 1869   2an. 1, 1—21 †1808   2an. 2, 1—26 †1828   2an. 2, 27—49 *1770   2an. 3, 14—30 †1839   2an. 5, 1—30	6.41   4.48   12.35       6.42   4.47   1.45       6.43   4.47   2.56       6.44   4.46   4.08       6.45   4.45   5.20       6.46   4.45   6.30       6.47   4.44   7.40
25. Sonnt. n. Trinita	tis Totenfest.	Pensions= und Unterstützungskaffe.
S 21 Columbanus M 22 Cäcilia D 23 Klemens v. Rom M 24 John Knoy D 25 Dankfagungstag F 26 Wm. Cowper S 27 Hoofac-Tunnel	†615 Dan. 6, 1—28 †232 Esra 1, 1—11 †101 Esra 3, 1—13 †1572 Esra 4, 1—24 Esra 6, 1—18 *1731 Neh. 1, 1—11 1873 Neh. 2, 1—9	6.48   4.43   Mufg. 6.49   4.43   7.29 6.50   4.42   8.24 6.51   4.41   9.22 6.52   4.41   10.21 6.53   4.41   11.19 6.55   4.40   morg.
1. Adventsonntag	Ev. Matth. 21, 1—9. Ep. Röm. 13, 11—14.	Thrifti Einzug in Jerufalem.
S 28 Washington Frving M 29 Horace Greeley D 30 Mark Twain	†1859 Neh. 2, 10—20 †1870 Neh. 4, 1—17 *1835 Neh. 6, 1—19	6.56   4.40   12.16   6.57   4.39   1.13   6.58   4.39   2.12

Mondwechfel: Neumond d. 5., 8.33 mrgs. Erstes Biertel d. 12., 5.01 abds. Bollmond d. 19., 10.21 mrgs. Lebtes Biertel d. 27., 1.14 mrgs.



	× —	0-0-0-0-0-0-0-0	0-0-0-0	0-0-0-0-0-0-0-0	0-0-0-0-0-0-0	-0
	Tage			D	Connen=	mond=
	Worth.	2020		Dezember.	OY 5 100 11	Aufg.
ě	3   5		age.	Bibel:Lefe: Tafel.	u.m. u.m.	u. M
1	M 1	Abr. a Santa Clara	†1709	Reh. 8, 1—18	6.59 4.39	1
I	) 2	Johann Runsbroek	+1381	Reh. 13, 1—22		
I	7 3	Ernst A. Zeller	+1877	Sef. 42, 1—13	7.00 4.38	
5	5 4	Westminster Bekennt.	1646	Sef. 42, 1—13  Sef. 60, 1—10	7.01 4.38	
-					7.02 4.38	6.15
_		dventsonntag	Ep. H	uf. 21, 25—36. öm. 15, 4—13.	Das Zeich jüngsten	en des Tages.
. 5			†1791	Jej. 61, 1—6	7.03 4.38	7.19
V		Nifolaus	†342	30h. 1, 1—9	7.04 4.38	11nta
I		Konst. Tischendorf	†1874	30h. 1, 10-18	7.05 4.38	7.03
N		Martin Rinkart	†1649	Dan. 7, 1—8	7.06 4.38	8.07
E		Anthony van Dyck	†1641	Dan. 7, 9—15	7.07 4.38	
F		Paul Eber		Dan. 7, 16—21	7.07 4.38	
S	11	Adolph Stoecker	*1835	Dan. 7, 22—28		
-	OY				7.08 4.38	
3		dventsonntag	Ep. 1.	Actth 11, 2—10. Kor. 4, 1—5.	Johann Gefär	ies im ignis.
S		Alb. v. Haller	†1777	Luf. 1, 5—17	7.09 4.38	mora
	13	Philip Brooks	*1835	Luf. 1, 18—23	7.10 4.38	
	14	George Washington	†1799	Mal. 3, 1—6	7.11 4.38	1.54
	15	Isaac Walton	†1683	Mal. 4, 1—6	7.11 4.39	3.03
	16	J. R. Agaffiz	†1873	Quf. 1, 26—33	7.12 4.39	4.12
F		P. Speratus	†1554	Luf. 1, 34—38	7.13 4.39	5.21
S	18	J. G. Herder	†1803	Jef. 9, 1—8	7.13 4.40	6.28
$\tilde{4}$	or	dventsonntag		b. 1, 19—28.		
-	+ 21	oneurlouutud		iil. 4, 4—7.		hannis Lugnis.
S	119	Bahard Taylor		Jef. 11, 1—12		Martine Commercial
	20	Katharina v. Bora	+1559	Matth. 1, 18—25	7.14 4.40	
	21	Pilgerväter landen	1620	Luf. 1, 45—25	7.14 4.41	Aufg.
	22	Dwight L. Moodh	+1900	Out 1 57 00	7.15 4.41	7.07
		Cotton Mather	+1650	Quř. 1, 57—66	7.15 4.41	8.07
F	24	Heiliger Abend	11002	Quř. 1, 67—80	7.16 4.42	9.06
-	1 1			Luf. 2, 1—7	7.17 4.43	
	hrif		Ev. Lu Ep. Tit	f. 2, 1—14. 2, 11—14.		Seburt ifti.
S	25	Jesus Christus		Luf. 2, 15—20	7.17 4.43 :	11.02
_	1	t. n. Weihnachten	Ev. Lu Ev. Ga	f. 2, 33—40. I. 4, 1—7.	Simeor Harris	und
S	26	2. Christtag	1	Buf. 2. 25—40		
M	27	David Nietschmann		Jes. 35, 1—10	7.17 4.44 1	11.09
D	28	Joh. v. Staupit	+1524	sef. 63, 7—16	7.18 4.44	norg.
	29	Thomas Becket	+117019	Bfalm 73, 1—28	7.18 4.45 1	
	30	New Mexiko gek.	185219	Bfalm 23, 1—28	7.18 4.46	1.55
	31	Silvester	4225	Bjalm 121, 1—8	7.19 4.46	2.54
				bjutin 121, 1—8	7.19 4.47	3.57
2715	0 11 7	mediel Moumans	E 1011	2 57 51 2 222		

Mondwechfel: Neumond d. 5., 12.11 mrgs. Erftes Viertel d. 12., 12.46 mrgs. Bollmond d. 19., 12.08 mrgs. Leptes Liertel d. 26., 10.58 mrgs.



## Der Gottsucher.

Von Silvanus.

Gottsucher wie auch Gottesseugner hat es zu allen Zeiten gegeben. Die ihn mit dem Fernrohr oder Sentblei gesucht haben, haben ihn meistens nicht entdeckt, nur jene, welche ihm in den Ereignissen ihres Lebens begegnet sind, haben ihn gefunden. Der Gottsucher unser Geschichte hat beide Wege verssucht, den Weg des Forschens und den der Selbsterfahrung, und ist auf keinem steckengeblieben. Sein Rüstzeug war eben ein ernstes Suchen, und dem Aufsrichtigen läßt es Gott gelingen.

Heinrich Friede, der Gottsucher, war eines Schuhmachers Sohn im Lippeschen, Deutschland, dort wo der Teutodurger Wald mit den Kronen seiner herrlichen Buchen dem Forstmusiker die Geigen liefert zur Begleitung des Oratoriums: "Die Himmel rühmen des Ewigen Ehre." Wer vom dunzten Weltgetriebe sich losreist und Erquickung sucht, findet sie in dieses Waldes Schatten. Man braucht kein Notenleser zu sein, um seine Musik zu verstehen, stilles Horchen genügt, um der Sphären Klänge saft andetend zu erhaschen. Es ist deshalb begreislich, daß Heinrich Friede in seiner Kindheit Tagen den Papa oft nach dem Künstler fragte, der dort Konzerte aufsühre. Der aber antwortete, ob absichtlich oder gedankenlos sei dahingestellt: "Suche nach ihm." Und er suchte, natürlich ohne Erfolg.

Beinrich Friedes Bater hatte auch die Gabe, die man oft bei Schuhmachern findet, den sogenannten Mutterwiß. Da der Sohn sein Nachfolger im Sandwerk werden sollte, kaufte er für ihn den Schemel, worauf die Lehr= linge die Schusterweisheit ausbrüten. Ihre eigentliche Quelle waren jedoch die Besuche in der Werkstatt, wo nicht nur der Afriem Löcher bohrte, sondern auch die beredte Klugheit des Meisters. Mancher holte sich dort auten Rat, viele auch satirische Abfertigung. Beides erlauschte der Jüngling und teilte bald mit dem Bater dessen Ruhm. Auffallend war, daß der Meister an die= sem Lehrling nie den Anieriemen versuchte, der Lehrlinge Schrecken in jener Reit, sondern ftillschweigend seines Erben Ginfalle bewunderte. 213 feine Kunden ihn darüber aufzogen und spotteten: "Schuster, dein Leisten bleibt bei dir," machte er kurzen Prozeß und zeigte, daß er Bosheiten parieren fönne, und schlug sogar das Sprichwort: "Schufter, bleib bei deinem Leisten," in den Wind. Die Werkstatt wurde geschlossen, Rat und Wis eingesargt, der Sohn aber mit guter Vorbildung in einem Chmnasium untergebracht. Die Bauern fratten sich hinter den Ohren, Berr Friede aber zeigte zum erstenmal, daß ein Schufter auch ein Schuhmachermeister sein kann, der fei= nem Sandwerf einen goldenen Boden gibt. Er ließ Vermögen vermuten.

Heinrich Friede jun. wurde ein eifriger Student, absolvierte die Unisversität mit Lob, vollgestopft mit Wissen, aber aller Frömmigkeit entleert, worin die Mutter ihn erzogen hatte. Die Himmelsluft, welche das Elternshaus durchwehte, wurde ihm zum Erstüden, er bat deshalb die Eltern um Ersaubnis und die Mittel zur Auswanderung nach Amerika. Beides wurde

gewährt, denn Bater und Mutter wußten von ausgewanderten Bekannten, daß die Schule des Lebens in Amerika schon manchen religiös Entgleisten wieder zurechtgebracht hat. Der Abschied war den Eltern schwer. Was sie tröstete, war die Gewißheit, daß der gute Hirte auch in der Wüste des Unsglaubens das Verirrte sucht.

Ob Heinrich Friede in Amerika goldene Berge gesucht und erwartet hat, bleibt fraglich, jedenfalls glaubte er sich mit seiner Schulweisheit herr seisnes Geschicks. Er erkannte jedoch bald, daß tüchtige, kräftige Arbeitshände dem Fortkommen dienlicher sind als solche mit geseilten und polierten Fingernägeln. Dieser Erkenntnis ging er nicht aus dem Weg, sondern folgte ihr und setze sich wieder auf den Schusterschemel. Als er die Eltern davon unterrichtete, gab es kein Bedauern über das hinausgeworfene Geld für seine Ausbildung, sondern ein dankbares Händelalten für diesen ersten Schritt aus der Tiese des Unglaubens an das User, von dem man zwar zurücksleiten, aber auch nach dem Schilfrohr greisen kann, um sich daran zu halten. Den Bauern haben sie jedoch von diesem Entschluß des Sohnes nichts erzählt, um ihnen keine Gelegenheit zum Spott zu geben.

Absolut wertlos war das Wissen dem jungen Friede sedoch nicht, denn er sagte sich bald, daß man sitzend nicht so leicht weiterkomme als stehend. Wir sinden ihn deshalb bald in einer Schuhfabrik, eine Maschine bedienend. Dort kam er bald allen vor, war nach zwei Jahren ihr Leiter, nach zwei weiteren Jahren der Schwiegersohn des Sigentümers und im Berlauf des nächsten Jahres durch den Tod des Schwiegervaters und seiner von ihm hochverehrten und heißgeliebten Frau laut Testament Herr der Fabrit und sonstigen wertvollen Eigentums. Für einen Religionslosen ein Gottesssegen, der sast unter das Wort fällt: "Ich wäre schier verzweiselt, als ich sah, daß es dem Gottlosen so wohl ging." Aber Heinrich Friede war nicht gottlos, sondern hatte nur Gott noch nicht gefunden. Er spottete nicht über die Religion. Wäre er ein wirklich Gottloser gewesen, dann wäre zwar der ihm zugefallene Reichtum dennoch ein Gottessegen gewesen, aber zum Fluch, wie alle Gottesgaben den Undankbaren ein Fluch werden.

Im Geschäftsbetrieb änderte dieser Wechsel nichts, außer daß die Beshandlung der Arbeiter noch humaner wurde als disher. An Arbeitseinstellung dachte niemand. Lohnfragen oder solche, Arbeitszeit und Arbeitsteilung bestressend, tauchten nie auf, denn alle Arbeiter wußten, daß ihrem Arbeitgeber ihr Wohl und Vorteil so wichtig war wie das eigene. Was sie beklagten, war der Verkauf der Fabrik nach etwa zehn Jahren und die Nücksehr Herrn Briedes in die alte Seimat. Dort lebten noch die alten Eltern, und ein Wiedersehen war ihm Vedürsnis. Außer ihnen ersuhr niemand im heimatslichen Dorf, wie reich er geworden. Die Spekulation machte sich jedoch mit ihm zu schaffen und gelangte bald zu dem Urteil: "Na, der Schusterjunge hat das Glück drüben nicht erwischt und möchte jedenfalls am liebsten der Alten Habe ihnen jeht schon abjagen."

Aber was beabsichtigte Herr Friede? Für den Ruhestand war er doch zu jung, und ein Geschäftsbetrieb im alten Vaterland war nicht so lohnend wie in Amerika. Auch den Eltern gegenüber schwieg er, bis diese ihn endlich besorgt fragten: "Heinrich, was sinnst du, wird dir das Daheimsein eine Last?"

Bestürzt blickte er sie an und antwortete: "Aber, liebe Eltern, solche Frage! Mehr als ein Dubend Jahre war ich ohne euch, und ich allein weiß. wie mich nach euch verlangte. Jest habe ich euch wieder, und nichts soll uns trennen als der Tod. Aber was ihr bei meinem Abschied dachtet, habe ich aus euern Augen gelesen. War es nicht der Gedanke, daß ich in der Fremde nicht den verlorenen, sondern den noch nie gekannten Gott finden möchte? O, ihr lieben Eltern, vergebt, wenn ich andeute, daß eure Vorstellung von Gott mir nicht genügt. Go wie ihr kann ich meine Sande nicht falten und so kindlich wie ihr auch nicht mit Gott, wie ich ihn mir denke, reden. Euern Gott habe ich noch nicht gefunden. Dort oben im Wald habe ich seit meiner Heimkehr wie in der Kindheit Tagen seinem Gesang gelauscht, aber er redet nicht zu mir. Ich habe mich sogar in das Getöse der Teutoburger Schlacht versetzt und mich gefragt: Wer konnte den rohen, deutschen Söldnern des Herrmann den Sieg über die friegsgeübten römischen Legionen des Barus geben? Keine Stimme hat mir geantwortet. Selbst das stille Durchleben meiner amerikanischen Erlebnisse zerstörte mir eure Vorstellung von Gott, denn mir wurde nur gegeben, um mich durch Unverdientes zu bedrücken. Wären mir der Schwiegervater und die Gattin erhalten geblieben, beide fo edel und gut, dann hätte ich wenigstens Gelegenheit, Liebe mit Liebe zu vergelten. Was aber nun? Gewiß, mein Reichtum gibt mir nicht nur Ge= legenheit, sondern auch die Möglichkeit, Liebe im weitesten Umfang zu üben, aber ich fürchte die Folgen. Du, lieber Vater, erinnerst dich jedenfalls, wie man dir guten Rat und auch gute Tat gelohnt. Womit du entschuldigt hast, das geht mir ab. Ich kenne eben kein göttliches Erbarmen, das zur Nachahmung nötigt, sondern nur eine angeborne, vererbte Gutmütigkeit, die ohne Anerkennung bald versiegt. Ich muß Gott erst suchen, hoffentlich finde ich ihn."

Die gute Mama hatte still gelauscht, kein Wort war ihr entgangen. Mit Freudentränen in den Augen umarmte sie den Sohn und küßte ihm das Versprechen ab, beim Suchen zu bleiben, Gott würde sich gewiß nicht lange vor ihm verbergen.

Herbeit gefen der geine naturwissenschaftlichen Bücher wieder hersvor und suchte in ihnen nach dem ihm unbekannten Gott. Aber er fand dort nichts, wonach er sich hätte auch nur einen Göben formen können, nicht einmal den großen Geist der Indianer, nichts als die "wesenlose Intelligenz," die das Weltall gestaltete und das Nichts zu seiner Mutter machte. As Student hatte ihn diese Schöpfungsgeschichte begeistert, aber nachdem er ein Gottsucher geworden, war sie ihm so leer wie Diogenes Tonne, und er konnte sich nicht entschließen, länger in ihr zu wohnen. Endlich holte er des Papas Vibel hervor, um aus ihrem Schöpfungsbericht Gottessspuren zu holen. Aber waren die nicht längst durch die Arbeit der Gelehrten beseitigt? Ihre Einswände gegen den göttlichen Schöpfer hatte er zu kürzlich noch einmal gelesen und durchbacht und in den vielen Willionen Jahren der Werdezeit sein Grab gesehen. Als er dem Papa davon berichtete, lächelte dieser und fragte: "Claubst du, das erste Gebot Gottes an die Wenschet und ein Grab

ist, und läßt du es deshalb ungeöffnet? In kurzen Worten heißt es: Besbauet die Erde und macht sie euch untertan! Es ist ja wahr, auch das Gebot kann eine Erfindung, ein Märchen sein, aber trohdem ist die Menscheit tüchtig dran, ihm nachzukommen. Was sie bereits erreicht hat, sieht fast aus, als hätte die wesenlose Intelligenz gottähnlich schaffen können."

Vater und Sohn waren mit der Diskussion über dies Gebot noch nicht zu Ende, als eine Kutsche vorsuhr und ein Gutscherr der Nachdarschaft sich zeigte, der mit Heinrich Friede studiert hatte. Beide waren hoch erfreut über das Wiedersehen, und der Gast fragte scherzend: "Begrüße ich statt dem früheren begeisterten Natursorscher einen Bibelleser?"

Die Antwort war: "Seit etwa einer Stunde bin ich beibes. Meine lieben Eltern bewundern nämlich die Erde als den Fußichemel Gottes, und wie du dich erinnerst, haben die Prosessioren sie uns nie als solchen gezeigt, sondern nur so wie dem Mediziner den zu sezierenden Leichnam. Wir beswunderten das ganze Weltall mit dem Fahrplan der fast unberechendaren Schnelligkeit ihres Areislaufs und staunten über die zahllosen Arten der Bewohner, deren Form und Bau die wesselte Anpassung an ihre Zwecke zeigen. Weißt du noch, wie wir uns fragend anblickten, als man uns das Nichts als den Schöpfer nannte und eine wesenlose Intelligenz als den Arschieben, der die Pläne entworsen hatte? So nach und nach wunderten wir uns über uns selbst, daß wir den Schöpfungsaft uns jemals anders gedacht batten."

Nun fragte der Studienfreund: "Denkst du jeht anders? Haben die Amerikaner mit ihrem großen Fernrohr einen andern Schöpfer entdeckt als Moleküle, Atome oder Elektrons, die Kinder der Fntelligenz?"

Hatte ich keine Zeit, über die Weltschöpfung zu grübeln, erst seitdem ich heims gekehrt bin, hat das Leben im Elternhaus mich zum Nachdenken darüber gedrängt. Gerade ehe du kamst, machte der Papa mich aufmerksam auf — nun sagen wir — den Zweck der Menschheit. Papa nennt ihn ein Gottessgebot, doch soweit bin ich noch nicht, das zuzugeben. Wie wäre es, wenn wir nun zu dreien die Schöpfung im Lichte ihres Zweckes betrachteten?"

Herr Hohmann willigte ein in der Boraussetzung, daß die Neberzeugung aller unerschüttert bleibe.

Nachdem Heinrich Friede Herrn Hohmann zulieb in längerer Untershaltung Amerika und seine dortigen Erlebnisse kurz gestreift hatte, machte Herr Friede sen. den Vorschlag, mit dem Schöpfungsakt zu beginnen, ehe er vergessen werde. Herr Hohmann lächelte Beifall und dat ihn, den Anfang zu. machen. Dieser besann sich ein wenig, meinte dann aber, daß Schuster Studierten gegenüber zwar im Nachteil wären, aber auf Grund von Erssahrungsbeweisen doch nicht ganz in der Luft hingen. So wäre er z. B. überzeugt, daß das alte Sprichwort: "Aus nichts wird nichts," noch nie widerlegt sei. Selbst wenn man die wesenlose Intelligenz bestehen ließe, welche die Herren Gelehrten in der absoluten Leere untergebracht haben, um das Schöpfungsmaterial herbeizuschaffen, zu formen und zu heleben, müsse doch ein wirkliches Etwas vorhanden sein, das ihr Vater ist, das eine ohne

Anfang, das nie wurde, sondern immer war und sein muß, um die Weltschöpfung begreifen zu können. Und was die Menschen beträfe, die irgendwo im Moraft ihre Wiege hatten und erft mit einem ftarken Vergrößerungsglas entdeckt wurden, jo sei ihm nicht bekannt, daß man von ihrem vormensch= lichen Zustand irgendwelche Kenntnis habe. Die Evolution habe ja ihre Be= rechtigung bei den niedrigsten Lebewesen; bei den Haustieren durch Kreujung, herbeigeführt durch Menschen; bei gewiffen Pflanzenarten durch Ofulieren, bei Menschen aber nur durch Belehrung. Es sei ihm unbegreiflich, daß man den biblischen Schöpfungsbericht, wenn man ftatt der gegenwärtis gen Taggeit in ihm Zeitperioden annahme, einem Bericht preisgabe, ben selbst ein Kind nicht glauben könne, das beachtet, wie alles, was wird, ge= macht werden muß. Uebrigens sei es ihm unfraglich, daß Gott die Welt in noch viel fürzerer Zeit hätte machen können mit allen ihren Werdemerkmalen, denen die Gelehrten ihr angenommenes Alter ablesen. Die Bibel erzähle uns von einer göttlichen Fronie, fie fagt: "Der im himmel lachet und spottet ihrer." Könne man nicht annehmen, daß Gott, weil er die Torheit der Menschen voraussah, ihnen die Gelegenheit gab, dieje zulet felbst zu belachen?

Hier erbat sich Heinrich Friede das Wort und erinnerte den Papa, daß die Verabredung war, den Schöpfungsbericht im Licht des Schöpfungszwecks zu diskutieren, und zwar auf Grund der Tatsache, daß der Mensch die Erde bebauen und beherrschen, d. h. die Naturgesehe erforschen und sich dienste bar machen soll.

Dem stimmte Herr Hohmann zu und betonte, daß, weil in der Schöpfung nichts zweckloß sei, sie auch einen Hauptzweck haben müsse, der infolge der in ihr herrschenden wesenlosen Intelligenz Selbstzweck sein könne, es aber anscheinend nicht sei, da der Mensch in ihr dominiere.

Nun war der ältere Herr Friede in seinem Fahrwasser und erinnerte daran, daß in der Bibel zwar von keiner wesenlosen Intelligenz, sondern von einem wirklichen Wesen, das Gott genannt wird, erzählt sei, daß dieser Gott die Erde für die Menschen geschaffen habe, sie zu bebauen und zu beherrschen. Für ihre Arbeit diente der Garten Sben als Plan. Mit der Vermehrung der Menschen sollte dieser Plan immer weiter ausgebaut werden, dis endlich alle Welt voll werde des Herrn.

Sein eigner Sohn fiel ihm jett in die Nebe und meinte, das wäre zwar ein schöner Zweck, wenn er nicht soviel Mühe und Arbeit einschlösse, wenn auch das "Im Schweiß beines Angesichts" ausgeschlossen wäre.

Herr Friede, der Bater, antwortete: "Mein lieber Sohn, du vergift, daß gerade diese Arbeit der Menschen Seligseit sein sollte. Denke dir die Naturforscher, obwohl sie keinen Gott in der Schöpfung suchen, haben sie doch Freude an ihrer Arbeit, die sie hinabsührt in die Tiesen der Erde und hinaus in die Höhen über dem Firmament. Die Geheimnisse des Erdinnern und dessen, was auf ihr lebt und webt, alle die Geheimnisse der uns umgebens den andern Weltscher, die sie troh ihrem Selbstleuchten nur insoweit ersforscht haben, wie sie diese regierenden Gesehe kennen, welche Herrichseiten kommen da zum Vorschein. Und nun denke dir Menschen, die in Gott ihren

Bater wiffen, welche Seligkeit muß es für fie fein, immer neue Beisheit zu entbeden, in immer neuen Bilbern seine Liebe zu schauen? Denn nicht nur in dem, was ift, offenbart fich ihnen der Bater, sondern ebensosehr in dem, was wird. Neue Planeten, neue Sonnen, neue Sterne leuchten auf, felbst in den Tier-, Pflanzen- und Mineralreichen tauchen neue Arten herbor, um seine Kinder daran zu erfreuen, ob fie leben im alten Kleid oder bereits verwandelt find. Ich darf fagen, daß meine Schufterbank mir ftets eine Sternwarte war und ein Laboratorium, obgleich ich weder Fernrohr noch Senkblei, noch Schmelztigel gebrauchte. Neberall sah ich die höchste Weis= heit und Intelligenz, die mir aber nicht wesenlos war, sondern die Ausstrahlung dessen, den ich täglich anrufe: Unser Vater, der du bist im Simmel! Dieses verdanke ich freilich nicht allein dem Glauben an ihn als Schöpfer, sondern mehr noch der Sendung seines Sohnes zum Erlöser von Sünde und Strafe. Wenn alle Gelehrten beren Druck fühlten, würde ihnen die ganze Welt ein andres Gesicht bekommen und zur Offenbarungsstätte der Gottes= liebe werden. Doch entschuldigt, daß ich es wieder zu lang gemacht habe. Nur das eine laßt mich noch sagen: Zur rechten Weltbetrachtung kommt man erst durch Selbsterkenntnis. In der Rettung aus dem Pfuhl der Sünde werden die Blindgebornen sehend, und das ganze Weltall wird zum Vaterhaus, worin viele Wohnungen find."

Des Schuhmachers Augen leuchteten seine Erregtheit hervor, als erblicke er schon die Herrlickeit des Vaterhauses. Und die beiden Zuhörer blieben lange still unter dem Eindruck, den der Gefühlsausdruck des alten Vaters machte.

Endlich brach Herr Hohmann das Schweigen und entgegnete: "Berr Friede, am liebsten möchte ich nicht antworten, aber ich weiß, Sie werden es nicht übelnehmen, wenn ich Einwände mache. Zunächst will ich bemerken, daß alles, was Sie gesagt haben, den Gott voraussett, welchen die Bibel zeigt. Wir oder wenigstens ich glaube noch der Wissenschaft, welche die mesenlose Intelligenz als den Weltschöpfer sieht, indem sie stoffbildend veranlagt ist und den Stoff intelligent macht, so daß er sich in Millionen Formen zeigt und belebt sich so ordnet, wie wir es wahrnehmen. Ich meine, daß diese Auffassung dem Weltdasein und dem Weltgeschehen am besten ent= spricht. So wird das im Weltgeschehen oft Unbegreifliche begreiflich, denn Erdbeben, Ueberschwemmungen, Feuersbrünfte, Mißernten, allerlei Plagen sind das Ergebnis der zwar intelligenten Selbstbildung der Dinge, aber einer unvollkommenen Intelligenz. So ift z. B. vergessen worden, der Erde mehr als eine Sonne beizugeben, damit Jahreszeiten vermieden würden und es auf der Erde etwig Frühling sei. Das Bestiale in den Lebewesen war jeden= falls beabsichtigt, vielleicht auch erst die Folge besseren Erkennens, um die Kolgen der Unvollsommenheit zu bekämpfen. Das ist der Kehler christlicher Weltanschauung, daß sie einen persönlichen Gott lehrt, der die Liebe ist und aus lauter Liebe eine Erbe geschaffen hat, um die darauf erschaffenen Menschen zu beglücken. Aber die Beglückung dauerte nur kurze Zeit und überlebte nicht einmal das erste Menschenpaar. Nicht nur, daß es wegen eines geringen Vergehens aus dem Paradies vertrieben wurde, sondern auf seine Kinder vererbte sich nicht nur die Sünde, sondern auch ihr furchibarer Fluch.

Die wesenlose Intelligenz, als anregende Veranlassung zur Schöpfung, macht das alles begreiflich, aber ein Gott, der die Gestaltung seiner Schöpfung im voraus kannte und sie doch schuf, läßt es unbegreiflich."

Herr Friede hatte solche Entgegnung erwartet, denn er kannte Herrn Hohmanns Glaubensbekenntnis. Obwohl er nicht daran dachte, diesen Turm stürzen zu können, antwortete er: "Sie haben recht, manches im Christenglauben ist dunkel und läßt sich nicht erklären, sondern muß ge= glaubt werden. Aber gerade das, was Sie rätselhaft nennen, ist es nicht. Bieles von dem, was Sie göttliche Bestimmung nennen, ist göttliche Zu= laffung. Ueber die Beftialität in der Tierwelt will ich kein Wort verlieren, die findet sich ja auch in der Schöpfung der wesenlosen Intelligenz und wird in ihr naturgemäß erledigt. Aber für die in der Menschenwelt hat der Christenglaube eine andre Erledigung. Gewiß, Gott hat ihre Entwicklung vorausgesehen und sie dennoch geschaffen. Aber wenn auch Paulus sagt: "Diefer Zeit Leiden find nicht wert der Herrlichkeit, die an uns foll geoffen= bart werden,' bleibt es doch Tatsache, daß dieser Zeit Leiden selbst der Herrlichkeit nicht wert sind, die unfre Vorstellung von Gott schon in diesem Leben uns zuwendet. Das Gleichnis Jeju von der Rückfehr des verlornen Sohns ins Baterhaus ift so glückstrahlend, daß die Rückkehr in die Laterarme Gottes jedes Sünders Sehnsucht sein sollte. Die Sünde birgt wahrlich selbst soviel Unruhe in sich, soviel Angst vor Entdeckung, solch schreckliche Ungewißbeit und Zweifel über die Sünde felbst und ihre Folgen, daß alle Sünder zu dem Entschluß kommen sollten: "Ich will mich aufmachen und zu meinem Bater geben.' Herr Hohmann, verzeihen Sie, daß ich Sie daran erinnere, wie Sie selbst einmal zu diesem Entschluß gekommen sind und das Glück der Bergebung genoffen haben. Das Blück haben Sie festgehalten bis auf den heutigen Tag, und Ihr Herr Vater genießt es mit Ihnen. Ich wünsche Ihnen noch das eine, daß Sie in der Schöpfung schon mehr entdecken als Intelligenz und im Umgang mit Menschen den Gott, der die Liebe ist trot allem Geschehen, den Gott, der feine Sonne aufgeben lägt über Boje und Bute und regnen läßt über Gerechte und Ungerechte!"

Hier wurde die Diskussion unterbrochen, denn alle drei fühlten es, daß es in dieser Frage wie in allen andern Fragen des Christenglaubens gilt: "Kämpse den guten Kamps des Glaubens!" Herr Hohmann fuhr davon mit der Erinnerung an seine Freudenstunde. Der junge Herr Friede gedachte an das Ende seines geliebten Schwiegervaters und das seiner Gattin und las die Aufzeichnungen durch, die er sich darüber gemacht hatte.

Es war nicht das erstemal, daß er sie wieder durchgelesen hatte, denn dunkse Flecken auf ihnen zeigten, daß öfters über ihnen geweint worden war. "Tod" war ihr erstes Wort, und dann ging es klagend weiter:

"Tod, kannst du verjagt werden? Sagen es nicht die fragenden Blicke des guten Schwiegervaters, daß er noch gern bei uns bliebe? Bricht mir nicht selbst der Gedanke fast das Herz, daß die Scheidestunde nahe sei? Graussams Geschick, womit der Mensch geboren wird. Kommen und Gehen sind des Lebens Grenzen."

"Jetzt winkt der liebe Schwiegervater mich zu sich und flüstert: "Heinrich, ich gehe heim, die Mama verlangt nach mir. Sei zufrieden, denn wir alle beide werden einmal nach dir und unsrer Maria verlangen, euch beiden einzigen, die meine Einsamkeit so liebevoll mit allem gefüllt haben, was beglückt und gut ist.' Wie verklärt ergreift er seiner Tochter und meine Hände, legt sie ineinander, und mit einem "Gott segne euch!' entflieht das Leben, und wir sind allein."

"Die Mama verlangt nach mir. Gott segne euch.' Was soll ich das mit anfangen? Habe ich den Schwiegervater über meinen Glauben getäuscht? Hatte ich nicht mit ihm und meiner Gattin die Gottesdienste besucht, ohne ihnen zu sagen, daß es nur ein Liebesdienst sei? Ich schämte mich vor mir selbst und schwieg weiter."

"Seitdem find acht Monate vergangen, und ich mertte nicht, wie meine Maria Beimweh hatte, Beimweh nach den Eltern. Kein Rind band fie an mich, aber von den Eltern und ihr galt es: "Die Liebe höret nimmer auf." Auf einem Spaziergang fiel fie mir um ben Bals, und tränenden Auges fragte fie: "Mein lieber Beinrich, fannst bu mir verzeihen, daß ich Beimweh nach den Eltern habe? Ich habe fie Tag und Nacht vor Augen, und es ist mir, als winkten sie mich zu sich. Es scheint mir fast Sünde, und ich fann nicht glauben, daß die Eltern uns trennen wollen, denn unfer Cheglud ift ja unbeschreiblich. Aber diese täglichen Borstellungen sind frafteverzehrend, und ich fühle, daß die Tage unfers Beisammenseins gezählt find. Berzeihe, daß ich nicht widerstehen fann. Glaube, daß mein letter Blid bir gehört und meine letten Worte ein Gebet um den Gegen Gottes zu beinem weiteren Wohlergehen sein werben.' Konnte ich antworten? Drüben in der Laube des prächtigen, stillen Gartens, wo wir sooft geweilt, schilderte sie mir bas Wiedersehen und die ewige Heimat und ich — ich konnte ihr nicht sagen, wie jedes ihrer Worte mir ein Keulenschlag auf mein fragendes Herz war. Aber durfte ich fie durch ein offenes Bekenntnis betrüben? Gibt es Höllenqualen, dort habe ich sie erduldet. Am nächsten Tag machte sie ihr Testament und setzte mich zum Alleinerben ein. Bald darauf wurde ihr Bunfch erfüllt. Den Abschied zu beschreiben, habe ich mir bersagt, bazu war mir Papier nicht paffend, den habe ich in die Wand meines herzens eingegraben zum Berbrechen, wenn es felbft bricht. Gibt es ein Bieder= sehen, dann möge es das eines Johannes fein, den der herr lieb gewonnen hat."

Als die Mama ihn rief und er nicht antwortete, eilte sie zu ihm in sein Zimmer und fand ihn weinend, die seinen Händen entfallenen Blätter zu seinen Füßen. Als sie fragte: "Mein Sohn, was machst du?" gab er faum hörbar die Antwort: "Ich suche deinen und des Papas Gott."

Herr Hohmann hatte zwar keinen Schwiegervater und keine Gattin zu beweinen, aber die Erinnerung an seine tolle Zeit hatte sich wie ein Stackel in sein Herz getrieben. Er gestand sich selbst, daß in solchen Zeiten mit dem ungewissen Wohin des alten Schuhmachers Gottesglaube der wesenlosen Intelligenz vorzuziehen sei. Er sagte sich aber auch, daß ein einfaches Zustimmen wenig Wert habe, sondern Gott erlebt sein müsse. Dazu erhielt er bald Gelegenheit.

Es war Erntezeit geworden, der Sensenklang war bereits verstummt und der reiche Ernteertrag der Roggenfelder in Garben zusammengestellt.

Die Scheunen waren schon alle damit gefüllt, man war daran, den letten Rest in Mieten zusammenzutun. Auch der alte Berr Sohmann war in sei= nem Jagdwagen herbeigefahren, um dem frohen Treiben zuzuschauen. Ein Gewitter war aufgezogen, und man eilte, die lette Miete zu schließen. Bier Garben hoch war fie bereits aufgelegt, als der alte Herr seinen Bagen be= stieg, um vor dem Regen heimzufehren. Gerade neben der Mietenreihe be= fand sich ein tiefer Steinbruch, dessen Gestein der ganzen Gegend als Düngmittel diente und den Hohmanns zu einer Goldgrube geworden war. Als der Gaul mit dem alten Serrn davontrabte Leuchtete ein Blipftrahl auf, dem ein gewaltiger Donner folgte. Das Pferd erschraf und raste davon. auf die nur leicht umzäunte Grube los. Kaum hundert Schritt von ihr ent= fernt kam ein zweiter Blibstrahl und tötete das Pferd. Der Wagen überschlug sich beim Fall des Tiers und schleuderte den alten Herrn auf die vier Garben hohe Miete. Er erholte sich nur langsam von der Betäubung und wußte anfangs nicht, was geschehen war. Als er jedoch völlig erwacht war und die um ihn Versammelten in ihrer Besorgnis erblickte, jubelte er es be= glückt hervor: "Lobe den Herrn, meine Seele, und vergiß nicht, was er dir Gutes getan hat!"

Und der Sohn? Erblatt und zitternd stand er einen Augenblick, keines Wortes mächtig. Auch dann noch nicht, als Vater und Sohn sich in den Arsmen lagen. Bald aber wurde ein andres Pferd eingespannt, und beide suhren davon. Auch dann blieb er noch eine Zeitlang stumm, bis er es endslich herausbrachte: "Bater, das ist eine Damaskusstunde, die mich nicht blind, sondern sehend macht. Aus dem Donner hörte ich die Frage heraus: Weshalb leugnest du mich? War es Jesus, der rief? War ich ihm ein Saulus, den er suchte? War es ein Ruf, den ich nur beshalb hörte, weil ich noch letzten Abend über das Damaskusereignis des Saulus gegrübelt hatte? Doch wie dem auch sei, von einem bin ich überzeugt, deine Rettung verdanken wir nicht dem Eingreisen einer wesenlosen Intelligenz, nein, ich bekenne es jubelnd: Das hat Gott getan! Alle, die mich kennen, sollen es von nun an sehen, daß in mir das Alte vergangen und alles neu gewors den sit."

Der Vater faltete die Sande und fagte: "Amen! Amen!"

Die beiden Friedes, Bater und Sohn, hatten eine Reise nach Hannover gemacht, um Gelegenheit zum Hauskauf zu suchen. Das heimatliche Dorf mit dem gewohnten Klatsch wurde lästig, und der Entschluß reiste, sich in einer größeren Stadt niederzulassen. Darüber waren einige Wochen berstrichen, und des alten Herrn Hohmanns wunderbare Nettung erfuhren sie erst bei ihrer Heimschr. Frau Friede hatte in ihren Briefen absichtlich nichts davon erwähnt, um sie in ihren Plänen nicht zu stören. Heimgeschrt, erschhren sie alles, auch von dem sonntäglichen Gottesdienstbesuch des jungen Hohmann, der anscheinend infolge des Erlebnisses einen Glaubenswechsel vorgenommen habe. Am nächsten Morgen machten sie sich fertig zu einem Besuch bei den Hohmanns. Das Gut lag eine halbe Stunde Wegs abseits vom Dorf. Die Lerchen waren lustig am Trillern, als sie auf einem Fußpfad am Waldsaum entlang dahinschritten. Sie waren aber noch nicht weit

gekommen, als Vater Friede eine alte Frau Pagel entdeckte, die man die "Dorfzeitung" nannte.

Der junge Friede meinte: "Die lag uns einholen."

Der Vater aber warnte: "Besser nicht, denn sie hat eine gar lockere Zunge."

Heinrich Friede beachtete jedoch die Warnung nicht, sondern war bald an ihrer Seite und begrüßte sie mit einem freundlichen "Guten Morgen, Frau Pagel!"

Diese blickte ihn groß an und antwortete: "Ach, der amerikanische Außreißer kennt mich noch? Das ist gut, Heinrich, daß du dich erinnert hast: "Bleib im Lande und nähre dich redlich."

Das war schon ein etwas bissiger Gegengruß. Der junge Friede parierte ihn aber mit der Antwort: "Das kann man auch in Amerika, besonders wenn man das alte Sprichwort beachtet, wie wir es heute getan haben: "Morgenstund hat Gold im Mund."

Die Alte hatte aber sofort etwas Neues bereit und meinte: "Wenn Zeichen nicht trügen, ist es dir ja drüben gelungen, denn die Leute im Dorf erzählen, du und dein Bater wären nach Hannober zweiter Masse gesahren, was ein andrer Deutschamerikaner vor Jahren im Hildesheimschen auch gestan habe. Nachdem er längere Zeit den reichen Mann gespielt und Aktien als Quelle seines Neichtums gezeigt und bald auch zum Kauf angeboten habe, sei das Geschäft ein glänzendes geworden, der Amerikaner sei aber bald mit seinem Raub verschwunden. Damit soll natürlich nicht gesagt sein, daß du ein Gleiches vorhättest."

Heinrich Friede lachte laut auf und entgegnete: "Die Dorfgescheiten haben ziemlich gut geraten, ich möchte vielleicht auch Attien unterbringen, aber umsonst, sie sind leider noch nicht gedruckt."

"Umsonst?" fragte die Alte überrascht, "dabei darfst du meiner auch gedenken."

Die Antwort war: "Das foll geschehen, es sind aber Aktien, die Ihnen kaum zusagen werden, denn sie bedingen die Auswanderung in ein andred Land mit Sitten und Gebräuchen, die eine Umkehr von allen Gewohnheiten nötig machen."

Die Antwort der Aten war zwedentsprechend und deshalb mit leisem Spott durchmischt. Sie lautete: "Echt amerikanisch, man gibt gern, aber mit unannehmbaren Bedingungen, die dem Geber das Seine lassen. Beshalte nur deine Aktien, zum Umkneten din ich zu alt, und zum Auswansbern auch."

Heinrich Friede lenkte nun auf ein andres Thema über und fragte nach dem Ergehen der Tochter, die sie besuchen wollte. Auch dabei ergoß sich der Alten Redesluß wie ein Felsbach über hängende Alippen, obwohl der Bericht sich anhörte wie die Alage eines zum Tode verurteilten Verbrechers, der seisnem Gott nicht ganz entslohen ist. Sie begann: "Du kennst ja mein einziges Kind, du hast vielleicht ihrer Trauung mit Johann Herms beigewohnt. Sein Hof war schuldensrei, das Land gut und der Viehstand ein besonders

gepflegter. Johann tat sich darauf etwas zugut und trug den Kopf ziem= lich boch. Als der Junge geboren wurde, der fein Einziger blieb, ging er natürlich noch aufgerichteter und der Kleine machte ihm das nach mit dem Unterschied jedoch, daß der Kleine, als er größer wurde, sich zum Faulvelz entwickelte und sein Vater beim Arbeiten blieb. Nach des Sohnes Kon= firmation schickte er ihn in eine Vorbildungsanstalt auf das Examen für Einjährige im Soldatendienst, obwohl der alte Schullehrer ihn mahnte, das zu unterlassen, da sein Sohn ein Tunichtgut sei und wahrscheinlich im dreis jährigen Militärdienst noch gebrochen werden könne. In den Bilbungs= anstalten gelänge bas felten, benn fein eigner Sohn, ber nur ein Lehrer= seminar absolviert habe, hätte ihm bekannt: "Papa, das meiste, was man dort lernt, kann man nicht schnell genug vergessen, wenn man ein Jugend= erzieher werden und bleiben will zum Wohl des Staats und im Interesse des Selbstwohls.' Du weißt das ja aus eigner Erfahrung, seitdem du ftu= diert haft, bist du ja deinem Gott auch entlaufen. Und dem Hohmann fein Einziger hat es nicht anders gemacht, ihm war der Herrgott auch im Weg, zu beffen Füßen mochte er nicht fiten. Erft feit des Baters wunderbarer Rettung hat er die sonntäglichen Gottesdienste besucht. Aber wie lange wird das anhalten? Gerade so lange wie beim Haller, der neulich gestorben ist. Du fennst jedenfalls seine Geschichte, dein Bater wird fie dir erzählt haben. Seinen Sof kennst du, vielleicht auch seine Frau. Man nannte sie "die fromme Maria' zum Spott natürlich. Du weißt ja, wie die Leute find und wie sie sich so gern über andre luftig machen. Hasses Mariechen war wirklich fromm und blieb so bis an ihr Ende, Hatte jemand Ursache, für eine gute, brave, fromme Frau dankbar zu sein, dann war es dieser Haller. Aber gerade dieser Mariaschmuck wurde dem Menschen zum Ekel. Seine Maria lehnte es nämlich bald ab, ihn zu seinen Schwelgereien mit Freunden zu be= gleiten, und das brachte Unfrieden. Der hof wäre zugrunde gegangen, wenn die Frau nicht so vorzüglich gewirtschaftet hätte. Eines Nachts brachte man ihr den Mann fast erfroren beim. Betrunken hatte er den Beimweg angetreten, war gefallen, hatte das eine Bein gebrochen und konnte nicht weiter, bis man ihn fand. Beide Beine waren erfroren, das gebrochene mukte amputiert werden, das andre wurde erhalten, aber nicht vollständig geheilt. Und was bentst du, wem der Unhold die Schuld zuschob? Seiner Frau, weil sie nicht mitgefestet hatte. Das gab ihrer schon längst untergrabenen Ge= sundheit den Todesstoß. Gie ftarb nach einigen Monaten, und der berkrüp= pelte Mann brauchte nicht mehr lauschend seiner Frau Fürbitte für ihn anzuhören. Doch was geschah? Nun sah der Mann nachts seine verstorbene Frau an seinem Bett mit folch flehenden Bliden, daß es einer Nachtwache bedurfte, um ihn am Entfliehen zu berhindern. Erft als der Paftor tam, mit ihm redete und auf seinen Wunsch an die Schlafzimmertur drei Kreuze malte, wurde er ruhig, ist dann auch balb gestorben, und wie der Pastor in ber Leichenrebe fagte, ber Bergebung seiner Gunde gewiß. Hoffentlich hat er sich nicht getäuscht. Wenn du einmal ftirbst, Heinrich, du hast es besser. Du hast keinen Gott und natürlich auch kein Jenseits, kannst also nach Serzensluft leben und doch zufrieden sterben. Doch, wohin bin ich geraten in meiner bummen Gewohnheit, andern zu erzählen, wie gottlos die Menschen find, und du, Heinrich, brauchst doch diesen Unterricht nicht. Doch du ent= schuldigst, dir ist ja Gott-los-sein kein Schlechtsein. Aber nun noch schnell zu meinem Großsohn, der als Einjährigfreiwilliger studiert, aber noch nicht gedient hat, sonst werde ich damit nicht fertig, bis ihr zum Hohmannshof abbiegt. Denke dir, der Junge hat seinen Glauben an Gott vollständig berloren, lacht seine Eltern aus, wenn sie davon zu ihm reden, tut keinen Sand= schlag zu Sause, weil Sandarbeit für einen gebildeten Menschen nicht passe. 2113 er neulich davon hörte, daß der junge Hohmann die Gottesdienste besuche seit der Nettung seines Vaters, lachte er laut auf und spottete: "Der ift seinen Gott noch nicht ganz los gewesen.' Bald darauf wurde er krank und sieht bei hohem Fieber die schrecklichsten Bilder. Er erblickt nämlich seinen Schulkameraden, der mit ihm logierte und beim Brand des Hauses umfam. Auch am hellen Tag sieht er den jungen Mann ihn bedrohen und bittet dann fast herzbrechend um Vergebung für den an ihm begangenen Mord. Er fagt nicht, weshalb er ihn gemordet habe, sondern nur, daß es mit Arsenik geschehen sei und er dann das Keuer angelegt habe. Davon hat der Gendarm erfahren und es gemelbet. Die Folge war eine Biederaus= grabung des Toten zur Untersuchung. Man fand denn auch Arsenik, sogar die Delfanne, die den Brand veranlagte. Run war gestern der Gendarm da mit einem Haftbefehl, der natürlich nicht ausgeführt werden konnte. Hof= fentlich stirbt der Junge, erkennt aber zuvor, wohin die Gottesleugnung führt, und findet den noch, den selbst der Schächer am Kreuz noch fand. Doch, dort ist der Areuzweg, der uns scheidet. Adieu, Heinrich, ich habe dir viel erzählt, nicht gerade um deinetwillen, aber wenn du es dir angezogen haft, wirst du nicht davon umkommen. Adieu, alter Friede, dir hat vielleicht die Zeit lange gedauert bei unferm Zwiegespräch. Das aber begreifst du aus eigner Erfahrung von der Zeit her, als du noch vom Schusterschemel aus die Leute unterhalten hast. Ich war auch einmal mit dabei, und deine Nadelstiche hätten mich fast zum Davonlaufen gebracht, aber den Erfolg wollte ich dir nicht gönnen. Adieu!"

Vater und Sohn schauten der Alten lange nach, bis Heinrich Friede fast wie im Traum bat: "Komm, Bater, nach dieser Unterhaltung ist es mir zumute, als wäre ich bisher blind gewesen und hätte nicht bemerkt, wie Menschen, ohne darüber nachzudenken, religiös sind. Das zeigt sich in der Heidenwelt mit ihrem Gögendienst, aber auch bei der Majorität der Christen, die glauben, daß der Name genügt, um ihre Religiosität zu zeigen. Er tut es auch, denn ihr Glaube an einen Gott ist damit bekundet, aber nicht an den Gott, welchen die Bibel lehrt. Die alte Frau Pagel ist das Bild vieler Christen, sieht den Splitter im Auge andrer, aber nicht den Balfen im eignen Auge. Ich will damit nicht sagen, daß alles, was fie mir gesagt, unberechtigt war. Rein, ich bin ihr fogar dankbar für die Reulenschläge, die ich gefühlt habe. Auch das, was sie sonst erzählt hat, sagt mir, daß selbst in den Verkommensten noch ein Gottesfunke lebt, der in hohen Flam= men brennend auflodert. Wie fann man die Vorstellungen der bon ihrer Sünde Geängsteten anders deuten als ein sich Aufbäumen des im Menschen vorhandenen Göttlichen gegen das es einklammernde Beftialische, das, strafe= ahnend, entsett sich verkriechen möchte. Morgen besuchen wir den jungen

Herms, nicht aus Neugierbe, sondern zur Selbstbelehrung darüber, wohin die Gottesleugnung führt. Dort drüben lugt schon der Hohmanshof aus dem herrlichen Baumschmuck hervor, und auf den Weideplätzen neben dem Ställen tummeln sich fröhlich blöckende Kälber, nicht ahnend, daß sie vielleicht schon Worgen unter dem Wesser des Schlächters enden. Oder ahnen sie etwas? Hat die schaffende Intelligenz, wie die Gelehrten sagen, wirklich den Stoff so mit sich selbst angefüllt, daß er, wenn auch nicht denkt, so doch ahnt? Hier muß ich an den Apostel Paulus denken, der sagt: "Die Kreatur sehnet sich mit uns nach der Offenbarung der Kinder Gottes, daß sie frei werden möge vom Dienst des vergänglichen Wesens." Ist es nicht merkwürdig, sooft ich versuche, mich aus den Fessen. Taucht immer mehr als töricht herausstellenden Wissenschaft zu befreien, taucht immer Neues auf, das zu verhindern. So jeht dieses Pauluswort. Doch, ich habe es der lieben Wanna und auch mir selbst gelobt, im Suchen zu verharren."

Die Hohmanns hatten die Besucher bereits bemerkt und empfingen sie auf der Beranda mit dem Gruß: "Da seid ihr ja endlich. Wir konnten uns euer Fernbleiben kaum erklären." Ein derbes Händeschütteln zeigte, daß sie willkommen waren. Die Mutter sehlte, freilich, sie war schon vor Jahren gestorben mit dem stillen Gebet: "Lieber Bater im Himmel, rette meinen verirrten Sohn." Seine Nettung war nun geschehen, und selbsteverständlich war sie mit der des Baters Gegenstand der Unterhaltung. Da auch die des jungen Friede eingesetzt hatte, fühlte auch er sich bereits wie im Borhof eines Heiligtums. Und als es Abend geworden und sie heimeilten, war es ihm zumut wie den Emmausjüngern, denen das Herz brannte, als der Herr unerkannt mit ihnen redete.

Um nächsten Morgen machten sich beide auf den Weg gum Berms, aber mit andern Gefühlen als am Tage zuvor zu Hohmanns. Bei ihnen wußten sie Gerettete, bei Berms einen Verlorenen. Aber wer ist berloren, solange man unter dem Druck der Schuld nicht spottet, sondern nach Vergebung schreit? Ober solange man mit seiner Seelenangft nicht an die berkehrte Tür anklopft wie Judas, sondern mit dem Zöllner im Tempel seufzt: "Gott, fei mir Sünder gnädig?" Der Anblik ber Seelenqual des jungen Mör= ders war zum Erbarmen. Das anhaltende Bekenntnis seiner Tat erleich= terte den Drud der Schuld nicht, sondern schien ihn zu mehren, denn mit dem tieferen Erkennen des Verbrechens turmte fie fich auf wie fich über= fturzende Meereswogen. Er rief laut nach einem Beter, der helfen folle, aber es fand sich keiner. Ms er Heinrich Friede erblickte, wurde er ruhig, offenbar in der Meinung, daß er Erbarmen erflehen könne. Er bat ihn zu sich und fragte: "Nicht wahr, Sie sind kein Gottesleugner, wie ich es war? Rein, ich sehe es Ihnen an, Sie fennen Gott als Bater und können bei ihm anklopfen. Bitte, beten Sie für mich."

D, Heinrich Friede, jetzt kommt auch deine Damaskusstunde. Kannst du angesichts solcher Not noch täuschen, wie du es früher getan, und aus einem, wenn auch nur zweifelnden Herzen heraus beten wollen? Willst du diesem Unglücklichen, der nach dem Nettungsseil greift, das Seil entziehen durch das Bekenntnis: Ich habe noch keinen Gott? Fühlst du nicht, wie nahe dir dein Gott ist und nur darauf wartet, dich zu retten, damit bu retten kannst? Greif zu, reiß die Himmelstür auf und schreie es hinauf zum Thron der Enade: Herr, erbarme dich!

Und wirklich, Heinrich Friede griff zu, schüttelnd wie im Fieder, weisnend wie ein berirrtes Kind und doch so glänzenden Auges, als sähe er den Herrn Jesus, der ihm zuwinkte: Klopfe an und dir wird aufgetan! Bar der Beter noch ein Gottsucher? Er war es dis zum Beginn seines Gebets, dann nicht mehr. Wie vom Kfingstgeist erfüllt, quellten seine Worte hervor, so daß ein Festus gesagt hätte: "Friede, du rasest!" Aber er raste nicht, sondern bat wie ein Kind, das seinen Vater kennt, um Rettung dieses Sünsders

Nach dem Amen ergriff der Verbrecher des Beters beide Hände und flüsterte: "Bie hoffnungsfroh bin ich jetzt. Können Sie mir nicht noch ein Bibelwort sagen, das mich gewiß macht?"

Daran fehlte es Heinrich Friede nicht mehr, und er ließ ihn sofort folsgendes Bibelwort nachsprechen: "Barmherzig und gnädig ist der Herr, ges duldig und von großer Güte, er handelt nicht mit uns nach unsern Sünden und vergilt uns nicht nach unser Missetzt; wie sich ein Bater über Kinder erbarmt, so erbarmt sich der Herr über die, so ihn fürchten."

Nun lag der Mörder eine Weile still, dann fragte er: "Was bedeutet das "Ueber die, so ihn fürchten"?"

Heinrich Friede antwortete: "Es heißt einmal: Fürchte, den Herrn durch Sünde zu betrüben; es heißt aber auch: Fürchte die Strafe der Sünde und suche Rettung im Bekenntnis der Sünde, in der Neue über die Sünde und im Verlangen nach Enade. Tatfächlich haben Sie das getan und sind sogar begierig, das Verbrechen durch hinrichtung auch äußerlich zu sühnen. Aber mit einem halten Sie noch zurück, nämlich mit dem, was den Mord veranlaßt hat."

Der Mörder schüttelte sich wie ein Kind vor dem Einnehmen einer bitstern Arznei und bat: "D, erlassen Sie mir das Hinwegziehen der Unschuldssbecke vom Andenken des Gemordeten um seiner trauernden Estern willen. Lassen Sie mich allein belastet mit der Mordtat, und zwingen Sie mich, den Verbrecher, zu keiner Anklage."

Heinrich Friede war erstaunt über die Antwort, erwiderte jedoch, daß, obwohl vor dem allwissenden Gott nichts verborgen sei, ein rettendes Schuldsbekenntnis nicht verbergen dürfe, was die Tat veranlaßte.

Run bat der arme junge Herns um ein Meinsein mit ihm. Ms alle andern sich entsernt hatten, flüsterte er nur einen Namen in Heinrich Friesdes Ohr, den Namen "Sodom." Nachdem er sich von dieser Offenbarung erholt, bekannte er weiter: "Ich ergab mich ihm, denn ich brauchte Geld, viel Geld, und er gab es mir. Erst als ich die Folgen sühlte und wegen einssehender Nervosität weitere Qualen unerträglich wurden, plante ich den Word und sührte ihn aus. Waren nun die Qualen beseitigt? Nach meiner damaligen Vorstellung vom Wenschsein hätte ich Nuhe haben sollen, aber mein Unglaube war ein Betrug, ersunden von einer Wissenschaft, die sich selbst betrügt. O diese Qual seit meiner Erkrankung daheim! Niemand konnte sie erleichtern, auch der Gedanke an das Richtbeil nicht. Denn hinter

seinem Sieb sah ich keine Leere, wie ich geglaubt hatte, sondern meine Sünde und den rächenden Gott. Erst Ihr Gebet und das herrliche Bibelwort lassen mich Nettung hoffen. Selbst das so ihn fürchten' ist mir kein Sindernis mehr, und getrost ruse ich es himmelan: Gott, sei mir Sünder gnädig!"

Glücklich lächelnd wandte er sich um. Als er anhaltend still blieb, hob Heinrich Friede die Decke von seinem Gesicht hinweg und fand ihn entseelt. Hatten Engel seine Seele hinweggetragen zum Lobpreis eines geretteten Sünders? In diesem Fall würde Mutter Pagel keinen Zweisel gelten lassen. Wollen die Leser? Heinrich Friede schwieg zu der Frage, er war so übers glücklich über das, was sein nun gefundener Gott aus ihm gemacht hatte, daß er sich über das Jenseits des jungen Herms keine Sorge machte. Wer selbst Erbarmen erlebt hat, übt das Wort: "Die Liebe deckt auch der Sünsen Wenge."

Der junge Herms war begraben, aber nicht dort, wo andre Verstorbene ruhten, sondern in der auf dem Friedhof für Selbstmörder reservierten Ecke. Der Haster hatte ihm jedoch eine Leichenrede gehalten über die Schächersbitte als Text. Der alte Friede hatte ihm nämlich berichtet, wie sein Ende gewesen sei. Die Gemeinde war jedoch darüber empört mit Ausnahme der Frau Pagel und der Hohmanns.

In einer früher angekündigten Gemeindebersammlung zur Beratung nötiger Reparaturen an Kirche und Pfarrhaus wurde tafächlich eine Anklage gegen den Herrn Paftor das erste Geschäft. Der fagte nur: "Darauf habe ich nichts zu erwidern. Was meine Amtsführung betrifft, bin ich Gott verantwortlich." Nun erbat sich der junge Friede das Wort, was ihm verweigert wurde. Ihm folgte der junge Hohmann, den man auch am Reden verhindern wollte, aber ohne Erfolg. Er wurde mit dem Zuruf begriißt: "Gottesleugner!" Das störte ihn jedoch nicht, sondern machte ihn erft recht beredt. Er begann: "Ich hatte die Absicht, der Sitte gemäß euch als Briider anzureden, doch befürchtete ich Protest, denn damit bezeichnete ich euch als meinesgleichen. Und doch wünschte ich, ihr wäret es, benn was ich war, bin ich nicht mehr. Ich darf von mir sagen: Mir ist Erbarmung widerfahren, Erbarmung, deren ich nicht wert. Trokbem hätte ich auch ge= gen ein kirchliches Begräbnis des jungen Herms protestiert, wenn ich nicht gewußt hätte, was den Mord veranlaßt hat, und nichts von den Vorgängen im Sterbezimmer. Wie biele Stunden der Schächer mit seinem Erlöser am Kreuz gehangen bis zu seiner Bitte um Erbarmen, weiß ich nicht. Ich weiß aber, daß der junge Herms tagelang gebüßt hat, nachdem der in ihm fast erloschene Gottesfunke sich meldete und ihm die Strafe seines Verbrechens bor die Seele malte. Aber den Weg zum Erlöser, die Worte zur Schächerbitte fand er nicht, bis der eben von euch verworfene Heinrich Friede ihm den Weg zeigte, den er felbst turz zuvor gefunden. Wo der gute hirte fo fühlbar an der Arbeit gewesen ist wie in jenem Sterbezimmer — und laßt mich es sagen, auch bei mir durch meines lieben Vaters Rettung —, wollt ihr da euch blind zeigen und unsers Gottes Wegspuren verschütten? Statt dieser Aritik hättet ihr jubeln sollen:

Läutet Himmelsglocken, Freude kündigt heut, Daß von Schuld und Strafe Sünder find befreit.

Laft mich euch jest Brüder nennen, und als solche bitte ich euch, werdet Engeln gleich, die sich freuen über jeden Sünder der Bufe tut."

Lautlose Stille herrschte, bis endlich der Herr Kastor bat: "Kinder, es ist mir, als hörte ich des Herrn Schritt, jedenfalls ist er nahe, laßt uns nun weiter handeln als unter seinen Augen." Niemand protestierte länger, alle schienen vom Ofterfürsten gegrüßt: Friede sei mit euch!

Ms mit der Reparaturfrage begonnen wurde, erbat sich der junge Herr Hohmann aufs neue das Wort und sagte, daß diese Frage erledigt sei, wenn die Gemeinde ihre Zustimmung geben würde. Der junge Herr Friede und er selbst mit seinem Vater seien übereingekommen, statt der Reparatur am dreihundert Jahre alten Pfarrhaus ein neues bauen zu lassen und die Kirschenreparatur solchem Architekten anzubertrauen, der sie dem Bau entsprechend aussühre. Genügend Mittel sollten in einer Bank deponiert werden.

Auch jest sagte vor Ueberraschung niemand ein Wort, bis endlich ein Herr antwortete — er war das älteste Elied der Gemeinde —: "Kinder, wer von uns fühlt sich nicht bedrückt, daß zwei Söhne unsere Gemeinde, die noch vor wenigen Augenblicken von uns verachtet wurden, schon zu dieser Versammlung kommen mit einem längst geplanten Angebot, zu dessen Beschlußfassung wir trotz allen früheren Besprechungen noch nicht gekommen sind? Es scheint mir, daß diese beiden jungen Männer zu einer biblischeren Gottesvorstellung gekommen sind als wir in unsern alten Tagen. So gern ich möchte, will ich doch nicht raten, das Angebot abzulehnen, weil wir mit irdischen Gütern genügend gesegnet sind, daß wir solche Unterstützung nicht nötig haben. Ich bin überzeugt, das würde die jungen Männer betrüben. Deshalb mache ich den Vorschlag, das Anerdieten anzunehmen und an unserm Teil den Armen unsers Dorfs statt der baufälligen Barace ein Altensheim zu bauen, worin sie sich reich sühlen können in der Erfahrung: Wer sich des Armen erbarmet, der leihet dem Hern."

Gab es ein Widersprechen? Nein, denn unter dem Eindruck der Vershandlung hatte auch die Gemeinde statt des selbstgemachten Göhen den rechsten Gott gefunden. Sie sang zum Schluß:

Gott, der du reich bift an Erbarmen, Nimm dein Erbarmen nicht von mir Und führ einft durch den Tod mich Armen Durch meines Heilands Tod zu dir. Da bin ich etvig hoch erfreut Und rühme die Barmherzigkeit!

Einige Wochen später siedelten die Friedes nach Hannover über, zusnächst um des jungen Friedes Neigung entgegenzukommen, nachdem er Gott gefunden, andern Gottsuchern ihn zu zeigen. Dazu schrieb und verteilte er Traktate. Nicht weit von seiner Wohnung standen drei Kasernen, angefüllt mit jungen Männern, die in ihres irdischen Königs Nock sich um den vom Himmelskönig geplanten und gewirkten wenig kümmerten. Christi Blut

und Gerechtigkeit war auch ihnen eine harte Rede wie einst denen, die dem Herrn nachgefolgt waren und ihn verließen. Dorthin brachte er abends seine Traktate. Während des Tags bot er sie an, wo immer Gelegenheit war. Hätte man sie fortwersen dürsen, ware es sicher von den meisten geschehen. Aber das hierzulande so berüchtigte "Verdoten" gestattete das nicht. In den Kasernen erntete er nur Spott und Gelächter und den Gruß: "Seht, da kommt der Träumer her!" Doch nicht allen so ausgestreuten Samen fraßen die Vögel, einige Körner sielen auf gutes Land.

Eines Tages meldete sich einer in seines Königs Rock, aber so still und bescheiden, als könne er keinen Sieg erkämpsen helsen. Herr Friede mußte ihn erst ermutigen, sein Anliegen vorzubringen. Er erzählte dann, wie er durch die Traktate Vertrauen zu ihrem Versasser, dennen habe und gestommen sei, ihn auf Leute aufmerksam zu machen, denen sein Kommen willstommen und ein Segen sein würde. Zunächst handle es sich um seinen eignen Vater, dessen Geschichte er am besten von ihm selbst ersühre. Er selbst bäte nur, dem Vater von diesem Vesuch nichts zu sagen, obgleich er die Traktate gelesen habe. Das war Herrn Friede natürlich nicht leicht, aber es sügte sich so, daß er durch den Vater gelegentlich der Traktatenverteilung an den Straßenecken eingeladen wurde.

Das geschah an einem Sonntagmorgen, bessen Segen ihm unvergehlich blieb. Beim Treppenausstieg zu einer Dachwohnung in einer engen Gasse hörten sie schon tvunderlieblichen Gesang, das "Halleluja, schöner Morgen!" Eingetreten, fanden sie die Mutter und drei Kinder, noch mit gefalteten Händen ihre Gebete hersagend. Doch nicht nur hersagend, sondern mit solchem Ausdruck, als wären sie Quellwasser aus dem Brunnen des Herzens. Nun wurde noch das Sonntagsevangelium gelesen, das der Bater kurz erklärte. D, wie lugte dort die Armut aus allen Schen, selbst aus dem Frühstücksrest, dessen Krunnen auf Brot und Wasser deuteten. Und dennoch dieser Glanz der Augen, diese Freude beim Gesang, diese Herzlichteit im Gebet. Hier war der Bibelgott zu Hause, der zu dem Jubelruf nötigte: "Herr, wenn ich nur dich habe, so frage ich nichts nach Himmel und Erde. Wenn mir gleich Leib und Seele verschmachtet, bist du doch allezeit meines Herzens Trost und mein Teil."

Herr Friede fragte nun: "Mein lieber Herr Lange" — so hatte sich dieser vorgestellt — "haben Sie nie bessere Zeiten mit Ihrer Familie erslebt?"

Der blidte ihn groß an und antwortete: "Neußerlich gewiß bessere, innerlich nicht annähernd so herrlich wie jetzt, denn wir hatten unsern Gott nie so als unsern himmlischen Vater wie gegenwärtig."

Heinrich Friede kam in Verlegenheit, er hätte so gern dieses Mannes Lebensgeschichte gekannt, wußte aber nicht, wie sie erbitten, ohne zu verleten. Doch wozu Bedenken haben? War doch der Weg bereits betreten. Hatte er nicht schon nach besseren Zeiten gefragt? Nach einigen passenden einleistenden Worten bat er dann um einige Mitteilungen aus seinem Leben.

Herr Lange zögerte benn auch nicht und meinte nur: "Das kann eine lange Geschichte werben, sie kann aber auch kurz sein, ich will fie kurz machen.

Ich war mehrere Jahre Buchführer in einem großen Geschäft unfrer Stadt, hatte das Vertrauen des Besitzers und bezog ein ziemlich gutes Salär. Durch Beirat wurde ich erst recht glücklich, erheiratete sogar mit meiner lieben Gats tin ein kofiges Heim, jedoch mit einer Spothek belaftet. Eines Tages hatte ich mit meinem Afsistenten einen Disput über eine-jedenfalls irrtiimliche Eintragung in ein Sauptbuch, worüber det Geschäftsherr mich zur Rede stellte, wobei er offenbar Streit suchte. Das Resultat war meine sofortige Entlassung nach Abschluß der Tagesarbeit. Dieser Abschluß zwang mich zu Nacharbeit, so daß ich als letter das Geschäft verließ. Bald nachher brach ein Keuer aus, das alles verzehrte bis auf den Kassenschrank. Eine gefundene Zündschnur deutete auf Brandstiftung. Der Verdacht traf mich wegen des mit meinem Brotheren gehabten Streits, des länger als gewöhnlichen Verweilens im Geschäft und der erfolgten Entlassung. Mein Affistent, Herr Bendler, war der Hauptzeuge gegen mich, obwohl er den Schuldigen kannte und wußte, daß ich unschuldig war. Ich wurde zu drei Jahren Zucht= haus verurteilt. Seit zwei Jahren ift diese Strafe verbüßt, aber die letten fünf Jahre haben das Ersparte und Ererbte vollständig verzehrt. Der Brand= ftifter und Auchthäuster wurde ein Verfehmter, deffen Dienste niemand begehrte. Rur als Edensteher am Bahnhof, der sich Reisenden als Gepadträger anbietet, hatte ich ab und zu geringen Verdienst. Aber auch der schrumpfte zusammen, seitdem ich Ihre Traktate kolportierte. Nun sind nur noch jene Stridmaschinen unfre Gliasraben, und Gott fei Dank, wir leiben feinen Sunger. Berrn Bendler, meinem früheren Affiftenten, wurde fein Zeugnis mit Aufrücken in meine Stellung belohnt. Ob er glücklicher ift, als wir es find, bezweifle ich. Geit einigen Monaten hat ein Nervenleiden ihn dienstunfähig gemacht, aber eine ihm ausgesetzte Pension schützt ihn bor Nahrungforgen. Der Geschäftsberr selbst ift ebenfalls burch Krankheit aus der Geschäftsführung verdrängt, aber unter der Leitung seines Sohnes, der seiner frommen Mutter Ebenbild ist und Segen hat, gedeiht das Geschäft zu immer größerem Umfang und ist eine Hilfsquelle vieler Armen. Sätte je= mals Bitterkeit mein Berg erfüllt, dieses Sohnes und seiner Mutter wegen hätte ich mich ihrer geschämt. Ich habe ihr niemals Raum gelassen."

Dessen bedurfte es keines Beweises, denn Herr Lange war ein Mann, der seinen Gott nicht nur nie verloren hatte, sondern Gott war ihm im Gesgenteil immer herrlicher geworden, zu einem Bater, der stets Wort hält, auch das Wort: "Ich will dich nicht verlassen noch versäumen."

Zu der Annahme eines Geschenks ließ Herr Lange sich nicht bewegen, war aber hoch erfreut, als Herr Friede ihn bat, ihm zu gestatten, den Sohn vom Militärdienst zu befreien und in einem Geschäft als Lehrling unterzusbringen. Das gelang ihm bald, denn dem Regimentskommandeur war nicht nur Herrn Friedes Kolportage seiner Traktate bekannt, sondern auch sein Reichtum, wovon er unerkannt in reichem Maße mitteilte. Das hatte der Polizeipräsident ersorscht. Schon nach sechs Wochen war der junge Lange Lehrling in einem großen Geschäft, sogar mit einem Monatsgehalt, das sein Papa sich nur als Geheimunterstühung Herrn Friedes erklären konnte. Die konnte und durfte er nicht ablehnen.

Gelegentlich eines Befuchs bei Herrn Lange erfuhr Herr Friede von der

ernften Erfrankung seines früheren Uffiftenten und forschte, ob ein Besuch bei ihm angenommen würde. Das wurde nicht bezweifelt, weil Krankenbesuche fast in allen Fällen angenehm sind, selbst wenn der Arzt Bedenken hat. Auch des franken Geschäftsherrn wurde gedacht und in einer Andacht beiden der Segen des Herrn erfleht für Leib und Seele. Dabei blieb es aber nicht, benn schon am nächsten Tage machte Berr Friede Berrn Bendler den ersten Besuch. Man hatte keine Bedenken gehabt, ihn einzulassen. Selbst der Patient empfing ihn, als wäre er ein alter Freund. Das ist eben auch eine Frucht bes Christenglaubens, daß er vertrauenwedend gestaltet und feis nen Träger zu einem Quell macht, daraus Ströme lebendigen Baffers fliehen. Eine Unterhaltung war bald begonnen, besonders über die Unbeständig= feit alles bessen, was man Erdenglud nennt. Daß eignes Handeln meistens die Ursache des Wechsels ift, wurde ftark betont. Endlich erwähnte Herr Friede seine Bekanntschaft mit Herrn Lange und den regen Verkehr mit ihm, wodurch ihre gemeinsame Arbeit und ber Brand des Geschäfts Gegenstand der Unterhaltung wurde. Herr Bendler erfuhr, daß Berr Lange Brandstiftung zugestanden, aber niemand direkt beschuldigt, sondern nur seine eigne Unschuld beteuert hatte.

Hendler schwieg längere Zeit, als kämpfe er gegen einen sich regensten Entschluß, bis er endlich fragte: "Hat Herr Lange sich nicht über mein Zeugnis geäußert?"

Die Antwort war: "Nur mit tiefstem Bebauern, mit keiner Spur von Unwillen, sogar mit einem Bersuch, aus dem Druck der Umstände es zu erskären."

Herr Bendler bat seine Gattin um ein gefülltes Brieffubert aus seinem Schreibpult. Er griff mit gitternden handen danach und überreichte es herrn Friede mit der Bitte, den Inhalt zu lefen. Es enthielt fein Gundenbekenntnis und die Beteurung von Herrn Langes Unschuld, aber nicht den Namen des Brandstifters. Als herr Friede das Schriftstud gurudgab, bemerkte herr Bendler: "Können Sie ahnen, welche Seelenqualen diefem Be= fenntnis vorausgegangen find? Wie leichtfertig hatte ich gezeugt, benn über einen Gott, der fieht und hört, lachte ich. Aber Herrn Lange im Zuchthaus, seine Kamilie, so gut und edel wie er selbst, in Not und Elend, mich selbst mit den Meinen als Lohn bes Meineids im sogenannten Weltglück sehend, beneidet und geachtet — konnte das wirkungslos bleiben? O wie habe ich den Zweifel an der Korrektheit meiner Vorstellung vom Weltgeschen be= fämpft. Wie leicht hätte ich auf Grund meiner Beobachtung einen Gott glauben können, am leichteften den der Bibel, aber ich wollte nicht. Sünde und Strafe wenigstens follten mich in meinem Planen nicht behindern. Und nun? Die Zweifel find verschwunden und die furchtbare Gewißheit füllt ihre Stelle: Es gibt einen Gott! Gelbft meinem Bohltater, bon beffen Unabe wir leben, bem überzeugteften Gottesleugner unfrer Stadt, bereiten eingetretene Zweifel schlaflose Nächte und ruhelose Tage, so daß er dahin= siecht wie eine bom Wurm angefressene Pflanze. Können Sie mir bas erflären?"

Herr Friede antwortete: "Sie haben das schon selbst getan. Gott hat sich Ihnen ja bereits gezeigt. Statt der Zweisel an Ihrem selbstgemachten

Glauben hat sich die von Gott dem Menschen eingepflanzte Gewißheit geltend gemacht, daß er existiert und einem jeglichen gibt nach seinen Werken."

Herr Bendler schloß die Augen, erblaßte und lag wie ein Toter. Endslich rang er seine gefalteten Hände und rief erschütternd: "O meine Sünde, o meine Sünde!"

Nun beugte sich Heinrich Friedrich zu ihm nieder mit den Worten: "Ich habe Ihnen noch mehr von meinem Gott zu sagen, das auch Ihnen gilt: Wenn eure Sünden gleich blutrot wären, sollen sie doch schneeweiß werden, denn Gott hat seinen Sohn gesandt, nicht daß er die Welt richte, sondern daß sie durch ihn selig werde."

Auf die Frage "Gilt das wirklich auch mir?" erhielt er die Antwort: "So gewiß wie allen den Millionen, die ihren Erlöser in aufrichtiger Reue und Buße gesucht und gefunden haben." Hatte er ihn gefunden?

Beim Abschied bat Herr Bendler um weitere Besuche. Wie froh wursen die versprochen. Schon am zweitnächsten Tag eilte Herr Friede wieder zu ihm und fand ihn glücklich wie ein Kind, dem die Mama von der Eltern Liebe erzählt. Beide Hände streckte er ihm entgegen mit der Freudenbotsschaft: "Gerettet!" Roch eine andre Botschaft hatte er für ihn, daß nämslich auch seinen früheren Arbeitgeber nach ihm verlange, nachdem er ihm den Berlauf seines Besuchs driesslich geschildert habe. Durste er ihn lange warsten lassen? Hier war nichts mehr zu tun als die Engel herbeizurufen, die Gott außendet zum Dienst um derer willen, die ererben sollen die Seligkeit. War ein Rusen nötig? Sie waren ja noch da, um das Geheimnis der Erslöfung zu schauen. Aber gerusen wurden sie dennoch im jubelnden Gebet.

Eiligen Schrittes machte sich nun Herr Friede auf zu dem Geschäftsmann. Einen Verstockten wähnte er nicht mehr, sondern einen nach Erdarmenn Berlangenden. So war es. Nicht als Fremden empfing man ihn, sondern als einen sehnsuchtsvoll Erwarteten. Herr Bredemeier, so wollen wir ihn nennen, brauchte wenig Worte zur Erklärung der Vitte um seinen Besuch. Er holte dann eine Anzahl Friedesche Traktate hervor mit den Worten: "Sehen Sie, die waren meine Bußprediger, mein Sohn hat sie mir gedracht." Dann überreichte er ihm einen dichtbeschriebenen Bogen Papier mit den Worten: "Vitte, lesen Sie, es ist das Herzensbekenntnis eines tiesgebeugten, sast verzweiselnden Sünders. Darauf sagen Sie mir, ob ich noch Nettung hoffen darf. Glauben Sie aber nicht, daß ich mich eines mündlichen Bekenntnisses schäme, sondern ich besürchte nur, daß meine Kraft dazu nicht ausreicht." Daß er die Wahrheit sagte, bezeugten seine Tränen.

O, was sagte diese Schrift! Ein Gottesseugner, ein Habsüchtiger, der selbst das Verbrechen nicht gescheut hatte zur Befriedigung seiner Geldgier, ein Spötter über die Vitten einer frommen Gattin und ebensolchen Sohnes, ein Gemarterter, nachdem der Gottessunke seines Gewissens in ihm erwacht, ein verlorner Sohn, der den Weg zur Rücksehr ins Vaterhaus nicht sindet, aber endlich den durch die Traktate leuchtenden Hoffnungsstrahl erfaßt, blickte ihn in diesen Zeilen an. Aber auch, o Wonne, ein Zachäus, der in der Erkenntnis seiner Sünde den Weg gefunden, dem Netter zu begegnen. Da stand es: "Die Herren Lange und Bendler sind von nun an mit meinem

Sohn gleiche Teilhaber im Geschäft, und die einkassierte Versicherungssumme wird mit Zinseszinsen zurückezahlt. Ist diese äußere Sühne zufriedenstellend, gut, wird ein öffentliches Vekenntnis meiner Schuld gesordert, dann soll auch das folgen. Mein sehnlichstes Verlangen und Hoffen ist nur das, daß ich das Zachäusglück ersahre und der Herr bei mir einkehrt."

Täuschung war ausgeschlossen, denn als Herr Friede kaum geendet, lag Herr Bredemeier schon zu seinen Füßen wie ein Kind, das seine Schuld und seinen Jammer ausweint. War da noch ein Bohren nach dem wirklichen Ernst der Sinnesänderung nötig? Herr Friede schied mit der Ueberzeugung: Heute ist diesem Hause Keil widersahren.

Und die Familien Lange und Bendler? Sie jubelten: "Unbegreiflich sind Gottes Gerichte und unerforschlich seine Wege!" Selbst der Präsident der Versicherungsgesellschaft bezeugte: "Fast unglaubliche Sühne!" Sin offenes Schuldbetenntnis hat niemand verlangt.

Der junge Friede setzte seine Kolportage eifrig fort, besonders in den Kasernen, selbst dann noch, als eine verheeerende Grippe auch an ihm zehrte. Erst als die Eltern von ihr ergriffen wurden, wich er nicht von ihrem Bett. Doch bald mußte auch er sich legen, und alle drei fühlten, daß ein Scheiden bevorstehe. Das gemeinsame Gebet erslehte eine vereinte Heimschr zum himmlischen Vaterhaus. Und das selten Erlebte geschah, sie starben nachseinander in wenigen Stunden. Die herbeigerusenen Hohmanns mit dem Kastor ihres Heimschres kamen zeitig genug zu einem herzlichen Abschied. War das ein Sterben? Kein, nur ein Entschlasen. Als sich die Augen aller geschlossen hatten, klang es durch das Gebet des herbeigeeilten Kastors hindurch wie:

"Läutet Himmelsgloden, Sieger ziehen aus. Machet weit die Tore Zu dem Baterhaus. O, du guter Hirte, Laß sie jeht empfahn, Was an den Verirrten Sie auch dir getan."

Die Friedes weilten nicht mehr unter den Lebenden, und doch blieben sie unter ihnen so lebendig, als wären sie nicht gestorben. Das zeigte sich bei der Begrädnisseier. Schon bald nach dem Bekanntwerden ihres Todes ereignete sich etwas auf dem Kasernenhof, was wohl noch nie vorher geschah noch wieder geschehen wird. Der Regierungskommandeur ließ Alarm blasen, und nach einer halben Stunde stand das Regiment zum Abmarsch bereit. Nun machte der Kommandeur die Mitteilung vom Abscheiden Herrn Friedes und seiner Eltern, und von seiner Absicht, mit allen, die von dem guten Beispiel des Berstorbenen und seinen Traktaten Segen empfangen hatten, der Borseier zu ihrem Begrädnis in ihrer Heimat im Lippeschen beizuwohnen. Nun kommandierte er: "Freiwillige vor!" und wie ein Mann zeigte das ganze Regiment sich bereit, den zu ehren, der sooft von der großen Majorität verachtet und verhöhnt worden war. Das zweischneidige Schwert des Gots

teswortes hatte auch hier seine Kraft gezeigt, die felsharte Herzen zerbricht, als wären sie lose zusammenhängendes, morsches Gestein, und sie schmelzt, als wären sie Wachs.

Die Friedes hatten fich in der Gilenriede angefauft, einer Gegend, die wie eine liebliche Landschaft in die Augengrenzen der Stadt Hannover eingekeilt schien. Im Gebuich hatten sich Tausende von Singvögeln eingenistet und führten eintrittsfreie Konzerte auf. Selbst Zugvögel machten auf ihren Wanderflügen dort Rast zu beratenden Konferenzen. Raubvögel sah man nie, benn ber Zweigschirm ber Baumfronen war ein Schutdach, bas fein Schnabelftoß zerbrechen konnte. Aber wie ftill war alles am Begräbnistag. Buhlte die Bogelwelt, daß mit den Friedes ihre besten Freunde und Wohl= täter Abschied nahmen? Wollte sie, wenn auch nicht wie ein hund am Grabe seines wohlwollenden herrn fterben, doch wenigstens mittrauern? Und die Menschenmenge, die herbeieilte, tam fie aus Neugierde? Eines anscheinend armen Kolporteurs Tod macht doch selten Aufsehen. Und, o Bunder, dort fommt ein Regiment Infanterie anmarschiert, begleitet bon abgetonten, dumpfen Trommelschlägen. Nun wird die Menge noch größer und größer. Bas drinnen im Sterbehaus vorging, wurde von der Menge nicht beobachtet, als aber die drei Sarge braugen nebeneinander ftanden und das Rommando erscholl: "Helme ab zum Gebetl" stand nicht nur das Militär ent= blötten hauptes, sondern alle, die männlichen Geschlechts waren. Und wer war der Beter? Kein andrer als der Regimentskommandeur felbst. Bar bas ein Gebet! Wie bezeugte es, daß er mit seinem himmlischen König bertrauter war als mit dem Söchstkommandierenden der deutschen Armee, dem deutschen Kaiser. Sat der ihm einen Berweis erteilt über seine Sandlungs= weise? Rein, im Gegenteil höchste Anerkennung, war er doch auch ein Mann, ber fich nicht bes Befenntniffes ichamte: "Bon Gottes Gnade bin ich, was ich bin, und seine Enade an mir ist nicht vergeblich gewesen." Noch ein Kommando erscholl: "Präsentiert das Gewehr!" In dieser Stellung verharrte das Regiment, bis die Totenwagen mit den Särgen davonfuhren.

Bollen die Lefer die Särge noch einmal in der Kirche des Heimatdorfs der Berstorbenen aufgebahrt seben? Renoviert war sie schon, klassisch wie ihr ganger Bau. Der ihr jest angelegte Schmud jum Empfang der Friedes war nicht so klassisch geordnet wie der in der Wandmalerei, aber war er deshalb weniger föstlich? Beide offenbarten farbenreich die Quelle wirklicher Beltbeglüdung: Liebe. Die Predigt ohne Borte vor Beginn bes Gottes= dienstes war ein zwar tonloses Vorspiel und doch so gewaltig, wie die Orgel mit all ihren Stimmen feins hatte hervorbringen können. Nach ber Bredigt des Herrn Paftors redeten die Gottsucher am lautesten, obwohl keiner sich hören ließ, felbft herr hohmann nicht. Gehörte der herr mit dem breis ten Trauerflor um den Aermeln seines Rodes auch dazu? D, wie lange stand er beim letten Abschied an den Sargen der Entschlafenen. Und die beiden andern Herren aus Hannover, weshalb standen sie so lange tiefbe= wegt an den Särgen, als könnten fie fich nicht trennen? Der lange, lange Bug berer, die zum letten Blid auf die Friedes an ihren Gargen vorbeis defilierten, waren fie alle wirklich Leidtragende? Die alte Frau Pagel mag die Antwort geben. Wie war fie gealtert, nur an zwei Stoden fonnte fie sich vorwärtsbewegen, sie war deshalb die letzte in der langen Reihe. Als sie den Sarg des Jungen Friede erreichte, lehnte sie die beiden Stöcke an den Sarg des Baters und stützte sich auf den des Sohnes. Sie tat, als ob sie mit den dreien ganz allein wäre. Lange blickte sie von einem zum andern, bis sie endlich sagte: "Heinrich, ihr seid nicht tot, nein ihr ledt. Gott hat euch gesucht, und ihr habt ihn gefunden. Du als der letzte zwar, doch deine lieben Eltern würden sagen: Aber der beste. Dazu sage ich nichts. Laß mich nur sagen: Du hast es mir auch angetan. Bei den Herms wurde deine Damaskusstunde auch meine. Seitdem habe ich erst wirklich gelebt." Nun zog sie ein Taschentuch hervor, um die Augen zu trocknen, warf es aber fort, wischte die Tränen hinweg mit der Hand und legte sie dann auf die Heinzrich Friedes mit den Borten: "Die Träne für dich besonders."

Hatte die Menge sich bei ihrem Gespräch gelangweilt? Was ihr noch nie geschehen, geschah ihr jeht. Ms sie an ihren beiden Stöcken zu ihrem Sitz zurückhumpelte, erhob sich die ganze Gemeinde aus Achtung vor solch kindlichem Bekenntnis ersahrener Menschen- und Gottesliebe.

In seinem Testament hatte Herr Friede sein Bermögen der Mission bermacht mit besonderer Berücksichtigung seines Heimatsorts. Und wer sollte der Testamentsvollstrecker sein? Herr Bredemeier. An ihm sollte sich's zeigen, was ein Mensch ergreifen kann, nachdem er von dem guten Hirten, Jesus Christus, ergriffen ist. Und es zeigte sich. In seinem Leben wurde das Wort verwirklicht: Treu wie Gold!

Gottsucher, warum suchet ihr so lange? Wohin ihr schauet, seht ihr Gottes Spuren, Des Walbes Sphären wie der Wogen Rauschen Sind seines Daseins Künder, seine Uhren. Zwar braucht er nicht genaue Zeitenmesser, Für seine Arbeit hat er keine Zeiten; Denn wie des Windes Kommen und auch Geben Will er fich seine Wege vorbereiten. Wer ihm entfliehen will, wird nicht entkommen, Und wer ihn leugnet, fieht gar bald die Lüge. Wie viele sich auch gegen ihn erheben, Scheinbar erliegend, fennt Gott doch nur Siege. Drum auf, ihr Chriften, macht's den Suchern leichter, Zeigt ihnen, daß ihr felbst seid Siegesleute. Lebt fröhlich euern Chriftenglauben, zeiget, Dag ihr euch feht und fühlt als Gottgeweihte. Dann werdet Engelfreud auch ihr erleben Und himmelsglodenläuten täglich hören Dann wird die Rirche bald zu einer Berde, Lobsingend Gott in Hallelujachören.



# > Christliches Cehenshild. <

# Johann Friedrich Oberlin.

Von Paftor Jak. Jrion, St. Louis, Mo.

Am 1. Juni 1826 ist ein Großer des Reiches Gottes gefallen. Da hat der Herr einen seiner treusten Knechte nach einem sehr arbeitsreichen und verleugnungsvollen, aber reich gesegneten Leben zur Ruhe seines Volkes eingeführt.

#### Die Jugendzeit.

Oberlin wurde am 31. August 1740 dem Ghmnasialprofessor Oberlin in Strafburg geboren. Er war der Erstgeborne von neun Geschwistern und



hatte darum von Jugend auf Gelegenheit, an Einfachheit und Bedürfnislosigkeit ge= wöhnt zu werden, da das Ginfommen feiner Eltern sehr bescheiden war. Aber ein föstliches Erbteil ift ihm bom Baterhaus geworden, aufrichtige Gottesfurcht und ungeheuchelte Frömmigkeit. Schon früh zeigten sich bei dem Anaben außerordentliche Anlagen und hervorragende Geistesgaben, befonders ein unermiidlicher Fleiß und ausdauernde Willenstraft. Seinen Unterricht empfing er im Gmmasium seiner Vaterstadt unter der Aufsicht feines Baters. Ms fünf= zehnjähriger Anabe konnte er bas Ghmnasium schon ber=

lassen und die Universität beziehen, um Theologie zu studieren. Weil er der jüngste und unansehnlichste der Studenten war, so hatte er ansangs von seisnen älteren Kommilitonen mancherlei Nedereien und Scherereien zu erdulden, aber durch seine mutvolle Entschlossenheit und seine schlagende Widerrede wußte er sich auch bei ihnen bald den nötigen Respekt zu verschaffen. Durch seinen Fleiß und sein gesittetes Betragen erwarb er sich die Liebe und Wertschähung all seiner Lehrer. Wit 20 Jahren konnte er schon sein Examen machen. Da er aber sür den Kirchendienst noch zu jung und in den eignen Augen zu unreif und unsertig war, so bezog er ein einsaches Mansardens zimmerchen und widmete sich zwei weitere Jahre dem angestrengtesten Priz

vatstudium. Mit 22 Jahren wurde er Hauslehrer bei dem gelehrten Dr. Ziegenhagen in seiner Laterstadt. Der Umgang mit diesem ausgezeichneten und gleichgesinnten Mann wurde ihm zu großem Gewinn. Hier eignete er sich wertvolle medizinische und chirurgische Kenntnisse an, die ihm in seinem späteren Pfarramt sehr gut zustatten kamen.

#### Seine Amtszeit.

So allmählich sehnte er sich boch nach Tätigkeit in seinem eigentlichen Beruf, sür den er sich vorbereitet hatte. Durch Kastor Stuber wurde er in die gänzlich verwahrloste Barochie Waldbach im Steintal mit vier Filialen berufen, wo eine schwere Lebensarbeit seiner wartete. Das Steintal war von der übrigen Welt völlig abgeschlossen und war für Fuhrwerke fast unzugänglich, da kein ordentlicher Weg dahin führte. Das Klima ist sehr rauh und der damals unfruchtbare, vernachlässigte Voden brachte nur ganz kümmerlichen Ertrag, so daß unter der allerdings wenig zahlreichen Bevölkerung bittre Armut herrschte. Die Wohnungen waren elende Hütten, und da überall der Schnapssuff heimisch war, so war die Bevölkerung nicht nur saul und stumpf, sondern auch außerordentlich roh und gewalttätig, so daß blutige Rausereien, ja gar Totschlag nicht selten waren.

Mit freudigem Mut und großem Gottvertrauen begann der junge Bfarrer seine Arbeit in dem verwüsteten Gottesgarten. Er verfündigte mit groher Entschiedenheit das Wort Gottes und strafte unnachsichtig die Gunde, die ihn auf Schritt und Tritt umgab. Dadurch rief er natürlich den heftigsten Widerspruch und die Keindschaft der meisten seiner Auhörer hervor, so daß er in der ersten Zeit seines Lebens nicht sicher war. Mehrere Mal hat ihn nur seine Entschlossenheit, mit ber er seinen Feinden gegenübertrat, bor schwerer Mighandlung und vielleicht vor Schlimmerem gerettet. Bald fah Oberlin ein, daß es hier mit der blogen Vertündigung des Wortes Gottes nicht getan sei, sondern daß da schwere soziale und kulturelle Arbeit getan werden müsse, wenn es besser werden sollte. Als seine erste Arbeit nach der Seite betrachtete er die Hebung und Besserung der Schulen, die an den ber= schiedenen Orten in unfagbar schlechtem Zustand waren. Die Schulhäuser waren gang vernachlässigte Sütten; die Lehrer unwissende, rohe Männer, die ihre Aufgabe darin faben, mit Stock und Rute die Kinder zu bearbeiten, und die Schüler gingen in den Fußtapfen ihrer Lehrer und Eltern. Oberlin sorgte vor allem für bessere Lehrer, die er teils selbst erzog und bilbete oder bon auswärts fich verschaffte, dann ruhte er nicht, bis in den verschiedenen Gemeinden beffere Schulhäuser waren. Mit all diesen Verbefferungen ftieß er aber überall auf heftigen Widerstand bei der stumpffinnigen Bevölke= rung, und nur durch sein persönliches Zugreifen und die Mithilfe von außen konnte er das gewünschte Ziel erreichen. So allmählich wirkte aber der Sauerteig des Evangeliums doch, und Oberlin gewann das Vertrauen einzelner, so daß er wagen konnte, andre notwendige Verbesserungen in Vorichlag zu bringen. Die Filialen konnte er nur auf großen Umwegen er= reichen, da große Sümpfe den geraden Weg versperrten. Er suchte daher den Leuten beizubringen, wie notwendig es sei, daß gute Wege gemacht werden. Und als er damit bei den Leuten nicht das geringste Verständnis fand,

machte er sich mit seinem Knecht selbst an die Arbeit. Eines Morgens saben die Leute von Waldbach ihren Paftor und seinen Anecht mit Vichacke und Schaufel emfig an der Arbeit. Sie arbeiteten fleißig bis zum Sonnenuntergang. Am nächsten Morgen wiederholte fich dasselbe Schauspiel. Der Pfarrer arbeitete an einem fahrbaren Weg nach seiner nächsten Filiale. Am dritten Morgen stellten sich zwei weitere Arbeiter ein, die sich schämten, ihren Pfarrer für sie Wege machen zu sehen, und an jedem folgenden Morgen vermehrte sich die Zahl der Mitarbeiter. Das Werk gedieh zusehends. Als die Leute von der andern Seite das sahen, machten sie sich auch daran und arbeiteten benen entgegen, so daß in verhältnismäßig furzer Zeit ohne ir= gendwelche Kosten ein guter Weg hergestellt war. Durch diesen ersten Er= folg ermutigt, ruhte Oberlin nicht, bis er die Balddörflein durch aute Bege miteinander verbunden hatte. Nun aber galt es, die Hauptaufgabe auszu= führen, einen fahrbaren Weg nach der Sauptstraße, die zur Stadt führte, zu bauen. Das erschien aber den Leuten geradezu unausführbar, da es einige Bruden zu bauen gab. Oberlin aber kannte keine Schwierigkeiten. Mit fei= nem Anecht machte er sich wieder an die Arbeit, und auch diese Aufgabe wurde mit Silfe derer, die sich allmählich zur Mithilfe eingestellt hatten, bewältigt.

Bie im Stragen= und Brudenbau fo wurde Oberlin feinen Steintalern auch Lehrmeister im Landbau, in der Obst= und Biehzucht. Bunächst be= arbeitete er mit seinem treuen Anecht das Stück Land, das zur Pfarrei ge= hörte, auf rationelle Beise. Er führte dem magern Boden den notwendigen Dünger zu, berschaffte sich neue Saatfrucht und Saatkartoffeln bon auswärts, überzeugte durch eine viel reichere Ernte die nörgelnden Zweifler von der Richtigkeit seines Handelns und reizte zur Nacheiferung. Ueberall war Oberlin den Leuten durch Rat und Tat zur Verbesserung ihrer sozialen und wirtschaftlichen Verhältnisse behilflich. Er legte eine Baumschule an zur Berbesserung der Obstzucht, gründete, eine Leih- und Sparkasse und hob auf alle mögliche Beise die äußern Verhältnisse dieser Baldmenschen. In den einzelnen Dörschen legte er geeignete Bibliotheken an und führte zur Ber= mehrung des Einkommens die Strohflechterei ein. Und als der Boden die immer zunehmende Bevölkerung nicht mehr nähren konnte, veranlagte er einige wohlgefinnte Manner, eine Wollfpinnerei und eine Seidebandfabrif in dem Baldtal anzulegen, um fo den Bewohnern Berdienst zu berschaffen. Dieje selbstlose, aufopfernde Arbeit des Mannes konnte unmöglich ohne Frucht bleiben. Oberlin wurde von jung und alt Bater genannt, und zwar mit vollem Recht, benn er forgte für feine Gemeinden wie ein Bater für feine Rinder.

Bei all diesen äußern Unternehmungen vergaß er aber keinen Augensblick, daß er Geistlicher, Diener Gottes sei, dessen Hauptaufgabe ist, die Seeslen für das Himmelreich zu bereiten. Auch darin hatte er ein außerordentsliches Geschick. Er richtete seine Predigten so ein, daß sie den Zuhörern nicht über die Köpfe weg, sondern durch die Herzen gingen. Seine Amtsswirtsamkeit siel in die Zeit der schrecklichen französischen Revolution. Als in Paris alles drunter und drüber ging und die satanische Bosheit der Mensschen bis zum Königss und Massenmord fortschritt, blieb das abgeschlossene

Steintal von all den Greueln unberührt, und es schien, als sollte die Bos= heitswelle an dieser Waldgegend vorübergehen. Aber eines Tags stellte sich doch ein Kommiffar der Revolution bei Oberlin ein mit dem Befehl, daß Gott von der zeitweiligen Regierung abgesett sei und darum in gang Frantreich feine gottesbienftlichen Bersammlungen gehalten werden durften. Statt beffen sollten überall Bolksversammlungen unter ber Leitung eines Bräfibenten gehalten werden, in benen gegen die Thrannen gerebet und Freiheit, Gleichheit und Brüderlichkeit proflamiert werden follte. Oberlin rief feine Gemeinden zusammen und berlas bor ihnen den Regierungsbefehl. Die Gemeinde muffe, wie er ihnen erklärte, nach dem Befehl ftatt der bisherigen Gottesbienfte Bolksversammlungen halten, und dazu seien jetzt die notwenbigen Borbereitungen zu machen, benn ber Obrigfeit muffe man Gehorsam leisten. Das erste werbe also fein, daß fie einen Präfidenten ermählen, und da er ihr bisheriger Pfarrer gewefen sei, so glaube er ein Recht zu haben, zuerst seine Meinung zu sagen, er schlage ihnen den bisherigen Schulmeister als Präsidenten bor. Der Schulmeister, ein treuer Gesinnungsgenosse Oberlins, sträubte sich anfänglich, mußte aber auf einstimmigen Beschluß ber Bersammlung die Wahl doch annehmen. Run war die Reihe am Präsidenten, nach dem Regierungsbefehl den Redner zu ernennen. "Wer follte dazu besser passen," erklärte er, "als unfer bisheriger Pfarrer Oberlin." Bersammlung erflärte sich damit einberstanden. "Jett ift nun die Frage, an welchem Ort und an welchem Tag biefe Volksversammlungen ftattfinden follen," fagte Oberlin. "In ber ganzen Gemeinde ift kein haus groß ge= nug bazu, wie ware es, wenn wir uns in der Rirche versammelten, ba boch auch die Beiber zuhören wollen?" Damit erflärte fich die Berfammlung einverstanden. Es würde für sie wohl kein Tag für biese Bersammlung geeigneter sein, erklärte er, als ber Sonntag, da fie an den Bochentagen doch ihre verschiedensten Arbeiten zu verrichten hätten. Auch bieser Vorschlag wurde einstimmig angenommen. So trat denn am folgenden Sonntag Oberlin ohne Talar in der Kirche vor die Bolfsversammlung. Zuerst verlas er vom Miar aus noch einmal den Regierungsbefehl. Da wurden aus den hintern Reihen Stimmen laut, man fonne ben Rebner nicht gut versteben, er folle auf die Kanzel gehen. So ftand denn Oberlin als Bolksredner auf feiner alten Kanzel. Er erflärte nun ber Versammlung, daß er nach bem Re= gierungsbefehl gegen die Thrannen reden folle. "Thrannen find zu allen Zeiten Könige und Fürsten gewesen, die ihre Bölfer geschunden haben, aber solche Thrannen haben wir hier im Steintal nicht, es wäre barum ganz bergeblich, gegen biefe zu reben. Ich wußte aber bon Thrannen zu reben, bie nicht nur überall im Steintal, sondern sogar in euern Herzen vorhanden sind. Und gegen diese Thrannen, Fleischesluft, Augenluft und hoffärtiges Wefen, will ich also klinftig zu euch reben. Und damit ihr nicht bloß untätige Zuhörer sein müßt, sondern selbst auch etwas zu tun habt, so wäre es gewiß recht schön, wenn wir bazwischen auch fingen würden. Da wir aber teine andern Liederbücher haben, fo muffen wir eben unfer gewohntes Gefangbuch dazu benuhen." So hielt Oberlin burch bie ganze Schredenszeit hindurch, wenn auch in etwas andrer Form, sonntäglich seine Gottesbienste. und bas ftille Steintal war eine Stätte bes Friedens

#### Sein Familienleben.

Am 6. Juli 1768 verheiratete fich Oberlin mit der wohlerzogenen, frommen Jungfrau Magdalena Bitter von Strafburg. Sie war wie geschaffen für diesen anspruchslosen, vielbeschäftigten Mann. In jeder Be-Biehung seine treue, verständnisvolle Gehilfin, die willig mit ihm die Leiden und Entbehrungen seines Pfarramts trug. Sie hat ihm im Lauf ber Jahre neun Kinder geschenkt, von benen zwei im zarten Alter ihnen bom Berrn abgenommen wurden. Welche Anforderungen an eine Mutter mit fo zahl= reicher Familie gestellt wurden, kann wohl jeder sich vorstellen, zumal wenn man bedenkt, daß fie nicht aus bem Bollen leben konnte, fondern mit dem sehr geringen Ginkommen Oberlins haushalten mußte. Zudem war Oberlin sehr freigebig und gaftfrei. Sein Haus bot vielen, die bor ber Blutherr= schaft flieben mußten, um ihr Leben zu retten, eine wenigstens vorübergebende Bufluchtsftätte, benen Oberlin mit Gefahr feines Lebens über bie Grenze half. Zweimal wurde auch er ins Gefängnis geworfen, und fein Leben hing an einem Faben, aber wie burch ein Bunder ift er bem gewaltsamen Tod entgangen.

Der 14. November 1782 war für Oberlin mit der schwerfte Tag feines Lebens. Un diesem Tag mußte er seiner treuen Frau, mit ber er in inniger Liebe berbunden war, einer Liebe, die über das Grab hinüber reicht und ftärker ift als ber Tob, die Augen im Tob schließen. Dieser Schlag traf ihn so hart, daß er tagelang wie im Traum dahinwandelte und mit seinen mutterlosen Kindern keinen Rat wußte. Da trat eines Morgens die treue Magd, die schon einige Jahre mit ber Entschlafenen bas Hauswesen geführt hatte, Louise Scheppler, bor ben schwergeprüften Mann mit ber Bitte: "Bater, lag mich bei euch bleiben, und behandle mich wie beine älteste Tochter, ich will dir helfen, die jüngeren Gefchwifter erziehn." Diefes felbftlofe Angebot ber treuen Seele brachte ben tiefgebeugten Mann wieder zu fich felber. "D, Gott sei Dank," sagte er, "so habe ich doch dich noch, liebe Louise." Go diente ihm diese treue Seele ohne Lohn bis zu seinem Tod, und unter ihrer verständigen, liebevollen Leitung wuchsen die Kinder zu tüchtigen, frommen Menschen heran, die dem Bater ben Feierabend erhellten. Bis in sein hohes Mter fonnte Oberlin tätig fein. Ginen Tag nach feinem 80. Geburtstag hielt er seine lette Predigt, dann trat sein gleichgefinnter Schwiegersohn in feine Fußtapfen und führte das Bert im Sinne des Baters fort. Bon feinen Gemeinden innig geliebt und auch am Ende noch von den Großen der Belt hoch geehrt, führte ber herr feinen treuen knecht im 86. Jahr träumend burch des Todes Tür gur ewigen Beimat.

Das Gedächtnis ber Gerechten bleibt im Segen.

Der Chrift und die foziale Frage.

Die soziale Frage umfaßt unzählige andre und kann nicht, wie man es früher meinte, nur mit dem Neuen Testament in der Hand gelöst werden. Aber wer ein lebendiger Christ ist, trägt auch in seine Stellungnahme zu den sozialen Prodlemen der Zeit sein Christentum hinein und hilft dadurch ihre Gefahr mildern, ihre Schärse beseitigen. (Ernst von Orhander.)

# Für Haus nud Herz.

### Die Wunderblume.

Eine altindische Sage in driftlichem Gewande.

An der Bahre ihres Kindes Schluchzend, händeringend wild, Kniet die jugendliche Mutter, Tiefen Grames troftlos Bild.

"Gib mir's wieder," rief fie ftürmisch, "Großer Gott, erhör mein Flehn, Laß, o laß für dieses Leben, Herr, mein Kind jeht auferstehn!"

Leise hört sie eine Stimme Sanft und mild wie Mutterlaut: "Tochter, stehe auf und merke, Was ich gnädig dir vertraut.

Wandle durch der Erde Breiten, Suche emsig einen Herd, Dem nicht ein geliebter Toter Zu betrauern ist beschert.

Bitte, wenn du ihn gefunden, Dir ein schlichtes Blümlein aus Von der blütenreichen Stätte Hohen Glücks und bring's nach Haus.

Alsobald wird dir gewähret, Was dein Flehen in sich barg, Wenn du diese Wunderblume Legst auf deines Kindes Sarg."

Tag und Nacht die Mutterliebe Raftlos forschend sich verzehrt, Aber überall vergebens Sucht sie diesen Blumenherd.

Nirgends ward ein Haus gefunden, Wo ihr nicht ward angefagt, Daß dort ein geliebter Toter Ward betrauert und beklagt.

Mso ward sie endlich inne: Ohne Trauer, ohne Schmerz Ist auf dieser armen Erde Reine Bütte und fein Berg.

Aber two des Kummers Bürde Still ein Herz in Demut trägt, Wird ein blütenreiches Leben Wunderbar ihm aufgeprägt.

"Bater," fleht sie nunmehr innig, "Schenk im Leib mir solchen Sinn, Daß ich auch im tiefsten Wehe Glaubensmutig stille bin."

Neberall auf ihren Wegen Prangt nun reicher Blumenflor, Und aus allen Blütenkelchen Neues Leben dringt hervor.

"Stille Stunden" von Paftor J. Kircher.

### Wenn die Menschen ihren Todestag im voraus wüßten.

Eine alte Sage erzählt von einem Einsiedler, der viel über Gottes Weltsregierung nachdachte. Eins, däuchte ihn, sollte darin besser sein, nämlich Gott sollte den Menschen vorher ihre Todesstunde bekanntgeben, damit sie sich besserr könnten. Ein Engel verkündete ihm dann im Traum, daß Gott von heute an allen Menschen sagen wolle, wann sie sterben müßten. Daraushin unternahm er eine Wanderung in die Stadt, um die guten Folgen seines Vorschlags selbst mit eignen Augen sehen zu können. Unter dem Tor traf er auf den Torwächter; der weinte zum Herzbrechen. Auf die Frage, was es gezgeben habe, antwortete derselbe: "Ach, nächsten Monat wird meine Frausterben und mich mit meinen acht Kindern zurücklassen. Seht ist den ganzen Tag ein Weinen und Wehklagen im Haus, daß es mir sast das Serz bricht." Vergeblich suchte er den Mann zu trösten. Aber es sollte noch ärger kommen. Aus einer Kneipe drang lauter Spektakel an sein Ohr. Eine Anzahl junger Leute, die zum größten Teil schon schwer betrunken waren, sangen die häßslichsten Lieder und führten die gemeinsten Redensarten.

Voll Zorn trat der Einsiedler unter sie. "Schämt ihr euch nicht?" rief er ihnen zu. "Was schämen?" lallte einer mir schwerer Zunge. "Dreizig Jahre hat mir der Herrgott noch auf Erden versprochen. Zeht heißt's luftig sein; ist dann noch lange Zeit, sich zu bessern." Da wurde es dem Einsiedler schwer ums Herz. Aber er sollte noch mehr sehen und hören. Eine junge Frau erzählte wehllagend, ihrem Mann sei geoffenbart worden, daß er noch vierzig Jahre zu leben habe. Aus Freude darüber habe er, der sonst immer ernst und solid gewesen sei, sich betrunken, dann sei er gestürzt und habe sich das Nückgrat gebrochen und müsse nun als ein elender Krüppel sein langes Leben fristen. — Ein alter Nitter aber, dem gesagt wurde, daß er nur noch eine Woche leben werde, hatte in den nächsten vier Tagen erst recht ausgeslassen getan, getrunken und geslucht; denn, sagte er, es sei genug, wenn er

an den letzten drei Tagen noch bete. Aber als er dann beten wollte, konnte er nicht; sein Herz war verhärtet. Noch andre unheilvolle Folgen seines tözrichten Gedankens wurden dem Waldbruder bekannt. Es kam eine große Angst über ihn; er wollte fliehen und konnte nicht. Da erwachte er und merkte, daß er gottlob nur geträumt hatte. Von da an gab er es auf, Gott belehren zu wollen.

### Derirrt?

Kastor Samuel Keller erzählt: "Als ich in Südrußland Pfarrer war, follte ich an einem nebligen Tag eine entlegene Gegend meiner Gemeinde be= suchen, wo ich vierzehn Tage bleiben mußte. Ich hatte einen jungen, un= erfahrenen Kutscher bei mir, und wir hatten den ganzen Tag zu fahren. Der Nebel war fehr diet und wir mußten irgendeinen Wagen oder sonst etwas für einen in der Steppe als Wegweiser dienenden Erdhaufen gehalten haben - furz, wir bogen ab, und wie sich nachher herausstellte, zu früh. Wir fuhren drauf los über die Steppe. Es wurde immer dunkler und zuletzt ganz dunkel. Wir hielten an. "Wir haben uns verirrt," fagte ich zum Autscher. "Ja," war seine Antwort. — Es wurde stockfinster; wie mit schweren, schwarzen Mügeln fentte sich die Nacht über die weite, weite Steppe, wo man nach keiner Richtung hin nur eine Spur von Leben wahrnehmen konnte. "Was ist zu tun?" fragte ich den Kutscher — "übernachten auf der Steppe?" Später habe ich das oft getan; aber jest war ich nicht eingenommen dafür. Der Knecht wußte Rat. "Wir warten hier, bis die Pferde zu frieren an= fangen. Die Zügel laffen wir los. Die Pferde werden balb unruhig und wollen nach irgendeiner Richtung geführt werden. Dann läßt man aber die Bügel in Ruhe und schnalzt nur mit der Zunge, und die Pferde gehen von selbst in der Richtung, wo sie am ehesten bei Säusern und Menschen find." Ich erklärte mich einverstanden, obschon ich die Sache noch nie probiert hatte. Und richtig: bald hob ein Pferd den Kopf, schüttelte die Mähne und trabte voran; das andre Pferd folgte dem Beispiel. — Wohin es ging, das wußte ich nicht. Bald aber hörten wir Hundegebell in der Ferne, und furz darauf rannten einige bellende Sunde um unsern Wagen. Wir saben im Dunkeln eine armselige, mit Stroh gedeckte Hütte. Ich rief nach Menschen. Da kam ein Anabe gesprungen. Auf russisch sagte ich: "Ich bin der deutsche Pastor." Der Knabe antwortete in schlechtem Russisch. Da sagte ich es deutsch. Er schrie laut auf und verschwand im Dunkeln. Die Hunde begannen wieder zu lärmen, da fie der Geschichte nicht zu trauen schienen. Ich blieb im Wagen, da ich die Steppenhunde kannte und heute noch einen Denkzettel an sie am linken Anie herumtrage.

Da erschien eine Frau, die eine Kerze in der Hand hielt. Ich sagte: "Ich bin der deutsche Pastor; ich habe mich verirrt in der Steppe, und ich bitte um einen Platz in der Hütte." Da ließ die Frau das Licht fallen. Die Flamme erlosch zischend in einer Pfühe. Die Frau schlug die Hände zusammen, sank zu Boden und rief in die Nacht hinaus: "Herr Gott, du bist der Gott, der Gebete erhört; darum kommt alles Fleisch zu dir!"

Ich sprang aus dem Wagen und führte die Frau ins Haus. Sie sagte mir, daß sie den ganzen Tag Gott angerusen habe, daß er den Pastor zu ihrem Mann schicke, der in den letzten Zügen liege. Die Frau sagte, sie habe gewußt, daß ich heute fünf Stunden von hier vorbeisahre in die entlegene Gegend; aber sie habe gebetet, daß der Pastor, wie, das wisse sie nicht, doch noch kommen möge, ihrem Mann das heilige Abendmahl zu reichen und mit ihm zu beten, und nun sei das Gebet erfüllt.

Drinnen traf ich den Sterbenden und tröstete ihn. Die Frau kochte etwas, der Anecht schlief bei den Pferden, und da ich müde war, wurde mir auf einer Bank aus drei Schaspelzen ein Lager bereitet. Die Frau wachte. Ich schwaubte das Licht herunter und legte mich schlafen, und bald schlief ich sest. Da schien mir nach einiger Zeit — es mochten wohl einige Stunden sein —, daß mich jemand von der Seite ansehe. Ich wachte auf und sah den Blick des Sterbenden auf mich gerichtet. Ich stand auf, schraubte das Licht in die Höhe, ging zum Kranken und fragte ihn, was er wolle, ob er etwa Wasser wünsche. Er sah mich an, schüttelte den Kopf und sagte: "Immer noch kann ich das Wunder kaum verstehen, daß Gott Sie wirklich hergesandt hat an mein Sterbebett" — und er sah mich verklärt an. Aber es wechselte der Glanz seiner Augen — der Tod war nahe. Ich weckte die Frau, die vor Müdigkeit eingeschlafen war; wir sanken auf die Knie und beteten, und als ich das Amen gesprochen, war sie eine Witwe.

"Unser Bote," für die Gemeinschaftsfreise der Eb. Gesellschaft (1913, 11).

### Nimm dir die Zeit.

Nimm dir Zeit, den Deinen ein freundliches Lebewohl zu sagen, wenn du an deine tägliche Arbeit gehst! Es wird dir die Mühen der Arbeit vers füßen und dein Gemüt erleichtern.

Nimm dir Zeit, zu beten am Morgen und am Abend! Es wird dir ein Schild sein in des Tages Hitz und Streit! Du wirst leichter schlafen, wenn du dich in Gottes Schutz begeben!

Nimm dir Zeit, sonntäglich in die Kirche zu gehen. Nimm dir aber auch Zeit, dich vorher zu sammeln und nachher in der inneren Sammlung zu bleiben. Dann wirst du Kraft bekommen für die Mühen der ganzen Boche.

Nimm dir Zeit, freundlich zu sein und dich freundlich zu halten mit denen, die du um dich hast und die zu dir kommen. Suche ihnen eine Freude zu machen und sie aufzumuntern, ihnen Hilfe und Trost zu sein in Kümmersnissen und Beschwerden!

Nimm dir vor allem Zeit, Christum kennenzulernen und immer mehr mit ihm vereint zu werden! Denn schnell naht die Stunde für einen seden unter uns, in welcher seine Hand und sein Nahesein mehr sein wird als die ganze Welt.

Da du dir einmal die Zeit nehmen mußt zum Sterben, warum sollst du dir nicht auch die Zeit nehmen zum Leben, zum Leben in des Wortes voller und großer Bedeutung, zum Leben in Gott und für Gott, deinem Rächsten zum Dienst und zur Freude? ("Riograndenser Sonntagsblatt.")



# Baterländisches.



### Vor 150 Jahren.

Die Rückseite des diesjährigen Kalenders ist mit einer patriotischen Zeichsnung geschmückt, weil am 4. Juli der Tag sich zum 150. Mal jährt, an dem die dreizehn amerikanischen Kolonien die Unabhängigkeitserklärung abgaben. Angesichts der traurigen Tatsache, daß manche untreue Bürger in den letzten Jahren versucht haben, die Verdienste der Patrioten jener Zeit zu schmälern, gibt das diesjährige Jubiläum einen willkommenen Anlaß, uns die Ereigsnisse sender zu vergegenwärtigen.

Die Unabhängigkeitserklärung war eine Helbentat der Vertreter der kleinen Kolonien. Es forderte nicht geringen Mut, ihren Namen unter das Schriftstüd zu schreiben, denn sie setzen sich damit der Gesahr aus, als Verzäter hingerichtet zu werden, wenn der Kampf gegen den mächtigen Gegner mißlingen würde. Aber wie die Verhältnisse lagen, forderte die Liebe zu ihrem Volk und ihre Mannesehre diesen Schritt, denn ihre Sache war gerecht.

Der Bruch mit dem Mutterland wurde herbeigeführt durch die törichte, ungerechte und felbstsüchtige Beutepolitik der britischen Regierung, die besonders nach dem siegreichen Arieg gegen die Franzosen und Indianer (1756-63) eingesett hatte. Schon vorher hatten die Kolonisten darunter zu lei= den, daß der König von England seine Günftlinge dadurch ehrte, daß er sie zu Gouverneuren in den Kolonien ernannte, denn unter ihnen waren manche ganz untüchtig, und andre migbrauchten ihre Stellung zu ihrem eignen Vorteil. Auch hatte England Handelsgesetze erlassen, die nur dem Aweck dienten, die britischen Industrien auf Rosten der Kolonien zu heben und zu bereichern. Danach sollten alle Waren, die nach oder von Amerika gesandt wurden, auf britischen Schiffen geführt werden, die Erzeugnisse, deren England bedurfte, wie Tabak, Zucker und Baumwolle sollten nur an England oder seine Kolonien verkauft werden, aller Bedarf aus Europa mußte in England gekauft werden, und in den Kolonien sollte nichts fabriziert wer= den, was von England bezogen werden konnte. Die Rolonisten empfanden diese Gesetze als ungerecht, aber da sie nicht durchgeführt wurden und der Schleichhandel blühte, beschwerten fie sich nicht ernftlich darüber. Im Krieg gegen Frankreich aber hatten sie sich so eng an England angeschlossen, daß sie sich aus Dankbarkeit nicht weiter beschwert hatten, wenn sie nicht durch neue Ungerechtigkeiten dazu gereizt worden wären.

England war infolge seiner Ariege tief verschuldet und wollte die Lasten wo möglich auf die Kolonien abwälzen. Unter Georg 3. wurde darum nicht nur der Versuch gemacht, die alten Handelsgesetze streng durchzusühren, sons dern es wurden auch noch besondre Steuerabgaben gesordert. Dadurch vers bittert, begannen sich die Kolonisten auf ihre verbrieften Nechte als britische Untertanen zu besinnen. Sie betonten besonders, daß sie nach dem englischen Recht nicht besteuert werden dürsten, ohne Vertreter in der gesetzgebenden Körperschaft zu haben. Die Einwände der einzelnen Kolonien wurden jes

doch nicht beachtet. Darum beriefen sie einen Kongreß von Vertretern aller Kolonien, um durch gemeinsames Vorgehen ihre Rechte zu wahren. Der Kongreß setzte ein Krotestschreiben auf, worin er alle Rechtsverletzungen der britischen Beamten aufzählte und um Beseitigung der Mißstände bat.

Die Engländer würdigten dieses Schreiben keiner Antwort, sondern sandten Soldaten, um die Durchführung der Gesehe zu erzwingen. Dazu forderten sie noch, daß die Kolonien sür deren Sinquartierung und Proviant sorgen sollten. Es blieb den Amerikanern nichts andres übrig, als sich zu wehren. Bei Lexington kam es zum ersten Gesecht. Hier mußten zwar die von Paul Nevere gesammelten "Minute Men" der llebermacht weichen, aber die Briten hatten doch schwere Berluste. Darauf umzingelten die amerikanischen Truppen die britische Armee in Boston. Auf Bunker Hill kam es zu einer blutigen Schlacht, in der die Amerikaner den Ansturm der Gegener zweimal adwiesen, beim dritten Angriff mußten sie sich jedoch wegen Mangels an Munition zurückziehen.

Zwei Tage darauf versammelte sich der Kontinentale Kongreß zum zweitenmal und erwählte George Washington zum Oberbesehlshaber der Armee. Dieser verwandte zunächst acht Monate dazu, sein Heer zu organissieren und auszubilden, und als er sich dann bereit machte, die Stadt Boston mit Kanonen zu beschießen, zogen es die Briten vor, das Gebiet ohne Kampf zu verlassen. Sie suhren in ihren Schiffen nach Haliag. Bald darauf geslang es auch den Katrioten im Süden, einen Angriff auf Fort Moultrie in South Carolina abzuweisen.

Unter diesen Umständen war der Kongreß wieder zusammengetreten, und nun fand er den Mut, am 4. Juli 1776 die Unabhängigkeitserklärung abzugeben. Die Erklärung wurde im ganzen Land mit großer Begeisterung aufgenommen und diente nicht wenig dazu, den Mut der Zaghaften zu beleben.

Es folgte darauf ein schweres Ningen, wo es öfters schien, als ob die kleine Schar tapfrer Krieger von der Nebermacht der Feinde erdrückt würde, aber sie hatten einen genialen Heersührer in George Washington, dem glaus bensstarken Mann, die Verhältnisse waren auch insofern günstig, als Engsland auch anderweitig in Anspruch genommen war. Gott gab der gerechten Sache den Sieg. Die Frucht der mutigen und glaubensstarken Taten jener Patrioten ist die mächtige Nation, über die wir heute mit Stolz die Sternen und Streisen wehen sehen.

### Beorge Washington sprach deutsch.

Die Chronik der deutschspennsplvanischen Counties von Pennsplvania bildet noch immer eine schier unerschöpfliche Fundgrube für die Geschichte der Ver. Staaten und namentlich ihrer deutschen Bevölkerungselemente.

So ist, wie wir dem "Philadelphia Evening Bulletin" entnehmen, von Frank M. Zeller bei einer Einsicht in die Familienchronik der Familie Zeller von Womelsdorf, Pa., festgestellt worden, daß George Washington auch eins mal eine kurze Ansprache auf deutsch gehalten hat. Dies dürfte um so be-

merkenswerter sein, als George Washington, groß wie er als Staatsmann, Heerführer und Patriot war, keineswegs ein Sprachgenie war.

Es war am 13. November 1793, wie die Zellersche Familienchronik kundtut, daß Präfident George Washington bei einer Neise seinem alten Kriegskameraden Peter N. Zeller von Fort Zeller im Selher Haus zu Wosmelsdorf einen Besuch abstattete.

Der Bortführer der Einwohner von Womelsborf richtete an den Präsistenten folgende deutsche Begrüßungsansprache:

"Ew. Ezzellenz! Empfangen Sie gütigerweise den Ausdruck unser Iohalen Hingebung, die der Dankbarkeit anlählich dieses friedlichen und glückslichen Augenblicks entflieht, Ew. Ezzellenz in unser Mitte zu haben. Die Taten, die Sie mit soviel Erfolg und Weisheit in dem kürzlichen, glorreichen Krieg unter Fügung des Almächtigen vollbracht haben, das Glück und der Wohlstand, deren wir uns unter Ihrer Administration seit dem Friedensbertrag erfreuen — alles dies in Verdindung mit Ihrer Empfehlung eines Systems der Neutralität in diesem kritischen Augenblick hat alle Menschen ermutigt, Ihnen ihre höchste Achtung und Liebe zu bringen. Wir wünschen Ihnen langes Leben und Gesundheit."

Wie die Chronik weiter berichtet, antwortete Präfident Washington in deutscher Sprache, und zwar mit folgenden Worten:

"Die Aufmerksamkeit, die Sie mir erzeigen, und ber Beifall von meisnen Bemühungen gewährt mir das größte Vergnügen."

An der nämlichen Stelle ist in dem "Evening Bulletin" weiter zu lesen: Während des Revolutionskriegs standen viele Deutsche Washington nahe. Steuben und De Kalb waren natürlich die hervorragendsten. In Verks und Lancaster gab es einen "Independent Troop of Horse," der sich aus Schweisern und Deutschspfälzern gebildet hatte. Major Varth dan Heer, der als Kavallerie-Offizier unter Friedrich dem Großen gedient hatte, war der Besehlshaber. Diese deutschsprechende Truppe diente bei mehreren Gelegensheiten als Leibwache des Oberbesehlshabers. Zwölf davon, die länger gesdient als andre Kontinentalsoldaten, wurden zum Schluß des Kriegs außerlesen, Washington nach Mt. Vernon zu eskortieren. Dort erhielt ein jeder von ihnen von Washington als Zeichen seiner Hochachtung Wassen, Außerüftung und ein Pferd zum Geschenk.

Gut gemeint. — Der Kleine sechsjährige Karl ift allein zu Hause. Da klingelt der Fernsprecher. Er läuft durchs ganze Haus, um jemand zu suchen, sindet aber niemand. Immer wieder Llingelt das Telephon. Schließlich läuft er in seiner Berzweiflung hin, nimmt den Hörer und ruft ins Teles vhon hinein: "Hier ist niemand!"

Doppelsinnig. — Fräulein (das nicht recht weiß, was es effen will): "Bitte, Kellner, bestellen Sie mir lieber statt Cans einen Hering!" Rellner (in die Kücke rufend): "Kür die Gans einen Hering!"

## Zur Besundheitspflege.

### Wie alt ist man? Bon Dr. Otto Schwarz.

Lächerlich! Man ist so alt, wie man eben Lebensjahre hinter sich hat! Oho, so einfach ist die Lösung benn doch nicht! Ein Siebzigjähriger ist durchaus nicht immer ein Greis, und ein Fünfzigjähriger nicht immer ein Mann in den "besten" Jahren. Und nun gar die Frauen!

Eine Frau von vierzig Jahren kann sehr verschieden alt sein. Man muß sich also wohl oder übel nach einem and ern Maßstab umsehen. Man ist so alt, wie man aussieht, höre ich sagen. Dieser Weg ist aber erst recht unzuberlässig, denn bekanntlich haben gerade die wurmstichigen Aepfel die schönsten roten Bäcken und umgekehrt: manch einer wandert durch das Leben, klapperdürr und mit einem Teint, als wäre er soeden einem der neuentdeckten Mumiengräder entstiegen, und überschreitet das biblische Alter um ein Besträchliches. Dann gibt man sich aber auch in keinem Punkte so leicht und gern der Selbsttäuschung hin. Es gibt kaum einen Menschen, der sich nicht einbildet, jüng er auszusehen, als er ist.

Mir fällt hier ein niedlicher Scherz ein. Ein Arzt fragte eine alte Kokette, die ihn konsultierte, nach ihrem Alter. "Man ist so alt, wie man aussieht," meinte kast zurechtweisend die alte Dame. Der Arzt schüttelte recht bedenklich den Kopk. "Für so alt hätte ich Sie noch gar nicht gehalten!"

Ein andrer sagt: "Man ist so alt, wie man sich få h l t." Diese Methode, das eigne Mter festzustellen, gehört mit zu den gefährlichsten. Wie viele Männer haben sich in einem schönen Lebensherbst noch recht jung "gefühlt", haben sich eine junge Frau genommen und dann zu ihrem Schrecken erfahren müssen, daß es mit dem "Sichjungfühlen" allein nicht getan ist, daß man auch jung sein muß.

We I ch en Weg müssen wir nun einschlagen, um unser wirkliches Alter zu ermitteln? Wenn wir ganz still sind und lauschen, dann hören wir in uns — dem Ticken einer Uhr gleich — den Schlag unsers Herzens. Diese "Uhr" wird nur einmal "aufgezogen," in der Stunde unsers Werdens, und läuft ab in dem Augenblick unsers Todes. Ihr sind eine ganz bestimmte Anzahl von Schlägen zugemessen, die bis zu ihrer endlichen Erschöpfung verausgaben darf. "Beherzte" Wenschen, d. h. solche mit einem ruhigen vollen Puls, werden steis eine größere Anwartschaft auf ein langes Jungsbleiben und ein hohes Alter haben als die, deren Herzehhtmus im Tage zehnmal wechselt.

Wenn ein weitschauender Dichter, der zugleich Arzt war (Professor Schleich), die Behauptung aufgestellt hat, daß wir jede Stunde, die wir unserm Schlafe zufügen, unserm Leben anreihen, so läßt sich gewiß mit der gleichen Berechtigung sagen, daß wir um alle die Herzschläge, die wir auf unser irdischen Pilgerfahrt gleichsam "einzusparen" verstehen, unser Lebensdauer verlängern.

Das Herz ist also unser einziger und wirklicher Alters= messer!

# zamanaman Dermischtes.

### Die "lebende Zeitung."

In ben bon ber Rultur noch fo wenig berührten Grenggebieten bes ruffischen Riesenreichs ift die Runft des Lefens nur den allerwenigsten ge= läufig. Die Sowjetleute sehen sich daher, um dort ihre Anschauungen zu verbreiten, dazu gezwungen, neue - oder vielmehr uralte - Mittel ber Nachrichtenverbreitung aufzunehmen, und so schufen fie die "lebende Zeis tung." Swen Hebin, der in seinem soeben bei &. A. Brodhaus erscheinen= den Buch "Bon Beking nach Moskau" in feiner auschaulich spannenden Beise eine Autofahrt durch bie Mongolei und eine Gifenbahnreife nach Mostau und Betersburg schildert, gibt auch einen Bericht von dieser originellen Form ber Unterhaltung, ber er an ber äußersten Grenze des ruffifchen Gibirien, in Werchne Udinst, beiwohnte. Angekündigt war an allen Häuserecken sowie an den Zeitungs= und Zigarettenkiosken: Schiwaja Cazeta "Dwigatel." Die lebende Zeitung "Der Motor." "Ms wir ins Theater kamen, war der Saal bis zum letten Plat voll, aber für uns wurden Stühle ganz vorne an der Bühne besorgt," schreibt der berühmte Weltreisende. "Der Borhang wurde zur Seite gezogen. Mitten auf der Buhne ftand ein länglicher Tisch mit grauer Dede; an seiner hinteren Längsseite faßen einige Herren, bem Bublikum zugewandt. Sie stellten die Schriftleitung der lebenden Zeitung dar. Der Schriftleiter Abramowitsch erhob sich und verkündete, die erste Notiz in der Nummer der lebenden Zeitung enthalte die Mitteilung von der Ankunft eines ichwebischen Reisenden in Werchne Ubinst. Aus biesem Grund fand er fich veranlagt, mir zu Ehren eine freundliche Rebe zu halten. hierauf wurde der Inhalt dieser wunderbaren mundlichen Beröffentlichung in einer Reihe von Artikeln aufgerollt, die von verschiedenen Verkaffern vorgetragen wurden. Einige waren ernften, andre scherzhaften Inhalts. Buerst erhielt Genosse Schegurow das Wort. Er war früher offenbar Arbeiter gewesen und spielte jest eine Rolle in der Pflege der städtischen Angelegen= heiten. Sein Leitartikel war von antireligiöser Tendenz. Er enthielt eine in scherzhaftem Ton gehaltene, recht mangelhaft zustande gekommene Kritik der Schöpfungsgeschichte im ersten Buch Moses. Aber er hatte einen großen Fehler, er war nicht wibig. Das Publikum amüsierte sich nur mäßig, und das Lachen war schwach. Die Meberschrift des nächsten Artikels wurde von Abramowitsch vorgelesen; sie lautete: "Frrtum und Vergeflichkeit," eine Studie darüber, wie die Menschen durchs Leben taumeln und tapsen. Das Wort wurde dann dem Sekretär des "Lebenden Kalenders" erteilt. In recht luftiger und scherzhafter Weise las er seine Satire über den "November' vor. Er geißelte den November 1923, der gerade zu Ende gegangen war und der gegen alle gute Sitte mit Unmassen von Schnee und allzu schneidender Kälte angefahren gekommen war. Die Aerztin Galperowa hielt einen fehr langen Bortrag über "Hygiene." Sie war die beste von der ganzen Gesellschaft. Thre Rede war tiefernst. Wit Kraft und Ueberzeugung hob sie herbor, wie

wichtig es für die Zukunft und das Glück eines Bolks ift, Selbstbeherrschung zu zeigen und feinen Körper gefund und rein zu halten. Gie gab kluge und verständige Ratschläge rein praktischer Art. Alle hörten aufmerksam zu. Nach ihr trat ein Arbeiter auf und sprach über das Thema: "Bie die Monarchiften im Ausland leben.' Wieso er eigentlich darüber Bescheid wußte, ging aus feiner Rede nicht hervor. Seine Quellen waren wahrscheinlich ebenfo trübe wie die der Monarchiften im Ausland, wenn fie davon fprechen, wie die Bolichewifi in Rugland leben. Natürlich ichimpfen beide Teile ganz fürchterlich aufeinander. Ein andrer Arbeiter wurde aufgerufen und beklagte fich in längerer Ausführung über den tiefen Stand der Allgemeinbildung in Werchne Udinst und wie wichtig es daher sei, daß man Nugen und Lehre aus dem Wissen ziehe, das durch die "Lebende Zeitung' verbreitet werde. Zulett beklamierte ein Mann Berse, die er vermutlich selbst gebichtet hatte, und ein andrer tischte eine Anekbote von dem schredlichen Schickfal eines Krokodils auf. Die Borlefung dauerte rund vier Stunden, wurde aber dreimal von einer Musiffapelle unterbrochen, einem Dubend junger Leute, die mit Gefühl und Wohlflang auf Balalaiten, Mandolinen und Guitarren fpielten. Freien Eintritt zur "Lebenden Zeitung' haben nur die Mitglieder der Gewerkschaften. Das Bublifum bestand also aus Arbeitern, zum größten Teil jungen Män= nern und Frauen. Im fpateren Teil ber Borftellung fchien man mude geworden zu fein; benn da wurde geplaudert und gelacht, fo daß sich ber Red= ner oft nicht Gehör berschaffen konnte. Da erhob sich ber Schriftleiter, follug mit dem Hammer auf den Tisch und drohte damit, die Zeitung ganz und gar nieberzulegen, wenn bie Mbonnenten fich nicht in Schranten halten könnten. Im übrigen ging alles ebenso anständig zu wie im feinsten Theater in Stodholm."

### Gine Predigt über bas Frauenzimmer bor 200 Jahren.

Die geiftliche Beredsamkeit zeichnete sich in früheren Jahrhunderten durch originellen, wenn auch meift unbeabsichtigten humor aus. Befonders nahmen bie Prediger bas "Frauenzimmer" aufs Korn. Gin prächtiges Beispiel für biefen geiftlichen humor lieferte ber Pfarrer Sporchel in Rechenberg im Frankischen in einer 1720 gedruckten Predigt. Er äuferte sich da folgenders maßen: "Das Frauenzimmer liebe ich, wenn es schön, galant und honett ift, sauber aufgeputt, wie ein schön Pferd. Sa! Da lacht bas Herz, wenn ber Mann heimfommt und einen folden liebenswürdigen Engel antrifft, der ihn mit schneeweißen Sänden umfängt, füßt und herzt, ein Bratlein ober Salätlein auf den Tisch trägt und zu ihm spricht: "Liebster, wo will er heruntergeschnitten haben?' Und was bergleichen honig= und zudersüße Reden mehr find. Wenn aber einer einen Hofdiboschiroschi, einen Rumpelfasten, ein altes Reibeisen, einen Zeibelbär, eine Haberkat, ein Marderfell im Hause hat, das immer brummt: "Mum! mum! mum!' die eine Tür gu-, die andre aufschlägt, im Schlot mit ber Ofengabel herausfährt und wieder auf ben Berd plumpft, die ein Gesicht macht wie ein Reft voller Eulen, die lauter Suppen aus dem Höllenhafen anrichtet, eine Laune hat wie ein Effigkrug und was bes Teufelszeugs mehr ift, die liebe ich nicht; ber Teufel mag die lieben!"

## alus dem Synodalfreise.

O

### Und die Sahre fliehen pfeilgeschwinde!

Unter dem beständigen Ticken der Uhr streicht Sekunde um Sekunde in die Bergangenheit. Die endlose Kette dieser davoneilenden Sekunden nennen wir Menschen und Gott die Zest. Die Zeit gehört uns. Sie scheint ein unermehliches und unverwüstliches Kapital zu sein, von welchem man des ständig wegnimmt, ohne Zinsen oder Ersahkapital hinzuzulegen. Die Zeit ist unser. Eine wunderbare Gottesgabe — über die wir einst Rechnung abslegen müssen. Sie ist unser, aber wir können sie nicht strecken, nicht verslängern und nicht verkürzen, wohl aber sie vergeuden — sie ist eine Gabe —, verschlendern, misbrauchen und uns gründlich in ihr verrechnen, auch wenn wir die geschicktesten Mathematiker wären. Zeder bekommt soundso viel Zeit zum Werden, Wachsen und Leben. Und wenn deine oder meine Zeit abgelaufen ist, dann macht der Stundens und Minutenzeiger eine Unzeige, die wir niemals erwartet hätten. Und die Bücher werden aufgetan, damit wir daraus ersahren, wer von uns die Zeit zu unser Mitmenschen Wohl, zur Ehre Gottes und zu unserm eignen Heil ausgekauft hat.

Was von dem einzelnen Menschen gilt, das gilt auch von einer Körpersschaft, die doch nichts andres ist als ein Zusammenschluß von Gleichgesinnsten, Gleichgewillten, zu gleicher Bestrebung. Es gilt auch von unsrer Synode, die ein Lebenss und Arbeitsziel hat, das nur in harmonischem Zusammenswirken aller mit gleicher Gesinnung und gleichem Willen, und da es sich bessonders um Reichsgottesarbeit handelt, mit gleichem Gehorsam erreicht wers den kann.

Es ist weise und gut, nicht auf die endgültige Abrechnung zu warten, sondern kleine Abschnitte zu überschauen, zu addieren und dividieren und fests zustellen, was im gemeinsamen Auskauf der Zeit erreicht oder nicht erreicht worden ist.

Schauen wir auf die vielen Daten und Aufzeichnungen des Jahres 1925 zurück, dann wird es uns bunt vor den Augen.

Da ist die Aubrik "Geistiges Leben." Sie spricht von Sonntagschule und Konsirmandenunterricht, von Taus", Traus und Begrädnisreden, sie hat ein Verzeichnis über Predigten — gute, mittelmäßige und schlechte. Auch der Kirchenbesuch gehört in die Rubrik. Das bunte Vierackerseld mit seinen leichtsinnigen, schläfrigen, hartherzigen und heilsuchenden Hörern tommt voll zur Geltung. Die Verwaltung und der Genuß des heiligen Sakraments, das Gebet und die Barmherzigkeit, die Freundschaft, Brüderlichkeit und Liebe und viele andre kleine und große Begebenheiten stehen verzeichnet auf dem Sollsundspadenskonto im Tagebuch des geistlichen Lebens der Pastoren, Vorsteher und Gemeindeglieder, der Brüders, Frauens und Jugendvereine. Und wir alle, die Führer und die Herde, müssen wir haben deine Kirche

in die Welt gezerrt und die Welt in die Kirche. In unsern Herzen lebten nebeneinander Anbetung Gottes und Genußsucht, Heuchelei, Unversöhnlichsfeit und Geiz neben Anwandlungen von Buße und Glauben und Liebe. Viel Aufs und Niederwogen in Herz und Sinn, und viele von uns haben sich troßernstem Bestreben dennoch nicht durchgearbeitet zum fröhlichen Besenntnis: "Ich bin dein, Sprich du darauf dein Amen!" So ist uns zumute, wenn wir die tiefinnersten Seiten unsers Geisteslebens umwenden. Aber wir verszweiseln nicht, wir wissen: "Er gibt zum Wollen das Vollbringen." Er belse uns zur Besseung.

#### Meußere Ericheinung.

Der Mensch sieht, was vor Augen ist — der Herr sieht das Herz an. Richtsdestoweniger wissen wir, daß viele äußere Erscheinungen ein Spiegels bild inneren Seins sind. — Denken wir daran, daß es der Synode gelungen ist, im Jahre 1925 ihr neues Predigerseminar einzuweihen, und vergegenswärtigen wir uns, daß in dem Zeitraum mehr Gaben zur Erreichung dies Ziels und zur ruhigen und gesegneten Weitersührung aller andern Arsbeitszweige der Synode gegeben worden sind als je zuvor in der Geschichte der Synode, so dürsen wir gewiß schließen: Es lebt heute noch in unsrer lieben Synode der treue, echte Glaubenssinn der Bäter. Es missen auch in dem Jahr viele ernste Gebete gebetet, viele tiesernste Predigten gehalten worden sein, sonst hätten wir nicht erreicht, was wir erreicht haben! Wollen wir aber dabei nur an uns denken und nicht an Gottes Güte, die alles in uns schafft, so werden unsre Opfer — Kains-Opfer! Dem Herrn sei Dank und Ehre und Anbetung immerdar. Sein Name sei gelobt in Ewigkeit. Er hat unser Bemishen gesegnet und zum Wollen das Bollbringen gegeben.

Ms Kirche sind wir immer noch die Nebe am lebendigen Weinstock. Bleiben wir in ihm, dürsen wir viel Frucht bringen. Sind wir in der lebendigen Gemeinschaft mit ihm und sind wir willens und imstande, nicht bloß ethische Maßstäbe anzulegen, nicht bloß die Menschheit zu vertrösten auf eine Wiederkunft des Herrn, dann sind wir in einer Lebensgemeinschaft, die auch der Tod nicht mehr auflösen kann, einer Lebensgemeinschaft mit dem erhöhten Herrn, der der Herr selbst die Versicherung gibt: Wer auf mich traut, der wird leben, ob er gleich stürbe.

Und fragen wir uns dann, was wir find und was wir brauchen, so müssen wir sagen, daß wir nach wie vor Kinder sind, die von dem frommen Sinn der Bäter nicht abgefallen sind. Als Kirche haben wir auch im versgangenen Jahr ruhig und bestimmt vor aller Welt besannt, daß Jesus Christus Stern und Mittelpunkt unserer Verkündigung ist, daß wir in ihm das einzige Mitel sinden, uns und die uns anvertrauten Seelen in das bewußte, rechte Verhältnis zu dem lebendigen Gott zu dringen. Wo wir das erreichen, haben wir die Grundsäule wahrer Religion errichtet. Um diese Säule legt sich dann das persönliche Heilsbedürfnis und die Heilsgewißheit. An ihr hält und ergänzt sich ein recht gesitztetes und gottwohlgefälliges Gesellschaftss, Verkehrss und Geschäftsleben — im eignen Familienkreis, mit dem Nachbar und den Nachbarvölkern.

Für uns bleibt es lleberzeugung, daß mit dem Vorwärtsftreben des

menschlichen Geistes die tiefere und prächtigere Entfaltung der Prinzipien der Neligion Jesu gleichen Schritt halten muß. Im festen Bau und doch dehnbar und stark präsentiert sich heute unsre Evangeliums-Auffassung aller West

Wir sind uns unser hohen Ziele und Aufgaben bewußt und übersehen und entziehen uns nicht der Pflicht, unsern Anteil zur Lösung der religiösen und sozialen Aufgaben und Probleme in unsern Bolksleben beizutragen. Die Bolksnot ist ebenso unser Not. Unser Shnode hat sich weder auf der Kanzel noch in Schriften durch doktrinäre Tendenz ausgezeichnet.

Unfre Shnode ist liberal. Es finden in ihr viele, die früher in andern Denominationen gearbeitet haben, Plat, und sie arbeiten zur Ehre des Herrn. Unfre Shnode will kein schablonenmäßiges Christen» und Kirchentum, sondern ein lebendiges Verhältnis des einzelnen mit Gott und seinem Christus. Unsre Shnode ist aus diesem Grund wohl liberal, aber niemals Modernistin in dem heute gebräuchlichen Sinne des Worts, noch ist die Shnode Fundamentalistin, wohl aber hält sie Grundwahrheiten der Religion Jesu prinzipiell uns erläßlich für das rechte Verhältnis mit Gott. Mso ist sie positivsliberal. Niemals aber stellt sie ihre Auffassung als das Kriterium des Glaubens hin oder als den Maßstab, nach dem sie unsehlbar glaubt andre richten zu dürsen oder einzelnen die Seligkeit zus oder abzusprechen. Zeder steht und fällt seinem Herrn.

Wir brauchen viele junge Männer aus unsern Gemeinden, die bereit sind, in den Predigerdienst der Kirche zu treten. Wir haben ein schönes, neues Predigerseminar, das bequem 135 Studenten Raum bietet. Solange wir nicht wenigstens 120 Studenten haben, dürsen wir auf ein gesundes Bachstum der Shnode nicht rechnen. Mit Klassen von 15—25 becken wir kaum den Ausfall durch Todesfälle und Invalidität. An Arbeit fehlt es nicht, aber an Arbeitern!

Es ist unbedingt nötig, daß jeder Gemeindepastor wenigstens alle sünf Jahre einen jungen Mann findet, der sich berusen läßt für das Predigtamt. Diese Frage ist so wichtig und hängt so innig mit den Aufgaben der Shnode zusammen, daß unsre besten Männer sich auf Mittel und Wege besinnen müssen, um der Not abzuhelsen. Mir will es scheinen, daß derzenige junge Mann, der unter der Kanzel seines Pastors den Ruf hört "Geh auch du hin in meinen Weinderg," der geeignetste für den Dienst ist.

### Chriftlicher Religionsunterricht.

Der chriftliche Religionsunterricht ist die eine sichere Straße, auf der wir den Glauben der Bäter auf die Kinder vererben können, wollen und sollen und auf der das Reich Gottes fortgesetzt kommt und das Gewissen der Kirche Beruhigung findet. Jehovas Worte an sein Volk: "Du sollst deisnen Kindern meine Gebote sagen," der zwölfjährige Jesus im Tempel, das "Common Praher Book," der Westminsters, der Heidelberger und Luthers Katechismus und das Heer seiner Nachfolger sind Beweise genug aus der Bergangenheit, daß dieses System gesegnete Früchte zeitigt. Sein gewissen hafter Gebrauch wird für die Zukunft ebenso gute Früchte tragen. Systes

matischer Unterricht in der christlichen Religion, dem Kind im entscheidenden Alter zwischen 10 und 18 Jahren gläubig und gewissenhaft übermittelt, ist die einzige Garantie, die wir haben, für christliches Denken, Empfinden, Handeln und christlichen Wandel.

Die Kirchen Europas und Amerikas stellen der Heibenmission Millionen an Gelbeswert für christliche Unterweisung und Erziehung unchristlicher Bölfer zur Verfügung. Nicht eine einzige schwedische Krone, nicht ein britissiches Pfund, noch eine Goldmark, noch einen Frank oder einen amerikanischen Dollar möchte ich dieser Arbeit, den Namen des lebendigen Gottes den Völkern zu bringen, die ihn nicht kennen, entziehen. Aber ich möchte darauf hinweissen, daß wir, wenn wir uns nach einer bessern Zeit sehnen, nicht bergessen dürfen, daß unsre eigne Jugend das erste Anrecht auf unsre Mittel, sie gründlich christlich zu unterrichten und zu erziehen, hat. Koste es was es wolle.

Würde Kaulus heute durch die Straßen der Städte unfrer hochzivilissierten Aulturwelt ziehen, er würde mehr als einen Altar mit der Aufschift "Dem unbekannten Gott" finden. Leider ist es Tatsache, daß 40% der heranwachsenden Jugend Amerikas mit einem nur sehr primitiven Wissen, wenn nicht ohne ein Wissen von dem lebendigen Gott, von einem Verantswortungsbewußtsein diesem Gott gegenüber gar nicht zu reden, auswachsen.

Konstruftionen weltbewegenden Einflusses sind von Männern dieser Welt, ohne daß der Zimmermannssohn von Nazareth oder der allweise ewige Gott die Architekten oder Baumeister waren, konstruiert und festgelegt worden. Man verspricht sich vom Friedenszwang und vom Bölferbund eine neue chriftlich-brüderliche Zeit. Daraus wird sie nicht geboren. Ebensowenig wie sie aus den Völkerbündnissen zu materiellen und kommerziellen Zwecken oder aus Völkerknechtungen und Völkerversklavungen kommen kann. Alle diese Dinge vermögen keine friedliche und chriftliche Brüderschaft heraufzubeschwören. Darum gehört auch diese Art, die Welt neu zu beleben, nicht in das Kurrikulum der christlichen Erziehung, noch gehört sie in das Kurrikulum des chriftlichen Unterrichts. Wollen die chriftlichen Kirchen den Segen über diese Dinge sprechen und auf diesem Sandhaufen menschlicher Weisheit das Areuz Christi errichten? Doch gewiß nicht. Das hieße, dem Arieg den Stempel der Gerechtigkeit aufdrücken. Als chriftliche Kirche haben wir die Pflicht, in Uebereinstimmung mit dem Wort des Herrn: "Gebt Gott, was Gottes ist, und dem Kaiser, was des Kaisers ist," unfre Jugend zu unterrichten, und wollen wir unfer Programm der driftlichen Erziehung bezüglich des Verhältniffes der Chriften zum Staat vollkommen ausbauen, dann halten wir uns an das schöne Wort des Apostel's (1. Petri 2, 17): "Tut Chre jedermann. Habt die Brüder lieb. Fürchtet Gott. Ehret den König."

So schenke uns der Herr Mut und Gottvertrauen, Kraft, Beisheit und Geschick, gepaart mit fröhlichem Gehorsam gegen Gottes Willen, daß wir die vielen von der Generalkonferenz vorgezeichneten Arbeiten tun und zu seines Namens Ehre ausführen dürfen.

# Schlutzffein.

## Laß ihn noch dies Jahr.

Herr, laß ihn noch dies Jahr im Garten! Der Baum möcht doch noch Früchte tragen, Wir wollen nur ein Jahr noch warten — Ich will mich gerne mit ihm plagen.

Ich will um ihn den Grund durchgraben, Will, was ihn hindert, ferne halten, Daß er im Keim mag Kräfte haben, Um neues Leben zu entfalten.

Laß mich noch einmal es versuchen! Ich will ihn wahrhaft treulich pflegen, — Ach, wolltest du ihn nun verfluchen? Zu Tränen müßt es mich bewegen.

O, sieh! Dein Leben in den Blättern Und deinen Geist hoch in den Zweigen, — Die wolltest du im Zorn zerschmettern, Beil sie sich ohne Früchte zeigen?

Und seine Wurzeln tief sich senken Ins Erdreich, das du ihm gegeben, — Du wolltest gnädig doch ihm schenken Noch Frist zu hoffnungsvollem Leben.

Ach, ich kann nicht der Liebe wehren, Die ich für dieses Bäumchen habe! Es ist noch jung, und mein Begehren Ist, ihm zu geben Kraft und Labe.

Drum, Herr, laß ihn dies Jahr noch leben, Bringt er dann keine Frucht zur Scheuer — Troth Gnadenfrift, die du wirft geben, — So wirf ihn dann ins ewge Feuer!

Aus dem Buch: "Zum Feierabend" von Fr. Balber.

### Poft-Bestimmungen.

#### Für die Bereinigten Staaten, Ranaba, Mexito, Ruba, Banama.

- 1. Klasse. a. Briese und Patete, die Geschriebenes (auch Maschinenschrift oder Abdrücke) enthalten, oder die bersiegelt sind, jede Unze 2 Cents. d. Positarten mit ausgedruckter Marte 1 Cent (nach Kanada, Mexiko, Kuba, Panama 2 Cents), mit borausbezahlter Rückantwort 2 Cents (nach Kanada usw. 4 Cents). c. Pribatpositarten 2 Cents. Doppelkarten für Rückantwort jede Hälfte 2 Cents, doch Lraucht der Sender das Portositu Rickantwort incht aufzulleben.
- 2. Alasse. (Aur für die Bereinigten Staaten.) Bonftändige Rummern von Zeitschriften, von Privathersonen versandt, je 2 Unzen 2 Cents. (Sie müssen an beiden Enden offen sein. Durch Zeichen, aber nicht durch Wörter darf auf besondre Artikel aufmerksam gemacht werden.) Wiegt das Paket über 8 Unzen, so gelten die Raten von Klasse 4. Teile von Rummern einer Zeitschrift gehören in Klasse 3 oder 4, je nach dem Gewicht. Für Herausgeber von Zeitschriften sind besondre Raten vorgesehen.
- 3. Klasse. a. Unbersiegelte Drucksachen, Zirkulare, Waren aller Art, die nicht mehr als 8 Unzen wiegen, je 2 Unzen 1½ Tent. b. Bücher und Kataloge mit 24 Seiten oder mehr, Sämereien, Pflanzen, Wurzeln, die nicht mehr als 8 Unzen wiegen, je 2 Unzen kont
- 4. Klasse oder Palet post. Alle Postsachen der zweiten und dritten Klasse die über 8 Unzen wiegen. Das Porto wird nach Jonen berechnet. Zum Porto werden stir jedes Kaset 2 Eenis Aufdiag berechnet mit Ausnahme derer, die beim Landspostträger aufgegeben werden und die Aufscrift "Wailed on Aural Route" tragen. In der 1.—3. Jone darf das Kaset die 3u 70 Phund wiegen, in den übergen dis zu 50. Länge und Umfang des Pasets dürsen zusammen nicht mehr als 84 Zoll sein.

Soll das Baket mit besondrer Borsicht, d. h. wie Polisachen der 1. Klasse behandelt werden, so klebe man neben Korto und Zuschlag noch 25 Cents Marken auf und schreibe "Special Handling" darauf.

Eilpoft. — Briefe und Balete unter zwei Pfund 10 Cents (neben Borto), über zwei Pfund bis zu 10 Pfund 15 Cents, über 10 Pfund 20 Cents.

Eingeschriebene Post. — It der Wert \$50 oder weniger 15 Cents, über \$50 bis \$100 20 Cents. Quittung durch Rüdantwort 3 Cents extra.

Berficerung von Postfachen. — Für Bergütung bis 3u \$5 — 5 Cents; bis 3u \$25 — 8 Cents; bis 3u \$50 — 10 Cents; bis 3u \$100 — 25 Cents. Quittung durch Rückantwort 3 Cents extra.

Moneh Orbers fosten: Bis  $_{30}$  \$2.50 — 5 Cents; bis \$5 — 7 Cents; bis \$10 — 10 Cents; bis \$20 — 12 Cents; bis \$40 — 15 Cents; bis \$60 — 18 Cents; bis \$80 — 20 Cents; bis \$100 — 22 Cents.

### Weltpostverein.

- 1. Briefe. Die Unge 5 Cents, für jede weitere Unge 3 Cents. (England, Spanien, Renjectand, Zentral-Amerika und Sitd-Amerika 2 Cents die Unge.)
- 2. Postkarten. 3 Cents, mit borausbezahlter Antwort 6 Cents. (Zentral-Amerika und Süb-Amerika 2 Cents.)
- 3. Drudfachen. Beitungen, Bücher, Lithographien, Photographien, Korveffurbogen ufw. Je 2 Ungen 1 Cent. (Beitschriften nach honduras je 2 Ungen 1 Cent.)
  - 4. Bertpapiere. 5 Cents für 10 Ungen und je 1 Cent für weitere 2 Ungen,
  - 5. Mufter. 2 Cents für 4 Ungen und je 1 Cent für weitere 2 Ungen.
- 6. Pa f e t e. 14 Cents das Pfund (Ruba, Guadaloupe, Hahti, Japan, Peru 12 Cents.) Zufchlagstoften nach Britisch-Indien: 3 Pfund 48 Cents; 4—7 Pfund 90 Cents; 8—11 Pfund \$1.26. Man lann senden: Nach Deutschland bis zu 22 Pfund, nach Indien lis zu 11 Pfund, nach Honduras bis zu 22 Pfund. Patete dürsen bis zu 3½ Fuß lang sein. Länge und Umfang bis zu 6 Fuß (nach Deutschland 6 Fuß, 7 Zoll).

Registrierte Postsachen 10sten 10 Cents extra. (Für Indien werden nur Briefe registriert.) Geld oder Wertsachen können nicht registriert werden.

Moneh Orbers fosten: Bis \$10 — 10 Cents; bis \$20 — 20 Cents; bis \$30 — 30 Cents usw.

Jeder Poftmeifter wird gern weitere Ausfunft geben.

# Vermächtnisse und Stiftungen.

Bom 1. September 1924 bis 1. September 1925.

1.	Aus Dana Klages Eftate, Freeport, Ill., für Predigerseminar.\$	100.00
2.	Bon Aug. Mertens, Erie, Ba., für die Shnobe	200.00
3.	Frau Rath. Urndt, Detroit, Mich., für die Beidenmiffion	25.00
4.	Bon Paul Rondi, Louisville, Kh., für die Seminarien	372.00
5.	Bon Bm. Tempel Cfinte, Higginsville, Mo., für Prediger= feminar	50,00
6.	Bon Fran Baftor A. Ruegg, Freemont, Nebr., für Benfions=	00040
~		386.18
7.	The state of the s	100.00
8.	The property will be a property with	944.90
9.		93.70
10.	Bon ber Witwe bes verst. Kastors L. Knank, Reebsburg, Wis., je \$25 für Pro- und Predigerseminar	50.00
	Totaljumme\$2,	001.70
Hode, D.D., Synodalschakmeister.		
<b>Bon Ho. Goet,</b> für Scholarship in Elmhurst College, 1924 \$1000, 1925 \$1093.70\$2093.70		
J. Kircher, Schahmeister der Seminarbehörde.		

### "Annuities."

#### (Jahres = ober Leibrenten.)

Wie im Vorjahr soll auch in diesem Jahr der "Kalender" das Medium sein, unste edangelische Christen, besonders die in älteren Jahren darauf hinzuweisen, daß ihre edangelische Kirche sogenannte "Unnuities" oder Jahrederenten gerne entgegennimmt. Das heißt, wer Vermögen hat, ob klein oder groß, und irgendeinem guten Zweck sein Geld zur Verfügung stellen möchte zum Aufdan des Reiches Gottes, mag solches dei Lebzeiten schon tun. Die Synode zahlt halbjährlich entsprechende Zinsen. Auf die Vorteile einer solschen Schenkung dei Lebzeiten ist im vorigen Jahr im "Kalender" und im Lause des Jahres in Artikeln im "Friedensboten" hingewiesen worden. Die Kapitalanlage steht bei deiner Kirche sicher und du erhälft die Zinsen solange du lebst.

11m nähere Auskunft wende man sich an den Synodalschatzmeister

Reb. Hobe, 1740 N. Guclid Ave., St. Louis, Mo.

# formulare für Dermächtnisse.

Wohltätige evangelische Christen, welche gesonnen sind, der Deutschen Svangelischen Shnode von Nord-Amerika, ihrem Missionswerk oder einer ihrer Anstalten usw. ein Vermächtnis zukommen zu lassen, sollten dies in ihrem Testament in der gesehlich vorgeschriebenen Beise tun, d. h. in Gesgenwart von zwei nichtinteressierten Personen, mit Angade von Ort und Zeit und in englischer Sprache. Nachstehend lassen wir ein solches Formular folgen, in dem das Nichtgewünschte auszustreichen ist. Will man verschiesdene Zweige des Shnodalwerfs bedenken, so sollte jedesmal von vorne ansgefangen werden, also: "I give and bequeath" etc.

I give and bequeath to the . . . (German Evangelical Synod of N. A., of which Rev. H. Bode, St. Louis, Mo., is treasurer), (German Evangelical Missouri College [Eden College] located at Webster Groves, Mo.), (Pro-Seminary of the German Evangelical Synod of N. A., located at Elmhurst, Ill.), (Board of Home Missions of the German Evang. Synod of N. A.), (Board of Foreign Missions of the German Evang. Synod of N. A.), (Extension Fund Board of the German Evang. Synod of N. A.), (Ministerial Pensions and Relief Beard of the German Evang. Synod of N. A.), the sum of . . . . . . . dollars and the receipt of the treasurer thereof shall be sufficient discharge of my executor.

#### In benticher Ueberfetung:

Ich schenke und vermache der . . . . . (Deutschen Evang. Synode von Nord-Amerika, deren Schahmeister Kastor H. Bode, St. Louis, Missouri, ist), (dem Deutschen Evang. Missouri College [Eben College], Webster Groves, Wo.), (dem Proseminar der Deutschen Evangelischen Synode von N.-A. in Elmhurst, Il.), (der Behörde für Innere Mission innerhalb der Deutschen Evang. Synode von N.-A.), (der Veitschen mission innerhalb der Deutschen Evang. Synode von N.-A.), (der Kirchsbaufondskasse der Deutschen Evang. Synode von N.-A.), (der Pensions- und Unterstützungskasse der Deutschen Evang. Synode von N.-A.) die Summe von . . . . Die Empfangsbescheinigung des Schahmeisters entledigt meinen Testamentsvollstreder seiner Verpflichtungen.

Schapmeister ber Synode ift Pastor H. Bobe, 1740 N. Guclid Abe., St. Louis, Mo.

# ELMHURST COLLEGE [Das Proseminar]

### **ELMHURST**

9

**ILLINOIS** 

Diese Lehranstalt der Ebangelischen Synode dient in erster Linie dem Zweck, junge Männer auf das Studium der Theologie vorzubereiten, bietet aber auch einen allgemeinen wissenschaftlichen Kursus und gibt Gelegenheit zur Vorbereitung auf andre besondere Fachstudien.

Der volle Kursus des College ist viersährig, und den Abiturienten des vollen Kursus wird der A. B.-Crad ("Bachelor of Arts"-Grad) gewährt. Jedoch wird ein Diplom auch denjenigen gewährt, die nur die ersten zwei Jahre des College-Kursus ("Junior College") absolvieren.

Das Jahrbuch gibt vollständigen Aufschluß über den Lehrkursus und die Eintrittsbedingungen und wird auf Wunsch frei versandt.

Fakultät und Unterrichtsfächer: Paftor S. R. Niebuhr, Ph. D., Bräfident, Professor der Bibelfunde und der Religionsphilosophie; Bastor Daniel Frion, D. D., Präsident Emeritus und Professor des neutestamentlichen Grie= chischen und des Hebräischen; Paftor Karl &. Bauer, D. D., Professor der flassischen Literatur und der Philosophie; Berr George M. Sorrick, A. M., Professor der Mathematik; Pastor Christian G. Stanger, Professor der Musik; Paftor Henry L. Breitenbach, Professor der lateinischen Sprache und der Literatur; Paftor Paul N. Crufius, A. M., Professor der Geschichte; Bastor S. Emil Hansen, Professor der deutschen und der griechischen Literatur: Bastor Theophil B. Mueller, A. M., Dekan und Professor der soziologischen Wissenschaften; Gerr Afred Wolf, Ph. D., Professor der deutschen Literatur; Serr Somer S. Selmick, Ph. D., Professor der Chemie und Physik: Rastor Rarl S. Rarlion, A. M., B. D., Professor der englischen Literatur; Vastor Senry Rat= terjohn, A. M., Professor der religiösen Erziehung und der Psichologie; Serr Robert M. Hale, B. S., Lehrer ber englischen Sprache und "Coach"; Herr George M. Sturph, M. S., Professor der Biologie; Herr F. B. Kaufmann, Ph. D., Professor der deutschen Sprache; Herr Lawrence J. Blif, A. B., Lehrer der englischen Sprache; Berr Charles Binder, A. B., Hilfslehrer in Chemie und Phhsik; Pastor Robert G. Leonhardt, Registrar; Fräulein Grace Ray Bartee, Bibliothekarin.

Berwaltung: Paftor E. A. Ruhn.

### Elmhurft-Atademie.

Die Afademie bildet einen wichtigen Teil der Anstalt. Der vierjährige Kursus dieser Abteilung dient zur Borbereitung auf den College-Unterricht und ist dem Kursus einer "High School" gleich. Solchen Studenten, die sich auf das theologische Studium vorbereiten wollen, wird besondre Gelegenheit gegeben, die deutsche, die griechische und die lateinische Sprache zu studieren.

Brinzipal: Professor Paul N. Crusius.

# Das Evang. Predigerseminar Webster Groves, Missouri.

Das Ebangelische Predigerseminar ist ausschließlich für das Studium der Theologie eingerichtet. Hier handelt es sich hauptsächlich um ein ebenso streng wissenschaftlich als demütig gläubiges Forschen in der Heiligen Schrift, um das Verständnis ihrer Sprache, um ein Ningen nach der Salbung des Heiligen Geistes zu der Hirtens und Sämannsarbeit des edangelischen Presdigtamts, um die Lehre dem Glauben und Bekenntnis und von der christlichen Ethik, um die Nirchengeschichte und um andre theologische Disziplinen. Die Anstalt steht daher solchen Jünglingen offen, die, im 18. dis 24. Lebensjahr stehend, nach reifer Ueberlegung und aus innerer Ueberzeugung des edans gelischen Glaubens treu, ihrer Berufung zum heiligen Amt vor Gott gewiß sind und die nötige Befähigung zu solch ernstem Studium besiehen.

Die Seminaristen haben beim Eintritt in das Predigerseminar schriftslich das Versprechen zu geben, daß sie dem Predigtamt in der Evangelischen Kirche treu bleiben und in den ersten Jahren nach ihrer Ausbildung die ihnen von der Shnode zugewiesenen Stellen willig und gewissenhaft bedienen, oder aber, two sie sich anders entscheiden sollten, die sämtlichen Kosten ihrer Ausbildung an die Seminarkasse vergüten wollen. — Der regelmäßige Kursus beträgt drei Jahre. Die Seminaristen sind in drei Jahresklassen eingeteilt. Das Anstaltsjahr beginnt Ansang September und dauert dis Mitte Juni.

Das Predigerseminar besteht jetzt aus einem Kompler von sechs Gesbäuden und liegt auf einem zwanzig Ader umfassenden Grundstück in Webster Groves, Mo., der schönsten Borstadt von St. Louis. Die Berbindung mit St. Louis, sowohl mit der unteren Stadt als auch mit dem Bahnhof ist aussegezeichnet. In einer Stunde fährt man von der Broadway und Market mit der Manchester-Linie und in fünfundvierzig Minuten vom Bahnhof mit der Comptons (oder Parks) und Manchester-Linie direkt zum Seminar.

**Professoren:** Direktor S. D. Preß, D. D., eingetreten im September 1908, hat die Leitung der Anstalt, führt die Korrespondenz und erteilt in verschiedenen Fächern Unterricht; Prof. W. Baur, D. D., eingetreten im Oktosber 1904; Prof. F. Maher, Ph. D., D. D., eingetreten im September 1916; Prof. Karl C. Schneider, eingetreten im Sommer 1918; Prof. A. Wehrli und Prof. Ph. Bollmer, Ph. D., D. D., eingetreten im Januar 1923; Hissprofessor J. Biegeleisen, eingetreten im September 1925; ein Austauschsprofessor aus Deutschland, Prof. F. Pfeisser, Pastor Paul Wobus und Pastor C. J. Keppel erteilen den weiteren Unterricht.

### Beamte der Deutschen Evang. Synode von Nord-Amerika.

**Bräjes:** Pastor J. Balber, D. D., 2013 St. Louis Abe., St. Louis, Mo. Bizepräses: Pastor A. H. Becker, D. D., 1831 Carondelet St., New Orsleans, La.

Sekretär: Pastor G. Fischer, 671 Madison St., Milwaukee, Wis. Schatmeister: Pastor D. H. Bobe, 1740 N. Euclid Ave., St. Louis, Mo.

#### Diftriftsbeamte.

- 1. Atlantischer: Pastor F. H. Klemme, 106 E. 32. St., Baltimore, Md., Präses; Pastor B. Bourquin, 501 Ocean Parkwah, Brooksn, N. Y., Bizepräses; Pastor P. Briesemeister, 128 N. Bromleh Ave., Scranton, Pa., Sekretär; Herr Adam Friedrich, 118 Milton Pl., South Orange, N. J., Schahmeister.
- 2. Colorado: Paftor J. Jans, 1736 Marion St., Denber, Colo., Präsfes; Paftor A. Woth, 300 12. St., Greeleh, Colo., Vizepräfes; Paftor Geo. Rath, 1205 E. 2. St., Lobeland, Colo., Sekretär; Paftor E. Wagner, 11 5. Abe., Longmont, Colo., Schakmeister.
- 3. Indiana: Pastor Wm. F. Mehl, 219 E. Broadway, Louisville, Ky., Präses; Pastor Paul J. Gehm, Piqua, O., Vizepräses; Pastor C. Seld, 1008 E. 3. St., Cincinnati, O., Sekretär; Pastor F. A. Meusch, 222 E. Spring, New Albany, Ind., Schahmeister.

4. Jowa: Pastor Karl Fauth, Clarence, Ja., Präses; Pastor John Büscher, 611 Columbia St., Burlington, Ja., Vizepräses; Pastor E. Sepsbold, Ackley, Ja., Sekretär; Herr John Blaul, Burlington, Ja., Schakmeister.

- 5. Kansas: Pastor H. Beder, Ellinwood, Kans., Präses; Pastor F. Abele, Ama, Kans., Bizepräses; Pastor J. Endter, Herndon, Kans., Sekretär; Pastor Th. Goebel, Marshall, Okla., Hilfssekretär; Pastor Th. Haud, Eudora, Kans., Schahmeister.
- 6. **Michigan:** Paftor J. Bulfmann, 1013 7. St., Port Huron, Mich., Präses; Pastor W. Koch, 114 Seventh St., Grand Haven, Mich., Vizepräses; Pastor A. Schoen, Manchester, Mich., Sekretär; Herr Chr. Schwark, 9100 Peterson, Detroit, Mich., Schakmeister.
- 7. Minnesota: Pastor A. Mücke, D. D., 430 S. Broadwah, Stillswater, Minn., Präses; Pastor T. J. Herrmann, 246 16. Abe., N. Minneapostis, Minn., Vizepräses; Pastor D. Rapp, Minnesota Lake, Minn., Sekretär; Pastor G. Maher, 626 3. Abe. S., St. Cloud, Minn., Schahmeister.
- 8. Missouri: Pastor Paul Stoerker, 3510 Giles Abe., St. Louis, Mo., Präses; Pastor J. W. Gaebe, R. R. 8, Jefferson Barracks, Mo., Vizepräses; Pastor A. F. Mberswerth, Owensville, Mo., Sekretär; Herr Wm. Samel, 4323 N. Grand Abe., St. Louis, Mo., Schahmeister.
- 9. Nebrasta: Paftor E. Bode, Plymouth, Nebr., Präses; Pastor J. Abele, R. A. 3, Cook, Nebr., Bizepräses; Pastor A. F. Abele, Seward, Nebr., Sekretär; Pastor E. Eller, R. A. 1, Talmage, Nebr., Schapmeister.
- 10. New York: Paftor Karl Loos, 148 Caton St., Buffalo, N. H., Präses; Pastor G. Siegenthaler, 617 Best St., Buffalo, N. H., Vizepräses; Pastor Paul Frankenselb, 16 Peoria St., Buffalo, N. H., Sekretär; Herr Louis Trost, 1341 Abbot Rb., Buffalo, N. H., Schahmeister.
  - 11. Nord-Illinois: Paftor Ernft Rathmann, 740 S. Francisco Abe.,

Chicago, Ju., Präses; Pastor Geo. W. Goebel, 1064 Cora St., Desplaines, Ju., Vizepräses; Pastor Edwin F. Maher, Grant Park, Ju., Sekretär; Herr W. A. Harms, 5000 R. Kildare Abe., Chicago, Ju., Schahmeister.

- 12. Ohio: Pastor Theo. Merten, 725 Neid Abe., Lorain, O., Präses; Rastor Paul Pfeiffer, 211 W. Columbia St., Springfield, O., Vizepräses; Pastor Ernst Frion, Millersburg, O., Sekretär; Herr Wm. Hazelbeck, Box 801, Portsmouth, O., Schahmeister.
- 13. Pacific: Pastor A. Meher, 2015 15. St., San Francisco, Calif., Präses; Pastor J. Nuesch, 1739 Trinith St., Los Angeles, Calif., Vizepräses; Pastor Karl Saenger, 432 Clebeland St., Woodland, Calif., Sekretär; Herr B. Tennhson, 2631 Greenwich St., San Francisco, Calif., Schahmeister.
- 14. Pennsylvania: Paftor J. L. Ernst, 600 N. Euclid Ave., Pittsburgh, Pa., Präses; Pastor D. D. Hempelmann, 3551 Gerber Ave., N. S., Pittsburgh, Pa., Vizepräses; Pastor L. A Moehner, 1437 Juniata St., N. S., Pittsburgh, Pa., Sekretär; Herr John Steuler, 807 Stanton Ave., Milvale, Pa., Schahmeister.
- 15. Sib-Juinois: Paftor F. J. Langhorft, O'Fallon, Ju., Präfes; Paftor R. Kofer, Granite Cith, Ju., Vizebräfes; Paftor Adolph Friz, Pindnehville, Ju., Sckretär; Herr J. C. Ludolf, Arcola, Ju., Schahmeister.
- 16. Süblicher: Paftor J. B. Quinius, 2317 Napoleon Abe., New Orleans, La., Präf.; Paftor Wm. H. Aufberhaar, Cullman, Ma., Vizepräf.; Paftor Hilmer E. Neumann, 2713 Joliet St., New Orleans, La., Sekretär; Herr A. L. Mau, New Orleans, La., Schahmeister.
- 17. Texas: Paftor J. Jaworski, 627 S. 8. St., Waco, Tex., Präfes; Paftor C. Knifer, Cibolo, Tex., Vizepräfes; Paftor R. Mohr, Rowena, Tex., Sekretär; Paftor G. Arebs, Coupland, Tex., Schakmeister.
- 18. **Best-Missouri**: Pastor E. H. Freund, Higginsville, Mo., Präses; Pastor F. C. Nick, 905 Jule St., St. Joseph, Mo., Vizepräses; Pastor Silas P. Vittner, 416 B. 4. St., Sedalia, Mo., Sekretär; Herr Louis Bahrenburg, Sedalia, Mo., Schahmeister.
- 19. Wisconsin: Pastor H. Nieser, 550 Russell Abe., Milwaukee, Wis., Präses; Pastor E. J. Fleer, 1538 8. St., Milwaukee, Wis., Vizepräses; Pastor E. C. Grauer, 312 5. St., Wausau, Wis., Sekretär; Pastor R. Grunewald, 246 6. Abe., Wauwatosa, Wis., Schahmeister.
- 20. Bashington-Missions: Pastor F. H. Freund, c. o. Y. M. C. A., Portland, Ore., Präses; Pastor E. Horstmann, Gresham, Ore., Sekretär; Herr Christian Hemped, Boring, Ore., Schahmeister.

Konferenz der Missionare in Indien: Miss. J. Gaß, D. D., Kaipur, C. B., India, Präses; Miss. J. Koenig, Sakti Sta., Bengal Nagdur, K. W., C. P., India, Bizepräses; Miss. M. P. Davis, Baloda Bazar, C. B., India, Sekretär; Miss. Fred A. Goetsch, Bisrampur, Naipur District, C. P., India, Schahmeister.

Konferenz der Missionare in Honduras: Miss. H. Dewald, Präses; Frl. Anna D. Bechtold, Sekretärin; Miss. Harold N. Auler, Schakmeister. Abresse von allen: San Pedro Sula, Honduras, Central America.

#### Behörden.

Berwaltungsbehörde für Lehranstalten: P. David Brüning, Baltimore, Md., Vors.; P. R. Niebuhr, Detroit, Mich., Sekr.; P. Jul. Kircher, Chicago, Jul., Schahm.; P. B. Hadmann, St. Louis, Mo.; P. J. E. Digel, Massillon, D.; P. Gmil Jaeger, Cast St. Louis, Jul.; P. F. Frankenseld, Rochester, M. Y.; P. W. Mehl, Louisville, Kh.; P. H. Dintmeher, Chicago, Jul.; Präs. S. Rreß, D. D., Bebster Groves, Mo. (ex officio); Bräs. H. Niebuhr, Ph. D., D. D., Elmhurst, Jul. (ex officio); Bertreter der folgenden Gemeinsben: Friedens, St. Louis, Mo.; Zions, Indianapolis, Ind.; First English Evang., Chicago, Jul.; Erste Evang., Burlington, Ja.; Bethel, St. Louis, Mo.; Johannes, St. Louis, Mo.

Direftorium bes Eben Theologischen Seminars: P. Paul Preß, St. Louis, Mo.; P. J. W. Gaebe, Jefferson Barrads, Mo.; P. F. Krafft, St. Louis, Mo.; Dir. S. D. Preß (ex officio); Vertreter der folgenden Gesmeinden: St. Petri, St. Louis, Mo.; Zions, St. Louis, Mo. Die Verwalstungsbehörde erwählt noch drei weitere Clieder. (Noch nicht organisiert.)

Direktorium von Elmhurst College: P. H. Niefer, Milwaukee, Wis.; P. H. Brodt, Chicago, Jl.; P. F. Rolf, Rock Jsland, Jl.; P. R. Fauth, Clarence, Ja.; Dir. H. Riebuhr, Ph. D., D. D. (ex officio); Vertreter der folgenden Gemeinden: St. Pauls, Chicago, Jl.; St. Petri, Chicago, Jl. Sechs weitere Glieder werden noch ernannt werden. (Noch nicht organisiert.)

Direktorium des Oakwood-Instituts: P. Paul Pfeiffer, Springsield, O.; P. Theo. Merten, Lorain, O.; P. F. G. Brune, Reading, O.; Präs. F. Kuether, Cincinnati, O. (ex officio); Vertreter der folgenden Gemeinden: Philippus, Cincinnati, O.; St. Lukas, Cincinnati, O. Drei weitere Glies der werden noch ernannt werden. (Noch nicht organisiert.)

Direktorium der Robinson-Akademie: P. C. Wolff, Ft. Worth, Teg.; P. Theo. Pfundt, Clifton, Teg.; Prinzipal G. Nußmann, Waco, Teg. (ex officio); Vertreter der Zions-Semeinde, Waco, Teg. Drei weitere Glieder werden noch ernannt werden. (Noch nicht organisiert.)

Exetutivtomitees: (Noch nicht ernannt.)

Synobalgericht: P. C. C. Haag, Detroit, Mich., Bors.; P. G. A. Neusmann, Ann Arbor, Mich., Sekr.; P. Theo. Haas, Evansville, Ind.; P. J. Goebel, Chicago, Jl.; P. Theo. Frion, Oshfosh, Wis.; P. C. Held, Cincinsnati, O.; P. Kaul Frankenseld, Buffalo, N. D.; Lehrer J. A. Michel, Chicago, Il.; Lehrer W. F. Morik, St. Louis, Mo.; KetrisGemeinde, St. Louis, Mo.; BethelsGemeinde, Milwaukee, Wis.; SalemssGemeinde, Kochester, N. D.; KetrisGemeinde, Louisville, Kh.; KetrisGemeinde, Kansas Cith, Mo.

Zentralbehörbe für Innere Mission: P. F. G. Ludwig, Milwaukee, Wis., Bors.; P. G. A. Schmidt, Denver, Colo., Sekr.; P. D. W. Heggemeier, Alton, II., Schahm.; P. D. E. Haaß, Detroit, Mich.; P. Chaß. Enders, Washington, D. C.; P. W. L. Breh, Columbus, O., Syekutivsekretär.

**Behörde für Kirchbaukasse**: P. Theo. Braun, St. Louis, Mo., Bors.; P. A. Schneiber, St. Louis, Mo., Vizebors.; P. A. Kofer, Granite Cith, Jll., Sekr.; Herr H. W. Huning, St. Louis, Mo., Schahm.; Herr F. T. Hoelts mann, East St. Louis, Jll. Behörde für Immigranten= und Seemannsmission: P. D. Brüning, Bors.; P. F. C. Rueggeberg, prot. Sekr. und Schahm.; Herr E. Kreiling; Herr F. Steiner; alle von Baltimore, Md. Immigranten= und Seemanns= mission, 1308—16 Beason St., Baltimore, Md.

Behörde für Seidenmission: P. C. Locher, Steuhenville, O., Bors.; P. Theo. Schmale, Pittsburgh, Pa., Bizevors.; P. S. Lindenmeher, Ports, mouth, O., prot. Sekr.; P. Tim. Lehmann, Columbus, O., Schahm.; P. S. Schmidt, Warren, Mich.; Vertreter der folgenden Gemeinden: Bethel, Detroit, Mich.; St. Petri, Buffalo, N. Y.; P. P. A. Menzel, D. D., 2951 Tilden St., N. W., Washington, D. C., Exekutivsekretär.

Haushalt- und Agitationsbehörde: P. L. Hohmann, Louisville, Kh.; P. J. B. Meher, St. Louis, Mo.; P. A. Fruechte, Chicago, Jll.; Shnodalsschapmeister P. H. Bode, D. D., St. Louis, Mo. (ex officio); P. H. Bieth, St. Louis, Mo., Exekutivsekretär. Weitere Mitglieder noch nicht ernannt. (Noch nicht organisiert.) Vertreter der Shnodalbehörden sind beratende Mitglieder.

Allgemeine Publikationsbehörde: P. F. A. Schreiber, Grand Rapids, Mich.; P. Sb. Maher, Grant Park, II.; Vertreter der folgenden Gemeinden: First English, Chicago, II.; St. Petri, St. Louis, Wo.; Ebangelische, Alton, II., und die Vorsitzenden der folgenden vier Unterbehörden. (Noch nicht

organisiert.)

Direktorium des Eden Publishing House: P. Theo. Haefele, St. Louis, Mo.; P. Geo. Poth, St. Louis, Mo.; weitere Herren werden noch ernannt.

(Noch nicht organisiert.)

Dentsches Literarisches Komitee: Prof. W. Baur, D. D., Webster Eroves, Mo.; Prof. F. Maher, Ph. D., D. D., Webster Groves, Mo.; P. A. Muecke, D. D., Stillwater, Minn. (Noch nicht organisiert.)

Englisches Literarisches Komitee: Prof. Paul Crusius, Elmhurst, Fl.; P. J. L. Ernst, Pittsburgh, Pa.; P. H. Schiek, Chicago, Jl. (Noch nicht organissiert.)

Behörde für Sonntagschul-Publikationen: P. F. Schroeder, Chicago, Jll.; P. T. Herrmann, Minneapolis, Minn. (Noch nicht organisiert.)

Pensions- und Unterstützungskasse: P. J. Abele, Cook, Nebr., Bors.; P. J. Wulfmann, Port Huron, Mich., Vizebors.; P. A. Dreusicke, Hinsdale, Jl., Sekr.; P. Theo. Oberhellmann, Clapton, Mo., Schahm.; P. F. Klick, St. Joseph, Mo.; Lehrer L. Saeger, St. Charles, Mo.; Vertreter folgender Gemeinden: Friedens, Milwaukee, Wis.; St. Johannes, St. Charles, Mo.; St. Rauls, Columbia, Jl.

Fondsbehörde: P. W. Grotefeld, Chicago, Jll., Borf.; P. Paul Jrion, Michigan Cith, Ind., Sekr.; Vertreter der folgenden Gemeinden: St. Petri, Chicago, Jll., Schahm.; Salems, Chicago, Jll.; Chriftus, Milwaukee, Wis.

Erziehungsbehörbe: P. Kaul Pfeiffer, Springfield, O.; Prof. Theo. Mueller, Elmhurst, Jll.; Prof. F. Pfeiffer, St. Louis, Mo.; P. E. Kodrik, Evansville, Ind.; P. J. Braun, Chicago, Ill.; Prof. D. Jrion, D. D., Elmhurst, Jll.; P. E. Gehle, Milwaukee, Wis.; P. Kaul Vieth, New Haben, Conn.; Prof. A. Wehrle, Webster Groves, Mo.; P. F. W. Rasche, Wheeling,

W. Ba.; Frau Emma Bomhard, Pittsburgh, Pa.; Frl. Luella Nieman. Der Redakteur der Sonntagschul-Publikationen ist beratendes Mitglied. P. C. J. Keppel, 2013 St. Louis Ave., St. Louis, Wo., Ezekutivsekretär.

Evangelijche Liga: P. Paul M. Schroeber, 930 Marengo St., New Oxleans, La., Bors.; P. D. B. Schroerluke, 10 Main St., Tiffin, D.. Bizesbors.; Herr Karl Eisert, Scotia, N. Y., prot. Sekr.; Herr Chas. A. Ittel, 1216 Termon St., Pittsburgh, Pa., Schahm.; Frl. Martha Groggel, Grand Rapids, Mich.; Herr A. Keller, Milmaukee, Wis.; P. Titus Lehmann, Jackson, Mo.; P. Paul G. Morit, Independence, Mo.; P. Fr. Stoerker, Boonville, Mo.

Superintendenten: Geistliches Leben — P. Paul G. Morit, Mission — Frl. Martha Groggel, Gemeinschaft — P. D. P. Schroerluke, Dienst — P. Fr. Stoerker, Lebenslänglicher Dienst — P. Titus Lehmann, Juniors Bereine — P. Theo. E. Braun, Studenten — Prof. H. Katterjohn.

Der Exekutivsekretär für Ebang. Liga und Jugendabteilung der Sonnstagschule (noch nicht ernannt).

Evangelischer Brüberbund: Dr. E. A. A. Torsch, 718 Starks Building, Louisville, Kh., Vors.; Herr Wm. J. Hazelbeck, Portsmouth, D., Vizevors.; Herr D. E. Grueninger, 5200 Itaska Abe., St. Louis, Mo., Prot. 2 und Finanzsekr.; Herr Fred J. Dregler, 2126 Chestnut St., Louisville, Kh., Schahm.; Exekutivkomitee: P. A. B. Caebe, Monee, JU.; Herr Fred Hanst, East St. Louis, JU.; Chas. F. Neif, Buffalo, N. Y.; Herr M. A. Niehl, Evansville, Ind.; P. E. J. Westerbeck, Columbia, JU.; P. H. L. Streich, 2013 St. Louis Abe., St. Louis, Mo., Exekutivsekretär.

Evangelische Frauen-Union: Frau F. A. Keck, 3505 Harper Ave., St. Louis, Mo., Bors.; Frau Geo. C. Rewwer, 571 Grand Ave., Price Hill, Cinscinnati, O., Bizedors.; Frau A. A. Sotier, 3906 Detonth Ave., St. Louis, Mo., prot. Sekr.; Frau Mae A. Fridah, 123 B. Virdge St., Elhria, O., Finanzsekr.; Frau L. E. Fritsch, Evansville, Ind., Schahm.; Komitees: Frau F. A. Keck, Programm; Frau A. H. Becker, Religiöse Arbeit; Frau G. C. Rewwer, Mission und Erziehung; Frau E. C. Grauer, Gemeinschaft und Eliedschaft; Frau L. E. Fritsch, Soziales; Frau Mae A. Fridah, Dienst; Frau H. Roehren. P. H. L. Streich, 2013 St. Louis Ave., St. Louis, Mo., Erekutivsekretär.

Direktorium bes Verbands Evangelischer Wohltätigkeitsanstalten: P. F. P. Jens, D. D., St. Louis, Mo., Präs.; P. B. Howe, Milwaukee, Wis., Bizepräs.; P. J. W. Frankenseld, St. Charles, Mo., Sekr.; Schwester Lena Appel, Evansville, Ind., Schakm.; P. F. Lueckhoff, Detroit, Mich.; P. M. Seunewald, Forks, N. Y.; P. G. A. Kienle, Chicago, Jl.; die Schwestern Alwine Scheid und Anna Goetze, St. Louis, Mo.

**Eben Bublishing House:** Jos. B. Hennings, Verlagsführer, 1712—1718 Chouteau Ave., St. Louis, Mo. Chicago-Zweiggeschäft: Frl. Mara Kidert, Verw., 202 S. Clark St., Chicago, II.

### Deutsche Publikationen.

"Friedensbote," "Evangelischer Kalenber" und "Feierstunden," ein christliches Familienblatt, des Deutschamerikanischen Jugendsreunds neue Folge, P. Otto Preß, 1718 Chouteau Ave., St. Louis, Mo.; "Theologisches Magazin," D. H. Kamphausen, 9807 Cudell Ave., Cleveland, O.; "Lektions» blatt zu den Biblischen Geschichten," "Thristliche Kinderzeitung," "Fliegende Missions» Blätter" und "Das Evangelische Heim," P. A. Kuecker, 1718 Chouteau Ave., St. Louis, Mo.

Englische Publikationen.

"The Evangelical Herald" and "Evangelical Year Book", Rev. J. H. Horstmann, 1718 Chouteau Ave., St. Louis, Mo.; "The Children's Comrade," "The Boys' Companion," "The Girls' Friend," "Evangelical Tidings," "Evangelical Teacher," "Bible Story Lessons," "The International Quarterlies," "Graded Lessons" for Beginners, Primary and Junior Departments, "The Adult Lessons," "The Bible Class Quarterly," "The Evangelical Home," "Our Mission Sunday," "Our Work in Other Lands," Rev. A. Ruecker, 1718 Chouteau Ave., St. Louis, Mo., Redakteur, Frl. Louise M. Schellhase, Hilfsredaktrice.

Ein Schlauberger. — Um den Wert der Brüche unterscheiden zu Iehren, fragt der Lehrer: "Würdest du von einem Pfund Marmelade lieber ¾ oder ¾ haben wollen?" "¾," erwidert der Schüler, der sich von der Größe des Nenners täuschen läßt. Als er aber die mißbilligende Miene des Lehrers wahrnimmt, setzt er schnell hinzu: "Weil ich sie nämlich nicht gern esse."

Borher und nachher. — "Aber Frauchen — ein Haar in der Suppe? Das darf doch nicht vorkommen." "Ach ja; vor unsrer Verheiratung wolltest du ganze Locken haben, und jest schimpfst du über ein Haar!"

Leicht gemacht. — "Was für ein Auffathema hat euch der Lehrer gegeben?" — "Besuch bei einem schwerkranken Freunde und die Unterhaltung mit diesem." — "Und wie hast du es behandelt?" — "Ich habe so geschriesben: "Gestern ging ich meinen armen kranken Freund besuchen, aber kaum war ich ins Zimmer getreten, als er seinen Geist aufgab. Wer weiß, was er mir alles erzählt hätte, wenn er nicht gestorben wäre."

Zerstreut wie immer. — Gattin zum Professor am Vorabend seines dreißigjährigen Dienstjubiläums: "Emil, die Studenten bringen dir ein Ständchen." — Professor: "Leg es unterdessen dort auf den Tisch."

Schöner Trost. — Gast (im Dorswirtshaus): "Herr Wirt, in der Suppe schwimmt ja ein Käser! Da, sehen Sie, Herr, wie er zappelt!" — Wirt: "Das nüht ihm nig"...'raus kimmt er doch nimmer!"

Gin Migverständnis: Photograph: "Nun, wie sollen wir Sie aufnehsmen, Fräulein, Knies oder Brustbild?" — Bauernmädchen: "Wenn i recht schön bitten dürft, dann möcht ich den Kopf schon mit drauf haben."

# Entschlasene Pastoren

### der Deutschen Evangelischen Synode von 21.=21.

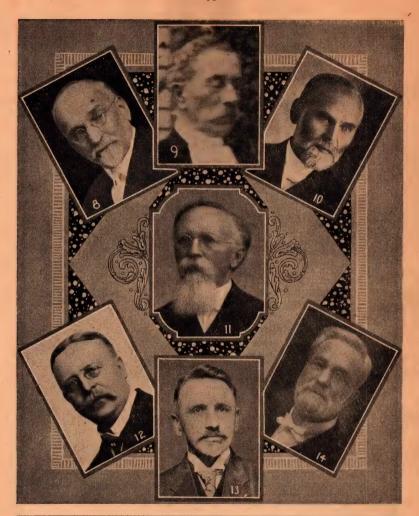
Bom 1. September 1924 bis jum 1. September 1925.

- **Bastor Theodore Falt**, geb. d. 9. November 1846 in Gessen-Darmstadt, Deutschland, gest. d. 18. September 1924 als Pastor der Timos theus-Gemeinde in Chicago, JI. (1)
- **Baftor August Goet**, geb. d. 17. Januar 1864 in Buffalo, N. B., geft. d. 6. Dezember 1924 als Pastor der Bethlehems-Gemeinde in Buffalo, N. Y. (2)
- Christian Friedrich Wilhelm Laatsch, geb. d. 31. Mai 1853 zu Dauer-Brenzlau bei Berlin. Deutschland, gest. d. 17. Januar 1925 als Pastor der St. Petri-Gemeinde zu Stone Church, JU. (3)
- Friedrich Wilhelm Sohmann, geb. d. 28. April 1862 in Rothenufer, Deutschland, gest. d. 16. Februar 1925 als Kastor der St. Petri-Gemeinde in Pleasant Ridge, Ohio. (4)
- Paftor Abolf Grabowski. geb. d. 30. Mai 1863 zu Raftenburg, Oftspreußen, Deutschland, gest. d. 4. März 1925 als Pastor der Jmsmanuelss-Gemeinde in Saginaw, Mich. (5)
- **Baftor Franz Bosolb.** geb. d. 12. Auli 1866 zu Nuegenwald, Kommern, Deutschland, gest. d. 2. April 1925 als Pastor der PaulsGemeinde zu Manheim, Fl. (6)
- **Baftor** Otto T. L. Kuhn. geb. d. 21. Auni 1853 in Seinsheim. Baden, Deutschland, gest. d. 3. Mai 1925 als Emeritus in Elmhurst, II. (7)
- Bastor Karl Kiklina, geb. d. 13. Januar 1857 in Stuttgart. Württembera. Deutschland, gest. d. 3. Mai 1925 als Redakteur der "Keierstunden" und der deutschen Sonntagschulblätter in St. Louis, Mo. (8)
- **Baftor C. T. Dies.** aeb. d. 27. Auauft 1848 zu Rahden. Arobing Hansnober. Deutschland, aeft. d. 26. Auni 1925 als Paftor der St. Pauls-Gemeinde zu Town Line, N. Y. (9)
- **Vaftor Gotthold Meinzer.** geb. d. 25. April 1855 in Gochstetten, Basben. Deutschland, gest. d. 10. Juli 1925 als Emeritus in Marsshalltown, Jowa. (10)
- **Vastor Angust Blankenagel**, geb. d. 15. November 1845 bei Hase in Mestkalen, Deutschland, oest. d. 13. Juli 1925 als Emeritus am Pewausee Lake, Wis. (11)
- Kaftor Ceo. Esmann. geb. d. 22. Februar 1857 in Süde, Hannober, Deutschland, oest. d. 11. August 1925 als Pastor der St. Kauls-Gemeinde in Cego, Texas. (12)
- **Bastor M. Weber**, geb. d. 13. Nanuar 1858 in Schneeberg, Sachsen, Deutschland, gest. d. 19. August 1925 als Emeritus in Indespendence, Mo. (13)
- **Baftor Cottlieb Daniel Wobus**. geb. d. 17. Juni 1843 in Lieftal, Kanton Bafel, Schweiz, geft. d. 31. August 1925 als Emeritus in Monrobia bei Los Angeles, Calif. (14)



Da wandelt kein Priester im schwarzen Talar, Denn Priester sind all, eine herrliche Schar, Sie tragen ein wallendes, weißes Bewand Und grünende Palmen in heiliger Hand.

Karl Gerof.



Begegnen sich zwei auf der Straße zum Gruß: Sie küssen sich leise mit heiligem Kuß, Sie sprechen nicht weiter als: Friede mit dir! Ihr Auge sagt heiter: wie selig sind wir.

Karl Gerof.

# Entschlasene Pfarrfrauen.

- Frau Pastor Anna Natsch, geb. d. 29. Oktober 1848 in Groß Leipe bei Obernigk, Schlesien, Deutschland, gest. d. 26. Mai 1924 in Lachn bei Löwenberg, Deutschland, als Gattin des im Ruhestand lebenden Pastors Max Natsch.
- Frau Pastor Caroline Tanner, geb. d. 9. Januar 1857 zu Pont de Martel in der französischen Schweiz, gest. d. 3. September 1924 in Oklahoma Cith als Witwe des im Jahre 1917 verstorbenen früheren Missionars Kastor Theophil Tanner.
- Frau Pastor Amalia Ruegg, geb. b. 10. Juli 1842 in Schwanden, Kanton Glarus, Schweiz, gest. b. 27. September 1924 in Fremont, Mebr., als Witwe des im Jahre 1915 verstorbenen Pastors Kaspar Ruegg.
- Frau Paftor Emilie Sturm, geb. d. 30. Juni 1867 in Grabenstetten, Deutschland, gest. d. 5. Oktober 1924 bei Homestead, Mont., als Wittve des im Jahre 1917 entschlafenen Pastors Gustab Sturm.
- Frau Pastor Philippine Kern, geb. d. 22. Juni 1838 zu Erünbach, Rheimpreußen, Deutschland, gest. d. 5. Oktober 1924 in Cincins nati, Ohio, als Wittve des im Jahre 1902 entschlasenen Pastors Jakob Kern.
- Frau Pastor Anna Maria Elise Beder, geb. d. 8. August 1877 in Homewood, Jl., gest. d.. 13. November 1924 bei St. Cloud, Minn., als Gattin des Pastors E. J. Beder in Fergus Falls, Minn
- Frau Pastor Charlotte Grabowski, geb. b. 20. Dezember 1865 in Kösnigsberg, Oftpreußen, Deutschland, gest. am 28. November 1924 in Saginaw Mich., als Cattin des Pastors Adolf Grabowski.
- Frau Pastor Henrietta Caroline Frick, geb. b. 29. März 1847 in Kreuznach am Mein, Deutschland, gest. b. 28. Robember 1924 in Evansville, Ind., als Witwe des im Jahre 1900 entschlafenen Pastors Johann Frick.
- Frau Pastor Sophie C. Stork, geb. d. 19. Februar 1863 zu Donnells son, Ja., gest. d. 9. Dezember 1924 in Keofuk, Ja., als Gattin des Pastors Theodor Stork.
- Frau Pastor Wilhelmine Charlotte Mueller, geb. b. 26. Januar 1837 in Preußisch=Minden, Deutschland, gest. d. 2. Januar 1925 im Diakonissenhaus zu St. Louis, Mo., als Witwe des im Jahre 1900 entschlafenen Pastors Andreas Mueller.
- Frau Bastor Karoline Goffenen, geb. d. 1. August 1859 in Stuttgart, Württemberg, Deutschland, gest. d. 12. Januar 1925 in South Bend, Ind., als Wittve des im Jahre 1917 entschlasenen Pastors Martin Goffenen.
- Frau Pastor Friedericke Foerster, geb. d. 9. März 1856 zu Groß-Breistenbach in Thüringen, Deutschland, gest. d. 30. Januar 1925 in Norwood Park, Ju., als Gattin des im Ruhestand lebenden Passtors Paul Foerster.

# Entschlasene Pfarrfrauen.

- Frau Pastor Magdalena Katharina Klimpke, geb. d. 20. Dezember 1850 in Gailenkirchen, ON Hall, Württemberg, Deutschland, gest. d. 31. Januar 1925 in Aurora, JU., als Gattin des im Ruhestand lebenden Pastors Sd. E. Klimpke.
- Frau Bastor Caroline Balher, geb. d. 17. Oktober 1862 in St. Louis, Mo., aest. d. 18. Februar 1925 im Diakonissenhaus zu St. Louis, Mo., als Cattin des Herrn Shnodalpräses Pastor J. Balher, D. D.
- Frau Bastor Aohanna Helene Marie Wagner, geb. d. 23. Ottober 1873 in Aplern, Hessen, Deutschland, gest. d. 4. März 1925 in Bensenbille, Ju., als Cattin des Pastors Herman Wagner.
- Frau Bastor Emma Hol3, geb. d. 30. September 1859 in Carlinbille, JU., gest. d. 21. März 1925 in Carlinbille, JU., als Wittve des im Jahre 1911 entschlafenen Pastors Julius Holz.
- Fran Paftor Louise Weil. geb. d. 4. April 1841 bei Flato in Westfalen, Deutschland; gest. d. 4. April 1925 in West Chicago, All., als Witwe des im Jahre 1900 entschlasenen Pastors J. C. Feil.
- Frau Baktor Minnie E. Krause, geb. b. 6. Kebruar 1892 in Nochester, N. H., aest. b. 22. Abril 1925 im Diakonissenbaus zu Chicago, All., als Gattin bes Pastors Wilhelm E. Krause, Welrose Park, Fl.
- Fran Kaftor Caroline Kurz, geb. d. 19. November 1842 zu Bellinchen a. d. Ober, Deutschland, gest. d. 13. Kuni 1925 zu Louifiana, Mo., als Witwe des im Jahre 1905 entschlafenen Kaftors David Kurz.
- Frau Bastor Friedericke Katharine Feber, geb. d. 6. Mai 1844 in Minnenden, Mürttemberg, Deutschland, gest. d. 15. Juni im Diakonissenheim zu Buffalo, N. N., als Witwe des im Jahre 1909 entschlafenen Kastors Johann Chr. Feber.
- Fran Pastor Bertha E. Greuter, geb. d. 11. September 1865 in Somsmerfeld. Bezirk Frankfurt a. d. D., Deutschland, gest. d. 15. Juli 1925 als Gattin des Pastors H. Greuter in Cecil, Wis.
- Fran Pastor Georgia Ellen Balker. aeb. d. 20. Oftober 1858 in Elms hurft. All., gest. d. 16. Auli 1925 in Pittsburgh, Pa., als Gattin des Pastors Friedrich Balker.
- Frau Bastor Marie Fanny Hofheinz, geb. d. 10. April 1843 in Orbin, Kanton Bern, Schweiz, gest. d. 28. Auli 1925 bei Austin, Tex., als Witwe des im Jahre 1916 entschlafenen Pastors Chr. Fr. Hofheinz.
- Frau Pastor Elisabeth Fontaine, geb. b. 20. August 1853 in Bahern. Deutschland, gest. b. 25. August 1925 in Terrebaute, Ind., als Witwe bes im Jahre 1916 entschlafenen Pastors W. A. Fontaine.



# **CLERICAL REGISTER**

List of names and addresses of Evangelical pastors in the United States and Canada. Corrected to October 21, 1925. Pastors designated with \* are not yet members. Those designated by \$ are supernumeraries, that is, pastors serving in religious or educational work outside the Synod or temporarily engaged in other work. Pastors licensed to serve a congregation are indicated by ¶.

Abele, A. F., 333 N. 4th St., Seward, Neb. Abele, Emil F., 2499 W. Davison St., Detroit, Michigan.
Abele, Fred J., Alma, Kan.
Abele, J., R. R. 3, Cook, Neb.
\*Abele, Ralph, 1109 E. Broadway, Columbia, Mo.
Adomeit, F. W. (Em.), 630 N. Lotus Ave., Chicago, Ill.
Agricola, E. R. O., R. R. 25, Chesterfield, Mo. Mo.
Ahrens, H., Port Washington, Ohio
Alber, W. H., 805 S. Mechanic St., Jackson, Mich.
Alberswerth, Al., Owensvile, Mo.
Albert, E. G., 102 Painter St., Pasadena, Alberswerth, Al., Owensvile, Mo.
Albert, E. G., 102 Painter St., Pasadena, Cal.
Albrecht, Alfred, R. R. 1, Okawville, Ill.
Albrecht, M. P., Mahasamudra, Raipur District, C. P., British India
Albrecht, S., Hartley, Iowa
Aldinger, E., R. R. 2, Lynnville, Ind.
Aleck, Eug., West Point, Neb.
Amacker, T., Berger, Mo.
Andres, F., Mision Evangelica, Apartado
17, San Pedro Sula, Honduras, C. A.
Arends, Ed., 234 Foote Ave., Bellevue, Ky.
Arlt, H., 300 Harrison St., Elkhart, Ind.
Artuss, Aug., Orange Grove, Tex.
Asmuss, W., R. R. 3, Hermann, Mo.
Assmann, Ed. (Em.), 2821 Clarke St.,
Milwaukee, Wis.
Aufderhaar, W. H., 604 Third Ave. E.
Cullman, Alabama
Auler, H. N., Apartado 17, San Pedro,
Sula, Honduras, C. A.
Awiszus, H. M., 373 McKenzie St., Winnipeg, Man., Canada
Baas, M., R. R. No. 3, Parkville, Mo. nipeg, Man., Canada

Baas, M., R. R. No. 3, Parkville, Mo.
Bachmann, C., Cattaraugus, N. Y.
Bahnsen, Andrew M., 342 Hargrave St.,
Inglewood, Cal.
Bahnsen, H. T., 3120 Neosho St., St.
Louis, Mo.
Baily, H. W., Box 576, Mitchell, Neb.
Bajpai, Simon, Raipur, C. P., E. India.
Baltzer, A. C. G., 733 Maplewood Park
Blvd., Rochester, N. Y.
Baltzer, D., 1215 Texas Ave., Houston,
Texas
Baltzer, Eugene, 566 58th St., Oakland,
California.
Baltzer, F., 2013 St. Louis Ave., St. Louis,
Missouri.
Baltzer, J., D.D., Res.: 6328 Emma Ave.,
Office: 2013 St. Louis Ave., St. Louis,
Mo. Mo.

\*Bareis, Reuben G., New Salem, N. Dak.
Barkau, K., R. R. 2, Augusta, Mo.
Barnofske, H., R. R. 1, Seguin, Tex.
Bartels, W. J., 235 S. 41st St., Louisville,
Ky.
Barth, C. J., R. R. 3, Hampton, Iowa
Barth, H. L. 300 3rd St., Hinsdale, Ill.
Bassler, Ph. H., 316 W. 3rd St., Centralia, Ill.

Batz, W., 923 S. East Ave., Baltimore,
Maryland.
Bauer, Carl, Prof., D.D., 216 Alexander
Blvd., Elmhurst, Ill.
Bauer, Wm., 634 Catherine St., Syracuse,
N. Y.
Baumann, C. F., 167 Fifth St., Aurora, Ill.
Baumann, W. F., 2616 E. 127, Cleveland, N. Y.
Baumann, C. F., 167 Fifth St., Aurora, Ill.
Baumann, W. F., 2616 E. 127, Cleveland, Ohio.
Baumgaertel, H., Okawville, Ill.
Baur, Fr., R. R. 1, Box 297, Clayton, Mo.
Baur, Theo., New Baden, Ill.
Baur, Prof. W., D.D., 708 Summit St.,
Webster Groves, Mo.
Baur, Wm., 135 Bompart Ave., Webster Groves, Mo.
Bechtold, C. (Em.), 2906 Askew Ave.,
Kansas City, Mo.
Bechtold, Fr., R. R. 2, Foristell, Mo.
Bechtold, Fr., R. R. 2, Foristell, Mo.
Bechtold, W., Wellington, Mo.
Becker, A. H., D.D., 2021 Milan St., New Orleans, La.
Becker, E. J., 1222 Baird Ave., Fergus Falls, Minn.
Becker, Herm., Ellinwood, Kan.
Beecken, P., Black Creek, Wis.
Beier, Emil, 405 Hoffmeister Ave., St.
Louis, Mo.
Beisenherz, E., Blackburn, Mo.
Bemberg, Fr., R. R. 3, Kimmswick, Mo.
Bendigkeit, Chr., R. R. 1, Gerald, Mo.
Benkendoerfer, Carl, R. R. 4, Jackson, Mo.
Benthin, P., 18 School St., Springgarden,
N. S. Pittsburgh, Pa.
Berdau, E. (Em.), R. R. 12, Box 27a,
Kirkwood, Missouri.
Berger, C., R. R. 2, Columbia Ill.
Bergstraesser, E., Gladbrook, Iowa
Berlekamp, E. W., 713 Washington St.,
Jefferson City, Mo.
Berlekamp, Theo., 720 Nebraska Ave.,
Kansas City, Kansas.
Bettex, E. Th., Idalia, Colo.
Betz, G. M., R. R. 2, Red Bud, Ill.
Beutenmueller, A., 2258 Liberty St., Jacksonville, Fla.
Beutler, Rob. J. (Em.), 9606 Dearborn
Ave., Detroit, Mich.
Bierbaum, Dan., Hoyleton, Ill.
Bierbaum, M. F., 1000 E. Ohio St., Pittsburgh, Va. Ind.
Bierbaum, M. F., 1000 E. Ohio St., Pittsburgh, Pa.
Bierbaum, J. C., California, Missouri.
Bierbaum, Theo. F., 220 Division St., Elgin, Ill.
Binder, Aug. E., 1821-23 Hickory St., St.
Louis, Mo.
Birkner, J. E., 603 S. Maple St., Creston, Iowa.
Birnstengel J., Holland, Ind. Birnstengel, L., Holland, Ind.\*
Bisping, A. H., 1020 Exchange St., Keokuk, Iowa.
Bittner, Silas P., 416 W. 4th St., Sedalia, Mo.

Briesemeister, P., 209 Bradly St., Schenectady, N. Y.
Brink, E. C., Weldon Spring, Mo.
Brink, G. F., Waterloo, Ill.
Brink, Paul, Red Bud, Ill.
Brodt, H. J., 1448 W. 78th St., Chicago, Illinois
Brueckner, Harry W., La Pointe, Wis.
Brueckner, P., R. R. 9, Princeton, Ill.
\*Bruegemann, Aug. L., Hardtner, Kansas.
Brune, F. G., 731 Jefferson Ave., Reading, Ohio
Bruning, David, 1300 E. Fayette St., Baltimore, Md.
Brunn, K., R. R. 2, Newell, Iowa
Brunn, K., R. R. 3, Arlington, Minn.
Buchmueller, D., Trenton, Ill.
Buchmueller, Paul, Minonk, Ill.
Buck, C. A. J., R. R. 3, Hutchinson, Minn.
Buckisch, Chr. (Em.), 737 E. 4th St.,
Loveland, Colorado.
Budy, F. W., Concordia, Mo.
\*Buenemann, Erwin, 823 W. Indiana Ave.,
Spokane, Wash.
Buehler, F. W., 2439 S. Michigan Ave.,
Saginaw, W. S., Michigan.
Buehler, W., Hampton, Iowa
Buelow, R. W., 102 Milwaukee Ave., Ft.
Atkinson, Wis.
Buescher, J. C. A., 1448 Edgewater Ave.,
Chicago, Ill.
Buescher, J. H., 611 Columbia St., Burlington, Iowa
Buettner, A., Em., 119 State St., Pelaskey,
Mich.
Buff, Karl, 158 E. Main St., Frostburg,
Maryland Bizer, C. C., 804 S. Chicago Ave., Freeport, Ill.
Bizer, Erich G., R. R. 2, Lena, Ill.
Bizer, Armin H., Northbrook, Ill.
Bizer, J., Medford, Wis.
Bizer, J., Watervliet, Mich.
Bizer, K. (Em.), New Albin, Iowa.
Blasberg, D., 623 Allen St., Owensboro Kentucky
Blasberg, W., R. R. 1, Frankfort, Ill.
\*Blaufuss, Paul, Lewiston, Minn.
Blaufuss, Paul, Lewiston, Minn.
Blaufuss, Ph., Denver, Iowa
Bleibtreu, E., 7423 Michigan Ave., St.
Louis, Mo.
Bloesch, E., Dyer, Ind.
Bloesch, E., Dyer, Ind.
Bloesch, H. P., C.O. Y. M. C. A., Everett
Wash.
Bock, A. F., R. R. 3, Arthur, Ill.
Bock, F., R. R. 2, Beaufort, Mo.
Bockstruck, A., 406 S. 3rd St., DeSoto, Mo.
\*Bockstruck, Robert, Box 461, Norman Oklahoma. Bock, F., R. R. 2, Beaufort, Mo.
Bockstruck, A, 406 S. 3rd St., DeSoto, Mo
\*Bockstruck, Robert, Box 461, Norman
Oklahoma.
Bode, G., Box 183, Plymouth, Neb.
Bode, H., D.D., 1740 N. Euclid Ave., St
Louis, Mo.
Bode, Th. F., 364 Genesee St., Buffalo
N. Y.
Boehm, Fr., Grass Lake, Mich.
Boeker, L. C., New Melle, Mo.
Boether, A., 207 S. Rose St., Lodi, Cal.
Bohn, Geo., 1109 Pine St., Muskegon, Mich.
Bohnenkamper, Carl C., R. F. D. 1,
Spades, Ind.
Bohnenkamper, Carl C., R. F. D. 1,
Spades, Ind.
Bollens, J., Farmington, Mich.
\*Bollens, J., Farmington, Mich.
\*Bollens, John H., 507 1st Ave., N. E.,
Brainard, Minn.
Bomhard, W. A., 210 8th St., Sharpsburg,
Sta., Pittsburgh, Pa.
Borne, Herman G., 227 Delmar Ave.,
Houston, Texas
Bourquin, Paul, 423 Third St., Elyria, O.
Bourquin, W. E., 501 Ocean Parkway,
Brooklyn, N. Y.
Brandt, Chas. F., 1251 Hull St., Baltimore, Md.
Branke, Paul (Em.), 1038 W. 20th St.,
Los Angeles, Cal.
Bratzel, E., Egido 12, c.o. Y. M. C. A.,
Havana, Cuba.
Bratzel, G. G., 1107 Lincoln Way, La
Porte, Ind.
Braun, F. W., R. R. 1, Box 58, Washington, Tex.
Braun, J. J., 8039 Luella Ave., Chicago,
Illinois
Braun, Julius, 670 Phillips Ave., Toledo,
Ohio Mich.
Buff, Karl, 158 E. Main St., Frostburg,
Maryland
Bunge, J. H., R. R. 4, Granada, Minn.
Bunge, W. W., 1012 1st St., S. W., Rochester, Minn.
Busekros, Edward, Box 144, Lincoln, Ia. Caldemeyer, S., 530 Walnut St., Mt. Vernon, Ind.
Chworowsky, K. M., 121 Church St., Elmhurst, Ill.
\*Clare, Thomas, 12610 Thornehurst Ave., Cleveland, O. Cramer, W. J., 623 Jackson St., Sandusky, Ohio
Cramm, Wm. J., 2421 Lucas and Hunt Rd., St. Louis, Mo. Crusius, Emanuel, 401 S. Madison St., Lancaster, Wis.
Crusius, H. A., 503 Elm St., Sigourney, Iowa Crusius, Prof. Paul, Elmhurst, Ill. Crusius, V., Burton, Texas
Dallmann, H. C., Berthe, Minn. Braun, J. Crusius, V., Burton, Texas

Dallmann, H. C., Bertha, Minn.
Dallmann, Wm. P., 1164 Yale Sta., New
Haven, Conn.
Dammann, M. J., 204 S. 4th Ave., Marshalltown, Iowa
Daniel, A. J., Marietta, Ohio.
Daries, F. R., 3610 Guilford Ave., Indianapolis, Indiana.
Daries, F. R., 3610 Guilford Ave., Indianapolis, Ind.
David, Paul O., Genoa, Ohio
Davis, M. P., Parsabhader, Baloda Bazar,
C. P., British India
Debus, Aug. (Em.), 424 N. 2nd St., Fort
Lauderdale, Fla.
Decker, C. H., 217 N. 8th St., Grand
Junction, Colo.
Deckinger, Geo., Metropolis, Ill. Braun, Julius, 670 Phillips Ave., Toledo, Ohio Braun, Theo., 1511 College Ave., St. Louis, Braun, Theo., 1511 Concession Missouri Braun, Theo. C., 3942a Lafayette, St. Braun, Theo. C., 3312a Bratayetes, Louis, Mo.
Braun, Theo. F., Baltic, Ohio
Bredehoeft, H. J., 901 N. 2nd St., Edwardsville, Illinois.
Breitenbach, Prof. H. L., Elmhurst, Ill.
Brennecke, F., 1620 Taft Ave., Pocatello, Idaho Idaho
Brethauer, H. A., 2811 Juniata St., St.
Louis, Mo.
Bretz, J. D., R. R. 3, Evansville, Ind.
Bretz, W. L., 112 Chatham Road, Columbus, Ohio
Breuhaus, O. W., Lowell, Ohio

Eilts, E. H. (Em.), 3833 Virginia Ave., St. Louis, Mo.

Eisen, Theo., R. R. 2, Andrews, Ind. Eitel, Jos., Long Prairie, Minn. Eller, C., R. R. 1, Talmage, Neb.

\*Ellerbrake, Geo. P., 1341 Olive Ave., Long Beach, Cal.

Ellerbrake, J. H., Arlington Heights, Ill. Emigholz, C., 329 S. Mulberry, Troy, O.

\*Emigholz, Ludw. C.,
Emigholz, Wilson C., 1215 Yale Sta., New Haven, Conn.

Enders, Chas.,
Ender, J., Herndon, Kan.
Engelbrecht, Glen D., Carmi, Ill.
Erber, H., Fredonia, Wis.
Erber, J., Bayard, Neb.
Erdmann, J., 315 High St., Burlington, Iowa
Ernst, A. C., 204 E. Lockwood Ave., Webster Groves, Mo.

Ernst, John L., 600 N. Euclid Ave., Pittsburgh, Pa.
Esser, Wm. F., 1104 W. 11th St., Little Rock, Ark.
Ewald, F. (Em.), Bridgman, Mich.
Eyrich, Otto G. A., Plato, Minn. Deislinger, G., R. R. 1, Marlin, Tex.
Denninghoff, Louis, New Albin, Iowa
Dettbarn, E. J. F., 2015 Smallwood St.,
Baltimore, Md.

Dettmann, Alb., Cor. Main and Jefferson,
St. Alexandria, Ky.
Deuschle, F., R. R. 2, Le Sueur, Minn.
Dewald, H. A., Apartado 17, San Pedro
Sula, Honduras, C. A.
Dexheimer, Karl, R. R. 2, Granite City,
Illinois
Dickmann, W., Western, Neb.
Dickmann, J. W., Inman, Kan.
Diehl, Wm. F., 518 W. 9th Ave., W., Ashland, Wis.
Dies, H. A., Fowler, Ill.
Dietrich, Paul F., R. R. 1, Rockfield, Wis.
Dietze, A., Kettlersville, Ohio
Dietze, A., G., 320 Walnut Street, Columbia, Pa.
Digel, J. E. 211 Tremont St., Massillon,
Ohio
Dinkmeier, H. W., 4250 N. Paulina St., Digel, J. E. 211 Tremont St., Massillon, Ohio
Dinkmeier, H. W., 4250 N. Paulina St., Chicago, Ill.
Dinkmeier, J. H. (Em.), 533 Jefferson St., St. Charles, Mo.
Dippel, John, 1226 Hillvale Pl., Los Angeles, Cal.
Ditel, G., R. R. 1, Owensville, Mo.
Ditter, R. C., 547 Hickory St., Scranton, Pennsylvania
Doellefeld, Aug., 926 W. Cherry St., Marion, Ill.
Doellefeld, F. H., Walnut, Iowa
Doellefeld, Jacob, 2516 Grand Ave., Louisville, Ky.
Doerres, H. N., Belleville, Ohio.
Doering, K. O. (Em.), Emmaus, Marthasville, Mo.
Doennenburg, K., R. R. 1, Caseyville, Ill.
Dorin, F. L., Ph. D., 519 Howell Ave., Clifton, Cincinnati, Ohio
Dorullis, Johannes, Lenzburg, Ill.
Dreusicke, A., R. R. 2. Hinsdale, Ill.
Dresel, Wm. N., 31 N. 3rd St., Evansville, Indiana
Drees, H., 2613 Potomac St., St. Louis, Fauth, K., Clarence, Iowa Feierabend, H. A., Khariar, C. P., Brit-ish India. Fetzer, C. E., R. R. 1, Attica, N. Y. Friedler, R., 818 N. Central Ave., Chicago, Ill. Fiedler, R., 818 N. Central Ave., Chicago, Ill.

Fiedler, R., 818 N. Central Ave., Chicago, Ill.

Fillbrandt, R. R., Ph. D., 322 Howell Ave., Cincinnati, Ohio
Firgau, G. A., Elberfeld, Ind.
Fischer, C. (Em.), Franklin St., New Bremen, O.
Fischer, F. W., Peterson, Iowa.
Fischer, G., 671 Madison St., Milwaukee, Wis.
Fischer, J., 315 N. Harlington St., Waverly, Iowa.
Fischer, W., R. R. 1, Rochester, Pa.
Fischer, W., R. R. 1, Winside, Neb.
Fischer, J. S., Ryors, Mo.
Fleck, C. F., Maxwell Sta., No. 4, Box
101, Detroit, Mich.
Fleer, A., 2040 W. 36th St., Chicago, Ill.
Fleer, E. J., 1538 8th St., Milwaukee, Wis.
Fleer, G. D., 710 W. Central Blvd., Kewanee, Ill.
Fleer, H. Armin, 6506 Main Ave., Elmwood Place, Cincinnati, Ohio
Flohr, Oswald, Westphalia, Ind.
Flottmann, J., Alden, Iowa
Flucke, John W.,
Foerster, P. (Em.), 5946 E. Circle Ave.,
Norwood Park, Chicago, Ill.
Foesch, John G., R. R. 5, Fort Atkinson,
Wis.
Fontana, Joh., R. R. 2, Lake Elmo, Minn.
Fox, H., Pittsburgh, Pa. Dresel, Wm. N., 31 N. 3rd St., Evalishing Indiana
Drees, H., 2613 Potomac St., St. Louis,
Missouri
Duensing, Geo., 218 S. 10th St., Nebraska
City, Nebraska.
Duhl, F. W., Wayland, N. Y.
Duval, Geo., 2013 Robinson Ave., Portsmouth, Ohio
Dyck, Paul V., Lowden, Iowa Dyck, Paul V., Lowden, Iowa

Ebinger, S. A. (Em.), 8409 Berney Ave.,
Birmingham, Ala.
Echelmeier, Wm. (Em.), 1356 Winchester
Ave., Glendale, Cal.
Egartner, Z. T., 546 S. Scoville Ave., Oak
Park, Ill.
Eggen, F., R. R. 1, Troy, Ill.
Egger, F., R. R. 1, Treloar, Mo.
Egger, S., R. R. 5, Rockford, Ohio
Egli, A., 3539 Kimmel Rd., Cleveland, O.
Egli, Armin, Ottawa & Toussaint St., Oak
Harbor, Ohio
Egli, Oscar A. Taborton, N. Y.
Eglinsdoerfer, F. H., 1008 Wayburn Ave.,
Grosse Pointe Park, Detroit, Mich.
Eichhorn, J.
Eichler, George, 43 W. Maple St., Walla
Walla, Wash.
Eiermann, F. W. A., Ph.D., 1004 W. 11th
St., Little Rock, Ark.
\*Eigenrauch, Edwin, Hartsburg, Mo.
Eilers, E. H., Peotone, Ill. Wis.
Fontana, Joh., R. R. 2. Lake Elmo, Minn.
Fox, H., Pittsburgh, Pa.
Frank, J. (Em.), 313 N. 4th St., Coshocton, Ohio
Franke, A. H., Minier, Ill.
Franke, C. H., Elkader, Iowa
Franke, Theo. H., 115 N. Main St., Chillicothe, Ohio, Franke, Theo. H., 115 N. Main St., Chillicothe, Ohio.
Frankenfeld, F. (Em.), 910 Adams St., St. Charles, Mo.
Frankenfeld, F., Jr., 1062 St. Paul St., Rochester, N. Y.
Frankenfeld, J. W., Emmaus Asylum, St. Charles, Mo.

Frankenfeld, Paul, 16 Peoria St., Buffalo, N. Y. Freese, B., 297 Gregory St., Blue Island, Illinois Frenzen, W., 121 N. Terrace Ave., Mt. Vernon, N. Y.
Freund, F. H., c.o. Y. M. C. A., Portland, Vernon, N. Y.
Freund, F. H., c.o. Y. M. C. A., Portland, Oregon
Freund, G. H., 205 Green St., Higginsville, Mo.
Freund, H. G., Washington Medical School, St. Louis, Mo.
Freytag, K., 221 West Van Buren Ave., Naperville, Ill.
Friebe, K., Ohlman, Ill.
Friebe, K., Ohlman, Ill.
Friedrich, Hugo (Em.), Barnhart, Mo.
Fritsch, C., 5469 Beacon Ave., St. Louis, Mo.
Friz, Adolf, 307 Jackson St., Pinckneyville, Ill.
Friz, H., 6452 S. Kingshighway, St. Louis, Mo.
Frohne, A. G., Forrestville, Mich.
Frohne, J. C., 730 E. 13th St., Indianapolis, Ind.
Frohne, Paul, 186 Stockbridge Ave., Buffalo, N. Y.
Frohne, Ph. (Em.), 522 Lewis St., Owensboro, Ky.
Frohne, Th., 17 S. Franklin Ave., Mansfield, Ohio.
Frohne, Victor, 1107 Lincoln Way, La Porte, Ind.
Fruechte, A. W., 2746 Magnolia Ave., N. field, Ohio.
Frohne, Victor, 1107 Lincoln Way, La
Porte, Ind.
Fruechte, A. W., 2746 Magnolia Ave., N.
Halsted, Chicago, Ill.
Fuerst, Fr., R. R. 3, Cleveland, Wis.
Fuhrmann, Edward, 404 Lafayette St.,
Newark, N. J.
Fuhrmann, Edward W., 86 Wainright St.,
Newark, N. J.
Fuhrmann, F. W. G., 777 Boulevard,
Bayonne, N. J. Bayonne, N. J.

Gabelmann, F., 950 Larchwood Ave., Detroit, Mich.
Gabler, Chr., Syracuse, Neb.
Gabler, Paul, 425 W. Bloomfield St.,
Rome, N. Y.
Gabler, Theo., Talmage, Neb.
Gadow, Fr. (Em.), 700 Burkhardt Ave.,
California, Mo.
\*Gadow, Richard M., 1003 Western Ave.,
Blue Island, Ill.
Gaebe, A. B., Monee, Ill.
Gaebe, J. W., R. R. 8, Jefferson Barracks,
Missouri
Gaertner, Karl C., Lamoille, Ill.
Gastrock, C., R. R. 2, Kyle, Tex.
Gass, J., D.D., Raipur, C. P., British India
Gebauer, C. C. (Em.), 3596 Independence Rd., Cleveland, Ohio
Gebhardt, H., 1440 W. 51st St., Los Angeles, Cal.
Gehle, E., 825 41st St., Milwaukee, Wis.
Gehm, Paul J., 312 W. Green St., Piqua,
Ohio Gehm, Pa Ohio Geisler, O. F., 2646 W. 33rd St., Denver, Colorado. Gekkeler, Geo., 19 Keller St., Petaluma, California George, Joseph A., 6824 Emerald Ave., Chicago, Ill.

\*Gerhold, A. T. C., 8240 Crandon Ave., St. Louis, Mo. Gerhold, G. S., 502 Lynn St., Champaign, Illinois Giese, F., New Palestine, Ind.

Gilbert, Otto J., Ph.D. (Em.), 1233 Republic St., Cincinnati, O.
Goebel, Geo. W., 1064 Cora St., Des Plaines, Ill.
Goebel, J., 11353 State St., Chicago, Ill.
Goebel, J. Paul, Gilman, Ill.
Goebel, L., 2135 N. Sawyer Ave., Chicago, Goebel, L., 1135 N. Sawyer Ave., Chicago, Ill.
Goebel, Theo. A., Box 121, Marshall, Okla.
Goetsch, F. A., Bisrampur, Raipur District, C. P., British India
Goffeney, W., 235 S. St. Peters St., South Bend, Ind.
Gonser, S., Hales Corners, Wis.
Gottlieb, E., Ebenezer, N. Y.
Gottlieb, P. D., Chhotapara, Raipur, C. P., British India.
Grabau, C. F. (Em.), Cottleville, Mo.
Graber, Arthur, Nashua, Iowa
Grabowski, Paul H., Chelsea, Mich.
Graeper, F. H., 16 Francis St., Annapolis, Maryland
Grauer, C. L., 330 Howel Ave., Cincin-Maryland
Grauer, C. L., 330 Howel Ave., Cincinnati, Ohio
Grauer, Ernst, 312 5th St., Wausau, Wis.
Grauer, G. W., 106 W. McMicken Ave.,
Cincinnati, Ohio
Greuter, H., Bonduel, Wis.
Grob, P., R. R. 2, Slinger, Wis.
Grosse, Fr., N. E. Cor. Prescott and
White Ave., Lyons, Ill.
Grotefeld, Wm., 56 Grove St., Downers
Grove, Ill.
Grotefend, H. F. W., Chamois, Mo.
Grunewald, R., 246 6th Ave., Wauwatosa,
Wis. Wis.
Grunewald, W. R., 105 S. 7th St., Zanesville, Ohio
Guenther, A., Wisconsin Rapids, Wis.
Guthe, Oscar, 501 N. Lombardy St., Richmond, Va. Haack, J. L., 11 Seventh St., N. W., Rochester, Minn.

Haag, C. C., 943 E. Grand Blvd., Detroit, Michigan

Haas, C. G., 562 Ellicott St., Buffalo, N. Y.

Haas, F. E. C., 1110 Western Ave., Oklahoma City, Okla.

Haas, H. F. C., 2911 McNair Ave., St.

Louis, Mo.

Haas, John R. C., 23 Lincoln Pl., Irvington, N. J.

Haas, Theo., 1109 W. Michigan St., Evansville, Ind.

Haass, Carl G., 406 Deer St., Dunkirk, N. Y.

Haass, O. C., 3975 Concord Ave., Detroit, Mich.

Hackgrann, Wm., 4019 St. Louis Ave., St. Haass, O. C., 3975 Concord Ave., Detroit, Mich.

Hackmann, Wm., 4019 St. Louis Ave., St. Louis, Mo.

Hacherle, L. F., D.D. (Em.), 3623 McDonald Ave., St. Louis, Mo.

Haferle, Theo., 4138 N. Grand Blvd., St. Louis, Mo.

\*Hafermann, E. U., Calumet, Iowa Hafner, O., Rush Hill, Mo.

\*Hafermehl, Garfield, Hannibal, Ohio Hagen, L. E. K. (Em.), 1153 Delaware St, W. Berkeley, Cal.

Hahn, G. F., Box 42, New Douglas, Ill. Hahn, H. J., 25 Calumet St., Buffalo, N. Y. Haller, G. Thos., Alhambra, Ill.

Haneberg, C. A., 4880 Lawndale Ave., Detroit, Mich.

Hansen, J. C., 841 Thornhill Drive, Cleveland, Ohio

Hansen, E., Prof., 208 Alexander Blvd., Elmhurst, Illinois.

\*Hansen, N., R. R. 3, Marissa, Ill.
Harder, J. A. F. (Em.), Arcola, Ill.
Hardt, Alfred P., Chesterton, Ind.
Hardt, E., R. R. 4, Clarksville, Iowa
Hauck, J., Napoleon, Mo.
Hauck, Theo., Eudora, Kan.
Hauff, Wm. E., 17 Druid Circle, Atlanta,
Ga. Ga. Haussler, Armin, 1400 Whitney Ave., New Haussler, Armin, 1400 Whitney Ave., New Haven, Conn.
Hausmann, J. (Em.), Gilman, Ill.
Hausmann, P. F., 1231 W. Jefferson St.,
Louisville, Ky.
Hausmann, Wm. J., 41 22nd St., Wheeling, W. Va.
Hausmann, W. (Em.), 3960a Wyoming
St., St. Louis, Mo.
\*Heckmann, R., Tilden, Neb.
Heesemann, H., R. A., Batesville, Ind.
Heess, E. G., 1751 E. 13th St., Portland,
Oregon
Heggemeier, O. W., 522 E. 8th St. Alton Oregon
Heggemeier, O. W., 522 E. 8th St., Alton, Illinois
Hein, H. O., Gerald, Mo.
Heinrich, J. (Em.), 1347 Webford Ave.,
Des Plaines, Ill.
Heinze, R. (Em.), 210 N. Cypress Ave.,
Huntington Park, Cal.
Heithaus, B. H., Millstadt, Ill.
Held, C., 1008 E. 3rd St., Cincinnati, O.
\*Helm, Adelbert,
Helm, A. E. (Em.), Royalton, Wis.
Helmkamp, D. J., 600 N. Main St., Akron,
Ohio. Ohio.

Helmkamp, J. F. W. (Em.), 618 Fifth
Ave., San Rafael, Cal.
Hempel, C. R., 26 N. 14th St., Belleville,
Ill. Ave., San Kalael, Cal.
Hempel, C. R., 26 N. 14th St., Belleville, Ill.
Hempelmann, Oscar D., 3551 Gerber Ave., N. S., Pittsburgh, Pa.
Henning, H., R. R. I, Box 16, Jamestown, Missouri
Henninger, W. F., Cachoeira, Rio Grande do Sul, Brazil, S. A.
Hensel, G. A., Atlantic, Iowa.
Henzel, E., 125 Clinton St., Albany, N. Y.
Herrlinger, J. G., Box 413, Albany, Minn.
Herrmann, E., Tulare, S. D.
Herrmann, Joh., 5126 Ainslie St., Chicago, Ill.
Herrmann, T. J., 246 16th Ave., N. Minneapolis, Minn.
Herrmann, W. F. 124 Church St., Ferguson, Mo.
Herrscher, Walter H., 2954 24th St., Sacramento, Cal.
Hertel, J. M., Bay, Mo.
Hetzel, J., New Buffalo, Mich.
Hetzel, W. F., 515 S. Lafayette St., Royal Oak, Mich.
Heutzenroeder, H., Brownsville, Minn.
Hildebrand, C. A., 214 Parkway, Indianapolis, Ind.
Hildebrandt, H., Bellewood, Ill.
\$Hille, J., 1763 W. 62nd St., Seattle, Wash.
Hille, Otto, R. R. 4, Wadesville, Ind.
\*Hille, Wm. H., Miltonsburg, Monroe Co.,
Ohio
Hilligardt, Ph., R. R. 6, Sumner, Iowa Ohio
Hilligardt, Ph., R. R. 6, Sumner, Iowa
Hils, A., 106 Morgan St., Tonawanda,
N. Y.
Hoefer, Elmer, 112 5th St., Lincoln, Ill.
Hoefer, J. A., Lincoln, Ill.
Hoefer, M. C., 2008 Bradley Pl., Chicago,
Illinois

Hoefer, Theo., Elberfeld, Ind.
Hoelscher, A., 716 Plum St., Newton, Kan.
Hoeppner, H., R. R. 2, Augusta, Mo.
Hoeppner, Max, 530 W. Pleasant St.,
Portage, Wis.
Hofer, Elmer,
Hofman, J., P. O. Box 91, Valley City, O.
Hoffman, C., 646 Nehalem Ave., Portland
Oregon.
Hoffmann, G. (Em.), Blue Springs, Mo.
Hoffmann, G. (Em.), Blue Springs, Mo.
Hoffmann, George M. L., 221 Thomas St.,
Eiloxi, Miss.
Hoffmelster, J. C., Union, Ill.
Hohmann, L., 605 E. St. Catherine St.,
Louisville, Ky.
Hohmann, R., Lebanon, Ill.
Holder, E., Athens, Wis.
Holdgraf, J. H., Manhattan, Ill.
Holke, F. (Em.), 143 S. 20th Ave., Maywood Illinois.
Holtorf, Theo., 478 Phillipps Ave., Glen
Ellyn, Illinois.
Holz, Martin, Broadlands, Ill.
\*Honold, Theo. C., 132 N. Breed St., Los
Angeles, Calif.
Horny, Hans, 2122 Russell St., Detroit,
Michigan
Horst, G., Beecher, Ill.
Horstmann, E., 823 W. Indiana Ave.,
Spokane, Wash.
Horstmann, J. H., 1718 Chouteau Ave.,
St. Louis, Moo.
Hosto, Armin T., Valley City, Ohio
Hosto, Armin T., Valley City, Ohio
Hosto, Raymond, Smithton, Ill.
Hosto, W. H., Smithton, Ill.
Hosto, Raymond, Smithton, Ill.
Hosto, W. H., Smithton, Ill.
Hosto, W. H., Smithton, Ill.
Hosto, W. H., Smithton, Ill.
Hosto, Raymond, Smithton Idecker, A. H., Box 416, Wood River, Ill.
Irion, Prof. D., D.D., 147 Virginia St.,
Elmhurst, Ill.
Irion, Ernst, Millersburg, Ohio
Irion, E. A., Lake Zurich, Ill.
Irion, Jacob (Em.), 2358 Virginia Ave.,
St. Louis, Mo.
Irion, J. (Em.), 206 N. Breed St., Los
Angeles, Cal.
Irion, P., 907 Franklin St., Michigan City,
Indiana
Irion, Th., 243 Parkway, Oshkosh, Wis.
Iseli, Fred R., 8446 Senator Ave., Detroit,
Michigan. Jacoby, Hans, 10251 Ave. L., Chicago Ill.
Jagdstein, E. H., Luckauer St., 3, Berlin
S. 42, Germany.
Jaeger, Emil R., 412 N. 14th St., East St.
Louis, Ill.
Janke, A. (Em.), Orlando, Florida.
Jankowsky, C., Geneva, Iowa
Jans, J., 424 E. Second St., Salt Lake
City, Utah.
Janssen, A. E. (Em.), 405 Blaine Ave.,
Pasadena, Cal.

Jaworski, J., 627 S. 8th St., Waco, Tex.
Jennrich, Aug. (Em.), 1445½ 20th St.
Milwaukee, Wis.
Jens, F. P., D.D., 4137 W. Belle Pl., St.
Louis, Mo.
Jensen, D. C., Box 74, Lexington, Mo.
Jerger, F., Hoberg, Mo.
Jeschke, Karl, Irvington, Illinois.
\*Jeschke, Karl, Irvington, Illinois.
\*Jeschke, W. M., Richmond & Utica Sts.,
Buffalo, N. Y.
John, R. A., Orchard St. and Kemper Pl.,
Chicago, Ill.
Joern, C. C., R. R. Burlington, Iowa.
Jost, Hrn. Pfr. Joh., Gross Garde, Kreis
Stolp, Pommern, Germany
Juchhoff, H. (Em.), R. R. 1, Cumberland,
Virginia Juchhoff, H. (Em.), R. R. 1, Cumberland, Virginia
Jud, D., New Franklin, Mo.
Jud, Theo., 8863 Falcon Ave.. Detroit.
Michigan.
Jueling, Paul, Windsor, Colo.
Juergens, A. H., 239 S. Grant St., Wooster, Ohio
Jurgens, H., 4515 W. 130th St., West
Park, Ohio
Jung, Wm. Jr., Valmeyer, Ill.
Jungfer, R. W., 17 Monroe St., Buffalo,
N. Y.
Jurick, G. H., R. R. 2, Fort Branch, Ind. Kaefer, Paul C., Bolivar, Ohio

Kaiser, J. P., 816 E. 15th St., Scotts
Bluff, Neb.

Kalkbrenner, Ad., Fredericksburg, Iowa.
Kamphausen, H., D.D., 9807 Cudell Ave.,
Cleveland, Ohio
Kamphenkel, Wm. F., 219 10th Ave., E.
Duluth, Minn.
Kanzler, G. A., Wakarusa, Ind.
Kasiske, J. J., Kurten, Tex.
Kasmann, R. H., 136 W. First St., Hermann, Mo.
Katterjohn, Alb., Wright City, Mo.
Katterjohn, Alb., Wright City, Mo.
Katterjohn, Prof. Hy., Elmhurst College,
Elmhurst, Ill.
Kauerz, H., 315 S. 2nd Ave., Brighton,
Colorado
Kehle, L., R. R. 3, West Bend, Wis.
Kehle, P. C., 335 Scott St., Ripon, Wis.
Kehle, P. C., Bennett, Iowa
Keller, John, Box 348, Dupo, Ill.
Keinath, P. C., Bennett, Iowa
Keller, O., R. R. 1, Howell, Ind.
Keller, O., R. R. 1, Howell, Ind.
Keller, R. H., 86 Erie Ave., Gowanda,
N. Y.
Keppel, C. J., 2013 St. Louis Ave., St.
Louis, Mo.
Kern, Geo., 2357 E. Dauphin St., Philadelphia, Pa.
Kern, Val. (Em.), 209 W. 18th St., Erie,
Pennsylvania
Kesting, Chas. F., Newburg, Ind.
Kettlehut, C. G., Haubstadt, Ind.
Kettlehut, Herbert R., 3452 Taylor Blvd.,
Louisville, Ky.
Kettelhut, Heno., 720 5th Ave., W., Faribault, Minn.
Kettelhut, W., Marine, Ill.
Kicker, Walter F., Walnut, Iowa.
Kiefel, E. D., Metropolis, Ill.
Kielnor, K., Carpentersville, Ill.
Kienle, G. A., Supt. Deaconess Hospital,
5421 S. Morgan St., Chicago, Ill.
Kienle, Robert C., 359 King St., St. Paul,
Minn.
Kienker, Otto, 3404 Halls Ferry Rd., St.
Louis, Mo. Kaefer, Paul C., Bolivar, Ohio \*Kaiser, J. P., 816 E. 15th St., Scotts Bluff, Neb.

Kindt, K., 187 Stockbridge Ave., Buffalo, New York. Kircher, Jul., 2009 W. 22nd Pl., Chicago, Illinois Illinois
Kirshke, Geo. P. A., Murphysboro, Ill.
Kissel, Victor T., R. R. 7, Vincennes, Ind.
Kissling, Karl, 1718 Chouteau Ave., St.
Louis, Mo.
Kissling, Karl G., Old Monroe, Mo. Kisselmann, J., 1609 N. 20th St., Sheboy-gan, Wis. Kitterer, A. A., 720 Nebraska Ave., Kan-sas City, Kansas Kitterer, A. E., 3210 Dover Ave., Cleve-Kisselmann, J., 1609 N. 20th St., Sneboygan, Wis.
Kitterer, A. A., 720 Nebraska Ave., Kansas City, Kansas
Kitterer, A. E., 3210 Dover Ave., Cleveland, Ohio.
Kitterer, G. F., Dubois, Ind.
Kitterer, Paul, Dysart, Iowa.
\*Kitterer, Th. A., Warner, Ohio.
Kleber, L., 4840 Rohns Ave., Detroit, Michigan
Kleemann, L., Barrington, Ill.
Klein, C. W., 316 S. Ave. B, Washington, Iowa
Klein, F. C., Eitzen, Minn.
Klein, Walter K., 3814 Bridge Ave.,
Cleveland, Ohio
Kleinau, M., R. R. 3, Waterloo, Ill.
Klemme, A. E., Troy, Mo.
Klemme, F. H., 106 E. 32nd St., Baltimore, Md.
Klick, A. E., 633 E. Market St., Louisville, Ky.
Klick, Fr., 905 Jule St., St. Joseph, Mo.
Klimpke, Ed. (Em.), 237 5th St., Aurora, Illinois.
Kling, J. L., 10 W. Ash St., Three Caks, Michigan
Klingeberger, F., R. R. 2, Elkhart Lake, Wisconsin
Klingeberger, J. C., Huntingburg, Ind.
Klingsberger, J. C., Huntingburg, Ind.
Klingsberger, J. C., Huntingburg, Ind.
Klingsberg, J. (Em.), 420 E. 2nd St., Faribault, Minn.
Klug, A., R. R. 1, Brookfield, Wis.
Kluge, Carl H., Nashville, Ill.
Klutey, Emil C., 423 S. 5th St., Paducah, Kentucky
Klutey, H. C., 307 N. Franklin St., New Bremen, Ohio
Kniker, A., 332 E. Pierce St., Council Bluffs, Iowa
Kniker, C. F., Arcola, Ill.
Kniker, Paul C. Beasley, Tex.
Knipping, A. H., 221 E. Gates St., Columbus, Ohio
Koch, Alb. John, 232 Church St. E., Marion, Ohio
Koch, Edwin J., 2439 Tiebout Ave., New York City.
Koch, Ervin R., 650 St. Peter St., St. Paul, Minn.
Koch, F., Marion, Tex.
Koch, G. (Em.), 6552 S. Whipple St., Chicago Lawn, Chicago, Ill.
Koch, H. C., 6826 Parrish Ave., North College Hill, Cincinnati, Ohio.
Koch, W. A., 3712 3d Ave., S., Minnelege Hill, Chi.
Koch, K., 650 St. Peter St., St. Fau,
Minn.
Koch, W., 114 7th St., Grand Haven,
Michigan
Koch, W. A., 3712 3d Ave., S., Minneapolis, Minn.
\*Kochheim, H., R. R. 3, Falls City, Neb.
Kochheim, W., 3119 S. 24th St., Omaha,
Nebraska

Kockritz, Ewald, 507 Jefferson Ave.,
Evansville, Ind.
Koehler, A., Box 64, Elberta, Ala.
Koehler, Clyde, 126 W. Farmer St., Independence, Mo.
Koehler, K., Tripoli, Iowa
Koelling, Albert F., 2918 Oliver Ave., N.,
Minneapolis, Minn.
Koenig, C. A., 5442 Van Buren St., Chicago, Ill.
Koenig, H. E., 96 Saranac St., Rochester,
N. Y.
Koenig, J. C., Sakti, B. N. Ry., C. P.,
British India
Koenig, J. H., Lic., R. R. 3, Mascoutah, Koenig, J. H., Lic., R. R. 3, Mascoutah, Illinois. Koerner, A., Fredericksburg, Tex. Kofer, R., 2103 C. St., Granite City, Ill. Kohler, W. F., 2602 Knorr Ave., Cincin-nati, Ohio Kollath, E. C., 310 E. Doty Ave., Neenah, Kollath, E. C., 310 E. Doty Ave., Rechan, Wis.
Koring, W., R. R. 1, Faribault, Minn.
Kottich, H., R. R. 3, Falls City, Neb.
Kottich, W. (Em.), R. R. 3, Falls City,
Nebraska
Kraemer H., 64 N. Ogden St., Buffalo,
N. Y.
Krafft, E. N., 3236 E. 55th St., Cleveland,
Ohio Kraemer H., 64 N. Ogden St., Buffalo, N. Y.
Krafft, E. N., 3236 E. 55th St., Cleveland, Ohio
Krafft, F. H., 4441 Red Bud Ave., St. Louis, Mo.
Kramer, J. C. (Em.), 7324 Wellington Ave., St. Louis, Mo.
Kramer, J. C. (Em.), 156 Madison St., Wichita, Kan.
Kraus, Ph., D.D., 1041 Water St., Meadville, Pa.
Krause, G. W., 319 W. Genesee St., Lansing, Mich.
Krause, J., R. R. 2, Ackley, Ia.
Krause, J., R. R. 2, Ackley, Ia.
Krause, Wm. C., 800 18th Ave., Melrose Park, Ill.
Krebs, G., Box 97, Coupland, Tex.
Kreis, W., Mokena, Ill.
Kreuzenstein, C. (Em.), 2021 Trinity St., Los Angeles, Calif.
Kreuzenstein, G., Hudson, Kansas.
Kreuzer, J. A., Addieville, Ill.
Krickhahn, C., R. R. 6, Mt. Vernon, Ind.
§Kroehler, A. C., 7533 Comfort Ave., Maplewood, Mo.
Kroencke, H. (Em.), 3646 N. Whipple St., Chicago, Ill.
Kroencke, E. W., 2710 Iowa St., Chicago, Ill.
Krueger, E. R., 1240 Lincoln Ave., Sheboygan, Wis.
Krueger, F. C., 839 4th St., LaSalle, Ill.
Krueger, F. W., 614 Emmet St., Petoskey, Michigan.
Krueger, H., Steinauer, Neb.
Krueger, J. F., Urbana, Ind.
Krueger, U. L., 1228 E. Breckenridge St., Louisville, Ky.
Krull, Herman, Levasy, Mo.
Krumm, C. (Em.), 7013 Reynolds St., E. E., Pittsburgh, Pa.
Krumm, G., Woodman, Wis.
Krumm, G. J., 119 S. Broad St., Middletown, O.

Krummel, Wm., 722 Bellemeade Ave., Evansville, Ind. Kruse, S. (Em.), 437 W. Rose Hill, Kirk-wood, Missouri. wood, Missouri.

Missouri.

Krusekopf, H. (Em.), Chamois, Mo.

Kuebler, Robt, 7506 Lockland Ave., Cincinnati, Ohio

Kuecherer, G., 417 Clark St., Milwaukee,

Wisconsin

Kuenne, K., R. R. 17, Random Lake, Wis.

Kuenzler, E. G., 211 Carroll St., Kenton,

Ohio

Kuether, Fr. C., 430 Lafayette Ave.,

Clifton, Cincinnati, Ohio

Kugler, Th., Lenzburg, Ill.

Kuhlmann, C., 307 W. Clay St., Collinsville, Illinois.

Kuhn, A., R. R. 1, New Haven, Mo.

Kuhn, A., Elmhurst College, Elmhurst.

Illinois Kuhn, E. A. Illinois Illinois
Kulbartz, J. L., 716 Main St., Buffalo,
N. Y.
Kurschat, Max, R. R. 2, Newell, Iowa
Kurz, Carl, 920 Laredo Ave., Corpus
Christi, Tex.
Kurz, Joh., Berkley, P. O., Melrose Park,
Illinois
Kurz, L. F., Marthasville, Mo.
Kusch, J., South Milwaukee, Wis.
Lambrecht, G., Frankfort, Ill.
Lambrecht, H. E., 2238 Cortez St., Chicago, Ill.
Lammers, L. H., 12 Poplar Ave., Newark,
Ohio cago, Ill.
Lammers, L. H., 12 Poplar Ave., Newark.
Ohio

\*Langendorf, A., R. R. 2, Warsaw, Ill.
Langerhans, C. L., 412 S. Front St.,
Hamilton, Ohio
Langhorst, A., (Em.), Warsaw, Ill.
Langhorst, F. J., 210 West 2nd North St.,
O'Fallon, Ill.
Langhorst, P., 35 E. Parade Circle, Buffalo, New York.
Laubengayer, Oscar C., 116 E. 7th St.,
Mishawaka, Ind.
Lautenschlaeger, E. A., 20 Liberty St.,
Amsterdam, N. Y.
Lauxmann, Otto W., 300 3rd St., Hinsdale, Ill.
Lawrenz, E. F., 9301 W. Fort St., Detroit, Mich.
Lebart, J., R. R. 4, Box 2293, Sacramento,
California.
Leemhuis, H., 435 S. 9th St., Quincy, Ill.
Leesmann, B. H., 2442 Moffat St., Chicago, Ill.
Lefkovics, S., Port Washington, Wis.
Lehmann, N., Henderson, Minn.
Lehmann, N., 4315 Fastern Ave., Cincin-Lefkovics, S., Port Washington, Wis.
Lehmann, M., Henderson, Minn.
Lehmann, N., 4315 Eastern Ave., Cincinnati, Ohio
Lehmann, P. D., 3919 Vermas Ave., W.
Toledo, Ohio
Lehmann, R., 33 S. Ellis St., Cape Girardeau, Mo.
\*Lehmann, Rich. (Em.), Emmaus Asylum, Marthasville, Mo.
Lehmann, T., 674 S. High St., Columbus, Ohio
\*Lehmann, Th., Lewisville, Ohio \*Lehmann, Th., Lewisville, Ohio.
Lehmann, Titus, 306 E. First South St.,
Jackson, Mo.
Leibner, E., 2111 McNair Ave., St. Louis.
Missouri

Leonhard, F. (Em), R. R. 2, Longmont, Colorado

Leonhardt, R. G., Elmhurst, Ill. Leonhardt, Wm. H., Brillion, Wis. Lienhardt, G., 1641 N. Troy St., Chicago, Illinois
Lienk, M., 9987 Throop St., Chicago, Ill.
Limper, A. E., 2702 Clairmont Ave., Birmingham, Ala.
Limper, H., 1443 S. 6th St., Louisville, Ky.
Lindenmeyer, S., Box 726, Portsmouth, O.
Link, John, Hamshire, Texas.
Locher, C. W., 1111 Pennsylvania Ave.,
Steubenville, Ohio Steubenville, Ohio
Locher, Rudolf W., 258 Main St., Hornell,
New York.
Loew, R. J., Strasburg, Ohio
Lohans, H. H., Salem Church, Franklyn
St., near St. Paul St., Rochester, N. Y.
Loos, C., 148 Eaton St., Buffalo, N. Y.
Lorenz, R., R. R. 3, Marissa, Illinois.
Low, Geo. J., High Ridge, Mo.
Lucke, R. C., 907 Iowa Ave., Muscatine,
Iowa
Ludwig, Alb. C. (Em.), R. R. 1, Box 98,
San Antonio, Texas.
Ludwig, F. G., 851 4th St., Milwaukee,
Wisconsin
Lueckhoff, Fr., Supt., 1850 West Grand Wisconsin
Lueckhoff, Fr., Supt., 1850 West Grand
Blvd., Detroit, Mich.
Lueder, Prof. J. (Em.), D.D., 135 Elm
Ave., Elmhurst. Ill.
Luthe, Osk., R. R. 4, Peotone, Ill.
Mack, C. (Em.), 703 Main St., Oshkosh,
Wisconsin. Wisconsin.

Maierle, J. (Em.), Somnauk, DeKalb Co., Illinois

Malkemus. L. F., R. R. 3, Highland, Ill. Mallick, Ad., 1951 Military Ave., Detroit, Michigan

Mangelsdorf, Wm., Browntown, Wis. Mangold, J. G., 1402 Palomares St., Pomona, Cal.

Mann. A. O., 117 Robbins St., Cambridge, Maryland

Manrodt, H., 15 Alexander St., Newark Maryland
Manrodt, H., 15 Alexander St., Newark,
N. J.
Manrodt, Manfred, 3099 Broadway, New
York City, N. Y.
Marshall, Thomas R., Loup City, Neb.
Marten, W., 1019 S. 14th St., Burlington,
Iowa
Marx, Lewis G., Goehner, Neb.
Martin. A., 2243 Seminole Ave., Detroit,
Michigan.
\*Mast. Andrew Colly, Kan Martin. A., 2243 Seminole Ave., Detroit, Michigan.

\*Mast. Andrew, Colby, Kan.

Matzner, Adolph, 1314 F St., Lincoln, Neb. Mauch, W. G., Schleswig, Iowa.

Maul. D., 307 Remington St., Ft. Collins, Colorado

\*Maunz, Norman A., R. F. D. Station F. New Orleans. La.

Maurer, P. H., Cannelton, Ind.

Mayer, A. N., 618 E. Main St., Danville, Illinois

Mayer, Edwin F., Grant Park. Ill.

Mayer, Prof. F., Ph.D., D.D., Eden Seminary, Webster Groves, Mo.

Mayer, G., 716 S. 4th St., St. Cloud, Minn.

Mayer, J. J., Niles Center, Ill.

§Mayer, O., 126 Library St., N. E., Grand Rapids, Müch.

Mayer, Theo., American School of Orien-

Mayer, Theo., American School of Oriental Research, Box 333, Jerusalem, Palestine & McQueen, F. E., 5346 Labadie Ave., St. Louis, Mo.
Mehl, Theophil, 403 5th St., Marietta, O.

Mehl, W., 219 E. Broadway, Louisville, Kentucky
Meier, H., 195 N. Entrance Ave., Kankakee, Ill.
Meier, J. H., R. R. 2, Newport, Minn.
Meiller, John, R. R. 4, West, Texas.
Meinecke, C W., D.D., Bay, Mo.
Meise, Adolph, Broad and General Taylor
Sts., New Orleans, La.
Meisenheimer, P. W., Loudonville, Ohio
Meiser, J. B., 5605 Oregon Ave., Detroit,
Michigan
Melchert, J. C., New Bremen, Ohio.
Mensendiek, R. A., 319 Walnut St., Ft.
Madison, Iowa
Menzel, Alf., 7812 Normal Ave., Chicago,
Illinois
Menzel, Emil, W., Raipur, C. P., India. Menzel, Alf., 7812 Normal Ave., Chicago, Illinois
Menzel, Emil, W., Raipur, C. P., India.
Menzel, Paul A., D.D., 2951 Tilden St., N. W., Washington, D. C.
Merzel, Theophil W., 2951 Tilden Street, Washington, D. C.
Merkel, C., Ben Arnold, Texas.
Merten, Theo., 725 Reid Ave., Lorain, O.
Mernitz, R., 1604 Vincennes Ave., Chicago, Illinois.
Merzdorf, J. J., 3218 N. Lamon Ave., Chicago, Illinois.
Merzdorf, W., 506 E. Division St., Faribault, Minn.
Meusch, F. A., 222 E. Spring, New Albany, Ind.
Meyer, Alfred, 2042 Pensacola Ave., Chicago, Ill.
Meyer, A., 2015 15th St., San Francisco, California
Meyer, A. B., Tell City, Ind.
Meyer, A. B., Tell City, Ind.
Meyer, Albert H., R. R. 1, Hampshire, Illinois
Meyer, J. P., 2935 Greer Ave., St. Louis, Missouri
\*Meyer, O. A., R. R. 1, Somerville, Texas.
Meyer, Wm., R. R. 5, Elgin, Ill. Missouri
\*Meyer, O. A., R. R. 1, Somerville, Texas.
Meyer, Wm., R. R. 5, Elgin, Ill.
Miche, C. E., 1009 9th St., Highland, Ill.
Miller, Louis C. F., 1709 Gunnison Drive,
Erie, Pa.
Miner, O. C. (Em.), 2515 Garland Ave.,
Louisville, Ky.
Mittendorf, F. H., 4241 Pearl Rd., Cleveland, Ohio
Moeller, H., 2801 S. Karlov Ave., Chicago,
Illinois
Moenkhaus. Wm. L. Pomerov, Ohio Illinois
Moenkhaus, Wm. L., Pomeroy, Ohio.
Moenkhaus, Wm. L., Pomeroy, Ohio.
Moessner, L. R., 1437 Juniata St., N. S.,
Pittsburgh, Pa.
Mohme, F., R. R. 1, Elkhart Lake, Wis.
Mohr, Chr. (Em.), 137 Park Ave., Elkhart. Ind.
Mohr, Robert, Rowena, Tex.
Mohri, Aug. F. (Em.), Bensenville, Ill.
\*Mollenhauer, Carl C., Woodlawn, Baltimore, Md.
Moritz, D. H., Mascoutah, Ill.
Moritz, E. J., Dumfries, Iowa
Moritz, P., 7124 Kinsman Rd., Cleveland,
Ohio.
Mornhinweg, G., New Braunfels, Tex. Ohio.

Mornhinweg, C., New Braunfels, Tex.

Muecke, Albert, D.D., 430 S. Broadway,
Stillwater, Minn.

Muecke, Otto A., Le Sueur, Minn.

\*Muehleisen, H., 315 Harlington St., N.,
Waverly, Iowa
Muehlinghaus, F., Moro, Ill.

\*Mueller, E., Norwood, Minn.

Mueller, E. L., R. R. 2, Box 356, Clayton,
Missouri
Mueller, Herm., Colby, Wis.
Mueller, H. E., R. R. 1, Pilot Grove, Mo.
Mueller, H. F., 405 E. University, Champaign, Ill.
Mueller, J. G., 20 Volusia Ave., Oakwood,
Dayton, Ohio
Mueller, K. J., R. R. 3, Tower Hill, Ill.
Mueller, Th., Ph.D., 1206 Olive St., N.
Tonawanda, N. Y.
Mueller, Theo. L., Idalia, Colo.
Mueller, Prof. Theo. W., 121 Church St.,
Elmhurst, Illinois
Muenstermann, O. A., Warrenton, Mo.
Munsterman, A. J., 1433 Crain St., Evanston, Ill. ton, Ill.

Munz, J. M., R. R. 2, Eyota, Minn.

Munzert, Theo. (Em.), 125 Edgar St.,

Rochester, N. Y.

Mysch, C. A. Th., R. R. 4, Edwardsville,

Illinois Nabholz, E. (Em.), 11 N. First St., Princeton, Illinois Nagel, C., 615 Deleglise, Antigo, Wis. Nauerth, C., Manheim, Illinois. Nestel, J. C., 654 18th St., Indianapolis, Indiana Nestel, J. C., 654 13th St., Indianapolis, Indiana
Neumann, G. A., 432 4th Ave., Ann Arbor, Mich.
Neumann, Hilmer E. J., 2713 Joliet St., New Orleans, La.
Neumann, I., R. R. 6, Evansville, Ind.
Neumeister, W. E., R. R. 5, Belleville, Ill.
Newman, Victor, 810 Orange St., Coshocton, Ohio.
Nickisch, F., 539 Beech St., Scranton, Pa.
Niebuhr, H. R., Ph.D., Pres. Elmhurst College, Elmhurst, Ill.
Niebuhr, R., 2726 Lothrop St., Detroit, Michigan
Niedernhoefer, H., Troy, Ill.
Niedermeyer, Paul, Billingsville, Mo.
\*Niedringhaus, Fred.
Niefer, H., 550 Russell Ave., Sta. D., Milwickee, Wis.
Nies, A. J., 435 First St., Henderson, Ky.
Niewoehner, H. (Em.), R. R. 3, Dennison, Iowa.
Nist Fred. P. O. Box 20, Enid, Okla. Niewoehner, H. (Em.), R. R. 3, Dennison, Iowa.

Nisi, Fred, P. O. Box 20, Enid, Okla.

Noehren, H., 116 Kenefick Ave., Buffalo, N. Y.

Nollau, J. (Em.), Waterloo, Ill.

Nottrott, K. W., 5603 Southwest Ave., St.

Louis, Mo.

Nuesch, J., 1739 Trinity St., Los Angeles,

California

Nussmann, G., Robinson Academy, R. R.

2, Waco, Tex.

Nussmann, O., 261 N. E. 23d St., Miami,

Florida Oberdoerster, C., Hankinson, N. D.
Oberhellmann, Th., 8012 Henderson Ave.,
Clayton, Mo.
Oberkircher, F. D., 1016 Peach St., Erie,
Pennsylvania
Oppermann, F. (Em.), Eastsound, Wash.
Orlowsky, Geo., R. R. 2, St. Charles, Mo.
Ott, B. C., 1635 N. Karlov Ave., Chicago,
Illinois
Ott, P., R. R. 3, Harvard, Neb.
Ott, Walter, Brighton, Ill.
Overbeck, J. H., 3932 Marcus Ave., St.
Louis, Missouri

Paetzold, Edward J., 2454 Washington Elvd., Baltimore, Md.
Pahl, Gustav, 3054 N. Albany, Chicago, Illinois
Papsdorf, O., R. R. 1, Saline, Mich.
Papsdorf, Th. G., 846 W. 62nd St., Chicago, Ill.
Paul, M., Mahasamudra, Raipur District, C. P. British India
Pauloweit, G. E., 929 Elizabeth, Marinette, Wis.
Perl, F., Elkton, S. D.
Persch, A. S.,
Pessel, O. F., 111 W. B. St., Belleville, Ill.
Peter, H., 1208 Eagle St., Terre Haute, Indiana
Peters, J. C. (Em.), 5009 College Ave., Indianapolis, Ind.
Pfeiffer, K., R. R. 2, Box 58, Waverly, Ia.
Pfeiffer, F. L. (Em.), Cumberland, Va.
Pfeiffer, Paul, 211 W. Columbia St., Springfield, Ohio
Pfitzer, F. W., 25 Crassman Ave., Buffalo, New York.
Pfundt, E., Holyrood, Kan.
Pfundt, H. (Em.), Augusta, Mo.
Pfundt, H. E. 804 W. Jefferson St., Sandusky, Ohio
Piepenbrok, E. A., 848 Sanders St., Indianapolis, Ind.
Piepenbrok, Paul, Weimar, Tex.
Pieper, W. H., Route G., Box 189, Indianapolis, Ind.
Pinckert, E. F., West Chicago, Ill.
Pinckert, C. E., 610 Garfield St., Laramie, Wyoming.
Pister, E. Herbert, 1106 E. Virginia St., Evansville, Ind.
Piester, J., Orchard and Kemper, Chicago, Illinois
Plassmann, E. H., Bloomingdale, Ill.
Plassmann, G., R. R. 2, Bensenville, Ill.
Plassmann, G., R. R. 1, Burksville, Ill.
Pobanz, Philip R., Adrian, Minn
Polster, Joseph O., 100 E. Elmira St., San Antonio, Tex.
Poth, G. M., 4281 Tholozan Ave., St. Louis, Mo.
Prakash, Jesu, Baitalpur, C. P., E. India
Prell, Paul, 508 Sawyer St., Shawano, Wisconsin
Press, G. G., 1135 Greenwood Ave., Trenton, N. J.
Press, O., 1 Quarder, Paul (Em.), Norwood, Minn. Quinius, J. P., 2317 Napoleon Ave., New Orleans, La. Raase, Carl J., R. R. 1, Cedar Falls, Iowa Radloff, Hy., Welcome, Minn. Rague, H. S. von, Elmore, Ohio Rahn, A. D., R. R. 10, Fort Branch, Ind. Rahn, E. (Em.), 6024 Neva Ave., Nor-wood Park, Chicago, Ill.

Paetzold, Edward J., 2454 Washington Blvd., Baltimore, Md. Pahl, Gustav, 3054 N. Albany, Chicago,

Rahn, F. (Em.), 604 Sycamore St., Niles, Michigan.
Rahn, H., 901 Second St., Evansville, Ill. Rami, R. (Em.), 410 McLear. Ave., Tomah, Wis.
Ramser, J. (Em.), R. R. 3, Box 157, Boring, Oregon
Rapp, Otto, Minnesota Lake, Minn.
Rasche, A. C., 3739 Wood St., Wheeling, W. Va.
Rasche, Chr. T., 113 Winter St., West Burlington, Iowa
Rath, Geo., 4609 Lincoln St., Denver, Colo. Rath, H. W., Jasper, Ind.
Rath, W. G., R. R. 2, Norwood, Minn.
Rath, Wm. G., Jr., 796 19th Ave., Milwaukee, Wis.
Rathmann, E., 740 S. Francisco Ave., Chicago, Ill.
Ratsch, M. (Em.), Laehn, Kr. Loewenberg, Schlesien, Germany
Rauch, Ludw., R. R. 6, Nashville, Ill.
Recht. Geo., Manitowoc, Wis.
Reh, Emil (Em.), 221 N. Cherry St., Centralia, Ill.
Reichardt, Joh., R. R. 1, Morrison, Mo.
Reichert, Paul, R. R. 2, Oshkosh, Wis.
Reichert, Paul, R. R. 2, Oshkosh, Wis.
Reifschneider, Hy., Warner, Ohio
Reincke, Jos., 932 Scovel Ave., Wooster, Mo.
Reinicke, Jos., 932 Scovel Ave., Wooster, Ohio.
Reller, H., 19 Tillinghast Ave., Menands, Albany, N. Y.
Reller, J. A., R. R. 8, Evansville, Ind
Reller, J. Otto, 192 Child St., Rochester, N. Y.
Repke, P., R. R. 5, Kewanee, Ill.
Rest, Karl, Marshalltown, Iowa
\*Rest, Wm., c.o. Theologische Schule, Bethel bei Bielefeld, Germany.
Retter, H., 98 Eller Ave., Buffalo, N. Y.
Richter, Robert F., 232 W. 9th St., Junction City, Kan.
Rieder, Henry, 835 Illinois St., Lawrence, Kansas
Rieger, J. C., 933 Monroe St., Quincy, Ill.
Rieger, N., 3432 Wabash Ave., Kansas
City, Mo.
Riemann, R., R. R. 3, Gulfport, Miss.
Riemann, Wm. J., Davis, Ill.
Riemeier, W., 203 E. 1st N. St., Carlinville, Ill.
Riemeyer, Ernst, R. R. 2, Lenox, Mich.
Richigan
Roglin, E., R. R. C, Frederick, Okla.
Roose, F. A., 68 New St., Mt. Clemens,
Michigan
Roglin, E., R. R. C, Frederick, Okla.
Roff, F. J., 1116 12th St., Rock Island, Ill.
Romanowski, A., 612 Texas St., Dallas,
Texas
Ronte, Gust, R. R. 2, Chelsea, Mich. Reinicke, Jos., 932 Scovel Ave., Wooster, Texas
Ronte, Gust, R. R. 2, Chelsea, Mich.
Rosenfeld, Martin, S. Germantown, Wis.
Roth, A. C., R. R. 1, Armstrong, Ind.
Roth, C. W., Box 703, Lenox, Mich.
Roth, E., Oak Grove, Prescott, Wis.
Roth, Jac., 2165 Lillie Ave., Fresno, Cal.
Roth, Karl, Sr. (Em.), 18 Ford Ave., Norwalk, Ohio
Roth, K. A., 115 W. Main St., Chillicothe,
Ohio
Ruecker, A., 1718 Chouteau Ave., St.
Louis, Mo.

Rueggeberg, F. C., 2516 W. Lombard St., Baltimore, Md. Rusch, O. (Em.), 3617 Revere Court, Brooklyn Sta., Cleveland, Ohio Sabbert, Wm., Jamestown, Mo.
Sabrowsky, F. (Em.), Grand Pass, Mo.
Saenger, Carl, 432 Cleveland St., Woodland, Cal.
Saeuberlich, A., R. R. I, Seguin. Texas.
Saffran, P. G., 603 Sycamore, Niles, Mich.
Saleste, Paul, Lewisville, Ohio
\*Salzgeber, L., Shepherd, Mont.
Sans, Emil H., 22 State St., New Ulm,
Minn. Sains, Emil H., 22 State

Sans, Emil H., 22 State

Minn.

Satory, A W, Clarksville, Iowa

Satzinger, O., 337 E. Jefferson St., Los

Angeles, Cal.

Sauer, J., 3111 Linwood Blvd., Kansas

Sauer, J., 3111 Linwood St., Taylor, Angeles, Cal.
Sauer, J., 3111 Linwood Blvd., Kansas
City, Mo.
Schaefer, F. W., 511 Union St., Taylor,
Pennsylvania
Schaefer, C. T., R. 1, Glenshaw, Pa.
Schaefer, J., Saukville, Wis.
Schaefer, W., Gladstone, Neb.
Schaefer, Walter J., R. R. 2, Fort
Branch, Ind. Schaefer, W., Gladstone, Neb.
Schaefer, Walter J., R. R. 2, Fort
Branch, Ind.
Schaeffer, C., 350 Sibley St., Hammond,
Indiana
Schaeffer, Paul G., Manly, Iowa
Schaer, F. (Em.), R. R. 1, Box 239, Milwaukie, Oregon
Schaible, J., Wanatah, Ind.
Schalow, B. E., 152 Military St., Fond du
Lac, Wis.
Schauer, C., 36 Broadway, Bayonne, N. J.
Schauer, J., 66 Locust St., Lockport, N. Y.
Scheuer, Walter A., St. Matthews, Ky.
Schemmer, A. F., Hinckley, Ill.
Schenk, F. E. J., Union, Mo.
\*Scherer, Adam J., Paton & Eleonore St.,
New Orleans, La.
\*Scherzer, Carl, Clarington, Ohio
Schieler, Dr. C., R. R. 1, Venedy, Ill.
Schiek, G. B. (Em.), 2108 Allen Ave., St.
Louis, Mo.
Schiek, H. J., 7008 S. Michigan Ave., Chicago, Ill.
Schild, W. H., 308 Adams St., Buffalo,
N. Y.
Schimmel, C. (Em.), 215 Girard Ave.,
N. E., Canton, Ohio
Schirneker, H., 311 W. Woodbine Ave.,
Kirkwood, Mo.
\*Schlinkmann, Daniel, Francesville, Ind.
Schlinkmann, Frederick, Dyerville, Humboldt Co., Cal. Schlinkmann, Frederick, Dyerville, Humboldt Co., Cal.
Schlinkmann, W. H., 370 13th St., Milwaukee, Wis.
Schlinkmann, W., Berlin, Wisconsin
Schlundt, Theo., 405 Wooster Ave., Dover, Schlundt, Theo., 405 Wooster Ave., Dover, Ohio
Schlundt, Theo. S., Jr., Box 143, Navarre, Ohio.
Schmale, Theo., 506 Lockhart St., N. S., Pittsburgh, Pa.
Schmeisser, G. R., Treloar, Mo.
Schmid, A. (Em.), 40 Crouse St., Mansfield, Ohio
Schmidt, C. E., 105 Perry St., Wapakoneta, Ohio
Schmidt, E., Warren, Mich.
Schmidt, E., Warren, Mich.
Schmidt, F. C., 812 Harrison Ave., St. Joseph, Mich.
Schmidt, G. A., 764 Sherman St., Denver, Colorado
\*Schmidt, J., Beecher, Ill.

Schmidt, L., 109 S. Harrison St., Van Wert, Ohio
Schmidt, M., 106 Mill St., Merrill, Wis.
Schmidt, Paul L., 2827 Alemeda Blvd.,
Baltimore, Md.
\*Schmidt, Paul W., 413 E. 4th St., Tucson, Arizona
Schmidt, C. Ralph, 37 Forest Ave., Ft.
Thomas, Ky.
Schmidt, Wm., 402½ Clay St., Portland,
Ore. Schmidt, C. Ralph, 37 Forest Ave., Ft. Thomas, Ky. Schmidt, Wm., 402½ Clay St., Portland, Ore. Schmuchen, R., Swiss, Mo. Schmunk, T., 724 Dewel St., Fort Morgan, Colo. Schnake, Alfred, 69 Professor St., Oberlin, Ohlo. Schnake, Paul C., 9101 Birchdale Ave., Cleveland. Ohio Schnake, Paul C., 9101 Birchdale Ave., Cleveland. Ohio Schnake, Prof. C. E., Eden Theol. Seminary, Webster Groves, Mo. Schneider, A. J., St. Jacobs, Ill. Schneider, J. E., 240 N. Main St., Breese, Illinois Schneider, J. U., Ph.D., 116 Lower 6th St., Evansville, Ind. Schneider, K. L., 5806 Julian Ave., St. Louis, Mo. Schoen. Albert. Manchester, Mich. Schoettle, H., Elliston, Ohio Schoettle, H., Elliston, W., \*Scholz, Wm. E., 407 W. Michigan Ave., Box 105, Electra, Texas. Schoppe, Paul E., 109 E. Mill St., Staunton, Illinois Schory, Th., 4574 Guilford Ave., Indiananolis, Ind Schreiber, F. R., 352 Mt. Vernon Ave., N. W., Grand Rapids, Mich. Schroedel, M. C., R. R. 2, Pearl City, Ill. Schroeder, F. W., N. 4045 Leclaire Ave., Chicago, Ill. Schroeder, H., Arrow Rock, Mo. Schroeder, F. W., N. 4045 Leclaire Ave., Chicago, Ill. Schroeder, H., Arrow Rock, Mo. Schroeder, P. M., 930 Marengo St., New Orleans, La. Schroeder, H., Arrow Rock, Mo. Schroeder, P. M., 930 Marengo St., New Orleans, La. Schroeder, P. M., 930 Marengo St., New Orleans, La. Schroeder, P. M., 930 Marengo St., New Orleans, La. Schueltz, G. P., Bain and Jefferson St., Tiffin, Ohio Schuessler, W. (Em.), Monee, Ill. Schueler, F. D., 344 Walnut St., Lawrenceburg, Ind. Schultz, G. A., c.o. Mrs. S. Rohlfing, R. R. 2. Hermann, Mo. Schultz, John H., Baitalpur, via Bhatapara, C. P., British India Schultz, John H., Baitalpur, via Bhatapara, C. P., British India Schultz, W. T., Tioga, Ill. Schultz, John H., Baitalpur, via Bhatapara, C. P., British India Schultz, W. T., Tioga, Ill. Schultz, John H., Baitalpur, via Bhatapara, C. P., British India Schul

\*Schuster, W. W., 206 S. 33rd St., Billings, Mont.
Schwab, J. P., 2134 Newbold Ave., New York, N. Y.
Schweickhardt, L., 1329 S. Carrollton Ave., New Orleans, La.
Schweinfurth, F. C., 2061 Crown Ave., Norwood, Ohio
Schweizer, Ed. (Em.), Hoyleton, Ill.
\*Schwemer, Wm., Hornick, Iowa.
\*Schwenger, E. H., Box 106, Spring, Tex, Seffzig, Alfred, R. R. I., Burksville, Ill. Scidenberg, C., Merton, Wis.
Senne, Henry H., Bremen, Ind.
Sennewald, M. R., Forks, N. Y.
Seybold, E., Ackley, Iowa.
Seybold, G. E., R. R. 4, Baldwin City, Kansas
Seybold, I. Th., Blue Springs, Mo.
Seybold, Martin L., Mayview, Mo.
Seybold, Martin L., Mayview, Mo.
Seybold, Theo. C., Raipur, C. P., India
Siegenthaler, G., 617 Best St., Buffalo, N. Y.
Seveking, Geo. H., Dittmer, Mo.
Silbermann, J. J., Homewood, Ill.
Simon, W. F. A., 154 Chestnut St., Wyandotte, Michigan
Simon, Dr. W. F., 1115 Victor St., St.
Louis, Mo.
Sinning, Edward C., 2218 Koelin, Louisville, Ky.
Slupianek, B., Marysville, Kan.
Soell, E. J., 510 Church St., Amherst, O.
Soell, John, Box 55, Port Hope, Mich.
Sonneborn, Geo., 1008 E. 3rd St., Cincinnati, Ohio
Spangenberg, Hy., 911 N. Main St., Fostoria, Ohlo
Spangenberg, Hy., 911 N. Main St., Fostoria, Ohlo
Spangenberg, Hy., 911 N. Main St., Fostoria, Ohlo
Spangenberg, Hy., 938 W. Grand Blvd., Detroit, Michigan.
Specht, H., 1010 N. Main St., Springfield, Missouri
Specht, Carl A., R. R. 2, Prairie View, Ill.
Stanger, Carl A., R. R. 2, Prairie View, Ill.
Stanger, Carl A., R. R. 2, Prairie View, Ill.
Stanger, Prof. C. G., 232 Alexander Blvd., Elmhurst, Illinols.
Stanger, G. H. (Em.), Bensenville, Mich.
Stanger, R. C., 5950 S. Albany Ave., Chicago, Ill.
Stanger, R. C., 5950 S. Albany Ave., Chicago, Ill.
Stanger, R. C., Fern.), Prof. Co.
Stelzig, Ernst, R. R. 1, Culbertson, Mont. Sternberg, L., R. R. 1, Culbertson, Mont. Sternberg, L.,

Stoerker, Paul, 3510 Giles Ave., St. Louis, Missouri
Stoerker, Theophil, Donnellson, Iowa Stommel, E. H., 212 E. Joliet St., Crown Point, Ind.
Stommel, M., 415 Ellsworth St., Crystal Lake, Ill.
Stork, Theo., Donnellson, Iowa Strasburg, M., Hebron, N. D.
Strauss, John, R. R. 2, Box 30, Waco, Texas
Streich, H. L. 2013 St. Louis Ave., St. Louis, Mo.
Stroehlein, E., R. R. 3, Batesville, Ind.
Stroetker, J. H., R. R. 1, Beaufort, Mo.
Strub, Hy. M., 202 E. 3rd St., Williamsport, Pa.
Struckmeier, C., 1424 Howard St., San Francisco, Cal.
Stueler, Askan, D.D., 1340 Parrish Ave., Hamilton, Ohio
Sturm, C. F., Emmaus, Marthasville, Mo. Suedmeyer, Louis, 525 High St., Buffalo, New York
Susott, A. A., R. R. 1, Edwardsport, Ind. Stoerker, Paul, 3510 Giles Ave., St. Louis, New York
Susott, A. A., R. R. 1, Edwardsport, Ind.
Tepas, Bernard J., No. 3 Sylvestor St.,
Rochester, N. Y.
Tessmer, H. (Em.), 7707 Weaver Ave.,
Maplewood, Mo.
Tester, P. Ph. (Em.), 1478 Kirkwood
Ave., Pasadena, Cal.
Thomas, H., St. Charles, Mo.
Thomas, Paul, R. R. 1, Elkhart Lake, Wis.
Thomas, Paul, R. R. 1, Elkhart Lake, Wis.
Thomas, Theo. A., 412 1st St., S. W., Le
Mars, Iowa
Tietke, H., Crystal Lake, Ill.
Tillmanns, G., 28 Stevens Pl., San Rafael,
California.
Tillmanns, Theo., New Athens, Ill.
Tischhauser, E., Box 232, Okeene, Okla.
Toelle, H. C., 2506 Benton St., St. Louis,
Missouri
Totzke, H. E., 1711 W. Boulevard, Marine
City, Mich.
Tschudy, F., New Haven, Mo.
Twente, Th. H., Baitalpur, via Bhatapara.
C. P., British India
Uhdau, Theo. O. (Em.), c.o. Sam. Oehler,
R. R. 2, Box 322, Clayton Sta., St.
Louis, Mo.
Uhlnorn, R., R. R. 5, Van Wert, Ohio
Uhrland, W. E., 927 McPherson Ave.,
Price Hill, Cincinnati, Ohio
Umbeck, F. P., 2500 N. Talman Ave.,
Chicago, Ill. Chicago, Ill.

Varwig, J. W., 2312 Belleview Ave., Maplewood, Mo.
Vehe, Wm. (Em.), 118 E. Cherry St.,
Cherokee, Iowa
Viehe, Albert E., 72 Main St., Hamburg,
New York
Viehe, G., Jackson, Mo.
Vieth, H., 2013 St. Louis Ave., St. Louis,
Missouri
Vieth, Paul H., 575 Whitney Ave., New
Haven, Conn.
Vieweg, R., 161 Dewitt Ave., Elmira,
New York
Voegtling, G., Lockhart, Tex.
Voeks, John C., Palatine, Ill.
Vogelmann, Carl G., R. R. 12, N. Tonawanda, N. Y.
\*Vogelmann, W. W.,
Vogt, Emil, R. R. 2, Jansen, Neb.
Vollbrecht, W., 729 Campbell Ave., Hamilton, Ohio

Vollmer, Prof. Philip, Ph.D., D.D., 475 E. Lockwood Ave., Webster Groves, Von der Ohe, A., Bensenville, Ill. Voss, H. E., 3388 W. 41st St., Cleveland, Ohio Ohio

Wagner, Emil, 11 5th Ave., Longmont,
Colorado
Wagner, H., Bensenville, Ill.
Wahl, A. J. A., 510 Columbus Ave., Fostoria, Ohio
Walser, H., 2348 Tennessee Ave., St.
Louis, Mo.
Walter, Fr. (Em.), 1338 Yale St., Santa
Monica, Cal.
Walter, Fr. (Em.), 1338 Yale St., Santa
Monica, Cal.
Walter, Fr. W. C., Forreston, Ill.
Warskow, A., B., 1319 Payson Ave.,
Quincy, Ill.
Webbink, G. W., 111 W. Oliver St.,
Owosso, Mich.
Webbink, W. E. G., 417 W. La Salle Ave.,
South Bend, Ind.
Weber, F., 150 Arlington Ave., Elmhurst,
Illinois
Weber, L. G., Box 342, Chillicothe, O. Weber, F., 150 Arlington Ave., Elmhurst, Illinois
Weber, L. G., Box 342, Chillicothe, O. Wegener, A. H., 308 S. Vine St., Marshfield, Wis.
Wehrli, Prof. A., Eden Seminary, Webster Groves, Mo.
Weichelt, H., 320 N. Green Bay Rd., Highland Park, Ill.
Weisse, C. E., Dexter, Michigan.
\*Weisser, R. E., Broadlands, Ill.
Weltge, F. (Em.), Stotts City, Mo.
Weltge, F. W., R. R. 2, Box 15, Belvue, Kansas
Weltge, P. W., Lamar, Ind.
Weltge, Wm. B., 12 S. Hickory St., Duquoin, Ill.
Wendt, Paul, Menomonee Falls, Wis.
Werneim, Dr. Wm. F., 321 Woodbridge Ave., Buffalo, N. Y.
Werner, D. E., Ph.D., 1035 Shelby St., Shelbyville, Ind.
Werner, Wm., Worland, Wyo.
Werning, F. (Em.), 6129 Northcott Ave., Norwood Park, Chicago, Ill.
Werth, W. A., 126 Dixon St., Stevens Pt., Wisconsin.
Westerbeck, E. J., Columbia, Ill.
Westermann, F., Neustadt, Ont., Can.
Wetzeler, Walter R., 6506 Carthage Pike, Elmwood Pl., Cincinnati, O.
Wetzeler, W. R., 630 Story St., Appleton, Wisconsin
Wichmann, O. G., Box 34, Plattsmouth, Wyowing. Wisconsing. Wyoming. \*Wiedenmann, E. L., Hornick, Iowa. Wiesecke, H. M., 32 College St., Buffalo, New York Wiesecke, H. M., 32 College St., Buffalo, New York
Wiggermann, Ph., 1521 Holman St., Covington, Ky.
Wilke, W. W., E. Carpenter St., Jersey-ville, Illinois
Wilking, E. F., Slinger, Wis.
Winger, F. E., Sussex, Wis.
Winger, G. A., 411 3rd St., N. E., Little Falls, Minn.
Winger, Paul E., 1524 24th St., Milwaukee, Wis.
Wintermeyer, H. H., 301 E. 3rd St., Pana, Illinois
Witt, W. J., 4538 Livernois Ave., Detroit, Michigan
Wittbracht, C. H., Saline, Mich.
Wittlinger, J. (Em.), 2122 Russell St., Detroit, Mich.

Wittlinger, O., 1418 Branch Ave., Cleveland, Ohio
Wittlinger, Th., Dubois, Illinois
Witzke, B., Lester Prairie, Minn.
Wobus, P. A., Manchester, Mo.
Wobus, Reinh., 216 S. St., Sidney, Ohio
Wobus, Theo., 4810 Center St., Houston,
Texas
Wolf, H. (Em.), 1449 Ashland Ave., Des
Plaines, Ill.
Wolff, C., 908 Pennsylvania Ave., Ft.
Worth, Tex.
Woth, Ad., 300 12th St., Greeley, Colo.
Wuebben, Paul G., R. R. 5, Griswold, Ia.
Wuebben, Paul G., R. R. 5, Port Huron,
Michigan
Wullschleger, G., Box 16, R. R. 1, Judson, N. D.
Wullschleger, E., Taylor, N. D.
Zeh, F. W., Elkhart Lake, Wis. \*Zeyher, Carl, Box 754, New Braunfels, Texas. Texas.
Zeyher, K., Orange Grove, Texas
Ziegler, Julius, R. F. D. 6, Box 473, Houston, Tex.
Zielinski, R., Plato, Minn.
Zimmermann, Arno A., 626 Ann Eliza St.,
Pekin, Ill.
Zimmermann, R. P., Freeburg, Ill.
Zink, Albin R., 33 Hobart St., Buffalo,
New York
Zocher, Geo. L., 1763 W. 62nd St., Seattle. Zocher, Geo. L., 1763 W. 62nd St., Seattle, Washington.
Zucher, G., R. R. 3, Manor, Tex.
Zumstein, Hans, R. R. 1, Manchester, Mich. Zutz, M. F., 717 Epworth Ave., Winton Pl., Cincinnati, Ohio Zwilling, O. H., Hudson, Kan. Zwilling, Paul R., 1920 W. Jefferson St., Louisville, Ky. Zeh, F. W., Elkhart Lake, Wis. Zeller, Paul E., 281 Sixth Ave., Troy, New York. Total number of pastors......1212

# LAY MISSIONARIES

Board for Foreign Missions Board for Foreign Missions

Bechtold, Anna D., Apartado 17, San Pedro Sula, Honduras, C. A.

Enslin-Suger, Mrs. Helen, Battalpur, via Bhatapara, C. P., India
Goepfarth, Elise, Apartado 17, San Pedro Sula, Honduras, C. A.

Kettler, Elise, Raipur, C. P., India
Kles, Lydia A., Raipur, C. P., India
Konrad, Mr. & Mrs. P. Hubert, Bisrampur, Raipur District, C. P., India
\*Lang, Milton C., M.D., and Mrs. Lang, Bisrampur, Raipur Distr., C. P., India
Melick, Mrs. Edith B., San Pedro Sula, Honduras, C. A.
Menzel, Emil W., Raipur, C. P., India Riechers, Dorothea S., Mahasamudra, C. P., India.

\*Scheidt, Bertha M., Apartado 17, San Pedro Sula, Honduras, C. A.

\*Schichi, Anna, Raipur, C. P., India.

Vordenberg, Louise, Apartado 17, San Pedro Sula, Hondruas, C. A.

Wobus, Adele, Raipur, C. P., India

### Board for Home Missions

\*Hilkerbaumer, Anna, 395 121st St., Blue Island, Ill. \*Lehmann, Marie E., Box 47, Whipple, O. 

# Teachers' Register

Those without a \* are members of the Synod.

Beckmeyer, Edw., Washington, Mo.
Berg, Ed., 210 W. 9th St., Michigan City, Indiana.
Braun, C., 4281 San Francisco Ave., St.
Louis, Mo.
Brink, Leonhard, Hoyleton, Ill.
Buchmueller, S., 3842a Sullivan Ave., St.
Louis, Mo.
Dinkmeler, J. F., 519 Jackson St., St.
Charles, Mo.
Dile, Edw. H., 5807 S. Kingshighway, St.
Louis, Mo.
Grauer, A. H., 3720 Spokane Ave., Cleveland, Ohio.
Gubler, O., 4600 Livernois Ave., Detroit,
Michigan
Helmkamp, F. W., R. R. 29, Box 232,
St. Louis, Mo.
Hotz, F. T., Supt. Ev. Orphans' Home,
Hoyleton, Ill.
\*Klocke, J. F., 4600 Livernois Ave., Detroit, Mich.
Kloppe, Fr., R. R. 1, Box 96, Thorndale,
Texas
Koenig, J. H., Supt. Protestant Home for
the Aged, R. R. 1, Box 21 B, San
Antonio, Texas.

Michel, J. A., 2221 Cortez St., Chicago, Ill. Mohr, Chr., 807 N. Liberty St., Independence, Mo.

Moritz, W. F., 4024 Greer Ave., St. Louis, Mo. Pfeiffer, Fr., Louis, Mo. 3620 Michigan Ave., St. Racherbaeumer, Louis, Hoyleton, III. Saeger, L., St. Charles, Mo. Schlundt, D., 1943 W. 21st Pl., Chicago, III. Schoppe, A., Orphans Home, R. R. 14, St. Louis, Mo. Schuessler, H., 728 Adams St., Evansville, Seybold, P. C., Davis, Ill. Waldecker, Miss Anna, Hoyleton, Ill. Wandtke, Ernst F., R. R. 18, Edwards-port, Ind. Warma, H., Quincy, Ill. Wiegmann, G., 5215 Justine St., Chicago, Illinois.

# Widows of Evangelical Pastors and Teachers

Agricola, O., 5049 Plover Ave., St. Louis, Mo.
Albert, B., Otis Orchard, Washington.
Alpermann, A., 209 Emmett St., Ypsilanti, Mich.
Allrich, A., 509 Benton Ave., St. Charles,
Mo. Mo. Angelberger, L., 2242 W. 95th St., Cleveland, O. Apitz, O., 2715 Hugo Ave., Baltimore, Md. land, O.

Apitz, O., 2715 Hugo Ave., Baltimore, Md.

Bachmann, Bertha, 3917, Cicotte Ave., Detroit, Mich.

Baehr, Emilie, 1019 Garfield Ave., S. Pasadena, Cal.

Baltzer, Lydia, 6218 Berthold Ave., St. Louis, Mo.

Baltzer, Olga, Meitzendorf bei Magdeburg. Germany.

Barkau, Olinde, 122a S. 17th St., Belleville, Ill.

Barkmann, M. H., 1204 N. Washington St., Junction City, Kan.

Becker, Phil., 1135 35th St., Milwaukee, Wisconsin.

Bender, E., 1116 Washington & Plymouth St., Lemars, Ia.

Berens, Clara, 175 Kenilworth Ave., Elmhurst, Ill.

Berger, A., Brighton, Ill.

Berges, W., 2020 Sunny Side Ave., Burlington, Ia.

Bernhardi, C. W., 3814 Bridge Ave., N. W., Cleveland, Ohio.

Berner, Eliz., 36 Hawthorne Ave., Sta. H. Buffalo, N. Y.

Beyersdorf, O., Shell Lake, Wis.

Bierbaum, C., Cecil, Wis.

Bierbaum, E., Minier, Ill.

Biermann, L., 2121 N. Kedvale, Cragin Sta., Chicago, Ill.

Blankenagel, I., 537½ 33rd St., Milwaukee, Wisconsin.

Blankenagel, I., 537½ 33rd St., Milwaukee, Wisconsin.

Blankenagel, I., 5375 Argus Ave., Cleveland, Ohio

Blum, Dorothea, R. R. 1, Barrington, Ill.

Bock, Geo. R., Rothchild, Wis.

Bosold, F., Manheim, Ill.

Brenner, Lina, 1103 Grafton Ave., Dayton, O.

Brändli, L., Blue Springs, Mo

Brodmann, M., 1106 Lafayette St., Beardstown, Ill.

Brodt, K., 115 Willow Rd., Elmhurst, Ill.

Brucker, Marie, 1105 Lafayette St., Scranton, Pa.

Buesser, F., 158 W. First St., Mansfeld, O.

Butther, L., 1217 Baltimore Ave., Detroit, Mich.

Burkhart, E., 1333 Andre St., Baltimore, Ohio.

Christiansen, C., 2905 N. Troy St., Chi-Burkhart, E., 1333 Andre St., Baltimore, Ohio.
Christiansen, C., 2905 N. Troy St., Chlcago, Ill.
Dahlhoff, E., 129 Chester Ave., Newark,
N. J.
Daiss, Mathilde, 2022 E. Fair Ave., St. N. J.
Daiss, Mathilde, 2022 E. Fair Ave., St.
Louis, Mo.
Deters, C., 403 S. 5th Ave., Ann Arbor,
Mich.
Dies, C. F., Town Line, N. Y.
Doernenburg, G., 120 Madison St., Kirkwood, Mo.

Duerr, M., c.o. Mrs. A. S. Newton, R. R. 1,
Rocky River, Ohio
Ehrhardt, Hermine, 430 Sample St., Millvale, Pa.
Eisen, G., Manchester, Mich.
Eppens, Marg., 3028 W. 101 St., Cleveland, O.
Esser, L., 4730 Louisiana Ave., St. Louis,
Mo. land, o.
Esser, L., 4730 Louisiana Ave., St. Louis.
Mo.
Esser, L., 4730 Louisiana Ave., St. Louis.
Mo.
Essmann, G., 24 Linden St., Schenectady,
New York
Eyrich, G. M., Lesueur. Minn
Feldmann, Caroline, 1127 E. Delaware St.,
Evansville, Ind.
Falk, Th., 2150 Vilas Pl., Chicago, Ill.
Fink, A., 3826 S. Broadway, Los Angeles,
California.
Fischer, Irma, 204 Arlington Ave., S. S.,
Pittsburgh, Pa.
Fleer, Emilie, 422 32nd St., Milwaukee,
Wis.
Frank, J., Blue Springs, Mo.
Freytag, R., 79 Van Buren Ave., Ncp.rville, Ill.
Frigge, S., 2539 Carolina St., Louisville,
Kentucky
Fritsch, L., 811 27th St., Cairo, Ill.
Genrke, Amelia, 47 Florence Ave., Highland Park, Detroit, Mich.
Gerlchten, Anna v., 306 Bird Ave., Buffalo, N. Y.
Glade, Inga, 2500 N. Talmer Ave., Chicago, Ill.
Goebel, E., 424 McDonough St., St.
Charles, Mo.
Goetz, Mrs. A., 5 E. Parade Circle, Buffalo, New York
Graber, E., 2858 E. Blvd., Detroit, Mich.
Grunert, J., 1026 Pearl St., St. Joseph,
Mich.
Gubler, Julie, R. R. 5, Evansville, Ind.
Haas, R., 717 Read St., Evansville, Ind. Mich.
Gubler, Julie, R. R. 5, Evansville, Ind.
Haas, R., 717 Read St., Evansville, Ind.
Haas, W., R. R. 1, Box 88, Spokane
Bridge, Wash.
Haas, M., 3215 Boudmot Ave., Westwood,
Cincinnati, Ohio.
Haass, C. W. F., 2031 Grand Blvd., Detroit, Mich.
Haack, H., 672 34th St., Milwaukee, Wis.
Habecker, M., 1812 Edmond St., St. Joseph, Mo. Habecker, M., 1812 Edmond St., St. Joseph, Mo.

Haefele, M., 1350 Lakewood Ave., Lakewood, O.

Haeussier, E., 3229 2nd Ave., South, Minneapolis, Minn.

Hattendorf, Hermine, 6801 Emerald Ave., Chicago, Ill.

Hehl, M., 3973 Schiller Pl., St. Louis, Mo. Heldberg, L., Hudson, Kan.

Hess, G., 522 Spring St., Wabash, Ind.

Hirtz, M., 3308 Tate Ave., S. W., Cleveland, O.

Hoch, J. G., 10251 Ave. L., Chicago, Ill.

Holz, ida, 2506 Cortland St., Chicago, Ill.

Huebschmann, L., 209 E. Olive St., Bloomington, Ill.

Hueser, Bertha, 109 F. Ave. West, Oscaloosa, Ia.

Hugo, S., 729 Hohman St., Hammond, Ind.

Hummel, Maria, 2852 Graceland Ave., Indianapolis, Ind.

Husmann, E., 1369 Waltmann Ave., Los Angeles, Cal.

John, E., 1400 Packard, Ann Arbor, Mich. Juergens, Meta, 727 Delta Ave., Cincinnati, O. Kayser, D., Manchester, Mich. Katerndahl, A. A., Idaho Falls, Idaho. Kies, Heinrike; Bischofstrasse, Calw., Wuerttemberg, Germany. Kircher, J. G., 828 George St., Chicago, Ill. Kirchhoff, H., 1807 S. 6th St., Burlington, Iowa Towa
Kirschmann, W., 204 S. Payson St., Baltimore, Md.
Kissling, C., 3924 Maffit Ave., St. Louis,
Missouri
Klein, Elise, 7828 Lagoon Ave., Chicago,
Ill. Ill.
Klein, M., R. R. 1, Brookfield, Wis.
Klemme, Ida, Troy, Mo.
Klingeberger, Jamestown, Mo.
Koelbing, L. Bucklin. Kan.
Koenig, H., Box 203, Huntingburg, Ind.
Kohlmann, Ida, 8147 Ada St., Auburn
Park Sta., Chicago, Ill.
Koletschke, A., Box 81, Fort Erie, Ont.
Kottler, C., 27 Allison Ave., Emsworth,
Pa. Pa. Krafft, Hannah, 720 Louisa St., Burling-Krähenbühl, Dor., Blue Springs, Mo.
Krühenbühl, Dor., Blue Springs, Mo.
Krueger, T. F.,c.o. Harry Balster, Petersburg, Ill.
Kuhn, O., 180 E. Park Ave., Elmhurst, Ill.
Kunz, H., 662 W. Douglas, Freeport, Ill.
Kuenzler, M., 211 E. Carroll St., Kenton, Lang, S., Stein a. Rhein, Switzerland.
Laplèns. M., Wietzischken S., Koepen,
O/Pr., Germany
Laatsch, C., Route 5, Newton, Ia.
Lehmann, E., Genoa, Ottowa Co., Ohio.
Lehmann, E., 674 High St., Columbus, O.
Leonhardt, Th., 2882 W. 12th St., Cleveland. Lehmann, E., Genoa, Ottowa Co., Ohio.
Lehmann, E., Genoa, Ottowa Co., Ohio.
Lehmann, E., 674 High St., Columbus, O.
Leonhardt, Th., 2882 W. 12th St., Cleveland, Ohio
Leutwein, Caroline, 141 Park Ave., Woodland, Cal.
Linder A., Oak Harbor, O.
Linder, L., Box 405, Brooklyn Sta., Cleveland, Ohio
Lohr, K., c.o. Shoemaker, R. R. 3, Hemstead L. I., N. Y.
Lohse, C. F., 998 Charles St., Chicago, Ill.
Ludwig, M., 617 W. 6th St., Albany, Ore.
Ludecke, F. A., Pawnee City, Neb.
Luternau, Bertha, v., R. 2, Loyal, Okla.
Lüer, W., 1516 Fillmore Ave., Buffalo.
N. Y.
Mahlberg, E., 416 S. Walnut St., Bucyrus, Mahlberg, E., 416 S. Walnut St., Bucyrus, Martin, D., 1635 W. 14th St., Davenport, Maul, Math., 925 E. 73rd St., Cleveland, O. Mauermann, C., 2401 Wentworth Ave., Chicago, Ill Maurer, M., R. R. 4, Nashville, Ill.
Mehl. K. 401 Fifth St. Marietta. Ohio
Meisenheider, Ida, 320 Layman Ave., Irvington. Indianapolis. 100
Menk, E., 1705 P St., N. W., Washington,
D. C. Merkle, P., 421 Mary St., Evansville, Ind. Mernitz, S. F., 8848 Clarendon Ave., Detroit, Mich. troit, Mich.
Meyer, Clara, 2005 Russell Ave., St, Louis, Mo.
Michel, W., 1614 Rosewood Ave., Louis-ville, Ky.

Mueller, C., Blue Springs, Mo.
Nagel, Hulda, R. R. 1, Rush Hill, Mo.
Neumann, M., 2129 Columbus Ave., Sandusky, Ohio.
Neuhaus, Matilda, 536 Arlington St., H.
Heights, Houston, Tex.
Niebuhr, L., 2726 Lothrop, Detroit, Mich.
Niedergesaess, 4506 Leland Ave., Chicago, III.
Nolting, Ch., 1032 West Douglas St., Freeport, III.
Nollau, Lydia, 3546a Arsenal St., St.
Louis, Mo.
Otto, L. Columbia, III.
Pens, Dina Blue Springs, Mo.
Pfeiffer, M., 3620 Michigan Ave., St.
Louis, Mo.
Piepenbrok, Anna L., R. R. 1, Box A,
Schulenburg, Tex.
Press. J., 1910 Newhouse Ave., St. Louis, Press, J., 1910 Newhouse Ave., St. Louis. Press, J., 1910 Newhouse Ave., St. Louis, Mo.
Rasche, F., 812 N. Oak St., Burlington, Ia.
Reller, F. A., 1105 Busseron St., Vincennes, Ind
Reusch, M., 4157 Peck St., St. Louis, Mo.
Richter, B., 974 S. Franklin, Denver, Colo.
Schaller, A., 503 N. 8th St., Vincennes, Ind. Schaller, A., 503 N. 8th St., Vincennes, Ind.

Schaarschmidt, Ida, 6153 McMillan Ave., Detroit, Mich.

Scheide, Dorothy, 4057 Southport Ave., Chicago, Ill.

Scheidemann, L., 104½ W. Webster, Marshalltown, Ia.

Schenk, L., 1639 Hoffner St., Cincinnati, Ohio.

Scheuber, Frieda B., 1241 Lawrence Ave., Chicago, Ill.

Schlueter, M., 7657 Saginaw Ave., Windsor Park Sta., Chicago, Ill.

Schlueter, M., 7657 Saginaw Ave., Windsor Park Sta., Chicago, Ill.

Schlundt, J., 109 W. Virginia St., Evansville, Ind.

Schlutius, E., Route 1, Box 100a, San Antonio, Texas

Schlutius, Emilie, 3808 Botanical Ave., St. Louis, Mo.

Schmale, E. F., c. o. Rev. Th. Schmale, 506 Lockhart St., N. S. Pittsburgh, Pa.

Schmidt, Adelheid, Howard City, Mich. Ind. Schmidt, Adelheid, Howard City, Mich. Schmidt, L., 125 9th St., Lincoln, Ill. Schmidt, S., 1206 W. Main, Urbana, Ill. Schmidt, Rosa, 596 15th Ave., Newark, N. J. N. J.
Schnake, Anna, c.o. Herman Diekmann,
Levasy, Mo.
Schnathorst: C., 154 17th St., Moline, Ill.
Schoettle, Ella, 311 Union St., Jackson,
Mich. Schroeder, M., 311 W. Woodline, Kirk-wood, Mo. wood, Mo.
Schroek, M. C., 273 Washburn St., Lockport. N. Y.
Schuh, C. B., 407 Jarvis St., Shorewood,
Milwaukee, Wis.
Schulz, F., Bland, Mo.,
Schulz, Sophie, 2258 Liberty St., Jacksonville, Fla.
Schulz, W., 318 Juniette St., Cincinnati, O.
Seeger, B., 2037 33rd Ave., S. Seattle,
Wash.
Siecfried, Le. Beecher, III Wash.
Siegfried, L., Beecher, Ill.
Speidel, P., 144 Norwalk Ave., Buffalo.
N. Y.
Stange, Martha, Neukölln, Kirchhofstr.
46-47, Germany.

Stark, E., Palatine, Ill.
Stech, Emily, 4479 Clarence Ave., St.
Louis, Mo.
Steding, H., Matron Nurses Home, Walker
Hospital, Evansville, Ind.
Steinhardt, Chr., 1117 S. 14th St., Manitowoc, Wis.
Stoll, A., Raipur, C. P., India.
Strauss, A., 3216 Dakota St., St. Louis.
Mo. Stoll, A., Raipur, C. P., India.
Strauss, A., 3216 Dakota St., St. Louis.
Mo.
Streit, Maria, Burgdorf, Canton Bern,
Switzerland.
Stuecklin, C. G., c.o. W. C. Enke, R. R. 5,
St. Joseph, Mo.
Suessmuth, Amalie, 4405 First Ave., San
Diego, Calif.
Sulzer, N., Fennemore, Wis.
Toerne, A. von., 210 E. Stockton Ave.,
Pittsburgh, Pa.
Trefzer, L., 3596 Independence Rd.,
Cleveland, Ohlo.
Uhlmann, Martha, Denver, Ia.
Veith, P., Casa Grande, Ariz.
Viehe, C. M., 1408 South 2nd St., Evansville, Ind.
Voigt, A., Elmhurst, Ill.
Wagner, Anna, 507 N. 8th St., Watertown, Wis.
Wagner, L., c.o. G. F. Feldwisch, Plainwell, Mich.
Walter, W. A., 631 S. 1st St., Ann Arbor,
Mich.
Weber, M., Blue Springs, Mo.

Weishaar, A. W., 1250 High St., Williamsport, Pa. Weiss, A., 4723 N. Avers, Ravenswood Sta., Chicago, Ill. Weisse, Lydia, 4828 W. Erie St., Chicago, Ill. Ill.
Weltge, Margarete, 1436 Walnut St., Desplaines, Ill.
Werth, B., 959 37th St., Milwaukee, Wis.
Weygold, Amelia, 1970 Deer Park, Louisville, Ky. Wiles, A., Mascoutah, Ill.
Winterick, A., 11920 Browning St., Cleveland, O.
Wobus, A., St. Charles, Mo.
Woelfle, Pauline, R. R. 9, Box 46, Monroe,
Wisconsin Wisconsin
Wulfmann, H., 3323 Westside Ave., Hyde
Park, Cincinnati, O.
Wulfmann, K., 2121 3rd St., Lawrenceburg, Ind.
Ziemer, A., 2908 S. Compton Ave., St.
Louis. Mo.
Zimmermann, C., 423 N. 21st St., Portland, Louisville, Ky.
Zimmermann, Martha, Box 8, Highland
Station, Denver, Colo.
Zimmermann, Marie, 6021 Woodlawn
Ave., Chicago, Ill.
Zwilling, L., Clayton, Mo.

# STUDENT PASTORS

Address (of pastor)

Total number of widows......220

School Name Address (of pastor)

Biblical Seminary, Rev. M. Manrodt, 3099 Broadway, New York.
Buffalo College of Pharmacy, Rev. H. J. Hahn, 23 Calumet Pl., Buffalo, New York.
Buffalo Normal School, Rev. H. J. Hahn, 23 Calumet Pl., Buffalo, New York.
California University, Rev. E. Baltzer, 566 58th St., Oakland, Cal.
Case Technical School, Rev. W. F. Baumann, 2538 E. 128th St., Cleveland, Ohio.
Central Weslyan College, Rev. O. A. Muenstermann, Warrenton, Mo.
Columbia University, Rev. M. Manrodt, 3099 Broadway, New York.
Elmhurst College, Rev. K. Chworowsky, 121 Church St., Elmhurst, Ill.
Illinois State University, Rev. H. F. Mueller, 405 E. University, Champaign, Ill.
Lawrence College, Rev. W. R. Wetzler, 630 Story St., Appleton, Wis.
Leland-Stanford University, Rev. E. Baltzer, 566 58th St., Oakland, Cal.
McCormick Theological Seminary, Rev. H. J. Schiek, 7008 S. Michigan Ave., Chicago, Ill.
Marquette University, Rev. E. Gehle, 225 41st St., Milwaukee, Wis.
Minnesota University, Rev. Ralph C. Abele, 1109 E. Broadway, Columbia, Mo.
Missourl University, Rev. Ralph C. Abele, 1109 E. Broadway, Columbia, Mo.
Moody Bible Institute, Rev. H. J. Schiek, 7008 S. Michigan Ave., Chicago, Ill.
Northwestern University, Rev. A. J. Munsterman, 1433 Crain St., Evanston, Ill.
Oakwood Institute, Rev. G. W. Grauer, 106 W. McMicken St., Cincinnati, Ohio.
Onio University, Rev. Th. Lehmann, 674 S. High St., Columbus, Ohio.
Pennsylvania University, Rev. L. R. Moessner, 1437 Juniata St., N. S., Pittsburgh, Pa.
Pittsburgh University, Rev. L. R. Moessner, 1437 Juniata St., N. S., Pittsburgh, Pa.
Pittsburgh University, Rev. L. R. Moessner, 1437 Juniata St., N. S., Pittsburgh, Pa.
Pittsburgh University, Rev. C. T. Howe, 1018 Elizabeth St., Lafayette, Ind.
Ripon College, Rev. P. C. Kehle, Ripon, Wis.
Synodical College, Fulton, Mo.
University of Suffalo, Rev. H. J. Schiek, 7008 S. Michigan Ave., Chicago, Ill.
University of Kansas, Rev. H. Rieder, 835 Illinois St., Lawrence, Kansas.
University of Michigan, Rev. E. Gehle, 825 41st St., Milwauk Westminster College, Rev. Fulton, Mo. William Woods College, Rev. Fulton, Mo. Wooster College, Rev. A. H. Juergens, 239 S. Grant St., Wooster, Ohio.

# **EVANGELICAL DEACONESSES**

Baltimore, Md., 336 S. 14th St. Sister Lena Nos

Chicago, Ill., 1450-60 W. 78th St.,

Parish House

Sister Adele Hosto

Cincinnati, Ohio, Clifton Ave. and Straight St.

Sisters:

Greta Lüken Anna Meyer Rosa Hummel Elise Moeschel Flora Meckstroth Anna Maurer Lizzie Detmer Magdalena Dorsch

Detroit, Mich., 3245 E. Jefferson Ave. Sisters:

Clara Behnke Emma Marzahn Emma Martzke

E. St. Louis, Ill., 15th and Illinois Ave.

Ella Jaeger Frieda Muenstermann Verlia Woltemath

Evansville, Ind., Cor, Mary and Iowa St.

Sisters:

Lena Appel Sophie Bartelt Lena Braun

Faribault, Minn., 5th and Division St.

Sisters

Amalie Klopsteg Emma Kroehler Johanna Marquardt Emilie Mayer Caroline Pepmeier Eleonore Pielemeier

Lincoln, Ill., 7th and Walnut St.

Charlotte Boekhaus Emma Mayer Louise Mernitz Rosina Wolf

Marshalltown, Iowa

Sisters:

Erna Schweer Marie Woizeschke Selma Buehler

Marthasville, Mo., Emmaus Asylum Sister Emma Schultz Adelia Dickmann Rochester, N. Y., Cor. South and Highland Ave.

Sister Christine Schwarz

St. Louis, Mo., 4125 West Belle Pl. Sisters:

Frieda Bergstraesser Pauline Bergstraesser Irene Crusius Hulda Echelmeier Frieda Eckoff Mary Feutz Emma Fruechte Bena Fuchs Olinda Fuhr Minnie Gadt Magdalena Gerhold Bertha Grollmus Sophie Hubeli Bertha Huntmann Theresa Kettelhut Elizabeth Kunze Ella Loew Hilda Mark Mathilde Matthes Johanna Nollau Marie Oehler Anna Pohlmann Martha Roglin Elizabeth Schaefer Beata Schiek Erna Scholze Cornelia Sieveking Lena Soehlig Clara Stoenner Edna Stoenner Katherine Streib Hulda Sturm Anna Ullrich Clara Weltge

Loretta Wohlschlaeger

German Prot. Orphans' Home, Wellston Sta., R. F. D. 14, Box 2,
St. Louis, Mo.

Sisters:

Olga Borgmann Anna Goetze

Good Samaritan Altenheim.

1217 N. Jefferson Ave., St. Louis, Mo. Sisters:

Minnie Flottmann Alwina Scheid

On Furlough

Sister Katie Keck, 1017 Olive St., Belleville, Ill.

Sister Anna Lenger, c.o. Mercy Institute, Brush, Colo.

Sister Martha Wolf, Planitz, Saxony, Germany.

Total ......76

# **CHURCH REGISTER**

List of congregations served by pastors of the German Evangelical Synod of North America. Those designated with a \* are not in formal membership with the Synod. The name of the town or city is given first, then that of the congregation, and finally that of the pastor. Corrected to Oct. 21, 1925:

# 1. ATLANTIC DISTRICT

a) District of Columbia Washington-\*Concordia-C. Enders

### b) Maryland

Annapolis—St. Martins—F. H. Graeper Baltimore:

-Christ--Chas. F. Brandt -St. John's Concordia-E. J. F. Dettbarn

St. Johns Concordia—
E. J. F. Dettbarn
E. J. F. Dettbarn
St. Luke's—F. H. Klemme
—St. Matthews—David Bruning
—\*United Ev.—W. Batz
—Huber Memorial—P. L. Schmidt
—\*Friedens—F. Giese
—Morrell Park—E. J. Paetzold
—Messiah (Woodlawn)—
Carl C. Mollenhauer
Cambridge—Immanuel—A. O. Mann
East Newmarket—Salem—A. O. Mann
Frostburg—Zion—K. Buff

# c) New Jersey

Bayonne—\*St. Pauls—F. G. W. Fuhrmann Bayonne—Evangelical—C. Schauer Garwood—St. Pauls—C. Schauer Irvington—Emanuel—J. R. C. Haas

rvington—Emanuel—J. R. C. Hazz Newark: —St. Stephens—E. Fuhrmann —Bethlehem—E. W. Fuhrmann —Zion—H. Manrodt Trenton—St. Pauls—G. G. Press

# d) New York

Albany—Ev. Protestant—E. T. Henzel
Amsterdam—Zion—E. Lautenschlager
Berlin—Zion—O. Egli
Brooklyn—Bethlehem—W. Bourquin
East Poestenkill—Zion—O. Egli
Mount Vernon—St. Johns—W. Frenzen
New York:
—St. Pauls—J. P. Schwab
—Christ—M. Manrodt
Schenectary—Friedens—P. Briesemeister
Taborton—Zion—O. Egli
Troy—St. Pauls—P. E. Zeller

# e) Pennsylvania

Columbia-Salem-Alfred G. Dietze Scranton:

-Hyde Park--Peace-R. C. Ditter -St. Pauls-F. Nickisch Taylor-St. Pauls-F. W. Schaefer Williamsport-Immanuel-Hy. M. Strub

f) Virginia Richmond—St. Johns—O. Guthe g) Institution

Baltimore-Immigrant Home-

Number of churches .....42

#### 2. COLORADO DISTRICT

Antlers—Immanuels—C. H. Decker Brighton—Emmaus—H. Kauerz

Brighton—Eminade
Denver:
—Friedens—
—St. Pauls—O. F. Geisler
—Salems—G. A. Schmidt
Fort Collins—Immanuel—David F. Maul
Fort Morgan—Immanuel—
Tobias Schmunk

Tobias Schmunk
Grand Junction—St. Johns—C. H. Decker
Greeley—St. Johns—Ad. Woth
Laramie, Wyo.—St. Pauls—O. E. Pinckert
Lingle, Wyo.—St. Pauls—W. K. Schulz
Longmont—Zion—E. Wagner
Loveland—Bethlehem—George Rath
Montrose—St. Johns—J. Eichhorn
Ogden, Utah—St. Pauls—
Paxton, Neb.—Salem—F. F. Steinmark
Salt Lake City, Utah—\*Trinity—
Sedgwick—Friedens—F. F. Steinmark
Wheatland, Wyo.—W. K. Schulz
Windsor—Zions—P. Jueling

Number of churches ........................20

# 3. INDIANA DISTRICT

# a) Indiana

a) Indiana
Aurora—Evang. Prot.—F. Schweinfurth
Batesville—St. Johns—E. Stroehlein
\*Batesville—St. Johns—H. Heesemann
Boonyille—St. Johns—H. W. Rath
Buckskin—St. Johns—H. W. Rath
Buckskin—St. Johns—P. Weltge
Bufkin—St. Johns—P. Daries
Caborn—Immanuel—F. Daries
Campbell Tp.—Zoar—Dan J. Bretz
Cannelton—St. Johns—
Centerville—Zion—P. Weltge
Cumberland—St. Johns—F. Puhlmann
Cypress—Immanuel—Theo. Haas
Dubois—St. Peters—G. F. Kitterer
Elberfeld—Zion—Theo. H. Hoefer
Near Elberfeld—Immanuel—
Theo. H. Hoefer Theo. H. Hoefer

Theo. H. Hoefer

Evansville:

—Ev. Bethel—E. Kockritz

—\*St. John—Wm. N. Dresel

—St. Lucas—H. Pister

—St. Matthew—C. F. Kesting

—St. Pauls—Th. Haas

—Zion—J. U. Schneider, Ph. D.

Near Ft. Branch—St. Pauls—A. D. Rahn
Fenton—Zion—W. H. Pieper

Ft. Branch—St. Lukes—W. J. Schaefer

Freelandville—Bethel—A. A. Susott

Fulda—Trinity—J. C. Nestel

German Tp. \*St. Pauls—I. Neumann

Heusler—\*Salem—O Keller

Holland—Augustana—L. Birnstengel

Holland—St. Pauls—M. F. Schulz

Huntingburg—Salem—J. C. Klingeberger

Indianapolis: Indianapolis:

-Friedens-C. A. Hildebrand -St. Johns-E. A. Piepenbrok

—St. Pauls—J. Frohne
—Zion—F. R. Daries
Inglefield—Salem—A. C. Roth
Ingelheim—\*St. James—O. Hille
Jasper—Trinity—H. W. Rath
Johnson Tp.—Zion—V. Kissel
Kasson—Zoar—J. A. Reiler
Kratzville—\*St. Peters—A. C. Roth
Lamar—St. Peter—J. C. Nestel
Lawrenceburg—Zion—F. D. Schueler
Lippe—Zion—C. Krickhahn
Lynnville—St. Matthews—A. G. Aldinger
McCutchanville—\*Bethlehem—D. J. Bretz
Mount Vernon—Trinity—Sam Caldemeyer
New Albany—St. Mark's—F. A. Meusch
Newburg—Zion—C. F. Kesting
New Palestine—Zion—
Parkers Settlement—\*St. Peters—
O. Hille

Penntown—\*St. Johns—
C. C. Bohnenkamper
Santa Claus—St. Paul—Paul F. Weltge
Shelbyville—\*Ev. Prot.—
E. D. Werner, Ph.D.
Near Shelbyville—\*Ev. Prot.—
Stendal—\*St. Pauls—M. F. Schulz
Tell City—St. Johns—Ach. Meyer
Terre Haute—St. Pauls—H. Peters
Vincennes—St. Johns—P. Maurer
Warrenton—St. Stephens—C. G. Kettelhut
Westphalia—Salem—

### b) Ohio

Cincinnati:
—First Evang.—(Columbia)—
N. Lehmann - First Evang.—H. Huebschmann
- First Prot.—(Carthage)—

R. Kuebler

—Immanuel—(Fairmont)—

H. J. Sonneborn
—Price Hill Evang.—W. Uhrland
—St. Lucas—C. Held

\*Martin (Lickrun)-

Martin (Lickrun)—

W. F. Kohler

St. Matthews—(Elmwood Place)—

W. Wetzeler

St. Matthews—(Winton Place)—

M. F. Zutz

St. Paul (North College Hill)—

H. F. Koch

—•St. Peters—(Pleasantridge)—
—Philippus—G. W. Grauer
—Salem—(Norwood)—
F. Schweinfurth -\*Third German Prot.-C. L. Grauer -\*Washington Evang.-R. R. Fillbrandt, Ph. D.

-Zion-F. Doellefeld Dayton—St. Johns—J. G. Mueller Dayton—St. Lucas—Geo. Sonneborn Foster—\*St. Pauls—

Hamilton—Prot. St. Johns—
C. L. Langerhans
Hamilton—St. Pauls—W. Vollbrecht
Hamilton—Redeemer—A. Stueler
Middletown—St. Pauls—G. Krumm
Mt. Healthy—\*St. Pauls—F. A. Stoelting New Richmond-St. Pauls-R. Kuebler Piqua—St. Pauls—P. Gehm Reading—St. Johns—F. G. Brur Sidney—St. Pauls—R. Wobus Trenton—St. Johns—G. Krumm Troy—St. Johns—C. Emigholz Brune

# c) Kentucky

Alexandria—St. Paul—A. Dettmann
Bellevue—St. Johns—E. A. Arends
Covington—St. Pauls—Ph. Wiggermann
Ft. Thomas—Christ Evangelical—
C. Ralph Schmidt
Henderson—Zion—A. J. Nies
Latonia—St. Marks—F. Scholl
Louisville:

isville:

—Bethlehem—H. Limper
—Christ—W. Kruege:
—Immanuel—E. C. Sinning
—St. James—H. Kettelhut
—St. Johns—A. E. Klick
—St. Luke's—P. R. Zwilling
—St. Matthews—L. Hohmann
—St. Pauls—W. F. Mehl
—St. Peters—P. Hausmann
—Parkland—J. Doellefeld
—West Louisville Evangl.—

M.

M. Bartels Newport—St. Pauls—A. J. Hotz Owensboro—Zion—D. Blasberg Paducah—Unity—E. Klutey St. Matthews—Bethel—W. A. Scheer

### d) Alabama

Birmingham—St. Johns—A. Limper Culman—Evangelical—W. H. Aufgerhaar

# e) Georgia

Atlanta-St. Johns-W. Hauff

### f) Illinois

Browns—Evangelical—L. Sternberg Carmi—St. Johns—Glen O. Engelbrecht

# g) Florida

Jacksonville—Evang. Luth.—
A. Beutenmueller Lowell—United Evang.— Miami—Friedens—O. Nussmann Redlands-O. Nussmann

Number of churches ......123

### 4. IOWA DISTRICT

### a) Iowa

a) Iowa

Ackley—St. Johns—E. Seybold
Alden—Immanucl—J. Flottmann
Alexander—St. Johns—C. J. Barth
Atlantic—Friedens—G. A. Hensel
Augusta—St. Johns—Chr. T. Kasche
Aurelia—St. Johns—W. Schumann
Bennett—Friedens—P. C. Keinati.
Benton Tp.—Zion—C. C. Joern
Brooks Tp.—St. Johns—F. W. Fischer
Buckeye—Friedens—J. Flottmann
Burlington:
—First Evang.—J. H. Buescher
—St. Lucas—W. Marten
—Zion—J. Erdmann
Calumet—Zion—E. U. Hafermann
Clarence—St. Johns—C. Fauth
Clarksville—Immanuel—A. Satory
Council Bluffs—St. Johns—A. Kniker

Clarksville—Immanuel—A. Satory
Council Bluffs—St. Johns—A. Kniker
Creston—\*St. Johns—J. E. Birkner
Dayton Tp.—\*St. Pauls—Ph. Hilligardt
Denver—St. Pauls—Ph. Blaufuss
Donnellson—\*St. Pauls—Th. Stoerker
Douglas Tp.—St. Johns—K. Pfeiffer
Dumfries—St. Pauls—\*E. Schultz

Dysart—Friedens—P. Kitterer Elkader—Friedens—C. H. Franke Farmington—\*St. Johns—W. P. Wushber Flintriver Tp.—St. John—C. C. Joern Ft. Madison—St. John—R. A. Mensendiek Franklin—St. Peters—W. P. Wuebben Fredericksburg—Friedens—

Franklin—St. Peters—W. P. Wuebben
Fredericksburg—Friedens—
A. Kalkbrenner
Geneva—St. Johns—A. Graber
Geneva—St. Peters—C. Jankowski
German City—St. Johns—
\*E. L. Wiedemann
German Tp.—St. Peters—J. Krause
Gladbrook—Friedens—E. Bergstraesser
Hamburg—Zion—J. Steger
Hampton—St. Pauls—W. Buehler
Near Hampton—Immanuel—C. J. Barth
Hartley Trinity—Sam Albrecht
Horn—St. Johns—\*O. Schulze
Hubbard—Zion—F. L. Rodenbeck
Keoku!—St. Pauls—A. H. Bisping
Laurel—St. Johns—G. A. Firgau
Ledyard—Friedens—
Lemars—St. Johns—Theo. A. Thomas
LeRoy Tp.—St. Paul—G. M. Betz
Lincoln—Bethlehem—Ed. Busekros
Lowden—Zion—P. V. Dyck
Lester—\*Ev. Luth.—
Manly—\*St. Pauls—P. Schaeffer
Mapletom—St. Peters—W. Krummel
Marshalltown—Friedens—
Mt. Vernon Tp.—St. Pauls—C. J. Raase
Muscatine—Ev. Prot.—R. C. Lucke Marshalltown—Friedens—
Mt. Vernon Tp.—St. Pauls—C. J. Raase
Muscatine—Ev. Prot.—R. C. Lucke
New Albin—St. Peters—L. Denninghoff
Newell—St. Johns—K. Brunn
Noble Tp.—St. Johns—P. Wuebben
Near Clarksville—Evangelical—E. Hardt
Primghar—St. Johns—E. U. Hafermann
Primrose—\*Zion—W. P. Wuebben
Pomeroy—First Evang.—W. Schumann
Red Oak—\*St. Pauls—J. Ernst Rickner Red Oak—\*St. Pauls—I. Ernst Birkner Remsen—\*St. Pauls—H. Reifschneider Schleswig—Friedens—W. G. Mauch Schleswig—Friedens—W. G. Mauch Shelby—Ev. Friedens— Sigourney—St. Pauls—H. A. Cruşius Tripoll—St. Peters—K. Koehler Union City—St. Johns—R. Zielinski Valley—St. Pauls—C. W. J. Klein Victoria Tp.—St. Peters—P. Wuebben Vinton—Zion—P. Kitterer Walnut—\*Ev. Luth.—W. F. Kicker Washington—St. Pauls—C. W. J. Klein Waverly—Friedens—John Fischer West Burlington—St. Pauls—C. T. Rasch West Burlington-St. Pauls-C. T. Rasche Westside-St. Johns-

# b) Illinois

Moline—St. Paul— Rock Island—Friedens—F. Rolf Sutter—Bethlehem—\*A. Langendorff Tioga—Bethany— Warsaw-St. Johns-A. Langhorst

# c) Missouri

Kahoka—St. Pauls—Th. F. Schumacher Winchester—\*Zion—Th. F. Schumacher

### d) South Dakota

Garretson-Unity-E. Moritz 

### 5. KANSAS DISTRICT

### a) Kansas

a) Kansas

Alida—St. Johns—N. Stock
Alma—Friedens—F. J. Abele
Baldwin City—St. Johns—G. Seybold
Bluff City—St. Pauls—
Colby—St. John—'A Mast
Ellinwood—Immanuel—H. Becker
Eudora—St. Pauls—Th. Hauck
Hardtner—St. Johns—'A. Brueggemann
Herkimer—Immanuel—
Herndon—Immanuel—J. Endter
Highland—Trinity—A. Hoelscher
Holyrood—'St. Pauls—E. Pfundt
Hudson—Friedens—
Hudson—Trinity—G. Kreuzenstein
Inman—St. Peters—W. J. Dickmann
Junction City—Zion—R. Richter
Kansas City—Zion—Th. Berlekamp
Lawrence—St. Pauls—H. Rieder
Leavenworth—Salem—N. Rieger
Marysville—Evangelical—U. B. Slupianek
Midland—Evangelical—U. B. Slupianek
Midland—Evangelical—U. B. Schultz
Newton—Immanuel—A. Hoelscher
Nickerson—First Ev.—
Paola—Zion—J. Fismer
Powhattan—\*Evang. Friedens—
Sabetha—\*Evangelical—
Seneca—Friedens—O. Krueger
Topeka—St. Pauls—H. Rieder
Vesper—Immanuel
Wells Creek—Immanuel—F. W. Weltge
Wichita—Salem—
b) Colorado

#### b) Colorado

Idalia-St. Johns-Th. Mueller

### c) Nebraska

Liberty-Ev. Zion-N. Schultz

# d) Oklahoma

d) Oklahoma

El Reno—Redeemer—F. E. C. Haas
Enid—Ev. Luth. Wartburg—F. Nisi
Garber—Ev. Luth. Immanuel—
Guthrie—\*St. Johns—F. E. C. Haas
Kingfisher—Friedens—F. Nisi
Loyal—Peace—E. Tischhauser
Marshall—St. Pauls—Th. Goebel
Minco—St. Pauls—
Norman—Salem—\*R. Bockstruck
Okeene—St. Johns—E. Tischhauser
Oklahoma City—Zion—F. E. C. Haas
Orlando—\*Zion—
Perry—Grace—
Tangier—Gnadenfeld— Tangier—Gnadenfeld— Number of churches ......48

# 6. MICHIGAN DISTRICT

# a) Michigan

Adair-Evangelical-H. E. Totzke Adair—Evangelical—H. E. Totzke
Adrian—Immanue—
Albion—Salem—G. A. Neumann
Amble—St. Peters—F. Peter
Armada—Trinity—C. W Roth
Rad Axe—St. Johns—J. Soell
Bainhridge Tp.—St Pauls—I. J. Bizer
Baroda—Zion—C. Seidenberg
Rrutus—\*Zion—F. W. Krueger
Casco—St. James—E. Riemever
Chelsea—\*St. Pauls—P. Grabowski

Bethany—A Martin
—Bethel—R. Niebuhr

-Christ-E. H. Spathelf
-Immanuel-W. J. Witt
-St. Johns-H. Horny
-St. Lucas-L. Kleber
-St. Marks-A. Mallick
-St. Matthews-Otto C. Haass
-St. Pauls-W. Howe
-St. Peters-C. A. Haneberg
-Trinity-E. F. Lawrenz
-Zion-F. R. Iseli
-Highland Park-SalemE. F.

—Trinity—E. F. Lawrenz
—Zion—F. R. Iseli
—Highland Park—Salem—

Dexter—\*St. Andrews—C. E. Weis
Farmington—Salem—J. Boilens
Forestville—Unity—A. G. Frohne
Francisco—St. Johns—F. Boehm
Fraser—Zion—C. F. Fleck
Freedom Tp.—\*St. Johns—Gust. Ronte
Galien—St. Peters—J. L. Kling
Grand Haven—St. Pauls—W. Koch
Grand Haven—Tp.—St. Peters—W. Koch
Grand Haven—St. Pauls—W. Koch
Grand Haven—St. Pauls—W. Koch
Grand Haven—St. Pauls—W. Koch
Grand Haven—St. Pauls—W. Koch
Grand Haven—St. Johns—F. R. Schreiber
Halfway—St. Peters—C. F. Fleck
Jackson—St. Johns—W. H. Alber
Lansing—St. Pauls—G. Krause
Lenox—St. James—C. W. Roth
Macomb Tp.—Ev. St. Johns—F. A. Roese
Manchester—\*Immanuel—A. A. Schoen
Marine City—St. Johns—H. E. Totzke
Marlette—Zion—A. G. Frohne
Mt. Clemens—Zion—F. A. Roese
Muskegon—St. Johns—Geo. Bohn
New Buffalo—St. Johns—J. Hetzel
Niles—St. Johns—P. Saffran
Owosso—St. Johns—G. Webbink
Petoskey—Immanuel—F. W. Krueger
Pipeston—\*Zion—J. J. Bizer
Port Hope—\*Reformed—J. Soell
Port Huron—St. Johns—J. Wulfmann
Port Sanilac—Ev. Unity—A. G. Frohne
Royal Oak—Immanuel—W. Hetzel
St. Joseph—Zt. Peters—G. G. Bratzel
St. Joseph—Zions—F. C. Schmidt
Saginaw—Ev. St. Marks—

D. J. Helmkamp
Saginaw—Immanuels—F. W. Buehler

Saginaw—Ev. St. Marks—
D. J. Helmkamp
Saginaw—Immanuels—F. W. Buehler
Saline Tp.—\*St. James—O. Papsdorf
Saline-\*St. Pauls—C. Wittbracht
Sharon Tp.—\*St. Pauls—F. Boehm
Taylor Center—St. Pauls—E. Brenion
Threeoaks—St. Johns—J. L. Kling
Warren—St. Pauls—E. Schmidt
Wyandotte—St. Johns—W. F. A. Simon

# b) Indiana

Andrews—St. Pauls—Theo. Elsen
Bippus—St. Johns—Theo. Elsen
Bourbon Tp.—St. Pauls—H. H. Senne
Bremen—First Evangelical—H. H. Senne
Chesterton—\*St. Johns—A. P. Hardt
Elkhart—St. Johns—H. Arlt
Francesville—Salem—\*D. Schlinkmann
Near Francesville—St. James—

\*D. Schlinkmann

Lafayette—St. Johns—Chr. Howe LaPorte—St. Pauls—Victor Frohne Madison Tp.—Zions—G. A. Kanzler Medaryville—St. Johns—Michigan City—St. Johns—P. Irion Mishawaka—St. Andrews— O. C. Laubengayer

Plymouth—St. Johns—San Pierre, St. Lucas—South Bend—St. Peters—W. E. G. Webbink
South Bend—\*Zion—W. Goffeney

# 7. MINNESOTA DISTRICT

# a) Minnesota

Albany—Ev. Ebenezer—J. G. Herrlinger
Albion—Bethlehems—
Annandale—\*Immanuel—
Barnesville—Evang.—
Bemidji—St. Pauls—
Berda—Friedens—H. C. Dallmann
Biscay—St. John—
Brainerd—Bethlehem—J. Bollens
Brownsville—Zion—H. Heutzenroeder
Ceylon—\*Ev. St. Johns—
Cottagegrove—St. Matthews—J. H. Meier
Crooked Creek—Zions—H. Heutzenroeder
Delano—Evangelical—E. Merz
Dora—\*St. Johns—
Douglas—Union Evang.—
Dresselville—St. Pauls—F. Deuschle
Duluth—St. Pauls—W. F. Kamphenkel
Eden Valley—Friedens—J. G. Herrlinger
Eitzen—St. Lucas—F. C. Klein
Essig—\*Friedens—E. Sans
Eyota—St. Pauls—J. Munz
Fairmont—St. Johns—Emil Stech
Faribault—Ev. St. Lucas—Th. Kettelhut
Fergus Falls—Evang.—E. J. Becker
Glencoe—Evang.—O. G. A. Eyrich
Grey Eagle—Trinity—Jos. Eitel
Hector—\*Friedens—P. Quarder
Henderson—\*St. Pauls—M. Lehmann
Hermantown—St. Pauls—M. Lehmann
Hermantown—St. Pauls—H. B. Witzke
LeSueur—Zion—Otto A. Muecke
Lewiston—St. Pauls—Paul Blaufuss
Litchfield—St. Matthews—W. Koring
Lake Elmo—St. Lucas—J. Fontana
Lester Prairie—Evang.—H. B. Witzke
LeSueur—Zion—Otto A. Muecke
Lewiston—St. Pauls—Q. A. Winger
Long Prairle—Zion—Jos. Eitel
Lynn Tp.—Trinity—
Medicine Lake—\*Immanuel—A. Koelling
Millville—\*Grace—
Minneapolis:
—Faith—W. A. Koch
—Friedens—A. Koelling
Millie—\*Grace—
Minnesota Lake—\*Friedens—W. Schultz
Near Minnesota Lake—\*St. Pauls—

O. Rapp
New Rome—\*Ev. Luth. St. Johns—

J. Bruse

O. Rapp

New Rome \*Ev. Luth. St. Johns J. Bruse

New Ulm—Friedens—E. Sans Nicollet—\*Friedens—E. Sans North Star—Evang.— Norwood—Evang —E. Mueller Near Norwood—Zion—E. Mueller Near Norwood—Zoon—E. Mueller Perham—Zion— Plato—St. Pauls—O. G. A. Eyrich Near Plato—Friedens—W. G. Kath Pleasant Frairie—St. Pauls—J. Bunge Rice—Christ—G. A. Winger Rochester—Ev. Luth. Friedens—

J. L. Haack Sanborn—Christ—E. Sans
St. Charles—St. Johns—Paul Blaufuss
St. Cloud—Friedens—M. Holz
St. James—Ev. Friedens—E. Stech

St. Paul—St. Pauls—Karl Koch and Erwin Koch

St. Paul—St. John—R. Kienle Stillwater—Ev. St. Peters— A. Muecke, D. D.

A. Muecke, D. Theilmann—\*Ev. St. Pauls—
Town Minden—Christ—M. Holz
Tyrone Tp.—Salem—F. Deuschle
Vivlan Tp.—\*Zoar—O. Rapp
Wadena—St. Pauls—H. C. Dallmann
Welcome—St. Pauls—H. Radloff
Wheeling—St. Johns—W. Koring

b) North Dakota

Hankinson—Immanuel—C. Oberdoerster
Hebron—German Ev. St. Johns—
M. Strasburg
Judson—Zions—E. Wullschleger
Near Judson—Bethel—G. Wullschleger
Lidgerwood—St. Johns—C. Oberdoerster
New Salem—Friedens—
Taylor—immanuel—E. Wullschleger
Wahpeton—St. Peter—C. Sturm, Lic.

# c) South Dakota

Elkton—Ev. Friedens—F. Perl Hammer—St. Pauls—C. Oberdoerster Sisseton—Trinity—C. Oberdoerster Tulare—Ev. Luth. Salem—E. Herrmann Turtle Creek—Ev. St. Johns— E. Herrmann

d) Wisconsin

Ashland—St. Pauls—Wm. Diehl Ellsworth—St. Pauls—R. E. Schwarze La Pointe—St. Johns—Harry Brueckner Mason—St. John—\*R. Bareis Oakgrove—St. Johns—E. Roth Pike River—St. Pauls—\*R. Bareis

Number of churches .....91

# 8. MISSOURI DISTRICT

### a) Missouri

a) Missouri

Affton—Eden—Chas. Meyer
Augusta—Ebenezer—
Bay—St. Pauls—J. M. Hertel
Bay—Zion—C. W. Meinecke, D. D.
Bellefontaine—St. Johns—E. Agricola
Bem—St. Johns—
Berger—St. Johns—T. Amacker
Big Berger—Bethany—G. Schultz
Bigspring—St. James—M. Schroedel
Bland—Zion—
Billings—St. Peters—O. Flohr
Cape Girardeau—Christ—R. Lehmann
Near Cape Girardeau—Salem—
R. Lehmann Near Cape Girardeau—Salem—
R. Lehmann
Cappeln—St. Johns—F. Bechtold
Casco—St. Johns—J. H. Stroetker
Catawissa—\*Union—F. P. Jens
Cedarhill—\*St. Martins—G. H. Sieveking
Chamois—St. Johns—H. F. W. Grotefend
Near Chamois—St. Peters—
H. F. W. Grotefend
Clayton—Samuel—Theo. Oberhellmann
Cooper Hill—St. Pauls—
Cottleville—St. Johns—Ed. Brink
Desoto—Friedens—A. Bockstruck
Near Des Peres—Zion—F. Baur
Defiance—\*St. Pauls—
Dexter—Zion—
Dittmer—St. Martins—G. H. Sieveking
Drake—St. James—Geo. Ad. Schultz
Femme—Osage—Ev.—K. Barkau
Ferguson—Immanuel—W. F. Herrmann
Fredericksburg—St. Peters—J. Reichardt

Near Freistatt—Zion—F. Jerger
Fulton—Evangelical—
Gerald—St. Pauls—Harry Hein
Near Gerald—Ebenezer—Chr. Bendigkeit
Gohfeld—Ev.—G. Schmeisser
Gumbo—St. Thomas—
Hamburg—Friedens—Ed. Brink
Hermann—St. Pauls—R. Kasmann
High Hill—St. Johns—
Highridge—St. Martins—Geo. J. Low
Holstein—Immanuel—F. Egger
Indian Camp—\*St. Johns—A. Katterjohn
Jackson—Immanuel—T. Lehmann
Near Jackson—St. Johns—
Jeffriesburg—\*Jordan—Fred Bock
Near Kimmswick—St. Lucas—
Fr. Bemberg Fr. Bemberg

Knorpp—Ebenezer—A. Bockstruck Labadie—\*Pilgrim—J. N. Schuch Lippstadt—Evangelical— O. A. Muenstermann

O. A. Muenstermann
Lixburg—Bethany—
Manchester—St. Johns—Paul Wobus
Marthasville—\*Evang.—L. Kurz
Mehlville—\*St. Johns—J. W. Gaebe
Morrison—St. James—
Moscow Mills—Friedens—Armin Klemme
Mt. Hope—\*St. Johns—
New Haven—St. Peters—F. Tschudy
New Melle—Ev. Friedens—L. Boeker
Normendy—St. Peters—Wm. J. Cramm
Oakvile—St. Pauls—H. Walz
Oid Monroe—St. Pauls—K. G. Kissling
Owensville—St. Peters—A. Alberswerth
Pacific—Friedens—Fr. Baur
Pinckney—St. Johns—G. Schmeisser
Pitts—\*Harmony—
Progress—Bean Creek Evang. Immanuels Pitts—\*Harmony— Progress—Bean Creek Evang. Immanuels —\*O. Haffner

Rhineland—St. Marks—M. Schroedel Rush Hill—Friedens—\*O. Haffner Ryors—Ebenezer—J. Fismer St. Charles—St. Johns—H. Thomas Near St. Charles-Friedens

Geo. Orlowsky

St. Louis:

St. Louis:

Bethany—F. Krafft

Bethel—J. P. Meyer

Bethesda—Emil Beler

Bethlehem—K. W. Nottrott

Christ—J. Varwig

Ebenezer—H. F. C. Haas

Eden-Immanuel—K. Schneider

Emmaus—K. Pleger

Evangelical—E. Bleibtreu

Friedens—Paul Press

Jezus—W. F. Simon. Ph. D.

\*Holy Ghost—Theo. C. Braun

Messiah—A. Ruecker

Nazareth—Geo. M. Poth

Redeemer—Helmut Friz

St. Andrews—H. Brethauer

St. Johns—T. Haefele

St. Lucas—H. Walser

St. Marcus—E. Leibner

St. Matthews—

St. Pauls—Paul Stoerker

St. Peters—W. Hackmann

St. Stephens—O. Klenker

Salvator—C. Fritsch

Trinity—H. F. Bahnsen

Zion—H. Toelle

Sappington—St. Lucas—

Schluersburg—Bethany—H. Hoeppner

Spring Bluff—\*Johannes—Fred Bock

Springfield—St. Johns—H. Specht
Steinhagen—St. Pauls—
O. A. Muenstermann
St. Clair—St. Johns—F. E. J. Schenk
Stolpe—St. Johns—W. Asmuss
Stonyhill—St. James—A. Kuhn
Stratmann—St. Pauls—E. L. Mueller
Swiss—St. Johns—R. Schmiechen
Tilsit—St. James—G. Viehe
Troy—Zion—Armin Klemme
Union—Zion—F. E. J. Schenk
Near Union—St. Johns—O. Luthe
Verona—St. Johns—
Warrenton—Friedens—

O. A. Muenstermann

O. A. Muenstermann Washington—St. Peters—J. N. Schuch Webster Groves—Evangelical—

A. C. Ernst Weldon Spring—Immanuel—Ed. Brink Wild Horse—Bethany— Woollam—St. Johns— Wright City—Friedens—A. Katterjohn

### b) Arkansas

Collegeville—St. Johns—F. A. Eiermann Judsonia—\*St. Peters— Lafe—Friedens— Little Rock—St. Pauls—F. A. Eiermann

### Institutions

St. Louis:
Webster Groves—Eden Seminary—
Pres. S. D. Press, D. D.
—Caroline Mission—Aug. E. Binder
—Deaconess Home—F. P. Jens
—Good Samaritan Home for the
Aged—G. B. Schiek
—Orphans' Home—J. Biegeleisen
St. Charles—Emmaus—J. W. Frankenfeld
Marthasville—Emmaus—C. F. Sturm
Number of Shurches

Number of churches......133

# 9. NEBRASKA DISTRICT

# 10. NEW YORK DISTRICT

### a) New York

Attica—St. Pauls—C. Sprenger Auburn—St. Lucas—Dr. R. Stave Bennington—Salem—C. F. Fetzer Boston—St. Pauls—Jacob Schoettle Buffalo:

Boston—St. Pauls—Jacob Schoettle
Buffalo:

—Bethany—C. Loos
—Bethlehem—P. Langhorst
—Calvary—J. L. Kulbartz
—Christ—A. Zink
—Friedens—R. Jungfer
—Grace Evangelical—P. Frohne
—Immanuel—P. Frankenfeld
—Pilgrim—G. Siegenthaler
—Salem—H. J. Hahn
—South Side Evang.—H. Noehren
—St. Andrews—F. W. Pfitzer
—St. James—L. Suedmeyer
—St. Johns—J. S. Huebschmann
—St. Lukes—\*W. M. Jeschke
—St. Marks—H. M. Wiesecke
—St. Marks—H. M. Wiesecke
—St. Matthews—J. A. Keller
—St. Pauls—C. G. Haas
—St. Peters—Th. Bode
—St. Stephens—W. H. Schild
—Trinity—H. A. Kraemer
Cattaraugus—\*St. Johns—C. Bachmann
Corning—Immanuel—R. Vieweg
Dunkirk—\*Ev. Luth. St. Johns—
Carl G. Haas
Eden Center—First Ev.—A. E. Viehe

Dunkirk—\*Ev. Luth. St. Johns—
Carl G. Haass
Eden Center—First Ev.—A. E. Viehe
Elmira—First Evangelical—R. Vieweg
East Hamburg—Immanuel—E. Gottlieb
Gowanda—Ev. Luth. Trinity—R. H. Keller
Hamburg—St. James—A. E. Viehe
Hornell—Ev. Luth. St. Pauls—
R. W. Locher
Lockport—St. Peters—J. Schauer
Millersport—\*St. Stephens—
C. G. Vogelmann
North Tonawanda—St. Peters—
Dr. Theo. Mueller
North Tonawanda—\*Friedens—

North Tonawanda—\*Friedens— E. A. Schulz Orangeville—Immanuel—C. Sprenger Perkinsville—St. Peters—F. W. Duhl

Rochester:
—Christ—Bernard J. Tepas

—Christ—Bernard J. Tepas
—Salem—F. Frankenfeld,
H. H. Lohans, Min. Rel. Ed.
—Trinity—J. Otto Reller
—St. Pauls—H. E. Koenig
Rome—Trinity—Paul Gabler
Shawnee—St. Pauls—E. A. Schulz
Sheldon—St. Johns—C. F. Fetzer
Syracuse—Friedens—W. Bauer
Tonawanda—\*St. Peters—A. Hils
Tonawanda—\*St. Pauls—
Wayland—St. Pauls—F. W. Duhl
Wendelville—\*St. Pauls—G. G. Vogelmann

Westfield—St. Peters—E. Gottlieb

# b) Pennsylvania

East Greene—St. Pauls— F. D. Oberkircher

- Christ—L. C. Miller
- St. Lukes—A. F. Schults
- St. Pauls—F. D. Oberkircher
Fairview—St. James—L. C. Miller
Meadville—Zion—Ph. Kraus, D. D.

c) Ontario, Canada

Neustadt—St. Pauls—F. Westermann Stevensville—St. Johns— J. S. Huebschmann

Number of churches ......62

# 11. NORTH ILLINOIS DISTRICT

### a) Illinois

Adaline—Zion—F. W. C. Warber Addison—Immanuel—O. F. Claussen Addison Tp.—St. Johns—G. Plassmann Arlington Heights—St. Johns—

Arlington Heights—St. Johns—
Aurora—St. Johns—C. F. Baumann
Barrington—St. Pauls—C. Kleemaun
Barrington—St. Pauls—C. Kleemaun
Bartlett—Immanuel—W. Rathmann
Beecher—St. Lucas—G. Horst
Bellewood—Friedens—H. Hildebrandt
Belvidere—St. Johns—
Bensenville—Friedens—H. Wagner
Bloomingdale—St. Paul—E. H. Plassmann
Bloomingdale—St. Paul—E. H. Plassmann
Blue Island—St. Paul—B. Freese
Brandenburg—Friedens—P. Repke
Broadlands—St. Johns—Ralph Weisser
Carpenterville—Zion—K. R. Klelhorn
Champaign—St. Peters—H. F. Mueller
Chicago:

Carpenterville—Zion—K. R. Klelhorn
Champaign—St. Peters—H. F. Mueller
Chicago:
—St. Andrews—H. H. Moeller
—Bethelin—J. Goebel
—Bethelem—A. W. Dinkmeyer
—Bethel—J. Goebel
—Bethlehem—A. W. Früchte
—City Mission—Geo. Lienhardt
—Christ—E. Rathmann
—Eden—J. Herrmann
—Epiphany—M. C. Hoefer
—First Engl. Ev.—L. W. Goebel
—Friedens—H. Brodt
—Gethsemane—F. H. Krohne
—Grace—Robt. C. Stanger
—Gloeckner Memorial—R. Fledler
—Immanuel—H. J. Schiek
—Nazareth—F. Umbeck
—Nicolai—G. Pahl
—Oak Park Ev.—Z. Egartner
—Ravenswood Ev.—A. E. Meyer
—St. Johns—B. H. Leesmann
—St. Lucas—Theo. Papsdorf
—St. Mathews—E. Kroenke
—St. Pauls—R. A. John and J. Pister
—St. Pauls—R. A. John and J. Pister
—St. Pauls—R. A. John and J. Pister
—St. Peters—H. E. Lambrecht
—St. Peters—H. E. Lambrecht
—St. Peters—(South Chicago)—
—St. Philipp—Aug. Fleer
—Salem—Jos. George

—St. Philipp—Aug. Fleer
—Salem—Jos. George
—St. Stephens—B. C. Ott
—Tabor—F. W. Schroeder
—Timothy Mission—J. J. Merzdorf
—Trinity—Jul. Kircher
—Zion—C. A. Koenig
—Zion—(Auburn Park)—
Alfred Menze

—Zion—(Auburn Park)— Alfred Menzel —Zion—(Washington Heights)— M. Lienk

M. Lienk
Chicago Heights—St. Johns—R. Mernitz
Crystal Lake—St. Pauls—M. Stommel
Danvers—Friedens—H. H. Bierbaum
Danville—St. Johns—A. N. Mayer
Davis—St. Pauls—W. G. Riemann
Deerfield—St. Paul—F. G. Piepenbrok
Desplaines—Christ—Geo. W. Goebel
Dolton—Immanuel—J. H. Dorjahn
Downers Grove—St. Pauls—W. Grotefeld

Edison Park—Evangelical—H. P. Bloesch Eleroy—Salem—E. E. Bizer Elgin—St. Pauls—Th. F. Bierbaum Elmhurst—St. Peters—K. M. Chworowsky Evanston—St. Johns—A. J. Munstermann Frankfort Station—St. Peters— Gust. Lambrecht

Elgin—St. Pauls—Th. F. Bierbaum
Elmhurst—St. Peters—K. M. Chworowsky
Evanston—St. Johns—A. J. Munstermann
Frankfort Station—St. Peters—
Gust. Lambrecht
Geona—Friedens—
Gilman—Zion—J. Paul Goebel
Glen Ellyn—St. James—Theo. Holtorf
Grant Park—St. Peters—Ed. F. Mayer
Greengarden—St. Peters—W. Blasberg
Greenview—\*German Ev.—
Geo. Hildebrand
Hanover—Immanuel—Wm. Meyer
Harmony—St. Johns—Albert H. Meyer
Harwoy—Friedens—
Highland Park—K. A. Roth
Hinckley—St. Pauls—A. F. Schemmer
Hinsdale—Evang.—Otto
Hinsdale—St. Johns—A. Dreusicke
Hollowayville—\*German Evangelical—
P. Brueckner
Homewood—St. Pauls—J. Silbermann
Huntley—\*Evang.—M. Stommel
Kankakee—St. Johns—H. Meier
Kewanee—\*St. Peters—G. D. Fleer
Lake Zürlch—St. Peters—G. D. Fleer
Lake Zürlch—St. Peters—E. A. Irion
Lamoille—St. Pauls—K. E. Gaertner
Lasalle—Ev. Prot.—F. C. Krueger
Lincoln—St. Johns—H. C. Schroedel
Lyons—St. Johns—F. Grosse
Manhattan—H. J. Holdgraf
Manheim—St. Pauls—C. Nauerth
Matteson—Zion—Ed. J. Koch
Melrose Park—St. Johns—Wm. C. Krause
Miner—St. Johns—W. Kreis
Monee—St. Pauls—P. Buchmueller
Mokena—St. Pauls—P. Buchmueller
Mokena—St. Pauls—P. Buchmueller
Mokena—St. Johns—W. Kreis
Monee—St. Pauls—A. B. Gaebe
Naperville—St. Johns—K. Freytag
Niles Center—St. Peters—J. J. Mayer
Northern Blue Island—Ev. Community—
R. M. Gadow
Northbrook—(Shermerville)—St. Peters—
A. H. Bizer
North Grove—Zion—F. W. C. Warber
Pekin—St. Pauls—A. A. Zimmermann
Peotone—Immanuel—E. H. Eilers
Peotone—Tp.—St. Johns—
Petersburg—St. Pauls—F. Schnathorst
Plano—St. Johns—C. F. Baumann
Plumgrove—St. Johns—R. Mernitz
Union—St. Johns—R. Mernitz
Union—St. Johns—R. P. Pinckert

b) Indiana
Crownpoint—St. Johns—B. Dinckert

b) Indiana
Crownpoint—St. Johns—B. Pinckert

b) Indiana
Crownpoint—St. Johns—D. Schmidt
West Chicago—Michael—E. Pinckert

b) Indiana

Crownpoint—St. Johns—Ewald Stommel Dyer—Zion—E. Bloesch
Hammond—Immanuel—C. Schaeffer
c) Institutions

# 12. OHIO DISTRICT

Amherst—St. Peters—E. J. Soell
Baltic—Zion—T. F. Braun
Bucks Tp.—St. Pauls—T. F. Braun
Bucks Tp.—St. Peters—T. F. Braun
Bollvar—St. Johns—Paul C. Kaefer
Chattanooga—St. Pauls—S. Egger
Chester Tp.—\*St. Johns—
Wm. L. Moenk

Chester Tp.—St. Johns—
Wm. L. Moenkhaus
Chilli—St. Johns—T. F. Braun
Chillicothe—St. Johns—Theo. H. Franke
Chillicothe—Salem—L. G. Weber
Claveland Cleveland:

Chillicothe—Salem—L. G. Weber
Cleveland:
—Bethany—H. E. Voss
—Christ—H. Kamphausen, D. D.
—First Evang.—J. C. Hansen
—Friedens—Adolph Egli
—Immanuel—Paul G. Moritz
—St. Johns—E. N. Krafft
—St. Lukes—F. H. Mittendorf
—St. Matthews—Paul C. Schnake
—St. Pauls—W. F. Baumann
—Trinity Ev.—A. Kitterer
— \*West Side Ev.—W. K. Klein
—Zion—O. Wittlinger
Columbus—St. Johns—T. Lehmann
Columbus—St. Johns—T. Lehmann
Columbus—St. Pauls—A. H. Knipping
Convoy—St. Johns—R. Uhlhorn
Coshocton—Evang—Victor Newman
Crookedrun—Salem—Theo. Schlundt
Dover—St. Johns Ev.—Theo. Schlundt
Dover Tp.—St. Pauls—Paul C. Kaefer
Elliston—Trinity—H. J. Schoettle
Elmore—St. Johns—H. S. von Rague
Elyria—St. Pauls—Paul Bourquin
Genoa—St. Johns—P. O. David
Goshen Tp.—\*Goshen Ev.—

Halifax—Zion—Theo. F. Braun
Independence—\*St. Peters—O. Wittlinger

Goshen Tp.—Goshen Ev.—

Halifax—Zion—Theo. F. Braun
Independence—\*St. Peters—O. Wittlinger
Kenton—St. Johns—E. G. Kuenzler
Kettlersville—\*Immanuel—A. Dietze
Lorain—St. Johns—H. J. Wahl
Loudon Tp.—St. Johns—A. J. Wahl
Loudon VIII—Trinity—

Mansfield—St. John—Theo. P. Frohne
Marion—Salem—A. J. Koch
Massillon—St. Johns—J. E. Digel
Millersburg—St. Johns—Ernst Irion
Millbury—St. Peter—Wm. J. Kuhlmann
Minersville—\*St. Paul—

O. H. Zwilling
Navarre—St. Pauls—Theo. S. Schlundt, Jr.
Newarre—St. Pauls—Theo. S. Schlundt, Jr.
Newarre—St. Pohns—L. H. Lammers
New Bremen—\*St. Peter—H. C. Klutey
New Bremen—\*St. Pauls—Armin Egli
Oxford Tp.—St. Johns—H. E. Pheiffer
Parma—St. Pauls—F. H. Mittendorf
Pomeroy—Peace—Wm. L. Moenkhaus
Portsmouth—First Evangelical—

S. Lindenmeyer
Port Washington—St. Pauls—

Port Washington—St. Pauls—

Port Washington—St. Pauls—H. C. Ahrens Sandusky—Immanuel—W. J. Cramer Sandusky—St. Stephens—H. E. Pheiffer South Amherst—St. Johns—E. J. Soell Springfield—St. Johns—P. Pfeiffer Stone Creek—Theo. Schlundt Strasburg—St. Johns—R. J. Loew Tiffin—St. Johns—O. P. Schroerluke Toledo—St. Pauls—Julius Braun Valley City—Immanuel—J. J. Hofmann Van Wert—St. Peters—L. Schmidt

Wapakoneta—St. Pauls—C. E. Schmidt
Washington Tp.—St. Peters—
Theo. P. Frohne
Waverly—Evangelical—Theo. H. Franke
Westpark—Immanuel—H. Juergens
Winesburg—\*Zion—R. J. Loew
Wooster—Christ—A. Juergens
Wren—St. Pauls—R. Uhlhorn
Zanesville—Pilgrim—W. R. Grunewald
Zoar—\*Evangelical—Paul C. Kaefer Number of churches......77

#### 13. PACIFIC DISTRICT

# a) California

Backersfield—Immanuel—
Dixon—\*Ev. Lutheran—J. Lebart
Fresno—Immanuel—J. Roth
Long Beach—Mission—
\*Geo. P. Ellerbrake

\*Geo. P. Ellerbrak
Los Angeles:
—Ev. St. Johns—H. Gebhardt
—Immanuel—O. Satzinger
—St. Pauls—J. Nuesch
—Zion—T. C. Honold
Oakland—St. Marks—E. Baltzer
Pasadena—St. Johns Ev.—E. G. Albert
Petaluma—Grace—Geo. Gekkeler
Pomona—St. Johns—J. G. Mangold
Sacramento—Friedens—W. Herrscher
San Bruno—St. Johns—J. Dippel
San Francisco:
—St. Johns—

San Francisco:
—St. Johns—
—St. Lucas—A. Meyer
—St. Pauls—K. C. Struckmeler
San Rafael—St. Matthew—G. Tillmanns
Woodland—St. Johns—C. Saenger

### b) Arizona

Casa Grande-Ev.-Paul Wm. Schmidt Number of churches.....20

### 14. PENNSYLVANIA DISTRICT

### a) Ohio

a) Ohio

Benton Tp.—St. Pauls—

\*Theodore Lehmann
Clarington—Immanuel—Carl Scherzer
Elk Tp.—Zion—\*Theo. Kitterer
Hannibal—Zion—G. Hafermehl
Lewisville—St. Peters—\*Theo. Lehman
Liberty Tp.—St. John—\*Theo. Kitterer
Lowell—St. Johns—O. W. Breuhaus
Marietta—St. Pauls—Theo. Mehl
Miltonsburg—St. Peters—\*William Hille
Morton—Salem—G. Hafermehl
Muskingum Tp.—\*First Evangelical—
Otto W. Breuhaus
Salem Tp.—St. James—Carl Scherzer
Steubenville—\*Zion—C. W. Locher
Summit Tp.—St. Johns—Cwilliam Hille
Switzerland Tp.—St. Johns—

Henry Schuessler
Warner—First Evang.—\*Theo. Kitterer
Washington Co.—\*Rural Mission—
Theo. Mehl
Watertown—\*St. Johns—O. W. Breuhaus Watertown—\*St. Johns—O. W. Breuhaus Woodsfield—St. Pauls—

# b) Pennsylvania

Dorseyville—Trinity—C. T. Schaefer Millvale—First Evang.—Thomas Marshall New Sewickley Tp.—\*St. Johns— Theo. Fischer Pittsburgh—\*St. Peters—J. L. Ernst

N. S. Pittsburgh:

-\*St. Pauls—O. D. Hempelmann

-\*St. Peters—Th. R. Schmale

-\*First Ev.—M. F. Bierbaum

-\*First United Ev. Prot.—

L. Moessner
Sharpsburg—St. Johns—W. A. Bomhard
Springgardenboro—St. Peters—P. Benthin

### c) West Virginia

New Martinaville—Immanuel—
G. Hafermehl

Wheeling:
—St. Pauls—A. C. Rasche
—\*St. John—Wm, J. Hausmann Number of churches.....32

#### 15. SOUTH ILLINOIS DISTRICT

# a) Illinois

a) Illinois

Addieville—\*Zion—J. A. Kreuzer
Alhambra—Salem—G. Th. Haller
Alton—Evangelical—O. W. Heggemeier
Arcola—St. Pauls—C. F. Kniker
Beckemeier—\*St. Pauls—E. Schneider
Belleville—St. Pauls—O. F. Pessel
Belleville—Christ—C. R. Hempel
Bible Grove—St. Paul—A. Sacuberlich
Biddleborn—\*Ev. Prot. Trinity—
Blackjack—\*St. Johns—F. Eggen
Bluff—\*St. Johns—C. Berger
Bluff—\*St. Johns—C. Berger
Bluff—\*St. Johns—E. Schneider
Brighton—St. Johns—W. Ott
Brownsburg—St. Johns—W. Riemeier
Carlyle—Immanuel—R. Hosto
Caseyville—Friedens—C. Kuhlmann
Central City—Zion—Ph. Bassler
Collinsville—St. Peters—Ph. Bassler
Collinsville—St. Johns—C. Kuhlmann
Columbia—St. Pauls—W. Riemeier
Contralia—St. Peters—Ph. Bassler
Collinsville—St. Johns—C. Kuhlmann
Columbia—St. Paul—E. J. Westerbeck
Cordes—St. John—
Darmstadt—\*Holy Ghost—J. Dorullis
Near Dollville, Tower Hill Post Office—
St. Pauls—K. J. Mueller
Du Bois—St. Marks—Theo. Wittlinger
Dupo—Christ Evang.—John Kehoe
Duquoin—St. Johns—W. B. Weltge
Eastfork Tp.—St. Johns—R. Hosto
East St. Louis—Imm.—E. R. Jaerer
Edwardsville—Eden—H. J. Bredehoeft
Near Edwardsville—Eden—H. J. Bredehoeft
Near Edwardsville—St. Pauls—
C. A. Mysch
Evansville—St. Johns—H. Rahn
Farina—Friedens—

C. A. Mysch
Evansville—St. Johns—H. Rahn
Farina—Friedens—
Near Farina—St. Johns—
Fayetteville—\*Ger. Prot.—
J. H. Koenig, Lic.
Fielden—Evangelical—W. Wilke
Floraville—St. Pauls—M. Kleinau
Fowler—\*St. Pauls—R. Zimmermann
Garret—Zion—A. F. Bock
Grantfork—\*Ger. Ev.—L. Malkemus, lic.
Granite City—St. Peters—R. Kofer
Granite City—St. Johns—K. Dexhelmer
Hamel—Immanuel—
Harrisonville—\*St. Peters—W. Jung, Jr.
Hecker—\*Friedens—H. Hosto Harrisonvilla—\*St. Peters—W. Jung, Jr. Hecker—\*Friedens—H. Hosto Highland—\*Evang.—C. E. Miché Hookdale—St. Peters—G. Hohmann, lic. Hoyleton—Zion—D. Bierbaum Irvington—Friedens—K. Jeschke

Jamestown—St. Pauls—K. Benkendoerfer
Jerseyville—Friedens—W. Wilke
Johannisburg—\*St. Johns—Dr. C. Schieler
Lake Creek—\*St. Pauls—
Lebanon—St. Pauls—R. Hohmann
Lenzburg—St. Peters—Th. C. M. Kugler
Maeystown—St. Johns—P. Schulz
Marine—Evangelical—E. W. Pusch
Marion—Zion—Aug. Doellefeld
Marissa—Friedens—
Mascoutah—St. Johns—D. H. Moritz
Mattoon—Zion—C. F. Kniker
Near Metropolis City—St. Johns—
Near Metropolis City—St. Johns—
Near Metropolis City—Zion—E. D. Kiefel
Millstadt—Zion—B. H. Heithaus
Near Millstadt—Concordia—
W. Neumeister
Moredock—\*Ebenezer—W. Jung, Jr.
Moro—St. Johns—F. Muehlinghaus
Murphysboro—St. Peter—
George P. A. Kirschke
Nashville—St. Pauls—Carl Kluge
New Athens—St. John—Theo. Tillmanns
New Baden—Zion—Theo. Baur
New Douglas—Salem—G. Hahn
New Hanover—\*Zoar—C. Berger
O'Fallon—Evangelical—F. J. Langhorst
Ohlman—St. Pauls—K. Friebe
Okawville—St. Peters—H. Baumgaertel
Near Okawville—St. Peters—H. Baumgaertel
Old Ripley—Zion—
Panne St. Leben—H. H. Wintermeyer

Old Ripley—Zion—
Pana—St. Johns—H. H. Wintermeyer
Pinckneyville—St. Pauls—Adolf Friz
Plumhill—St. Johns—L. Rauch
Prairie du Long—Immanuel—A. Hoerbe
Prairie du Round—St. Marks—A. Hoerbe Quincy

Quincy:

—St. Pauls—J. C. Rieger
—St. Peters—A. Warskow
—Salem—H. J. Leemhuis
Redbud—St. Peters—P. Brink
Ridge Prairie—St. Johns—
K. Doernenburg
Smithton—\*St. Johns—W. H. Hosto
St. Jacobs—Eveng.—A. Schneider
Staunton—St. Pauls—Paul Schoppe
Stone Church—\*St. Peters—H. Hosto
Sugarloaf—\*Zion—W. Neumeister
Summerfield—St. Johns—
Pro tempore—J. C. Keppel
Trenton—St. Johns—Dan. Buchmueller
Troy—Friedens—H. Niedernhoefer
Ursa—Zion—B. Buchler
Valmeyer—Evang.—W. Jung, Jr.
Waterloo—\*St. Pauls—G. F. Brink
Wood River—A. H. Idecker

### b) Louisiana

New Orleans:

W Orleans:

—First Ev.—A. H. Becker, D.D.

Norman Maunz, Asst. Pastor

—Carrollton—St. Matthews—

L. Schweickhardt

—Milan St.—Salem—P. M. Schroeder

—Jackson St. Evang.—J. P. Quinius

—St. Johns—H. J. Neumann

—St. Pauls—A. J. Scherrer

—Bethany—A. Meise

### d) Mississippi

Biloxi—First Evang. of Mississippi— G. M. L. Hoffmann Number of churches......111 16. TEXAS DISTRIC I
Augusta—\*St. James—K. Merkel
Birch—Salem—\*O. A. Meyer
Beasley—\*Friedens—Paul C. Kniker
Burlington—\*St. John—K. Merkel
Burton—St. Johns—
Cege—St. Pauls—
Cibolo—St. Pauls—C. Kniker
Converse—Friedens—C. Kniker
Corpus Christi—Evangelical—C. Kurz
Cottonwood—St. Peters Ev.—
P. C. Kniker

Coupland—St. Peters—G. Krebs
Cayote—\*St. Johns—Theo. Pfundt
Cypress—\*St. Lucas—J. Ziegler
Dallas—St. Pauls—A. Romanowski
Dime Box—St. Johns—\*O. A. Meyer
Electra—Zion—\*W. E. Scholze
Fredericksburg—\*Holy Ghost—

Ft. Worth—St. Johns—C. Wolff
Gay Hill—Friedens—O. A. Meyer
Gerald—St. Pauls—J. Meiller
On the Geronimo—Friedens—
Hatchel—Evang.—Robert Mohr
Houston—First German Ev. Luth.—
D. Baltzer

Houston—Bethel—Theo. Wobus
Houston—\*Christ Ev.—H. G. Borne
Kurten—Zion—J. J. Kasiske
Near Kyle—St. Johns—C. Gastrock
Near Mooreville—\*Zion—J. Strauss
Lewisville—Friedens—C. Wolff
Lockhart—Ev. Luth. Christ—G. Voegtling
Longworth—\*St. John—
Lyons—\*Immanuel—\*O. A. Meyer
Marion—Luther-Melanchthon—F. Koch
Near Marlin—St. Pauls—G. Deislinger
Mt. Prairie—St. Stephens—\*O. A. Meyer
Needville—Immanuel—Paul C. Kniker
New Baden—Ebenezer—\*E. H. Schwengel
New Bielau—\*Ev. Luth Trinity—
P. Piepenbrok
New Braunfels—\*First Protestant—

New Braunfels-\*First Protestant New Braunfels—\*First Protestant—
G. Mornhinweg

New Braunfels—Mission—\*C. H. Zeyher

Orange Grove—Ev. Luth.—K. Zeyher

Otto—St. Johns—
Redwood—Pauls—
Riesel—Friedens—J. Jaworski
Richland, near Manor—\*St. Johns—
G. Zucher

Richland, near Manor—\*St. Johns—
Robinson—St. Johns—J. Strauss
Rowena—Zoar—Robert Mohr
San Angelo—Immanuels—Robert Mohr
San Antonio—Friedens—J. O. Polster
Seguin—\*Cross—
Schulenberg—Evang.—P. Piepenbrok
Spring—Immanuel—\*E. H. Schewngel
Spring—Immanuel—\*E. H. Schewngel
Spring Branch—St. Peters—J. Ziegler
Three Oaks—\*Friedens—H. Barnofske
Tynan—Friedens—K. Zeyher
Waco—Zion—J. Jaworski
Washington—Friedens—F. W. Braun
Welmar—Ev. Luth.—P. Piepenbrok
West—St. Peters—John Meiller
White Oak—St. Johns—J. Ziegler
Womack—Zion—Theo. Pfundt
Woodsboro—Ev. Christus—C. Kurz
Zuehl—Redeemer—C. Kniker G. Zucher

Institution Robinson Academy—G. Nussmann San Antonio—Home for the Aged— H. Barnofske

Number of churches ......65

#### 17. WEST MISSOURI DISTRICT

Arrow Rock—Zion—H. Schroeder
Billingsville—St. Johns—P. Niedermeyer
Blackburn—St. Pauls—Ed. Belssenherz
Boonville—Evangelical—Fred Stoerker
Brazito—Friedens—E. W. Berlekamp
California—Evangelical—J. C. Blerbaum
Concordia—Bethel—F. W. Budy
Emma—St. Johns—Geo. Pruessner
Grand Pass—Evangelical—F. Sabrowsky
Hartsburg—Friedens—°E. Eigenrauch
Henry—St. Pauls—
Higginsville—Salem—G. H. Freund
Independence—St. Lucas—Clyde Koehler
Jamestown—St. Pauls—Wm. Sabbert
Jefferson City—Central—E. W. Berlekamp
Kansas City—St. Paul's Evang, Mission—
Lamb—Immanuel—Geo. Pruessner
Levasy—Ebenezer—H. Krull
Lexington—Trinity—D. C. Jensen
Little Rock—Salem—H. Schroeder
Mayview—Zion—M. L. Seybold
McGirk—Salem—J. C. Blerbaum
Moniteau—Advent—H. Henning
Napoleon—St. Pauls—J. Hauck
New Franklin—Immanuel—D. Jud
Parkville—St. Matthews—M. Baas
Pilot Grove—St. Pauls—H. E. Mueller
Pleasant Grove—St. Peters—
Wm. Sabbert
St. Joseph—Zion—F. C. Klick
St. Joseph—Ev. Luth. Zion—°C. Maler

St. Joseph—Zion—F. C. Klick St. Joseph—Ev. Luth. Zion—°C. Maier Sedalia—Immanuels—S. P. Bittner Wellington—St. Lucas—W. Bechtold

Number of churches.....34

# 18. WISCONSIN DISTRICT

### a) Wisconsin

Ackerville—St. Pauls—P. Grob
Antigo—Unity—C. Nagel
Near Ackerville—St. Johns—P. Grob
Appleton—St. Johns—M. R. Wetzeler
Arpin—St. Johns—A. Guenther
Athens—Christ—E. Holder
Beechwood—"St. Johns—K. Kuenne
Berlin—Salem—W. Schlinkmann, Sr.
Blackcreek—"St. Johns—P. Beecken
Black Wolf—New Bethel—"Paul Reichert
Boltonville—"St. Johns—K. Kuenne
Brillion—Friedens—W. Leonhardt
Brookfield—Trinity—A. Klug
Browntown—Friedens—W. Mangelsdorf
Butler—Friedens—A. Klug
Byron Tp.—Bethel—B. Schallow
Cadott—Zion Ev.—
Calumet Harbor—St. Pauls—P. Hoeppner
Cecil—St. Johns—H. Greuter
Cedarlake—"St. Pauls—E. Wilking
Cicero—St. Johns—P. Beecken
Colby—St. Johns—A. H. Wegener
Collins—St. Pauls—M. Schmidt
Cudahy—Christ—F. Klinschewsky
Darlington—"Ev. Immanuel—P. A. Schuh
Dorchester—Friedens—J. Blzer
Durham—Bethlehem—S. Gonser
Edgar—St. Pauls—F. G. Schuetze
Elkhart Lake—St. Johns—F. W. Zeh
Elk Mound—Friedens—
Erin—St. Pauls—Wm. Schwemmer
Fall Creek—Ev. Luth. Friedens—
Fillmore—St. Martins—H. Erber
Fond du Lac—Friedens—B. Schallow

Fort Atkinson—Friedens—R. Buelow
Hales Corners—\*Immanuels—S. Gonser
Hartford—St. Johns—H. Weichelt
Jackson—St. Peters—J. Reichert
Jackson—\*Friedens—J. Reichert
Jorden—Ebenezer—W. Mangelsdorf
Kewaskum—\*Friedens—H. Barth
Kohlsville—\*St. John—L. Kehle
Lancaster—Bethlehem—E. Crusius
Libertyridge—St. Pauls—E. Crusius
Manitowoc—St. Johns—G. Recht
Marinette—Friedens—G. Pauloweit
Marino, Grant Co.—Imm.—G. Krumm
Medford—Evang.—J. Bizer
Marshfield—St. Pauls—A. H. Wegener
Meeme—\*St. James—Fr. Fuerst
Menominee Falls—\*St. Pauls—
Paul Wendt
Merrill—St. Stephens—M. Schmidt
Merton—St. Johns—W. Schwemmer
Milan—St. Johns—E. Holder
Milwaukee:
—Bethel—E. Gehle
—Christ—H. Niefer

Merton—St. Johns—W. Schwemmer
Milan—St. Johns—E. Holder
Milwaukee:

—Bethel—E. Gehle
—Christ—H. Niefer
—Friedens—W. Schlinkmann
—Glaubens—G. Kücherer
—Grace—P. E. Winger
—Immanuel—P. Bratzel
—St. Pauls—W. G. Rath, Jr.
—Salem—D. Reichle
—Tabor—E. J. Fleer
—Trinity—F. G. Ludwig
—Zion—G. Fischer
Monroe—St. Johns—P. A. Schuh
Mosel—St. Marks—F. Fuerst
Neenah—\*Emanuels—E. Kollath
Oconto—St. Pauls—H. A. Dies
Oshkosh—Immanuel—P. Stange
Oshkosh—St. Pauls—Th. Irion
Perkinstown—Friedens—J. Bizer
Plymouth—\*Friedens—J. Bizer
Plymouth—\*Friedens—F. W. Zeh
Portage—Trinity—M. Hoeppner
Port Washington—Friedens—S. Lefkovics
Random Lake—Friedens—K. Kuenne
Reedsville—Friedens—W. Leonhardt
Rhine—St. Peters—P. Thomas
Richfield—\*St. James—P. Dietrich
Rockfield—\*St. James—P. Dietrich
Rockfield—\*Christ—P. Dietrich
Rockfield—\*Christ—P. Dietrich
Rockfield—\*Christ—P. Dietrich
Rockfield—\*Triedens—G. F. Schuetze
Scott—St. Pauls—H. Wilking
Schofield—Friedens—G. F. Schuetze
Scott—St. Pauls—M. Hoeppner
Shawano—Friedens—P. Prell
Sheboygan—Evangelical—E. Krueger
Silvercreek—\*St. Pauls—K. Kuenne
South Milwaukee—St. Lucas—

F. Kilnschewsky

Werth

South Milwaukee—St. Lucas—F. Klinschewsky
Stevens Point—Friedens—W. Werth
Sussex—Zion—F. E. Winger, Sr.
Town Hermann—St. Johns—F. Mohme
Town Oakland—St. Johns—J. Foesch
Waubeka—St. Pauls—H. Erber
Wausau—St. Pauls—E. Grauer
Wauwatosa—St. Pauls—R. Grunewald
Wayne—St. Pauls—W. Mangelsdorf
Whitewater—Friedens—R. Buelow
Wisconsin Rapids—St. Johannes—
A. Guenther South Milwaukee-St. Lucas-

A. Guenther

### b) Michigan

Menominee—Trinity—G. Pauloweit Number of churches......104

# 19. WASHINGTON MISSION DISTRICT

Everett, Wash.—Zion—Wm. Schmidt Gresham, Ore.—Zion—E. Horstmann Payette, Idaho—Ev. Luth.—B. Huhn Portland, Ore.—St. Pauls— Portland, Ore.—St. Johns—C. Hoffmann Seattle, Wash.—St. Pauls—

Spokane, Wash.—First Ev.— Erwin Buenemann Walla Walla, Wash.—Friedens—Geo. Eichler

Number of churches .....8

#### CANADA MISSION DISTRICT

Brown P. O., Man.—Ev. Immanuel— Morden, Man.—Ev. Zion— Winnipeg, Man.—St. Johns Ev.— H. M. Awiszus Number of churches ......

### MONTANA MISSION DISTRICT

Culbertson—Ev. Luth. St. Pauls— E. Stelzig Near Culbertson-Ev. Luth. Friedens-Froid—Ev. St. Johns—E. Stelzig
Froid—Ev. St. Johns—E. Stelzig
Fromberg, Mont.—Unorganized—
W. M. Schuster
W. M. Schuster
Hardin—St. Pauls—J. P. Kaiser
Near Shepherd (Ev. Colony)—Ev. Immanuels—Lucius Salzgeber
Paul, Idaho—Salem—F. Brennecke
Pocatello, Idaho—F. Brennecke
Sugar City, Idaho—St. Pauls—
F. Brennecke

Worden-Ev. Luth. St. Pauls-Lucius Salzgeber Worland, Wyo .- Zion-Wm. Werner

# MISSION STATIONS IN INDIA RAIPUR DISTRICT

# CENTRAL PROVINCES, INDIA

### a) Bisrampur Station

Pastor & Mrs. F. A. Goetsch, Bisrampur, Ralpur District, C. P., India Mr. & Mrs. Hubert P. Konrad, Bisrampur, Ralpur District, C. P., India

### b) Raipur Station

Pastor & Mrs. J. Gass, D.D. Raipur, C. P., India Miss Elise Kettler, Raipur, C. P., India

Dr. and Mrs. Milton Lang, Raipur, C. P., India.

Miss Anna Schichi, Raipur, C. P., India Pastor Theo. Seybold, Raipur, C. P., India

Miss Dorothea S. Riechers, Raipur, C. P., India.

Pastor and Mrs. Emil W. Menzel, Raipur, C. P., India Miss Hedwig Schaeffer, Raipur, C. P. In-

# MISSION STATION IN HONDURAS c) Baitalpur Station Pastor & Mrs. John Schultz, Baitalpur, B. N. Ry., via Bhatapara, C. P., India Pastor & Mrs. Theophil Twente, Baitalpur, via Bhatapara, C. P., India. Mrs. Helen Enslin Suger, Baitalpur, B. N. Ry., via Bhatapara, C. P.. India. Miss Lydia A. Kies, Baitalpur, via Bhatapara, C. P. India. San Pedro Pastor & Mrs. Fr. Andres, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Pastor & Mrs. H. Auler, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Miss Anna Bechtold, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Pastor & Mrs. H. A. Dewald, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Pastor & Mrs. H. A. Dewald, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Miss Elise Goenfarth, San Pedro Sula. d) Parsabhader Station Pastor and Mrs. Armin F. Meyer, Baloda Bazar, Raipur Dist., C. P., India Miss Adele Wobus, Baloda Bazar, Raipur Dist. C. P., India Miss Elise Goepfarth, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Miss Bertha M. Scheidt, San Pedro Sula, Honduras, C. A., via New Orleans Miss Louise Vordenberg, San Pedro Sula, Honduras, C. A. e) Mahasamudra Station Pastor & Mrs. M. P. Albrecht, Mahasa-mudra, Raipur District, C. P., India Number of Stations ...... 1 f) Sakti Station On Leave of Absence Pastor and Mrs. M. P. Davis, 343 Fairfield Ave, Bellevue, Ky. Mrs. Edith B. Melick, Unadilla, Otsego Co., New York Total number of missionaries to Pastor & Mrs. J. C. Koenig, Sakti Station, Bengal Nagpur, R. W., C. P., India. g) Khariar Station Pastor & Mrs. H. A. Feierabend, Khariar C. P., India. the foreign field......40 LOCATION OF CHURCHES IN CITIES OF 10,000 INHABITANTS OR OVER (Churches not named in this list were not reported to the editor.) The name of the city is given first, then name of church and address, and finally the name of the pastor.

# Alabama

Birmingham-St. Johns-S. 27th and Clairmont Ave.-A. Limper

Little Rock-St. Paul's-11th and Ringo Sts.-W. Esser

### California

# Los Angeles:

Los Angeles:

—Immanuel.—337 E. Jefferson St.—O. Satzinger

—St. Paul's—Washington & Trinity Sts.—J. Nuesch

—Zion—111 N. Breed St.—J. Dippel

—English Mission—A. Bahnsen
Oakland—St. Mark's—58th & Telegraph Avenues—E. Baltzer
Pasadena—St. John's—E. Orange Grove & Fair Oak Ave.—E. G. Albert
Pomona—St. John's—Sth & Louisiana Sts.—J. E. Mangold
San Francisco:

San Francisco:
—St. John's—Larkin St., betw. Broadway & Vallejo—F. Schlinkmann
—St. Luke's—15th, near Church St.—Alfred Meyer
—St. Paul's—1419 Howard, betw. 10th & 11th Sts.—K. C. Struckmeier
Sacramento—Oak Park Sta.—1st Ev.—24th St. & Marshall Way—W. Herrscher

### Colorado

Denver:

—Salem—Ninth and Sherman—G. A. Schmidt

—Friedens—45th & Lincoln—L. C. Boeker

—St. Paul's—W. 28th Ave. & Zuni St.—O. Wichmann
Fort Collins—Immanuel—Remington & Olive Sts.—David F. Maul
Greeley—St. Johns—4th Ave. & 11th St.—Ad. Woth
Loveland—Bethlehem—E. 2nd and Taylor—George Rath

### District of Columbia

Washington-\*Concordia-20th & G Sts., N. W.-C. W. Locher

#### Florida

Jacksonville—Zions—N. E. corner of E. 9th and Market St.—A. Beutenmueller Miami—Friedens—Corner N. E. 23rd St. and 2nd Court—O. Nussmann

#### Georgia

Atlanta-St. John's-Euclid Ave and Druid Circle-W. Hauff

Alton—Evangelical—526 E. 8th St.—O. W. Heggemeier
Aurora—St. John's—5th St. & North Ave.—C. F. Baumann
Belleville—Christ—26 N. West St.—C. R. Hempel
Belleville—St. Pauls—123 W. B. St.—O. F. Pessel
Belvidere—St. John's—Cor. Main and E. Madison—D. Jensen
Bloomington—Friedens—Front & Lee Sts.—H. H. Bierbaum
Blue Island—Friedens—Gregory & New—B. Freese
Centralia—St. Peter's—W. 2nd & S. Cherry—Ph. Bassler
Champaign—St. Peter's—405 E. University Ave.—H. F. Mueller Hile Island—Friedens—Gregory & New—B. Freese
Centralia—St. Peter's—405 E. University Ave.—H. F. Mueller
Changalgn—St. Peter's—405 E. University Ave.—H. F. Mueller
Chesgo:

—St. Andrew's—28th & Karlov Ave.—H. H. Moeller
—Bethany—Cullom Ave. and N. Paulina St.—H. W. Dinkmeyer
—Bethel—14th & State Sts.—J. Goebel
—Bethelen—Magnolia Ave. & Diversey Parkway—A. W. Fruechte
—Christ—Francisco & Levington Sts.—E. Rathman
—Church of Peace, Parish House—14.—A. W. 18th St.—H. J. Brodt
—Christ—Francisco & Levington Sts.—E. Rathman
—Church of Peace, Parish House—14.—A. W. 18th St.—H. J. Brodt
—Elen—Grees, Parish House—14.—A. W. 18th St.—H. J. Brodt
—Elen—Grees, Parish House—14.—A. W. 18th St.—H. J. Brodt
—Elen—Grees S. 51nd & Justine Sts.—II. J. Brodt
—Friedens—S. 52nd & Justine Sts.—H. J. Brodt
—Greec-S. Albany & W. 60th Sts.—R. Stanger
—Greecher Memorial—Central Ave. & Rice St.—R. B. Fledler
—Immanuel—E. 70th St. & Michigan Ave.—H. J. Schiek
—Nazareth—Altgeld St. & Talman Ave.
—Nicolai—N. Albany & Barry Ave.—G. Pahl
—Oak Park—Evangelical—2. Egartner
—Rayenswood Evang——Fensacola & Hoyne Ave.—Alfred E. Meyer
—St. John's—Moffat St. & Campbell Ave.—B. H. Leesmann
—St. Luke's—W. 62nd & Green Sts.—Two.
—St. Juh's—Moffat St. & Campbell Ave.—B. H. Leesmann
—St. Luke's—W. 62nd & Green Sts.—Two.
—St. Paul's—Conchard & Kemper Place—R. A. John & J. Pister
—St. Paul's—Orchard & Kemper Place—R. A. John & J. Pister
—St. Paul's—Conchard & Kemper Place—R. A. John & J. Pister
—St. Peter's Branch S. S.—Costello and Central Park Aves.—H. E. Lambrecht
—St. Peter's Courte & Oakley Aves.—H. E. Lambrecht
—St. Peter's (South Chicago)—Ave. L. & E. 103 St.—W. Breitenbach
—Philippus—W. 36th St. and S. Seeley Ave.—A. Fleer
—St. Stephen's—Karlov & Wabansla Aves.—B. C. Ott
—Salem—228 W. 25th St.—Jos. A. George
—Salem Mission—6318 S. Emerald Ave.—Jos. A. George
—Tabor—Leclaire & Belle Plain—F. W. Schroeder
—Timothy—George St. and La Vergne Ave.—T. Falk
—Trinity—22nd Place & Robey St.—Julius Kircher
—Zion—Cutus Ave. & W. Van Buren St.—A. N. Mayer
—Salem—20

Pekin-St. Paul's-Seventh & Ann Eliza Sts.-A. Zimmermann Quincy:

—Ev. Salems—9th & State—H. J. Leemhuis

—St. Peter's—9th & York Sts.—A. Warskow

—St. Paul's—929 Monroe St.—J. C. Rieger

Rock Island—Friedens—12th St. & 12th Ave.—F. J. Rolf

#### Indiana

Elkhart-St. John's-Harrison & 3rd-E. H. Spathelf Evansville:

Evansville:

—Bethel—Cor. Jefferson Ave. & Garvin St.—E. Kockritz

—"St. John's—Cor. Lower 3rd & Ingle Sts.—Wm. N. Dresel, Wm. Krummel, Asa't.

—St. Luke's—Cor. E. Virginia St. & Baker Ave.—H. Pister

—St. Matthew's—Avondale—K. M. Kindt

—St. Paul's—Cor. W. Michigan St. & 12th Ave.—Th. Haas

—Zion—Lower 5th, betw. Ingle & Bond Sts.—J. U. Schneider, Ph. D.

Hammond—Immanuels—348 Sibley—C. Schaeffer

Indianapolis:

Indianapolis:

—Friedens—Parkway Ave. & Alabama St.—C. A. Hildebrand
—St. John's—Sanders & Leonard Sts.—E. A. Piepenbrock
—St. John's—Sanders & Leonard Sts.—E. A. Piepenbrock
—St. Paul's—Ashland Ave. & 13th Sts.—J. Frohne
—Zion—North & New Jersey Sts.—F. R. Daries

Lafayette—St. John's—Elizabeth & Eleventh Sts.—
La Porte—St. Paul's—Cor. Lincoln Way & Perry St.—G. G. Bratzel
Michigan City—St. John's—S. W. Cor. 9th & Franklin Sts.—P. Irion
Mishawaka—St. Andrews—112 W. Third St.—O. C. Laubengayer
New Albany—St. Marks Evang.—Spring St., betw. Bank & E. 3rd St.—F. A. Meusch
South Bend—St. Peter's—415 W. Lasalle—W. E. G. Webbink
South Bend—Zion—S. St. Peter & E. Wayne Sts.—W. Goffeney
Terre Haute—St. Paul—Cor. 12th & Eagle—H. Peters
Vincennes—St. John's—5th & Shelby Sts.—J. H. Overbeck

Burlington:

—First Evangelical—Cor. 6th & Columbia Sts.—J. H. Buescher
—St. Luke's—Cor. 14th & South Sts.—W. Marten
—Zion—5th St., betw. Columbia & Washington Sts.—J. Erdmann
Creston—St. John's—Fremont & S. Maple Sts.—J. E. Birkner
Council Bluffs—St. John's—Union & Pierce Sts.—A. Kniker
Ft. Madison—St. John's—4th & Walnut Sts.—R. A. Mensendiek
Keokuk—St. Paul's—11th & Exchange Sts.—A. H. Bisping
Marshalltown—Friedens—S. 4th & Linn—
Muscatine—Ev. Prot.—Sycamore, between 3rd & 4th—R. C. Lucke

Kansas City—Zion—716 Nebraska Ave.—A. A. Kitterer Lewrence—St. Paul's—831 Illinois St.—H. Rieder Leavenworth—Salem Evangelical—Arch and Fifth Street—N. Rieger Newton—Immanuel—Cor. 8th and Plum—Th. Franke Topeka—St. Paul's—3rd & Hancock Sts.—H. Rieder Wichita—Salem—Corner First & Madison—M. L. Kramer

### Kentucky

Henderson-Zion-First & Ingram-A. J. Nies Louisville:

Louisville:

—Bethlehem—6th, near Hill St.—H. Limper
—Christ—Barrett & Breckenridge Sts.—W. Krueger
—Immanuel—Transit & Bardstown Road—E. C. Sinning
—St. James—Bennet St. & Woodruff Ave.—H. Kettelhut
—St. John's—Clay & Market Sts.—A. E. Klick
—St. Luke's—W. Jefferson, near 19th St.—P. R. Zwilling
—St. Matthew's—611 E. St. Catharine—L. Hohmann
—St. Paul's—East Broadway, near Brook St.—W. F. Mehl
—St. Peter's—W. Jefferson, near 13th St.—F. Hausmann
—Parkland—26th St. & Grand Ave.—J. Doellefeld
—West Louisville—41st & Hermann Sts.—W. J. Bartels
Newport—St. Paul's—24 East 8th St.—A. J. Hotz
Owensboro—Zion—D. Blasberg
Paducah—Unity—5th between Clark & Adams—E. Klutey

#### Louisiana

- New Orleans:

  —First Evang.—Carondelet & St. Mary Sts.—A. H. Becker, N. Maunz, Asst.

  —Evangelical—Jackson Ave. & Chippewa St.—J. P. Quinius

  —St. John's—Belfast & Joliet Sts.—H. J. Neumann

  —St. Matthew's—Dante & Elm Sts.—L. Schweickhardt

  —St. Paul's—Elenora & Patton Sts.—A. J. Scherrer

  —Salem—Camp & Milan Sts.—P. M. Schroeder

  —Bethany—Broad and General Taylor Sts.—A. Meise Maryland
- Annapolis-St. Martin's-Francis St., near State Circle-F. H. Graeper
- Baltimore:

  —Christ—Bacon & Decatur Sts.—Chas. F. Brandt
  —St. John's Concordia.—Walbrook Ave., near Payson St.—E. J. F. Dettbarn
  —\*Friedens.—Chester St., near Orleans St.—F. A. Glese
  —Huber Memorial.—Alameda Blvd. & 29th St.—P. L. Schmidt
  —Messlah.—Englewood and Maple Aves. (Woodlawn).—L. A. McGrath
  —Morrell Park.—10th & James Sts.—E. J. Paetzold
  —St. John's—Lombard & Catherine Sts.—F. C. Rueggeberg
  —St. Luke's—Fayette & Carey Sts.—F. H. Klemme
  —St. Matthew's—Fayette St. & Central Ave.—D. Bruning
  —\*United Evangelical—East Ave. & Dillon St.—W. Batz
  Frostburg—Zion—E. Main St., betw. Bowery & Grant Sts.—K. Buff

# Michigan

Adrian—Immanuels—McVicar & E. Church—J. B. Meister
Ann Arbor—Bethlehem—Fourth Ave. South, near Packard St.—G. A. Neumann
Chelsea—St. Paul's—Summitt, betw. Main & East—P. Grabowski
Detroit:
—Bethany—Seminole & Waterloo Sts.—A. Martin
—Bethel—2270 West Grand Blvd., near Linwood—R. Niebuhr, Theo. Braun, Minister of Education

- -Bethel-2270 West Grand Blvd., near Linwood—R. Niebuhr, Theo. Braun, Minister of Education

  -Christ—Roosevelt & Myrtle Sts.—Theo. Jud

  -Immanuel—Livernois & Vernor Sts.—W. J. Witt

  -Highland Park—Salem—36 Leelle Ave.—West of Hamilton Blvd.—E. F. Abele

  -St. John's—Russell & Chestnut Sts.—H. Horny

  -St. Luke's—Rohus & Warren Aves.—L. Kleber

  -St. Mark's—Dix & Military Aves.—A. Mallick

  -St. Matthew's—Concord & Stuart—C. C. Haass

  -St. Paul's—17th & Rose Sts.—W. Howe

  -St. Peter's—Tecumseh & Michigan Aves.—E. F. Lawrenz

  -Trinity—W. Fort St., near Woodmere Ave.—E. F. Lawrenz

  -Zion—Lawndale & Cahalan Aves.—\*F. R. Iseli

  Grand Rapids—St. John's—Mt. Vernon Ave., near W. Bridge St.—R. Schreiber

  Jackson—St. John's—Mt. Vernon Ave., near W. Bridge St.—R. Schreiber

  Jackson—St. John's—N. Walnut & Genessee Sts.—G. Krause

  Marine City—St. John's—171 Backus Ave.—H. E. Totzke

  Muskegon—St. John's—Cor. Pine & Diana Sts.—G. Bohn

  Mt. Clemens—Zion—New & Pine—F. A. Roese

  Owosso—St. John's—Washington & Oliver—G. H. Webbink

  Pt. Huron—St. John's—Cor. Pine & 7th—J. Wulfman

  Saginaw—St. Mark's—111 S. 3rd Ave.—A. Grabowski

  Saginaw (W. S.)—Immanuel—Main and Elm Sts.—A Grabowski

  St. Joseph—Zion—Niles & Harrison Aves.—F. C. Schmidt

  Wyandotte—St. John's—4th & Chestnut—W. F. A. Simon

  Minnesota

### Minnesota

Bemidji—St. Paul's—Sixth & America—H. Radloff Duluth—St. Paul's—10th Ave. E. & 3rd St.—W. F. Kamphenkel Faribault—St. Luke's—5th Ave. & 8th St.—T. Kettelhut Little Falls—St. John's—3rd & 4th Ave., Northeast—G. A. Winger Minneapolis

- Minneapolis:

  —Bethel—W. A. Koch
  —St. John's—16th Ave. & 3rd St., North—T. Herrmann
  —Faith—First Ave. S. & E. 43rd St.—W. A. Koch
  —Friedens—24th Ave. N. & Ferrant Pl.—A. F. Koelling
  Rochester—Ev. Friedens—N. Broadway & 7th St. N. W.—J. L. Haack
  St. Cloud—Friedens—8th Ave. & 4th St. S.—G. Mayer
  St. Paul—St. Paul's—Cor. Tilton & St. Peters St.—K. Koch & Erwin Koch
  St. Paul—St. John's—King & Orleans—R. Kienle

# Mississippi

Biloxi-First Evang. in Mississippi-Jackson and Thomas Sts.-G. L. Hoffmann

#### Missouri

Boonville—Evang.—704 Spring St.—Fred Stoerker
Cape Girardeau—Cor. Ellis & Merriwether Sts.—R. Lehmann
Independence—St. Luke's—Main & Farmer Sts.—P. Moritz
Jefferson City—Central—721 Washington St.—E. W. Berlekamp
Kansas City—St. Peter's—3115 Linwood Blvd.—J. Sauer
Kansas City—St. Paul's Evang. Mission—Topping Ave. and 14th St.—A. G. Schnake
Sedalia—Evangelical Immanuel—Vermont & 4th St.—S. P. Bittner
Springfield—St. John's—W. Scott & N. Main Sts.—H. Specht
St. Charles—St. John's—5th & Jackson—H. Thomas
St. Joseph: St. Joseph:
—Ev. St. John—Ohio & Prior Ave.—
—Evangelical Zion—9th & Jule Sts.—F. C. Klick

- —Evangelical Zion—9th & Jule Sts.—F. C. Klick

  Louis:

  —Bethany—Rosaile & Red Bud Ave.—Fred H. Krafft
  —Bethesda—Hoffmeister & Dammert Aves.—E. Beier
  —Bethelem—5601 Southwest Ave.—K. W. Nottrott
  —Caroline Mission—1821 Hickory St.—A. E. Binder
  —Christ—Bellvue & Brun Aves.—J. Varwig
  —Ebenezer—2921 McNair—H. F. C. Haas
  —Eden-Immanuel—Page & Temple—K. Schneider
  —Emmaus—Chouteau & Tower Grove Aves.—K. Pleger
  —Evangelical (Carondelet)—Michigan & Koeln Aves.—Ed. Bleibtreu
  —Friedens—19th & Newhouse Ave.—Paul Press
  —\*Holy Ghost—3123 S. Grand Blyd.—Theo. L. Mueller
  —Jesus—12th & Victor Sts.—W. F. Simon, Ph. D.
  —\*Messiah—6524-28 Arsenal—A. Ruecker
  —Nazareth—Morganford Road & Tholozan Ave.—Geo. M. Poth
  —Redeemer—6452 S. Kingshighway—H. Friz
  —St. James'—College & Blair Aves.—Th. Braun
  —St. James'—College & Blair Aves.—Th. Braun
  —St. John's—Grand & Lee Aves.—Th. Braun
  —St. John's—Grand & Lee Aves.—E. E. Leibner
  —St. Marcus—Russel & McNair Aves.—E. E. Leibner
  —St. Marcus—Russel & McNair Aves.—E. E. Leibner
  —St. Peter's—St. Louis & Warne Aves.—E. E. Leibner
  —St. Peter's—St. Louis & Warne Aves.—Wm. Hackmann
  —St. Stephen's—Gimblin & Halls Ferry Rd.—O. Kienker
  —Salvator—Plover & Thekla Aves., Walnut Park—C. Fritsch
  —Trinity—Neosho St. & Michigan Ave.—H. T. Bahnsen
  —Zion—25th & Benton Sts.—H. C. Toelle
  bster Groves—Ev.—204 E. Lockwood—A. C. Ernst

Webster Groves-Ev.-204 E. Lockwood-A. C. Ernst

Lincoln—St. John's—10th & New Hampshire Sts.—A. W. Saremba Lincoln—St. Paul's—13th & F Sts.—Ad. Matzner Nebraska City—Bethel—Cor. 2nd Corso & 12th St.—T. Berlekamp Omaha—St. John's—24th & Vinton Sts.—W. Kochheim Scott's Bluff—Zion—15th St. and 9th Ave.—H. W. Baily

#### New York

Albany—Evangelical Prot.—Alexander & Clinton Sts.—H. Relier Amsterdam—Zion—Grove & Liberty Sts.—E. Lautenschlager Auburn—St. Luke's—Seminary Ave., betw. Seminary & Franklin Sts.—Dr. R. Stave ffalo:

—St. Andrew's—Genesee & Domedion—E. W. Menzel

—Bethany—Eaton, near Jefferson—C. Loos

—Bethlehem—Genesee & Parade Circle—A. Goetz

—Calvary—Fillmore, near Dewey Ave.—J. Kulbartz

—Christ—Clinton & Baitz—A. Zink

—Friedens—Eagle, opposite Monroe—R. Jungfer

—Grace Evang.—Parkridge & Hewitt Sts.—P. Frohne

—Immanuel—Military Road & Glor—P. Frankenfeld

—Pilgrim—Best & Herman Sts., opposite Humboldt Park—G. Siegenthaler

—Salem—Calumet and Garfield St.—H. J. Hahn

—St. James—Jefferson Ave., near High—L. Suedmeyer

—St. John's—Amherst, near East—J. S. Huebschmann

—St. Luke's—Richmond Ave. & West Utica—W. M. Jeschke

—St. Mark's—Oak, near Tupper—H. M. Wiesecke

—St. Matthew's—Swan & Hageman—J. A. Keller

—St. Paul's—Ellicott, near Tupper—C. G. Haas

—St. Peter's—Genesee & Hickory—T. Bode Buffalo:

—St Stephen's—Peckham & Adams Sts.—W. Schild
—South Side Ev.—Abbott Rd. & McKinley Pkwy.—H. Noehren
—Trinity—Gold, near Ludington—H. Kramer
Bethlehem—Cortelyou Rd. & E. 7th St.—W. E. Bourquin
Corning—Immanuel—W. 1st St.—R. Vieweg
Dunkirk—Ev. Luth. St. John's—4th & Leopard—Carl G. Haass
Elmira—First Ev.—Madison & Carroll—R. Vieweg
Hornell—St. Paul's—Cor. Elm & John Sts.—F. W. A. Eiermann, Ph.D.
Lockport—St. Peter's—Locust & South Sts.—J. Schauer
Mt. Vernon—St. John's—N. High & Oak St.—W. Frenzen New York City:
—Christ Church—E. 187th St. betw. Tiebout & Valentine Aves.—M. Manrodt
—St. Paul's—2136 Newbold Ave. near Castle Hill Ave. & E. 177 St.—J. P. Schwab
North Tonawanda—Friedens—Cor. Schenk & Vandervoort—E. A. Schulz
North Tonawanda—St. Peter's—1208 Oliver St.—Theo. Mueller Rochester: Rochester:

—Christ Ev.—129 Jackson St., near Parkland Ave.—Bernard J. Tepas
—St. Paul's—Cor. Norton and Jewel Sts.—H. E. Koenig
—Salem—Franklin. near St. Paul St.—Fr. Frankenfeld & H. H. Lohans
—Trinity—Cor. Child & Wilder Sts.—O. Reller
Rome—Ev. Luth. Trinity—S. James & Ridge Sts.—Paul Gabler
Schenectady—Friedens—Franklin & Clinton Sts.—F. W. Pfitzer
Syracuse—Evangelical Friedens—Lodi & Ash Sts.—W. Bauer
Tonawanda—Salem—110 Morgan St.—A. Hils
Troy—St. Paul's—7th & Fulton Sts.—R. W. Locher New Jersey Bayonne—Evangelical—Cor. Lord Ave. & 4th St.—C. Schauer
Bayonne—St. Pauls—Boulevard, cor. W. 31st St.—F. G. W. Fuhrmann
Irvington—Emanuel—Lincoln Pl. & Nye Ave.—J. R. C. Haas
Newark—Bethlehem—Bragow Ave, Clinton Township Section—E. W. Fuhrmann
Newark—St. Stephen's—Cor. Wilson Place & Ferry St.—E. Fuhrmann
Newark—Zion—Alexander St.—H. Manrodt
Trenton—St. Paul's—Greenwood & Mercer—Paul E. Zeller Ohio Akron—Bethel—Cor. Carroll & Elmwood—Theo. S. Schlundt, Jr. Chillicothe—St. John's—119 W. Main St.—Chillicothe—Ev. Salems—Cor. 4th & Mulberry Sts.—L. G. Weber cinnati:

—First Evangelical (Columbia)—4311 Eastern Ave.—N. Lehmann
—\*First Ev.—Hoffner St., near Knowlton's Corner—H. Huebschmann
—First German Protestant (Carthage)—R. Kuebler
—\*Immanuel (Fairmount)—Tremont & Lawnway—H. J. Sonneborn
—Price Hill Evang.—McPherson Ave. betw. Warsaw & Elberon—W. Uhrland
—St. Luke's—3rd & Parson—Geo. Sonneborn
—\*St. Martin's (Lickrun)—Saffin St.—W. H. Kohler
—St. Matthew's (Elmwood)—Township Ave. & Elmwood Pl.—
—St. Matthew's (Winton Place)—Epworth Ave.—M. F. Zutz
—\*St. Peter's (Pleasant Ridge)—6126 Ridge Ave.—F. Hohmann
—St. Philippus—Race St. & McMicken Ave.—G. W. Grauer
—\$alem (Norwood)—Courtland Ave. & Montgomery Rd.—F. Schweinfurth
—\*Third German Prot.—C. L. Grauer
—\*Washington Evang.—Cor. Sidney & Rachel Sts.—R. R. Fillbrandt, Ph. D.
—Zion—15th & Republic—
veland: Cincinnati: Cleveland:

-Bethany-W. 41st St. & Storer Ave.—H. C. Voss
-Christ—W. 98th & Cudell Ave.—H. Kamphausen, D. D.
-First Evang.—Arlington Ave. & S. Thornhill Drive—J. C. Hansen
-First Evang.—J. C. Hansen
-Friedens—E. 46th St. & Kimmel Rd.—Adolph Egli
-Immanuel—Kinsman Rd. & E. 72nd St.—T. Frohne
-Ev. Luth. St. John's—E. 55th St. & Magnett Ave.—E. N. Krafft
-St. Luke's—Pearl Rd. & Memphis Ave.—F. H. Mittendorf
-St. Matthew's—Wade Park Ave. & 90th St.—Paul C. Schnake
-St. Paul's—Woodland Ave. and 127th St.—W. F. Baumann
-Trinity Evangelical—W. 25th St. & Library Ave.—A. Kitterer
-West Side Evang.—Bridge Ave. & W. 38th St.—W. K. Klein
-Zion—W. 14th St. & Branch Ave.—O. E. Wittlinger
Colmubus—Evang. Prot. St. John's—59 E. Mound St.—Tim. Lehmann
Columbus—St. Paul's—225 Gates—A. H. Knipping
Coshocton—Evangelical—P. Saleste
Dayton—Ev. Luth.—St. John's—E. 3rd St. betw. Madison & Sears—J. G. Mueller
Dayton—St. Luke's—McLain & PotomacElyria—St. Paul's—Middle Ave. & 3rd St.—Paul Bourquin
Hamilton—St. John's—Front & Sycamore Sts.—C. L. Langerhans
Hamilton—St. Paul's—Campbell Ave., near 7th St.—W. Vollbrecht
Hamilton—Redeemer—Parrish & Bender Aves.—A. Stueler
Lorain—St. John's—Reid Ave. & 7th St.—Theo. Merten
Mansfeld—St. John's—Park Ave. East & Franklin Ave.—
Marletta—St. Paul's—5th St. & Seammel—Theo. Mehl
Marion—Salem—230 Church St., E.—A. J. Koch
Massillo—St. John's—E. Tremont & Mill St.—J. E. Digel
Middletown—St. Paul's—414 S. Broad St.—G. Krumm
Newark—St. John's—Cor. 5th & Poplar—L. H. Lammers
Plqua—St. Paul's—Dawning & Greene—P. J. Gehm
Portsmouth—First Ev.—5th & Washington Sts.—S. Lindenmeyer
Reading—St. John's—Jefferson & Coope Aves.—F. G. Brune
Sandusky—Immanuel—Columbus & Adams Sts.—W. J. Cramer
Sandusky—Immanuel—Columbus & Adams Sts.—W. J. Cramer
Springfield—St. John's—Wittenberg Ave. & Columbia St.—P. Pfeiffer
Steubenville—Zion—135 W. 5th St.—
Tiffin—St. John's—Main & Jefferson—O. P. Schroerluke
Toledo—St. Paul's—Phillips & Vermas Ave.—Julius Braun
Zanesville—Pilgrim Evangelical—Cor. South & Seventh Sts.—W. R. Grunewald

El Reno—Redeemer—S. Hoff & E. Cavanaugh—F. E. C. Haas Enid—Ev. Luth. Wartburg—Cor. 3rd & Oklahoma Sts.—\*F. Nisi Guthrie—St. John's—W. Logan & 17th St.—F. E. C. Haas Norman—Salem—Porter and Frank—F. E. C. Haas Oklahoma City—Zion—Cor. W. 10th & Western Ave.—F. E. C. Haas

#### Oregon

Portland—St. John's—15th & Tacoma Ave— Portland—St. Paul's—447 Failing St.—F. W. Fischer

#### Pennsylvania

Columbia-Salem-Walnut, betw. 3rd & 4th Sts.-Alfred G. Dietze

—Christ—Sassafras & 16th Sts.—L. C. Miller—St. Luke's—9th, between Peach & Sassafras—A. F. Schultz—St. Paul's—Peach, betw. 10th & 11th—F. D. Oberkircher Meadville—Zion—Ph. Kraus. D.D.
Philadelphia—\*Bethlehem—Norris & Blair—G. Kern Pittsburgh:

sburgh:

—First Ev.—E. Ohio & Heinz Sts.—M. F. Bierbaum

—First Ev.—Millvale—425 North Ave.—Clyde Koehler

—St. John's—Sharpsburg—8th & Clay—W. A. Bomhard

—N. S. St. Peter's—504 Lockart St.—Theo. R. Schmale

—St. Paul's—East & Forland—O. D. Hempelmann

—St. Peter's—Station & Collins St., E. E.—J. L. Ernst

—St. Peter's—Springgarden—18 School St.—P. Benthin

—United Ev. Prot.—Cor. Juniata & Chateau—L. K. Moessner

Scranton:
—Church of Peace—510 Prospect Ave.—R. C. Ditter
—Hyde Park—N. Bromley Ave. and Price St.—P. Breisemeister
—St. Paul's—Prospect Ave. & Beech St.—F. Nickish
Taylor—St. Pauls—Washington & Grove—F. W. Schaefer
Willamsport—Immanuel—3rd betw. Basin & Academy—Hy. M. Strub

Corpus Christi—Evangelical—922 Aredo Ave.—C. Kurz Dallas—St. Paul's—Texas & Florence Sts.—A. Romanowski Fort Worth—St. John's—Pennsylvania Ave. & Fulton St.—C. Wolff Houston—First German Ev. Luth.—Texas & Caroline Sts.—D. Baltzer Houston—Ev. Luth. Bethel—Cor. Brunner & Center Sts.—Theo. Wobus San Angelo—Immanuel—Oaks & College Aves.—Robert Mohr San Antonio—Friedens—Main Ave & Elmira St.—J. O. Polster Waco—Zion—627 South 8th St.—J. Jaworski

Ogden—St. Paul's—23rd & Jefferson Ave.— Salt Lake City—Trinity—Y. M. C. A., 322 E. 3rd South St.

#### Virginia

Richmond-St. John's-Franklin & Lombardy-O. Guthe

#### Washington

Everett—Zion—3017 Oakes Ave.— Seattle—St. Paul's—W. 62nd & 20th Ave.— Spokane—First Evangelical—Indiana Ave. & Lincoln St.—E. Horstmann Walla Walla—Friedens—25 W. Maple St.,—G. Eichler

#### Wisconsin

Appleton—St. John's—College & Bennett—W. R. Wetzeler Fond du Lac—Friedens—B. Shallow Manitowac—St. John's—15th & Marshall—G. Recht Marinette—Friedens—10th & Elizabeth—G. Pauloweit Marshfield—St. Paul's—Cor. 4th & Pine—\*A. H. Wegener Milwaukee:

Milwaukee:

—Bethel—38th St. & North Ave.—E. Gehle
—Christ—Russell & Pine—H. Niefer
—Friedens—13th St. & Chestnut—W. Schlinkmann
—Glaubens—5th St. & Clarke—G. Kuecherer
—Grace—24th & Keefe—P. E. Winger
—Immanuel—19th St. & Center—P. T. Bratzel
—St. Paul's—19th Ave. & Merrill St.—J. Merzdorf
—Salem—27th & Brown Sts.—C. D. Reichle
—Tabor—8th St. & Davis—E. J. Fleer
—Trinity—4th St. & Lee—F. G. Ludwig
—Zion—9th Ave. & Greenfield—G. Fischer
Oshkosh—Immanuel—P. L. Stange
Sheboygan—St. John's—Lincoln & N. 13th—E. R. Krueger
Stevens Point—Peace Evang.—Center Ave. & Dixon St.—W. Werth
Wausau—St. Paul's—5th & Washington—E. C. Grauer
Wauwatosa—St. Paul's—246 6th Ave.—R. Grunewald

West Virginia

Wheeling-St. Paul's-38th & Wood Sts.-A. Rasche

#### Canada

Winnepeg—St. John's—Cor. McKenzie & College—H. M. Awiszus Winnepeg—First Ev. Luth.—Cor. Tweed & Montcalm—L. Kehle

#### Der Sut als Chering.

In Rorea unterscheidet fich der verheiratete Mann durch ein fehr auffälliges Zeichen vom Junggesellen. Er allein darf nämlich einen hut tragen, was dem Unverheirateten, und wenn er noch so alt und ehrwürdig ift, nie= mals gestattet würde. Dieses sichtbare Merkmal der Ehe ist ein schwarzer, hoher Lackhut, der mit langen Bändern unter dem Kinn festgebunden wird. Das haar des hutträgers wird gleichzeitig in ein Robhaarnet eingebunden. Der Unberheiratete bagegen muß das haar gescheitelt und in einen Bopf geflochten tragen.

Stimmt! - "Diese Gardinen hat mein Mann bon einer Reise aus Schweden mitgebracht." — "Soso! Da sitzen Sie also gewissermaßen hinter schwedischen Gardinen."

Aus ber Inflationszeit. — "Ich möchte ein Grofchenheft." — "Fünf. undsechzig Pfennige, bitte!"

Sehr richtig. — Mutter: "Karl, gib boch beinem Schwesterlein auch ein Stüd Burft! Geteilte Freude ist doppelte Freude!" Rarl: "Das ichon! Aber geteilte Wurst ist halbe Wurst!"



Kirche,-Baus für Manner. EMMAUS, MARTHASVILLE, MO.

REV. C. F. STURM, Supt. DR. G. C. JOHNSON, Anstaltsarzt



Bauptgebäude. EMMAUS, ST. CHARLES, MO. REV. J. W. FRANKENFELD, Supt. DR. E. SCHULZ, Anstaltsarzt

#### Emmans Die Unitalt

in ihren beiden Abteilungen gu Marthasville, Mo., und bei St. Charles, Mo., hat gum Swede,

### Epileptischen und Schwachsinnigen

ein geeignetes Beim mit entsprechender ärztlicher Behandlung, gewissenhafter förberlicher und geistiger Pflege, sowie christitiger Seelsvag zu bieten. Nötig und dringend erwünscht find: Gaben zum Unterhalt Armer, Mittel zur Erweiterung der Anftalt und bor allem helfer und helferinnen gur Bflege. "Ber sich bes Armen erbarmet, ber ehret Gott und leihet bem herrn."

(Spr. 14, 31; 19, 17.) Gaben fende man an Reb. S. Bode, 1740 N. Euclid Abe., St. Louis, Mo.

an die hausbäter: Reb. C. F. Sturm, Marthasbille, Mo. Reb. J. B. Frankenfeld, St. Charles, Mo., ober an ben Schatmeifter, Reb. E. L. Mueller, R. R. 2, Clahton, Mo.



### Die Deutsche Prot. Heimat für Maisen und Betagte 1852 W. Grand Boulevard, nahe Grand River Ave., DETROIT, MICH.

1852 W. Grand Boulevard, nahe Grand River Ave., DETROIT, MICH.

Am Weft Erand Boulevard au Detroit finden die werten Kalenderleser der Jesserson Kiter Car die freundlich gelegene Heimat sir derwaiste, halberwaiste und sonit bilsbedirftige Kinder und alleinstebende Betagte. Dieselbe steht unter besonderer Kslege des Michigans und Ohio-Distrikts unsere Sbangelischen Shnode und preziell der Gemeius die Anstall dat Raum sir 125 Kinder und 35 bis 40 alte Leute. Den täglichen Bedürstissischen Gerecht zu werden, wird immer schwieriger. Indem wir allen lieben greunden herzlich dansen, möchsen wird immer schwieriger. Indem wir allen lieben gerner mit Handreichung und Kürdiste. Der Herre bergist's nicht. — Im "Waisenschlaft," und venn gewünscht, auch im "Friedensboten," werden die Gaben dansend berzeichnet werden.

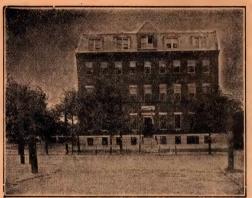
Bermächtnisse sollen geschrieben werden aus:

"German Prot. Home for Ornhans und Old People Detroit Mich."

"German Prot. Home for Orphans and Old People, Detroit, Mich.," und wie andre Gaben adressiert werden entweder an den Schakmeister, Herrn Chas. A. Reibling, 1433 Baler St., oder an den Superintendenten, Kastor F. Luechoff, 1852 B. Grand Boulebard. Phone: Garsield 8800.

## Barmherziger Samariter Altenheim

1217 N. Jefferson Ave., St. Louis, Mo.



#### Ein Seim für Betagte.

Bei Festsehung der Aufnahmebedingungen wer= den die Verhältnisse des Applikanten berücksichtigt.

Wegen Mangels an Raum wird die baldige Errichtung eines neuen Altenheims zur Notwen=

Wir bitten herzlich um Gaben für den Unterhalt der ärmeren Insassen und für den Neubau.

#### Berwaltungsrat.

F. H. Hohengarten, Praf.; Louis Rochbed, Bizepraf.; B. Pindert, Sefretar; Geo. Roediger, Schahmeister; Bm. G. Mueller, Bastor Fr. S. Krafft, Cow. C. Silmer, Bastor S. T. Bahnsen, A. S. Werremeher, J. H. Wibbing. Schwester Alwine Scheid, leitende Diatoniffe.

# St. Tukas Evangelisches Diakonissen -Hospital

Faribault, Minnesota

Paftor W. Merzdorf,

Schwester Caroline Pepmeier,

Superintendent Oherschwester

Bergett nicht unfre erste und älteste ebangelische Anstalt im Minnesota-Distrikt, Wir bedürfen der Ausmunterung, der Fürbitte, sowie der Unterstützung.

Ebangelische Mädchen, die ein ober mehrere Jahre eine Hochschule besucht haben, ermuntern wir zum Einfritt in unse Ausdilbungsschule und dann zur Einsegnung als Diakonissen. Wir brauchen mehr Diakonissen als Leiterinnen von Abteilungen.

Bor allem helft und, einen großen Diakonie-Berein in Minnesota heranzubilden. Die Diakonissenschen der Ebangelischen Rirch hat seines Notellungen, mittlich sit Arbeit in Hochstätern, in Gemeinden, in Altenheimen, in Waisenhäusern, in Anstalten für Epileptische, und in Staddmissionen. Das Dakvood-Istint sieht in der Mitte dieser aller. "Seid Täter des Wortes!" Reichsgottesarbeit ist die Freude eines sehen wahren Christen.

### Protestantisches Diakonissen-Hospital und Heim für Schwestern EVANSVILLE, IND.



Gegründet 1892; empfohlen bom "American College of Surgeons." It Glied des Amerikanischen Hospital-Berbands, des Protestantischen Hospital-Berbands, und des Edangelischen Diakonie-Berbands. Hat Psiegerinnenschule dem Staate Indiana anerkannt, bietet hrifitigen Jungfrauen Gelegenheit, sich als Diakonissen oder als Psiegerinnen ("Aurfes") ausbilden zu lassen. In Angelegenheiten der Psiegerinnenschule wende man sich an Schwester Lina Braun; in geschäftlichen Angelegenheiten an A. G. Hahn, Geschäftlichen

### Evangelisches

## Diakonissen= Hospital

1815 Grand Ave. Milwaukee, Wis.

REV. BRUNO HOWE Superintendent



Christliche Jungfrauen sind herzlich willsommen, sei es als Diakonissen ober als Schülerinnen der Pflegerinnen=Schule (Accredited School of Nursing). Bedingungen: Alter 18—35 Jahre, Hochschulbildung, gute Gesundheit.

Die Anstalt wurde am 2. April 1894 gegründet. Baisenlinder und olche, die einer guten christlichen Erziehung bedürftig sind, werde in dieselbe ausgenommen. Die Jöglinge besuchen die Antolies und die "Bublic"-Schule und erhalten einen guten Eementarunterricht. Sesuche um Aufnahme sind an den Bräsidenten, Rastor H. Z. Bredehoeft, 901 Second Et. Edwardstille, Il., zu richten. Die Seinnat ist beinabe ausschließlich auf Liedesgaben sir ihren Unebalt angewiesen. Naturalien oder Kleidungsstille werden und den Danst empfangen und don dem Superintens

### Evang. Waisenheimat, Honleton, Ill.



lidem Dant embfangen
und bon dem Superintenbenten, Hern H. T. Hoth, Herner Gerunden, Jul., auftitiert. Gelder sind an den WaisenhausSchahmeister, Kastor E. J. Hoth, Sohleton, Il., austitiert. Gelder sind an den WaisenhausSchahmeister, Vizebräf.; L. Kauch, Seft.; E. J. Westerbed, Schahmeister; Dan. Bierbann und den Vertretern der Esmeinhen: Zions zu Sohleton; St. Keters zu Centralia;
Zions zu Abdiedille; St. Johannes zu Duquoin; St. Kauls zu Nashbille; Kastor E. H.
Alee, Mitgliedschafts-Seftesär.
Die Beamten des Waisenbeverins im Indiana-Distrikt sind die Vastoren: F. A. Meusch,
New Alband, Ind., Krästent; F. D. Schueler, Lawrenceburg, Ind., Vizebrästent; L.
Hohmann, 605 E. St. Catherine St., Louisville, Kh., Seftestar und Schapmeister. Ause
Gelder aus dem Indiana-Officist sind on den Schapmeister zu senden.
Die Beamten des Waisenbereins im Iowa-Distrikt sind die Kastoren: A. H.
Madison, Ia., Seftersär und Schapmeister. Weben.
Wadison, Ia., Kestresär und Schapmeister.
Die Aufflicksbebörde besteht aus den Herren.
Die Unsflicksbebörde besteht aus den Kerren: Kastor C. F. Kniter, Kastor Wm.
Weltze, H. W. Westerseld und E. Koelling.

### St. Luke's Institute of Ecclesiastical Art



Designers and Builders of all kinds of Church Furniture, Art Painters and Designers of Statuary Reliefs and Oil Paintings, Altar and Pulpit Hangings, Gold Fringe Ornaments, etc.—Embroideries in Gold Bullion and Silk made to order.

Best of reference from the Protestant clergy and congregations. Designs and prices on application.

Box 83, St. Francis, Wisconsin

### Evangelical Deaconess Home and Hospital MARSHALLTOWN, IOWA

ift ein Mutterhaus und Diakonkfeen drotten im Reich Gottes, sondern wir Diakonkfeen der die niffen aus sir die mannigkachen Arbeiten im Reich Gottes, sondern wir geden auch den evangelischen Mädhen Velegenheit, Aurses zu werden. Goangelische Jungfrauen sollten nicht in katholischen oder gar untirchlichen Hofvitälern ihre Ausdildung uchen, wenn sie selber eine edangelische Anftalt haben, die dom Staate anerkannt ist und die mehr dietet wie die meisten berartigen Institute. Wenn wir also nicht nur die beste Ausdildung mit staatl dem Die loma andieten und noch dazu obang elisch sind, dann geziemt es sich für unse Jungkrauen, in eine don unsern Schulen einzutreten. Wir laden dazu ein.

## Das evangelische Seim für Waisen und alte Leute Bensenville, Illinois



Dieses Waisen- und Altenheim batiert seine Gründung auf das Jahr 1893 und wird unter der Leitung des Deutschen Ebangelischen Waisen- und Altenheimbereins bon Nord-Minois geführt. Diefes heim bient einem boppelten 3med, ift ein heim für Baifen und Alte. Es ist Raum für etwa 80 Baisen und 20 Alte. Es ist auf über 65% Liebesgaben und beshalb zum großen Teil auf Wohltätigkeit angewiesen.

Alle Gesuche um Aufnahme find an den Prästdenten, Kastor Bm. Krause, 800 Eighteenth Abe., Melrofe Barf, II., zu richten, alle Kakete und Biltualien birett an bie Anftalt, Baftor A. Bon der Obe, Supt., Benfenville, Il., bagegen alle Gelber an den Schahmeister, Bastor G. H. Plasmann, Bloomingbale, Il.

Die Beamten bes Bereins und ber Anstalt find: Baftor Bm, Rraufe, Brafibent: herr Bm. harms, Bizepräsident; herr John A. Michel, Selretar; Bastor E. Haßmann, Schahmeister; die Pastoren Geo. Goebel, F. B. Schroeder, R. Fiedler; die herren A. C. Dittmann, Ebm. heibenreich, Bm. Stauber; Frl. h. Schill.

#### CHURCH MUSIC

CALL on us at Easter Children's Day, and Christmas for free samples of our new services for Sunday school; also for free samples of our new anthems for volunteer choirs for these festival days.



70 E. 45th St., New York 218 S. Wabash, Chicago 216 W. 5th St., Dayton, O.

We are constantly publishing new things in a wide variety of styles of the following:

Choir Magazines, Choir Cantatas
Anthem Books. Octavo Anthems
Two-Part Choir Music
Sunday School Song Books
Church Organ Voluntaries
Men's Choruses
Women's Choruses
Sacred Solos and Duets
Musical Entertainments



### Das Evangelische Diakonissen=Mutterhaus und Diakonissen=Hospital, 4117-4125 West Belle Place, St. Louis, Mo.

ist Ausbildungsstätte und heimat für ebangelische Diakonissen, die dem herrn an den Kranken, Armen und hilfsbedürftigen überhaupt, allermeist aber an denen unstrer ebangelischen Gemeinden im Sinne Jesu Christi aus Dank und Liebe dienen wollen. Mehr e dan gelischen Gemeinden im Sinne Jesu Christi aus Dank und Liebe dienen wollen. Mehr e dan gelischen Barmherzigkeit. Ebangelische Jungfrauen und alleinsiehende Witwen zwischen Zo und 36 Jahren, die gesund sind, werden zum Eintritt in den gesegneten Diakonissen. Der gefunderten Diakonissen der gekangelischen Kranke die gefunde konstellen Gebre guter Aerzie den St. Louis steht, können Kranke sie möhige Kerpstegungskosten Aufnahme und Vislege sinden. Bei erwiesener Armut werden sie unentgeltlich behandelt und gepsiegt. Wenn möglich werden auf Berlangen Schwestern ausgesandt, um in Familien Kranke zu pflegen.

Berwaltungerat: Brüses: herr Pastor Paul Preß; Vizebrüses: herr Pastor F. H. Arasst; Sefretär: herr D. E. Grueninger; Schahmeister: herr E. C. hilmer; herr Kastor H. Wueller, herr Jacob Dill, herr Chas. Medfessel, Frau I. handeter, Frau J. Taylor, Frl. Emma Kaechelen, Frau C. Brauß; Oberschwesser Magdalena Gerhold; Superintendent und Finanzsestetär F. K. Jens.

Wegen näherem wende man fic an den Superintendenten oder an die Ober-schwester. Telephone: Delmar 2531 und 2532.

**Majestic Building** 

Milwaukee, Wis.

### **DUDENHOEFER COMPANY**

MANUFACTURERS AND DISTRIBUTORS
GUARANTEED PURE COMMUNION WINES

Shipments Made in Any Quantity to Any Part of the United States

Every Ecclesiastical Endorsement Write for Prices and Federal Applications

### Protestantische Waisen=Heimat an der St. Charles Nock Road bei St. Couis, Mo.



Diese Anstalt wurde vor 67 Jahren gegründet. Gaben an Geld, Naturalien oder Kleidungsstücke sind sehr erwünscht und werden gern mit berzlichem Dank embfangen und dasür quittiert von der Hausmutter, Schwester Anna Goek, Boz 2, A. A. 14, Wellston, Wo. Alle Fracht oder Expreh adressiere man: "Protestant Orphan Home," c. o. Wm. G. Mueller, Cor. 2. & Wasbington Abe., St. Louis, Mo., und benachrichtige die Hausmutter von der Sendung. Telephone: Wabash 140.

## Gegenseitiger Feuer & Sturm Versicherungsbund

ber Evangelischen Synobe von Nord-Amerika.

Bersichert Eigentum der Gemeinden und Pastoren gegen Feuer, Blit und Sturm. Bersicherung in Kraft: über Sieben Millionen. Berluste bezahlt, \$227,700.00. Durchschittstosten per Jahr Lis jeht \$2.17 für sede Taufend Dollars Bersicherung. Auskunst erteilen die herren Distriktsselretäre oder der Generalselretär: W. Marten, 1019 S. 14. St., Burlington, Jowa.

#### Beamte bes Bunbes:

F. W. Rasche, Präses. Karl H. Krüger, Bizepräses. John Blaul, Schahmeister. B. Marten, Generalsekretär.

#### Bundes=Diftrifts=Inspektoren:

Atlantischer: Reb. F. Giese, 819 A. Batterson Bt. Ab., Baltimore, Md. Indiana: Reb. F. Daries, A. R. 11, Bog 31, Mt. Bernon, Ind.

Jova: Rev. Theo. Stork, Donnellson, Ja. Kansak: Rev. F. J. Abele, Alma, Kans.

Midigan: Reb. L. Kleber, 4840 Rohns Abe., Detroit, Mich. Minnefota: Reb. H. E. Dallmann, Bertha, Minn.

Missouri: Mr. F. W. Helmsamp, 2727 N. Hanleh Rd., St. Louis, Mo.

Nebrasia: Reb. C. Eller, R. A. 1, Talmage, Nebr.

New York: Chas. J. Wolk, 1125 Genessee St., Buffalo, N. D. Nord-Juinois: Neb. F. Werning, 6129 Northcott Abe., Chicago, Ju.

Ohio: Reb. Paul C. Kaefer, Bolibar, Ohio.

Bacific: Reb. Karl Sänger, 432 Cleveland St., Woodland, Cal.

Pennshibania: Reb. T. F. Fischer, R. A. 1, Rochester, Pa.

Süd-Juinois: Reb. C. F. Knifer, Arcola, Ju.

Texas: Neb. Carl Anifer, Cibolo, Tex. West Missouri: Neb. J. Hand, Napoleon, Mo.

Wisconsin: Mr. B. Korn, 953 Potter Abe., Milwautee, Wis.

# Kilgen Pipe Organs

"CHOICE OF THE MASTERS!"



Professor Clarence Eddy at Console of Kilgen Organ in Ravenswood Evangelical Church, Chicago

Geo. Kilgen & Son, Inc.

Builders

Pipe Grgans

MAIN OFFICE AND PLANT ST. LOUIS, MO.

### MENEELY & CO.



1531-1541 Broadway
WATERVLIET (West Troy), N. Y.
(The Old Meneely Foundry)

CHURCH, CHAPEL and OTHER BELLS CHIMES and PEALS MUSICALLY UNEQUALLED

100 Years' Experience

#### FREE TRAINING IN

## The Moody Bible Institute of Chicago

REV. JAMES M. GRAY, D.D., President

Founded by the great evangelist and Christian educator D. L. Moody in 1886

GENERAL. The object of the Institute is expressed in its service rendered by its students in all parts of the world, who are pastors, pastors' assistants, evangelists, missionaries, teachers, directors of religious education, gospel singers, Y. M. C. A. and Y. W. C. A. secretaries, rescue mission superintendents, deaconesses and workers in Sunday-Schools and boys' and girls' clubs.

EDUCATIONAL DEPARTMENT. This is divided into Day, Evening and Correspondence Schools. The General Course of the Day School is covered in two years. Its enrolment last year was 1236. Five other courses are Missionary, Pastors, Religious Education, Jewish Missions and Swedish-English. Advanced work is taken in these courses covering longer periods of time.

The Evening School permits students to take work equivalent to Day School, making them eligible to the same diploma, though it necessarily covers a longer period of time. A shorter course is possible, however, leading to a certificate. The enrolment last year was 1140.

The Correspondence School is for those who can not attend the Institute in person. Ten courses are offered covering different methods of Bible Study, Practical Christian Work, Evangelism, Christian Evidences, Fundamentals of the Faith and Missions. The last two have been added recently. For each of these courses a limited fee is charged. The enrolment last year was 2674 which made a total active membership of 9807.

EXTENSION DEPARTMENT. This supplies Bible teachers, evangelists and gospel singers for church and mission work, and also conducts Bible conferences, music classes and evangelistic meetings wherever called for.

MOODY BIBLE INSTITUTE MONTHLY. This is a periodical devoted to Bible knowledge and interpretation; news and methods of worldwide Christian work; editorial comment on current events and conditions; inspirational verse and selected miscellany. It is catholic in spirit and outlook; evangelical and evangelistic. Issued monthly, 2.00 a year, to any address. Rev. James H. Gray, D.D., editor.

Catalog of the Day and Evening Schools, and Prospectus of the Correspondence School mailed free. Sample copies of the Monthly mailed free. Address

#### THE MOODY BIBLE INSTITUTE

153 Institute Place, Division 8

Chicago, Illinois

## Kirchenmöbel, Bänke

Ranzeln, Stühle, Altäre, Altarschranke, Malereien

Direkt von der fabrik zu fabrikpreisen. Man bitte um Katalog und gebe das Gewünschte an.

KLAGSTAD CHURCH ART STUDIO

305 W. Broadway

Minneapolis, Minn.

#### PULPIT GOWNS

Silk, from \$50 up-Cloth, from \$25 up



Special catalog of different styles will be sent on application

#### Choir Vestments Embroidered Altar Hangings Bookmarkers Clerical Clothing

Suits and Overcoats to measure, Collars, Rabats.

COX SONS & VINING 131-133 E. 23d St. NEW YORK

#### **CHURCH**

and

### SUNDAY SCHOOL **FURNITURE**

DeLONG FURNITURE CO.

Sales Rooms: 716 Schaff Bldg., 1505 Race St., Philadelphia, Pa.

Factory: Topton, Pa.

THE ZEPHYR Electric Organ Blower



#### Bulletin Boards

The best of all bulletin boards, with waterproof metal frames and changeable steel letters. Dozens of styles to choose from.

#### **Bronze Memorial Tablets**

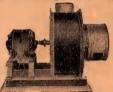
and etched brass plates All sizes and styles

#### **Brass Railings**

Buy direct from the makers and save money

#### NEWMAN MFG. CO.

424 Elm Street CINCINNATI, OHIO For Pipe Organs, and a Special Blower for Reed Organs. Acknowledged by Organ builders and organists to be the best. Extensively used in the United States and foreign countries.



It is made entirely of metal. Never affected by climatic changes. Always ready to go. Used in thousands of churches, besides hundreds of theaters and private homes, but heard in none. Prices reasonable. For further information write to

#### ZEPHYR

#### ELECTRIC ORGAN BLOWER CO.

ORRVILLE, OHIO

Branch Office: 409 W. 42nd St. New York City

#### THE WRIGHT Rolling Canvas Curtains

Rolling Canvas Curtains

Used in Sunday Schools, Chapels, etc., to divide classes. Easy and simple to operate. Sound-proof as wood. Economical. Now in use in many churches and other assembly rooms. It is the most successful rolling partition obtainable. Large velour curtains a specialty. For prices, recommendations of pleased customers, and other particulars, write WRIGHT and GAMBER LEBANON, PA.

"Endorsed by leading architects"

Est. 1875 Tel.: Kilbourn 3386 Estimates and Specifications Furnished for All Sizes of

#### PIPE ORGANS

#### for Churches—Residences

We also Furnish and Install Electric Fan Blowers If in need of Tuning and Repair-ing or General Overhauling, we can give you first-class service

#### Max Schuelke Organ Co.

MANUFACTURERS

3309-3021 Lisbon Avenue Milwaukee, Wisconsin

No Tipping Back of the Head. Can Be Sterilized in Bulk Without Breakage. No Wip-ing or Polishing. Over 10 Millions in use. Duty free.



LE PAGE INDIVIDUAL COMMUNION CUP CO. 2382 Dundas St. West, Toront, 9, Ontario, Canada.

#### A FREE BOOKLET

on

### Stained Glass Windows

For pastors, committee members, builders, architects, and all who are interested to make a church interior inspiring and beautiful.

Ask for

#### "The Crowning Beauty of the Church"

telling where you saw the offer and what church you have in mind. We will gladly mail you a copy of this rich and helpful little treatise on church windows, and why. Lovely examples illustrated. Lists of our own installations. Address

Pittsburgh Art Glass Co. Warden & McCartney Sts. Pittsburgh, Pa.

### **SCHANTZ** Pipe Organs

Every organ is designed and built for the church and service for which it is to be used.

Every organ is sweet in tone, durable in construction, and artistic in design.

Every organ is fully Guaranteed

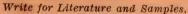
**Prices Right** 

Catalog and specifications sent upon request

A. J. SCHANTZ, SONS & CO. Orrville, Ohio

#### STAINED GLASS PAPER

PAR-O-PHANE Stained Glass Paper gives plain glass windows a stained glass appearance. It is a thin translucent material. It is easily applied, full directions supplied with each order. Appropriate for use in Churches, Homes, Schools, etc.



#### S. H. PARRISH COMPANY

Stained Glass Paper and Church Seals 310 West Erie Street Chicago, Ill.



# Pipe Organs



of any size or construction. Estimates cheerfully submitted. Also Reed Organs for Church or Home.

Electric Organ blowing outfits for organs of any make.

Write, stating which catalog is desired.

HINNERS ORGAN COMPANY Pekin, Ill.

### HILLGREEN, LANE & CO.

Alliance, Ohio

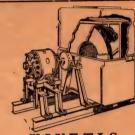
Have a Long and Honorable Record as Builders of

### Church Organs

They have Instruments in the Churches of every Denomination, and are represented in nearly every State of the Union, in the Dominion of Canada, and in the Hawaiian Islands.

Correspondence Solicited

Factories: Alliance, Ohio



#### KINETIC

#### Electric Organ Blowers

are especially designed to furnish an ample supply of wind for organs in churches.

They are absolutely dependable, and the most quiet, efficient, serviceable organ blowers in the world.

25,000 in service in all parts of the world. Built in sizes from ¼ H. P. to 25 H. P. Booklet free on request.

#### Kinetic Engineering Co.

Factory and Main Office: E. S. Union Ave., Lansdowne, Pa. Boston ::: New York



#### CHURCH

**EMBROIDERIES** ALTAR LINENS PULPIT GOWNS CHOIR VESTMENTS

CLERICAL CLOTHING

Estimates on Request

J. M. HALL, Inc. 9 East 35th St., New York

Tel.: Caledonia 8648

### PULPIT and CHOIR GOWNS

Illustrated Catalog with Material Samples gladly sent on request

E. R. MOORE CO. Makers since 1907

> 932 Dakin Street Chicago, Ill.

### Church Pews, Altars Pulpits



And Special Ecclesiastical Furniture

By the Best-Equipped Church Furniture Plant in America

Get particulars from us before purchasing

Manitowoc Church Furniture Co. Waukesha, Wis.

#### MOELLER PIPE ORGANS



America's leading instruments. The world's largest organ factory. Every organ designed and built for the church and service and fully guaranteed. No organ too large or too small to interest us. Booklets and specifications on request.

#### M. P. MOELLER

HAGERSTOWN, MARYLAND References: Organs in 4200 churches.

THE

# Reuter Organ Co.

LAWRENCE, KANSAS

Builders of the

Highest Grade Electro-Pneumatic

### PIPE ORGANS



Special Attention Given the Church Organ Write for Free Literature

Established 1855

#### THE

HENRY STUCKSTEDE
BELL FOUNDRY
COMPANY



Best Full-Toned Church Bells and Peals of Bells

Write for Catalog

1312-1314 S. Second St. St. Louis, Mo.



Established 1850

Incorporated 1899

## W. & E. Schmidt Co.

Sales Offices in Principal Cities

308 Third Street, Milwaukee, Wis.



Electric Altar Candelabra

Oldest and Most Reliable House for Church Goods and Church Furniture of Every Kind

We issue the following catalogs:

Catalog No. 10.—Church Pews.

Catalog No. 45.—Altars, Pulpits, Statuary, Paintings.

Catalog No. 125.—Communion Ware, Altar Brasses, Hangings, Hymn Boards, Chairs, and all Church Goods.

\_ :: \_\_\_

Catalogs will be sent free on request. Information on all church matters and church furniture will be given cheerfully and promptly.

SATISFACTION GUARANTEED

#### VAN DUZEN BELLS



Formerly VAN DUZEN & TIFT Guaranteed Genuine Bell Metal. Bells Metal. Bells made of Copper and Tin. Famous for full rich tones, volume and durability.

The E. W. VAN DUZEN CO. **Buckeye Bell Foundry** 428-34 E. 2d St., Cincinnati, O.

Est. 1837

Send for Catalog



### Special Offerinas

are sure of being a success when collected with the aid of

#### Spies Patent Offering Cards

Appropriate shapes and designs for Easter, Christmas, building funds, holidays, special occasions, and all general pur-

we receive many letters stat-ing they have more than dou-bled previous years seasonal offerings.
Send for samples and prices

#### Berg Sales Company

Room E, Herald Bldg., Watertown, N. Y.

### St. Louis BELL Foundry

STUCKSTEDE & BROS., Props. Finest Grade of BELLS for CHURCHES and SCHOOLS of best quality Copper & Tin 2735-37 Lyon St., St. Louis Catalog and Prices Free

#### BEAULIEU VINEYARD.

INCORPORATED

The E. M. LOHMANN CO. Agents

Sole Distributors of

#### Puritas Communion Wines. 385 St. Peter St., St. Paul, Minnesota

Puritas Communion Wines are highly recommended by church officials on account of absolute purity and high quality.

Shipped to any point in the United States upon receipt of properly approved applications.

Write for price list and official application blanks.

Puritas Wines are sold for Sacramental use only.

### CHURCH WINDOWS

MEMORIALS IN STAINED GLASS
BRONZE AND MARBLE SEND FOR ILLUSTRATED CATALO

Jacoby Art Glass Company

Dept. 61 2700 St. Vincent Ave., St. Louis, Mo.

#### STAHL PIPE ORGANS

"The Small Organ With the Big Tone Variety"

#### ELECTRIC BLOWERS

Write for Catalog and Prices

STAHL ORGAN COMPANY Maywood, Ill.

Office and Factory: 809-811 Railroad St.

#### A Church Tower

>NO.....

should be more than "asilent finger pointing to the sky."

### Deagan **Tower Chimes**

give the church a voice, enabling it to reach those who shun every ordinary invitation.

> Deagan Tower Chimes played by organist from electric keyboard (no salaried chimer required)

Write for Literature, including Memorial Booklet

J.C. Deagan Inc.

223 Deagan Building, Chicago, Ill.  Twenty Years of Development has Won Universal Acknowledgment of "ORGOBLO" Superiority. Recent Improvements have made the SUPER ORGOBLO STURDY, EFFICIENT

# OUIET



Most of the largest and finest American organs are blown by ORGOBLOS
The ORGOBLO has won the highest award in every exposition entered
Special "ORGOBLO JUNIOR" for reed and student organs
SPENCER TURBINE CO.

The Organ Power Dept.

Hartford, Conn.

#### STAINED GLASS FOR CHURCHES

**Interior Decorating** Religious Painting

#### CARL REIMANN

521 Jackson Street Half block north of Cathedral Milwaukee, Wis.

Send for Catalog

#### SCHUELKE PIPE ORGANS

are known for their superior tone qualities. Each organ voiced to meet the requirements of the church for which it is intended.

Correspondence Solicited Write for Specifications

#### William Schuelke

Office: 1363 29th St. Factory: 1373 40th St. MILWAUKEE, WISCONSIN

### C. E. MOREY

Church Organ Builder

1024 Champlin Ave. UTICA, N.Y.

SEND FOR OUR

## Illustrated Annual Catalog

### **Eden Publishing House**

1712-18 Chouteau Ave., ST. LOUIS 202 S. Clark St. CHICAGO

# Inhalts-Verzeichnis.

Seite.	Seite.
Beitberechnungen, Finfternisse usw 2	Bermifctes:
Zum neuen Jahr (Gedicht) 3	Die "lebende Zeitung" 53
Der 32. Dezember 3	Eine Predigt über das Frauenzimmer
Berthel Thorwaldsen 4	bor 200 Jahren 54
Ein Gleichnis zum neuen Jahr 4	Aus dem Chnobalfreis 55-58
Ralendarium 5—16	Schlußstein:
Grashina	Laß ihn noch dies Jahr (Gedicht) 59
Erzählung:	Postbestimmungen 60
Der Gottsucher. Von Silbanus 17—39	Vermächtnis und Stiftungen 61
Chriftliches Lebensbild:	Formulare für Bermächtniffe 62
Johann Friedrich Oberlin. Bon Pa-	Elmhurft College 63
ftor Jakob Irion 40—44	Das Ebangelische Predigerseminar 64
Gür Saus und Sara	Beamte ber Ebangelischen Shnode bon
Für Haus und Herz:	Nord-Amerika 65-70
Die Wunderklume (Gedicht) 45	Humoristisches 70
Wenn die Menschen ihren Todestag	Entschlafene Paftoren (mit Bildern)
im boraus wüßten 46	und Pfarrfrauen 71-75
Berirrt 47	Paftorenberzeichnis 76—88
Nimm dir die Zeit 48	Berzeichnis der Laienmissionare 88
Baterländisches:	Lehrerverzeichnis 88
Bor 150 Jahren 49	Pastorenwitwen 89—91
George Washington sprach deutsch 50	Studentenpastoren 91
	Evangelische Diakonissen 92
Bur Gefundheitspflege:	Verzeichnis der ebang. Gemeinden 93—104
Wie alt ist man? 52	Lage ber evang. Kirchen in Städten 104-111
(2) 大学学院の関係を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象がある。	
Derzeichnis &	er Anzeigen.
Seite. Seite.	
Die Anstalt Emmaus zu Marthasbille	Newman Mig. Co 121
und bei St. Charles Mo 112	Zephhr Electric Organ Blower Co 121
Die Deutsche Prot. Heimat für Waisen	Bright & Gamber 121
und Betagte, Detroit, Mich 112	Max Schuelke Organ Co 121
Barmherziger=Samariter-Altenheim, St.	Le Page Individual Communion Cup Co. 122
Louis, Mo 113	Pittsburgh Art Glaß Co 122
St. Lukas Evangelisches Diakonissen-	A. J. Schant Sons & Co 122
Hofpital, Faribault, Minn 113	S. Harrish Companh 122
Brotestantisches Diakonissen-Hospital und	Hinners Organ Companh 123
heim für Schwestern, Ebansbille, Ind. 114	Hillgreen, Lane & Co 123
Ebangelisches Diakonissen-Hospital, Mil-	Kinetic Engineering Co 123
waukee, Wis	J. M. Sall, Inc
St. Luke's Institute of Ecclesiastical Art 115	©. R. Moore Co
Ebang. Deacones Home and Hospital,	Manitowoc Church Furniture Co 124
Marshalltown, Ja 115	M. B. Moeller
Das Ebangelische Heim für Waisen und	Reuter Organ Co
alte Leute, Bensenville, Ja 116	American Seating Companh
Lorenz Publishing Co 116	W. & E. Schmidt Co
Das Ebang. Diakonissen=Mutterhaus und	©. B. Ban Duzen Co
Diakonissen-Hospital St. Louis, Mo. 117	St. Louis Bell Foundry 126
Dudenhoefer Companh 117	Berg Sales Companh
Prot. Waisenheimat bei St. Louis, Mo. 118	Beaulieu Vinehard
Gegenseitiger Feuer- und Sturm-Ber-	Jacoby Art Glaß Company 126
sicherungsbund 118	Stahl Organ Company
Geo. Kilgen & Son 119	3. C. Deagan, Inc
Meneelh & Co 119	Spencer Turbine Co 127
Moodh Bible Institute 120	Karl Reimann 127
Alagstad Church Art Studio 120	William Schuelke 127
Cor Sons & Bining 121	C. G. Moreh 127
De Long Furniture Co 121	Eden Publishing House 127



Kennst du das Cand? Den stolzen Königsadler Trägt es in seines Wappens hlankem Schild; "Aus vielen eins" der Wahlspruch, hört's, ihr Tadler! Kot, weiss und blau der Fahne Farbenbild.

Paftor Jul. Kircher.